£.Ÿ



للتسجيل والاستفسار يرجى الاتصال ب أبوطبي: ٦ / ٣٢٦٣٩٥ مالترانس / هاني أو ناجح గ్రామ్మన్యేషక్కు కే గ్రామ్ డెఎక్ కి.కి కి.కి కార్య<u> వాయి.</u> سي: ٨٢٢١٤٠ الكنيبي/ رائد أو سليم

السنة الثالثة والعشرون

# ----- يبحث مع الحسن الث سر التطورات على الساهــة الم

الرباط ـ وام: عقد صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة اجتماعا مع اخيه صاحب الجلالة الملك الحسن الثاني عاهل الملكة المغربية بقصر

الحرص على تبادل وجهات النظر حول القضايا آلتي تهم الامة العربية والبلدين الشقيقين.

التطورات على الساحة العربية والتأكيد على دعم المسيرة العربية وتحقيق التضامن العربي من اجل الحفاظ على ﴿ لِمُعْوِقَ الْعَرِبِيةِ وَلَوَاجِهِةَ الْمُتَغِيرَاتُ الدُّولِيَّةِ اصْسَافَـةَ الْيَ

اليوم في اللقار

ابوظبي وادارة

عودة النشاط

الاسمم الحلية

ـ عالم الاقتصاد

الطقة الثامنة

وصرح مصدر مسئول بان لقاء الزعيمين يأتي في اطار

واضاف المصدر أن الاجتماع تناول بالبحث مجمل

الأخوية بين قائدي البلدين.

يرأس معاني راشد عبدالله وزير الخارجية وفددولة الامارات الى اجتماعات الدورة السابعة والأربعين للجمعية العامة للأمم المتحدة.

الحالى، وتتناول موقفُ الدولة تجاه مستجدات الأحداث في المنطقة وجهود احسلال السسلام في الشرق الأوسط ومختلف القضايا الاقليمية والدولية الراهنة.

وتكتسب الدورة الجديدة اهمية خاصة نظرا لكونها أول دورة تعقدها المنظمة الدولية بعد انتهاء الحرب الباردة وتشارك فيها ١٧٥ دولــة ومن للقـرر أن يحضرهــا حوالى ٢٦ رئيس دولة و ١٦ رئيس وزراء. وتحاول الدول النامية خلال هذه الدورة زيادة ثقل دول العالم الثالث ولفت الأنظار

ومن بين القضايا التي تناقشها الأمم المتحدة انشاء منطقة خالية من الأسلحة النووي الأسرائيلي والصَّلَّة بيِّن نزعُ الْسلاح والتَّنميةُ وتعزِّيزُ الْأَمنُ والتعاونُ في منطقةٌ

# وزير الدفاع البريطاني يبدأ جولة في المنطقة اليوم

ريفكيند حولة خليجية التوم، لتأكيد التزام ببلايه ببالسبلام والامن في للنطقة، وطالبت الكويت الوكالة الدولسة للطاقعة وردس في محمل النظام الغراقي على الامتثال كليبا للرقابة على الامتثال كليبا للرقابة على السلحة الدمار الشيامل التي يملكها، بينما اكدت المعارضية العراقية ان نظام صدام كثف من هجماته المدفعية على الاهالي في الْجِنُوبِ، رغم ألحظر الذي فرضتُه امريكا وبريطانياً

وكان الوَّضع في العراق مدار بحث امس، خلال اجتماع عقده وزير الدفاع الإمريكي ديك شيني مع رئيس الوزراء البريطاني

# مفاوضات جنيف تفثل في جمع الأطراف على طاولية واحدة «يــوم من الجحيم» في سراييفـو حصيلتــه ٣٢٠ قتيلا وجـريحا سراييقو ـ العواصم ـ وكالات الانساء:



● الطالب السوداني مله عثمان يرقع شارة النصر وفي يده الاخرى رشاش كتب عليه «بس الله الرحمن الرحيم... وقد انضم الى القوات المسلحة في سراييفو.

### تقرير اخساري له اللقاد امن باریس فرانسوا ميتران.. أمال المعارضة وآلام السرطان

فُجْرَتُ اصابَّهُ الرئيسُ الفرنسي فرانسوا ميتران بمرض السرطان في البروسداتا جدلا سياسيا وتوقعات متضارك الشرطان في البروسانات بدر سياسية وموصحات متعصارية حول مصيره السياسي ومصير الحكم في البلاد خاصة مع بدء الاستفتاء الشعبي غدا (الاحد) على معاهدة ماستريخت.. اكثر التعليقات سخوصة جاءت من طرف رئيس حرب الجبهية الوطنية جان مآري لوبن الدني اعتبر بخبول ميترأن غرفة التعليات الاسبوع الماضي لاجراء جراحة في البروستات، انما هو من قبيل المرض السياسي الذي توج بالإعلان عن اصابته بالمرض الخبيث.. في الوقت نفسه رصد المراقبون في العاصمة الْفَرِنْسِيَّة قَدْرًا مِن الْتَعَاطِفُ فِي اوسَاطُ الشَّعْبِ الْفَرَّنْسِي نَصَو الرئْيسُ يصبُّ حتَّما لصالح مُعاهدة ماستريخْت النَّى كُـاد انَّ يَقْتَرَنَّ مُسْتَقِبَلُهُ السِياسي بِاقْرارها. تَـزامنَ الْحَنْثُ كَـذلك مع ردود افعال مضطربة في اسواق المال داخل فرنسا وفي الخارج

ٱلْرَنْيِسَ مَيْرَانَ لَم يَتَرَكَ الشَّائَعَاتَ تَتَحَرَكُ مَنْ حَـولَسَهُ دونَ ان يحسّم الامر، فقد صرح بعد خروجيه من المستشفي بانيه معناق وأشه لن يقدم على الاستقبالية وسينواصل مع

ويوى الخبراء أن ميتران السواقع تحت مطرقة المرض والشيخوخة وسندان الاستفتاء على ماستريخت يعيش أقسى لحظات تاريخه السياسي منذ توليه رئاسة الجمهورية عام

التوقعات تتعاقب دون ان يحدها اطار معين فالكل يتصور فرنساً يـوم الاثنين بسيّنـاريـو مختلف، هنـاك من بـرى أنْ الرئيس سيقدم على الاستقـالــة لـو صـوت الشعب لصـالح المعاهدة، ليتحول بذلك الى اسطورة تاريخية في السجيلات الوطنية الفرنسية خاصة وأن البيلاد على اعتباب الـوحيدة الأوروبية نهاية العام، ولكن قريقا آخر من المطلعين على افكار ميتران وتركيبته الشخصية يـؤكدون شغفه بـالسلطة وطبيعته التي تحبذ اكمال ما يبدأ حتى النهاية اي لل انتهاء

ضغوط على ألمانيا لخفض الفائدة.. ودعوة لقمة أوروبية طارئة الرافضين لَأستريخت اعربوا عن تمنيأتهم للرئيس بأستعادة الْعَافِيةَ ٱلَّتِي بِدَتْ بِوادرُهُا بِٱلْفَعِلْ بِٱلْتِرِدَدُ عَلَى الْالبِرْيِهِ وبالنّمابِ غَدَا الى صناديق الاقتراع، ضم كشف المهنّين بنجاح بون - انسن - نيويورك - فلورنسا - الاتحاد ووكالات الانباء: فجرت أزمة تدمور الجنب الاسترليني فيما يطلق عليه في الاسواق المالية «الأربعاء الاسود» الخلافات بين العملية كلا من فاليري جيسكار ديستان رئيس الجمهوريـة السابق رئيس حزب ﴿ الْاتْحَادِ مَن آجِلِ الْدَيْمَقَراطِيةُ ﴿ وَجَـَّاكَ بريط أنَّنا والْمُانِيا بشكل علنِّي امس.. وفيما واصل الجنيية شيراكُ رَفْيسَ الوزْراء السابق رئيس صرب «التجمع من اجل الأسترليني انخفاضه امام الدولار الامريكي وتتعرض حكومة الجُّمَهِ وَريَّةً، وَجَّورج مَارَشَيَّهُ رئيسٌ الحزب السَّيَّوعي جُونُ مُيجُور لانتقادات حُربيةٌ وَشَعَبيّةٌ قَوْيةٌ، فَانّ الضّغَوْط وَشُارِلٌ بَاسَكُوا وَزُيرٌ ٱلدَّاحَلِيَّةِ السَّابِقَ رِئْيسٍ مَّجِموعةٌ حَرْبً من ناحية اخرى تقـزايـد علَّى المأنيــا لَّحَفضٌ الفـائدة واعــاّدة التُجْمَعُ فِي مجلسُ الشَّيوخِ، فضلا عَنْ لَــُورَان فُــَّابِيــوسْ

بنوك الكويت توقف التعامل بالاسترليني

الكويت ـ المنامة ـ وكالات الانباء: اوقفت البنوك الكويتية امس التعامل بالجنبِّ الاسترائيني بعد التندهور الكَبْيرَ في قيمته حيث لم يتعد سعره في الكويث ٥٢٠ فلسا وهو أدني مستوى يصل اليه بيتما واصل التدولار ارتضاعه آلى ٩ر٣٩٪ فلس وقد رفضت الصرافات الكويتية شرّاء الدولار واقتصر نشاطها على بيعه فقط.. وقد انخفض الجنيه الاسترليني ايضا في المنامة من ٢١٠ فلوس ألى ٦٧٤ فلسا بعد أن تدني ألى ٢٥٦

AND THE RELATIONS OF A STREET السبت ٢١ ربيع الأول١٤١٣هــالموافق ١٩ سبتمبر ١٩٩٢م The Control Control of the Control o

واشنطن ــ «الاتحاد» ووكالات الانبــاء: يعقـد وزراء

خارجية «دول الطوق» بما فيهم مصر، اجتماعا في الأمم

المُتَحَدَّةُ يومُ الثلاثاء المقبل لبحث امكانية الخروج من

الطريق المسدود البذي يتواجبه مستار المفتاوضات

السورية ـ الاسرائيليـة. كما يجتمع وزيّر الخارجيـة

الامريكي بالوكالة لورانس ايجلبرجر بوزراء

الخارجية العرب على هامش دورة الامم المتحدة، كما

انه من القرر أن يجتمع الى وزراء خارجية دول مجلس

وتأتي هِذَه التحرَّكاتُ بَعنما رفضت الولايات

المتحدة مطالب سورية وفلسطينية بالتحخل للباشر

والفاعل في المُفْلُوضَاتَ النّي أوصلَها الوَّفد الاسرائيلي الَّ طريق مشدود برفضه مناقشة الانسحاب من الاراضي

المُحْتَلَة. ودعَّت الإطراف المتفاوضية الى حل مُشاكِّلهاً

بنفسها على ان تلعب هي دور «المصرك» قبل جـولــة

المفاوضات الجنيدة يـوم الأثنين المقبل. وحدد رثيس

الورْراء الاسرائيلِ اسحاق رابين آمس شُرطين لمناقشــة قضية الحولان هما اقامة سلام وعلاقات دبلومــاسيــة

بين سوريا واسرائيل وعدم ربط هذا السلام بما يتم

حجز ۳۵ سیارة اجرة

خلال حملة السيارات

المرورية المدنية بابوظبي

السير والمرور في شوارع مدينة اسوطبي منها ٣٥ سيارة اجرة. وذلك خلال الحملة

المُفَاجِئَة الأوَّلَىٰ للسَّبِّاراتُ المرورية المنتية.

انفجار عبوة ناسفة

صنعاء ــق.ن.ا: انفحرت عبوة ناسفة

قرب مبنى اللَّجَنَّة الـدَّائْمَة لُلَّمَــؤَتَمر

الشعبي العام في صنعاء مساء امس

الاول، وقبال مصيدر في وزارة البداخليية

البمنية أن الإضرار اقتصرت على المانيات

حيث تحطم عدد من نوافذ المنازل، واشار

الى بىدء اجهارة الامن تحريباتها حسول

فيصنع

تم حجـز ٥٠ سيارة مخالفة لقـواعـد

التعاون لدول الخليج العربية.

العـــدد ۲۰۲۱

۽ الاقاد

المالم المالم

مرة أخرى تعود مفاوضات

السلام الى نقطة البداية، وتثبت

اسرائيــل انها غير راغيــــة في

التوصل الى ســلام دائم وعــادل،

ايقوم على مبدأ مبادلة الارض

بالسلام، ووفقا للقرارين ٢٤٢

و ٣٣٨ وان جل ما تريده هـ و

الاحتفاظ بالاراضى العربية

المحتلة، وفي أسوأ الاحوال، التخلي

عن الجولان، في صفقة منفردةً،

مقابل صمت سوريا عن القضية

الفلسطينية، وعدم ربط قضية

الجولان بالضفة الغربية وغزة.

والا، فما معنى أن يعسرض

رئيس الحكومة الاسرائيلية عني

سوريا التوصل الى صلح منفرد،

ويشترط اقامة سلام وعلاقات

دبلوماسية بين دمشق وتل ابيب،

فيما هو يطالبها بعدم ربط

الصلح بما يحدث على جبهـــات

المعنى الوحيد هو ان حكومة

رابين تسعى لاستفراد كل دولة

عربية على حدة، خصوصا

سوريا وفي اعتقاد المستولين

إلا المرائيليين أن أخراج سوريا من

الصراع، يضــــع القلسطينيين

وحسوم في المواجهة، فسلا

يستطيعون رفض ما يعرض

عليهم، وهـ و في أسـوأ الأحـوال،

حكم ذاتي محدود، لا يعيــــد

الارض السليبــــة، ولا الأرض

ولعل اجتماع وزراء حارجية

مصر و «دول الطوق» الشلاشاء

المقبل مع وزير الخارجية

القاوضات الأخرى؟

# واشنطن ترفض التدخل وتطلب من المتفاوضين حل مشاكلهم بأنفسهم

# وزراء خارجية مصر و «دول الطوق» يجتمعون مع ايجلبرجر الثلاثاء

ومراحل سهلة.. نحن ملتزمون بعملية طويلة» السوري أسرائيل بمحساولت شق الصف العسربي

> واوضح مصدر في ورّارة الخارجية الامريكية، ان سـورياً لم تطلب رسفياً من واشنطن التدخَّل بشكلٌ الرئيس بوش في الانتخابات.

اللَجْار محمد عن شروط بوش النح ضمانات القروض

وتف الاستيطان على كل الاراضى المحتلـة عـام ٧٧

صلاحية مطلقة بوقف الضمانات اذا خالفت اسرائيل الشروط

والناس الهراوي قبل تشكيل الحكومة

والتنانية المقبلة، اكد الرئيس اللبناني ان السنانية المقبلة، اكد الرئيس اللبناني ان

اتفاق الطائف للوفاق الوطني سينفذ

بحدَّافيره وان مسيرة السلام في لبنان

واوضيع الهراوي ان قسرار قب

استقالته البوزراء الاربعية اتخذ لتأمين

النصاب في الحكومة وقال انه سيتركُّ اللعبة الديمقراطية ان تأخذ مجراها

حتى بختار النواب اللبنانيون رئيسهم

الذي يريدونه معربا عن الأسف لموقف

المسيحيين المقاطعين لسلانتخسابسات

النبانية، ومؤكدا ان الانتخابات في قضاء

كُـندلك اعـرب الهراوي عن ثقته في مستقبل الوضع في لبنان، واكد ارتياحــــة

اسرائيل تقصف چنوب

لبنان لمنع عمليات المقاومة

مناطَّقٌ وٱسُّعة في جنوب لينان لقصف

مدفعي اسرائيلي بعث ظهر امس بعد

هجوم شنه رجال القاومة الوطنية

اللبنانية على دورية مشتركة لقوأت

فقد أمطرت المدفعية الاسرائيلية

مرتفعات ملتيا وبلدات اللسويسرة

وحرجوع وعين بو سوار وصافي في أقليم

التفاح ومجرى نهر الليطاني بعد رصد

محموعة مسلحة كانت تحاول العبور

الى الشريط الحدودي المحتل للقيسام

بعملية مسلحة فيما يبدو.

وقدجاء تصريح لآمونت عقب اعلان ايطاليا نيتها لاعادة

الليرة الى نظام آلية معدل الصرف الاوروبي يوم الثلاثاء المقبل،

جنون رمنى للعودد. وقد رفض المستشار الإلماني هيلموت كول دعوة لامونت باجراء تغييرات في سياسات حكومته التي يلقى عليها باللوم على نطاق واسع في لندن في تذفيض قيمة الاسترليني.. وقال

كُولَ فِي مؤتمر صَحْفي فِي فلورنسا: «مثلُ هـذا النَّصريحَ لا يليقَ

بوزيرٌ!! كَمَا رَفَضَ رِنْيِسَ الْوَرْرِاءَ الإيطالِي جوليانو ماتَّـو الـذي

يستضيف كول فكرة أن المانيا هي الملومة في ازمة العملة. الا أن وزير المالية الإلماني ثيو فيجل الذي يؤيد اساسا خفض الفائدة اعلن أنه من المحتمل أن تقوم بلاده بخفض آخر لنسب

الاحتلال وميليشيات لحد العميلة.

مرجعيون ـ وكالات الانباء: تعرضت

كسروان ستتم في موعدها الحدد.

مُتجهة في طريقها الصحيح.

جُيرَ جَيانَ على اتصال دائم مع كل الوقود للقيام بدور «المُحرك» الذِّي عهدت به الولآيات المُتَّحدَّة لنفُّسهاأ.ْ واضَّاف المُصِّدُر «كِنَّا نَعْرِفٌ مِنْدُ السِداسِةِ أَنْ هَـدُهُ المفاوضات ستكون مضطربة.. ستمر بمراحل صعبة

علمت والاتحاد» أن الرئيس بوش اشترط على رابين وقف

المستوطنات والاستيطان على كل الاراضي التي أحتلت في الخامس من يونيو عام ١٩٦٧. كما اشترط بوش الوقف

الفوري لضَّمَّانسَات القسروض اذا اخلت اسرائيل بشروط

كما علمت «الاتحاد» ان المشروع الذي وقعه بوش وقدمه الى

ودون ذكر القندس والضفة وغنزة والجولان ببالاسم فبان

تفسر الرئيس الامريكي بوش للأراضي التي احتلتها اسرائيل ينطبق على القدس والجولان والضفة وغسرة خسارج الخط

الخضر لحدود اسرائيل قبل عدوان ١٩٦٧ ويـؤكــد مشروع الفانون منح الرئيس الامريكي الصلاحية الكاملة للوقف

الكونجرس الشهر الماضي يـؤكُّدُ وقف المُستـوطُنـاتُ على كل

الاراضى التي احتَلتها اسرائيلَ في ه يونيو ٦٧ قا.

بالإصرار على عقد صفقات منفصلة وحلول جزئية. ستُستائف يوم الاثنين المقبل، ولمدة اربعة ايسام

فَاعَلُّ لَتَحْرِيكُ لِلْفَاوِضَاتَ. وكَانَ المصدرَّ يعلقَ عَلَّ قُـولُ رئيس الوفد السوري موفق العلاف عقب محادثات بمواجهة طريق مسدود».

وقالتُ مصادر الوفود امس، ان جلسات المفاوضات

امس الاول «أن الامسر اصبح بين ايسدي السدولتين الراعيتين لعملية السلام يغدما اصبحت مهددة وَقَــالُ المُصَّدِّرِ ان الْمُستَــولِينَ في وزارة الخارجيــة، وبينهم مساعد ورير الخارجية للشرق الاوسط أدوارد

مبدأ «الارض مقابل السلام».

ونقل راديو «صوت امريكاً» امس عن مسئول وزاَّرة الخَّارجِّية قــولــه آنَ واشنطنَ تقضل ان تَحلُّ الأطراف المعنية خلافاتها فيما ببنها. وقد اوضح جيريجيان خيلال اجتماعه سالوف الفَلْسَطِينِي قَبِلَ يَــوَمْين، أَن واشنطن ليست في وضّع

وعلمت «الاتحاد» ان الحكومة الامريكية تخشى تأثير وضع المفاوضات المتازم على انتخابات الرئاسة، كما انها تخشي الضا ان يـ وثـر تـدخلهـا على فـرص وتعتقد للصادر الامريكية أن عليها الان أن تواجه الازمة على المسار السوري ـ الاسرائيلي بضمان استمرار المفاوضات حول نقاط الخلاف الرئيسية، وهي تطبيق

وتحاول ألولايات المتحدة اعادة المفاوضات الى قاعـة الخارجية بتوجيهات جديدة من كل من دمشق وتل ابيب للوفود على اعلى مستوى. € البقية ص ٢٢ عمود ٤٠

الضمانات في اي وقت يشاء.. انا خالفت اسرائيل الشروط في

ويطلب الرئيس بوش سلطة مطلقة لالغاء الضمانات دون

وعُلَمْتَ «الاتّحادة أنّ الشروط التي حددها بـوش تعطى

للولايات المتصدة حقَّ التَحقُّق والمرَّاقبة باسْتَخُداُم ادواتُ

الوّلاَيّات المتحدة المباشرة الرقابة والتدقيق على سلوك ونشاط

الاستيطان بكل الاراضي المحتلة، وهو في هذا لاّ يستّرشُّد فقط

بِما يَبِلُّغَهُ بِهُ الاسرَائِيلِيُّونَ عَنْ تَكَالِّيفُ البِنَاءَ حَتَّى تَارِيخُ اولَ

مخالفة برنامج الاصلاح الاقتصادى

المسلحة الامريكية العليا...

الرجوع الى الكوتجرس.

# راشد عبداللته يلقى كلمتة الامتارات أمام الأمم المتحدة يـوم ٢٠ سبتمبر

استعراض التطورات الدولية والاقليمية الراهنة

وانعكاساتها السياسية على دول المنطقة وجهود أحلال

السلام في الشرق الاوسط في ضوء المفساوضسات الجاريسا

واشار المصدر المسئول الى ان مباحثات الزعمين شملت

كذلك سبل تعزيز علاقات التعاون والتضامن بين

الشعبين الشقيقين والتى تعكس عمق الروابط والصلات

وقد حضر صاحب السمق رئيس الدوالة مأذبنا

العشاء التي اقامها تكريما لسموه جلالة العاهل

ومن المقرر أن يلقى معاليه كلمة الامارات امام الجمعيـة العــامــة في الشلائين من سيتمج

ويتضمن جدول أعمال الجمعية العامة في دورتها الجديدة التي بدأت يوم الشلاشاء المَاضَّى وتستَّمر ثَلاثة شُهورَ اكثَّر من ١٤٠ بندا في مقدمتها النزاع اليوغسَلاق وسيل تطوير الأمم المتحدة بما في ذلك امكانية توسيع العضوية بمجلِّس الأمن، الأمـر الَّــذَى يتطلب تعديل ميثاق الأمم للتحدة.

# الى قضاياها السياسية والاقتصادية والاجتماعية والبيئية. € ألبقية ص ٢٢ عمود ١ ۞

لنين ... وكالات الإنباء: يبدأ وزير الدفاع البريطاني مالكولم

وَفَرِيْسًا عِلَى تَحَلَّيقَ طَائَرَاتَهُ فُوقَ الْمُطْقَةَ.

# د التنزام بـلاده بأمن دول الخليج ومتطلبــاتها وُذَّكَرُتْ وَكَّالَةَ الانباء السعوبيـة امس انـه يتـوقع وصـول وزيّر الّدفاعُ البريطاني مالكولّم ريفكنـدّ الى الملكّة الْعُربيّـةُ السعوبيـة اليـوم السبت في زيـارة تستغـرق ثـالاثـة ايـام.

واصَافَتَ الوكالةَ أَن ريفَكند سيلتقي خلال ريارته عدداً من للسثولين السعوديين. وقالتُ وزارة الدقاع البريطانية ان جولة ريفكند ستشمل

السَّمُ وديَّةٌ وَالكويَّتُ وَالْبَحَرِينَ، وانَّهُ سيَّـرَور القَـواتُ البريطانية الموجودة في المنطقة. وقال الـوزيـر البريطاني في ● البقية ص ٢٢ عمود ٢٠

وسط اجواء خيمت عليها أصوات المعارك

الْعنبقـة في انحـاء البِـوسنـة والهرسك،

انعقدت مُّفاوضاتُ السالام ۗفي جَنيف

برناسة الوسيطين الدوليين اللورد

دايفيد اوين وسايروس فانس اللدين

اجتمعها بشكل منفصل مع الأطراف

الْتَنَازَعَةَ فِيْ البوسنة بعد الفَشِّل فِي صَمهم

وقالَّت اذاعهُ سراييْفو ان العناصمة

عـــاشت يـــومـــا من الجحيم مع بـــدء مفـاوضـــات جنيف، حيث ادى القصف

للدفعي الصربي على الاحياء السكنية ال سقوط ٣٥ قتيلا واكثر من ٢٨٥ جريحا،

بينما سقط عسدد من القتلى والجرحى في قُرِية «ستب» غربي العاصمة، بعدماً حاول الصرب احتلالها خلال الساعات

الْمَاضِية، لَكُن القِـوات البِـوسنيـة \_

الكبروانية تمكنت من يحسر الهجسوم

فترة الرئاسة الثانية عنام ١٩٩٥. السيثاريو الثالث يتوقعه

فُرِيْقَ ٱخْر بِشيرِ الْي احتمالات استقبالــة الـرَّئْيس لكن فِي هــذه

الْحَالَة تَحْتُ ضَغْطُ الرأي العام اذا جاءت نُتيجَّة التَّصُّ ويت

لقد اطلقت الإصابة بالسرطان الشائعات والتوقعات من عقالها وبقي ميتران وسطها صامتا كعادته الامن عبارات

قليلة حسم فيها الأمر بعزمه على الواصلة والاستمرار. أشرس

نتيجة الاستفتاء، ووجه رأي لوين باستهجان قطاعات كبيرة من الحزيبين على اختلاف الوانهم، الجميع سواء الموافقين او

السُكرِّتَيِّر للْحَرْبِ الاشْتُرَاكِي الحاكم الَّـذِي اعْرَبِ فِي مُكَنَّلَةُ

هاتفية مع رئيس الجمهورية وابيه الـروحي عن وفَّـانه لـه

ايضًا شَأَنَ اقتصادي أثـر على اسـواق المال وادى في حينـه الى

نَّرِدي الأوضاع في بـوَّرِصَـّة بـاريسُ. كما سَـابَتْ حَـالَـة مَنْ الغموض في الأسواق الاوروبية خاصة في ظل تـردي اوضــاع

الجنيبه الأسترليني والليرة الأيطباليية رغم منا قُدمُت البدك

المركسزي الإلماني من مستنسسة أوروبيسة وعلى حسد تعليق احدالم اقبين، بتحفيض قيمة الفائدة.

ومحبته مشيداً بعدرة ميتران ومقاومته للمرض.

مرض الرئيس لم يكن فقط شانا صحيا وسياس

الأعداء واصعب الخصوم جبان ماري للوبن وضع العمليا وأعلان الرض من حيث التوقيت في اطار مناورة سياسية من ميتران والاشتراكيين ليستدروا عطف رجل الشارع ويكسبوا

ب-لا» على معاهدة ماستريخت.

€ البقية ص ٢٢ عمود ◘ ۞

الى طاُولة مُفاوضًات والحدة.

وكالات الانباء: اعلنست وزارة الدفاع الامريكية وقف الرحالات الجويسة لنقل امدادات الاغاثة الامسريكيسة الى مدينة ءبيليت هـون» غـربي الصومال مؤقتا بعد اطلاق النار على طائرة شحن عسكرية امريكية عقب افسراغ شحنتها في المدينة امس. وقسال المتحدث بصاسم الوزارة انه لم يصب احد من أفراد الطاقم ولم تلحـــق اضرار سالطائرة. وقد استمرت رحلات الإغاثة الى مناطق

الصومال الأخرى. صنعـة ۲۰)

# ام يكا توقف الرحلات الحوية الـ، مدينــة ا صوماليتة بعد اطلاق النبار على طبائرة

● صوماليات بيحثن في الارض عن بقايا حبوب في مكان اسقاط اكياس القمح من طائرة شحن تابعة لبرنامج الغذاء العالمي في مدينة **-سيل جاراس: امس الاول** ايطاليا تعود لنظام النقد الأوروبي الثلاثاء القادم

أزمة الاسترليني تفجر علنا الفلافات البريطانية والألمانية

سياساتهم الأقتصادية.

جدول زمني للعودة.

### الم امي، اتفاء الطائف سينفذ بمذافب م قمة لبنانية. سورية تسبق الحكومة الجديدة لمسيرة السلام التي ينتهجها لبنان، وقال ان الانفراج على الساحة اللبنانيـة بــات بيروت ـ «الاتحاد» ـ ووكالات الأنباء: وسط توقعات بقمة سورية لبنانية حِيدِيدةً بِين الرئيسين حَيَّافظ الاستد

الرحلة الْقَبِلَة، على رأسها:

♦ البقية ص ٢٢ عمود ٢٠

صون الكرامة والسيادة. `

● البقية ص ٢٢ عمود ٧٠

قَريباً، وَفِي افْتتاح مؤتمر خبراء النقد العرب الذي بدأ اعمالته امس في بيروت، حددٌ أَلهراويٌ ٣ اولـويـات للحكّـومّـة في استكمال تحرير الاجزاء المحتلة من الجنبوب والبقاع الغربي ومـد سلطة الدولة على الإراضي اللبنانية كافة لأن السلام العادل والشامل والدائم منطلقه

الامريكي بالانابة ينجح في وضع النقاط على الحروف، وفي اقناع واشنطن بضرورة الضغط على اسرائيل، ليس انقاذا للمقاوضات وحسب، وانما انقاذ للسلام، وللنظام العالمي الجديد كله.



 ♦ جانب من عمليات الانقاذ الاهلية في مدينة «بهوالبور» الباكستانية خــلال أسوأ فيضانات بالبلاد هذا القرن والتي اودت بحياة ٢٠٠٠ شخص حتى الأن

## تقدم لكم في دولة الإمارات باسعار مغرية \* خبراء متخصصين في الاستقرار الى اسواق العملات الدولية. فقد خرج وزير الخزانـة البريطـاني نـورمـان لامـونت امس بتصريح اعلن فيه ان بريطانيا لن تعيد الجنيـه الاسترليني الى ادارة العقسارات بجميسع انواعسه عُضُويَّةٌ نظامٌ ٱليَّة اسْعَار الصّرفَ الأوروبي مَا لم يغير الآلمان لتصبح بذلك بريطانيا هي الدولة الوحيدة بين الاقتصاديات الرئيسية في اوروبا التي نقف خارج نظام النقد الاوروبي دون

\*خبراء متخصصين في صياتة المباني \* نشاطنا يغطي جميع انحاء الامارات ومعظم دول العالم

The first of the contract of the

● ابوطبي /تليقون:٧٤٤٠٢٢\_فاكس ٣٤٠٣٤

Control of the Contro

المعنية في البلدين. وقال سعادة محمد خليفة اليوسف ان

الجانبين أعربا عن استعتالهماً لاتخاذ الخطوات الفنية اللازمة لقبول رخص

الحصوات العلية المراسة تعمول رحص القيادة الدولية الصائي تقديم الساعدة وطلب الجانب الروماني تقديم الساعدة السلازمة لتبسير مرور الشساحاتات الرومانية المتوجهة أنى أراضي بولية

مروساسية مسوجهة من براضي نولية الإمارات عبر الدول للجاورة. وتبادل الجانبان المعلومات المتعلقة متنظيم وادارة البلديات في كلا البلدين،

ورحياً بالقعاون التي موال ورحياً بالقعاون التياثي في مجال البلديات وابرام اتفاقية لتوثيق الروابط بين الأمانة العامة لبلديات التولية

بين الأمانة العالمة لبل ديات التدولة و التدات التدولة و التداية في رومانيا. و التقق الجانبان على بحث تقاصيل هذا التعاون خلال الزيارة المرتقبة المطلبة في رومانيا الدولة الأمارات في وقت لاحق. كما اتفق الجانبان على تشكيل فريق المتابعة مراحل تنفيذ بنود محض الاجتماع الأول بين البلسديسن على أن حدة عدا الله بق ف تين سيس على أن احتماع الله الله بق ف تين سيس على أن

يجتمع هذا الفريق أمرتين سنويا أو

عَثْدمًا يتطلب آلآمَر في بَسوخسآرسَة.

ويضم الفريق سفيرى البلدين وعددا

من الخبراء على أن يقوم الفريق بتاعبداد

تقرير بعد كل أجتماع لسرفعه لنرئيسي

واتفق الجانبان على عقد الاحتماء

الثاني بدولة الأمارات في عام ١٩٩٣ في

تـــاريخ يحدد فيما بعــد عبر ألقنــوات. الديلوماسية.

الجانبين في اللجنة الشُّتَرَكَة.

وأبوظبي بالتناوب.

# الرقباني يفتتح بعد غد الملتقى الخليجي لرعاية الطفولة صياغة تصور مشترك حول اولويات العمل في التسعينات

دبي ـ و ام: تحت رعاية صاحب السمـ و الشيخ مكتـ وم بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم ببي يفتتح معالى سعيد الرقباني وزيّر الرزّاعيّة والشروة السمكية وزير العمل والشئون الاجتماعت بالنسابة ملتقي العمل الخُلِيْجِي حولَ رَعاية الطَّفُولَة وذلكَ صَباح الْاثنين القادمَ بفندق الخليج بالاس بدبي. وينظم المائقي الذي تستمر جلساته على مدى ثـالاثـة ايـام وينظم المائقي الذي تستمر جلساته على مدى ثـالاثـة ايـام

المكتب التنفيدي لمجلس وزراء العمل والشئون الاجتماعيسة بدولٌ مجلس التعاون لدول الخليج العربية بالتعاون مع وزارة العمل والشنون الاجتماعية ويشارك فيه ممثلون من الْعُسَّاملين والْمُخْتَصِينَ في مجالات الطَّفَّــوليَّــة وَخَبراء من الْمُكَتَبِّ التنفيذي والهيئات المنظمة الخليجية والعربية والدولية.

ويحضّر المُلتقي سعادة كامل صالح الصّالح الأميّن العام للمكتب التنفيدي الذي يلقى كلمة المكتب في الجلسة وصر - سعادة محمد عيسى السويدى وكيل وزارة العمل لشئون الاجتماعية أن الملتقي يهدف الى بحث جسوانب

لتنسيق والتكامل الاقليمي وتطوير صيغ التعاون المشترك بين الدول الاعضاء في المجلس في مجال رعاية الطغولة والتعرفُ عَلَى برامج ومشروعات تلك السدول وتبادل الخبرات والتعرف على التُجاَّرِبُ القَطَّرِيةَ فِي هذا المَجَالُ والْحَروجِ بِمُؤْشَرَاتِ وتَوْصياتٌ محدَّدة بَشَانَ صَيَاعَـة تَصَـور مَشْتَرَكُ حَـولُ اولَـويـاتَ العَملُ الخليجي المُشترك في مجال الطفولة خلال عقد التسعينات.

ويتضمن برنامج الملتقي عقد اربع جلسات عمل تناقش لجلسة الاولى وهي برئاسة سعادة محمد عيسي السويدي وكيل وزارة العمل والشئون الاجتماعية موضوع التخطيط لَّخُدَّمَاتٌ الْطَقُولَةَ فِي صُوءَ الْبَحِثُ العِلمَى وتحديدُ الْإولويات حيث تناقش ورقة عمل مقدمة من الدكتور قدرى حفني عميد معَهد الدراساتَ العليا للطفولـة بَجِـامعـّة عِنْ شَمس وكـذلك

حولٌ للوضوع. وتناقش الجلسة الثانية وهي برئاسة سعادة خليفة بخيت

سعود كايد القاسمي وكيل ورازة الصحة عددا من الاوراق القطرية مقدمة من كل مَنْ دُولَةُ الْإمارات والبحرين والسعودية وسلطَّتَهُ عمان وقطر والكويَّت تنساوُل تَجارُبُ هَـنْهُ الـدولُ فِي مَحْتَلَفَ مَجِالَاتَ رَعَايَةَ الطَّقُولَةَ وَحُدَمَّاتُهَا.

وتناقش الجلسة الرابعة وهي برئاسة الدكتورة امنة خليفة مديرة الانتساب الموجه بالشارقة ورقتي عمل الاولى عن موضّوع احتياجات الطَّفُـواـة في دولْ مجلّس ٱلّتعاون لّدولّ الخليج العربية في ضوء الإعلانَّ العَالَى لَبِقَاء الطَّفُلُ وحمايتُــه مند أدَّة مِنْ مُنْ ونمانَهُ وهي مُقدمَّة منَّ مكتب اليونيسيف للندول العَّربيـة في الْخليج وَيغُرض لها السيند احمد موسى رزق منين اعالاُم

والعلاج ويقدمها الدكتور احمد عبدالعزيز النجسار استساذعلم

موضوع تنسيق خدمات الطفولة في دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية وقدمت الدكت ورةً بهيسة الجشى رئيسسة قسم الطفولة بالمؤسسة العامة للشباب والرياضة بالبحرين ورقسة

وكيل وزارة التربية والتعليم ورفتي عمل الاولى عن موضوع التربية من اجل المستقبل لطفل الرياض في دول الخليج العربية في ضُوء تحديات المستقبل والنظام الحولي الجديد من اعبداد وتقديم السكتورة جيهان العمران رئيسة قسم علم النفس بجامعة البحرين والْتَانْية حول موضّوع رعاية اطْفَال ما قبلّ النرسة في منطَّقَةُ الْخليجُ العرَّبي خُلالٌ عُقِّدُ التَّسعينات مقدمة من الدكتورة رشاد الخطيب مديرة عام مؤسسة دار الحنان النمونجية بعمان بالاردن ويقدمها بالنيابة عنها السيد محمود حافظُ الْبَاحْثِ الْإَجْتُمَاعَيْ بِٱلْكَتِبِ النَّنْفِيذَيْ. كما تناقش الجلسة الثالثة وهي برئاسة سعادة الدكتور

اليونيسيّة للدول العربية في الخليج. وتتناول الورقة الثانية موضوع الطفل المشكلة المفهوم

# فى تقرير لديوان المعاسبة زيادة عدد الهواتف العادية والمتحركة عام ٩١ استخدام الانجليزية بهؤسة «اتصالات» يعرقل تـوطين الـوظـائف

ارضح تقرير ديوان المحاسبة السنوى بشأن الحسابات الختامية لمؤسسة الامارات للاتصالات عن السنَّة الماليَّة المنتهية في ٣١/٣١ / ٩١ أن المؤسسة حققت ارباحاً صافية للعام الماضي بلغت ٨ر٥٠٢٠ مليون درهم مقابل ٧ر٥٠٠ مليون درهم لعساً. - ١٩٩٠، وبذلك تكونَ المؤسسة قد حققت زيادةً صافية في ارباحها خلال السنة المأضية بلغت نسبتها ٥٧٢٪ عما كان عليه في سنة ١٩٩٠. واشار التقرير الى ان هذه الزيادة في الارباح جاءت أساسا بسبب الزيادة في ايــرادات التشغيل والتي بلغت °ر ٢٨٨

> ومن ابرز النقاط التي اشار اليها تقرير ديوان المحاسبة ما يلي: ٥ لازالــت المؤسســــــة تخالــِفِ باستحدامها اللغة الانجليزية في

· ١٩٩ وانّعكسَ أثـر ذلك على ظـــاهــر انتظار الخدمة حيث انخفض عدد منتظري خدمة الهاتف والهاتف المتحرك خــلال عــام ١٩٩١ بما نسبتـــه ٤٦٪ و١ر٤٩٪ على التوالى عما كان عليه في عام

التَصاريح اللازمة. التخديم حيث تــراجع من عشَّرة عمال

المواطنين حتى نهايسة عسام ١٩٩١ (٢ر٧٪) من اجمالي العاملين لديهاً. 0 ارتفع حجم الطاقيّة الستغلب للهاتف والهاتف المتحرك بنسبة ٤ رُ٠١٪ و ٢٨٪ على التوالى عما كَــائَت عُليــه عــام

> ١٩٩٠. ويعتبر ذلسك مسن المؤشرات الايجابية التي مققتها المؤسسة في مجّال تنمية هذه الخدمة. وعلى العكس من ذلك فلم يتجاوز ما نم تُنفُندُه من الشَّم وعياتُ البرأسمالية خُلال عَام ١٩٩١ لاكثر من (٩ر٥٥٪) من

المقدر انجازه خلال هذه السنة، ويرجع السنة، ويرجع السبب في ذلك الى ضعف التخطيط والمعوقات التي تواجبه سير التنفيذ بسبب التعديلات العديدة التى تجريها أَنْوُسُسَة فِي آلْواصفَاتُ او بِسَبِّبِ تَجْيِّيرِ موآقع المشرّوعات والتاخر في استخراجً

0 تُحسنت أنتاحية العامل الإحمالية سا نسبته ٤ر٥١٪ عبًّا كانت عليه في عام · ١٩٩ وانعكس اثــر ذلك على معــدلُ لكل الفُّ خُطَّ عام ١٩٩٠ الى نحو تسعــة عمال لكل الف خط عام ١٩٩١.

قامت سيارات المرور المنية امس بأول

حملة مكثفة لضبط السيارات المضالفة لقواعد السير وللرور في شُـوارع مـدينـة ابوظبى، اسفـرت الحملـة التي استمـرت

بود بي السعول المسلم الله المسلمة المسلمة المسلمة الله منها المسلمة المسلمة والله المسلمة والله منها المقدم والد صقر

مدير ادارة المرور والترخيص للقضاء على طَاهَـرة استهتـار السائقين بنظم السير

ً وقامٌ بقيادة الحملة الملازم اول مجدى الاحبابي.. حيث قام بتوريع السيارات المرورية المديية عند مفارق الطسرق وتقرّاطع الشروارع التي لاتعمل فيها الكساميرات المروريسة وذلك لضبط السيارات المخالفة وملاحقتها ومتابعتها

وتوجيهها الى الساحة للخصصة لحجز

وقد تركزت مخالفات سيارات الاجرة في

الوقوف المفاجيء لنقل الركباب او انـزال

الرَّحَابِ عَنْدُ الْاشَارَاتُ الضَّونُيَّةَ وَفِي الامّاكن أَلمنوعـة، وقيّـام بعض سَـائقَّى هذد السيـارات «بـالبصق» في الشـوارع

وتجاوز الأسارات الحمراء والتجسأور

ويقول المقدم زايسد صقس مسيس ادارة المرور والترخيص ان سيسارات المرور المُدَّنِيَّةُ تَـرِتُبطُّ بِفَرعِ المِبَاحِثُ والتَّنْفِيدُ بالادارة حيث تم تكليفها بِمهام مـلاحقة

السيارات التي تخالف قَــواعــد السير والرور في ابـوظبى كتجـاوز الإشــارات

رأس الخيمة ــ الاتحاد بلغ مجمـوع الحوادث المروريــة التى وقعت برأس الخيمــة خــلال الثمانيــة شهــور الماضيــة - ١٩٩٠

حَادِثا نُتَّج عَنها وفاة ٢٥ شَخصاً وتعرضٌ ٥٠٦ أشخاص

صرح بننك التقيب عمر نسالم السراهيم رئيس قسم الرور النجدة بالوكالة بمرور رأس الخيمة، وقال أن هذه الحوالث

وقعت نتيجة السرعة والتهور والاستهتار بالقواعد والنظم

وأوضّح أن من بين المصـــآبين بهذه الحوّادث ٢٦٠ مــواطنــــا

بِالرَّضَّافَةُ إلى وَفَاتُهُ ٢ مُواطِناً مَن مُخْتَلِفُ الْأَعْمَارِ، كما أن نسبة

لحَّوائثٌ سَوَّاء بَالأصابات أو الـوَّفيأتَ وصَّلَّت أَلَى ٠٨٪ منَّ

المجمَّوع الكلَّى، مؤكدا انها نسبة مَرتفعة وتعتَّبر ناقـوس خطـرّ

بحب مقاداته وتلافيه باعتبار أن مجتمع الإمارات مجتمع

نَاشَىء وهذه الحوادثُ المؤلمة تَتْرَتُّ عليها عَدَّة أَثَارُ سُلبيتْ مَنَّ

المرورية عَلَى مختلف شوارع الأمارة الداخلية والخارجية.

الوفيات تركزت بين فئتى الأطفال والشباب

الاجتماعية والأسرية والاقتصادية.

وَأَشَــارَ الْيُ انْ نُسَّبِـةُ السَّبِـابُ الْمُواطِنَيْنَ الــنين

سجلاتها ومكاتباتها وذلك لان الغالبية العظمى من العاملين فيها من جنسيات غر عربية، مما يعد معوقاً لتوطين الوَّطَائُفُ فيها، حيَّث لم تَعَجَّاورْ نَسْبَـةُ



# معهد ادارة معالجة البيانات . لندن IDPM

اكسب مؤهلات معهد ادارة معالجة السائات لندن \* هل ترغب مَى تحسين مهار تك ومؤهلاتك في ادارة معالمة السانات؟

\* هل ترغب في الدراسة للتأهل لعهد ادارة معالجة السيانات في لندن؟

أذاً نحن نقدم لك الدبلوم والدبلوم العالى..

التساديسل مساتمر

نقوم بطباعة الرسائل والابحاث العلمية بالكمبيوتر

اء / ت / ۲۸۲۶۰۰

هدفنا

اعادة البسهة اليك DKD



الاستشاريين الذين يستخدمون احدث للعدات الطبية واكثرها تطورا ق العالم، مثل جهاز التشخيص النووى بالطنين الغناطيسي والتشخيص بطريقة النظائر الشعة للقلب والاوعية الدموية وغيرهنا، محققين نجساها لا مضاهي في شفاء الحالات التي استعصت على الآخرين في اكثر من ٣٤ مجالا طبيا وكل ذلك تحت سقف ولحد أن صحتك وصحة أفراد عائلتك تستحق العناية التي سيوف رها الطبيب الخاص لكل منكم في المستشفى الالماثي التشخيص والعلاج المصمم على غرار عيادة «المايو كلينيك» الامريكية وذلك في فيسدادن احمل مدن للاثنا وللنتجع الشالى للنقاهة والاستجمام بطبيعتها الخلابة وينابيع مياهها المعشية الحارة التي لا تبعد سوى ٧٠ دقيقة عن فرانكفورت، وبالتاكيد انتم تستحقون الخدمة المتكاملة التي نقدمها لكم شَّاملة تتحديد الواعيد والسفر والإقامة والملاج والترجمة من والى العربية في

وذلك على ايسدى مسالا يقل عن ٤٥٠ اخصائيا ٧٠ منهم من أكفأ الاطيساء

لا تتردد.. صحتك أغلى ما لديك ونّحن أفضل من يعتنى بها إسأل الذين اعدنـــا اليسمة اليهم واتصل بمندوبي للستشفى

> الستشفى الالماني للتشخيص والعلاج £4-111-0W£4£:0 TTIISI /TVTOTA: فلكس٧٧٥٧٧هـ١١٦ـ١٤. ابوظبی ۲۱۲۲۰۰.

مركز الشرق الاوسط للخدمات (للانيا)

# لقاءات تربوية لمدرسى اللغة العربية

والاجتماعيات بتعليمية رأس الخيمة رأس الخيمة عماد عبدالباري: قررت منطقة رأس الخيمة التعليمية عقد لقاءات تربوية لمعلمي ومعلمات اللغة

سرري منطعه راس الحيمه التعنيمية عند تعامل دربويه بحنمي ومعتمات النعة. العربية بمختلف مدارس الامارة والبالغ عددها ٧٦ مـدرســة يتم خــلالها تــدارس التوجهات والبادىء العامة التي توحد رؤى العاملين في للبدان التربوى منذ بداية العام الدراسي الحالى، وتبدأ اللقاءات يوم ٢٣ سبتمبر وتستمـر حتى يــوم السبت ويشرف على عقد اللقاءات عدد من الموجهين وهم الاساتنة عبدالقساس على عطيسة

أحمد غيد أبورم والحسيني مصود العجمي وحمدى نحمد مرهر وخليل سلاسة أبوحطب والأستناذة سعاد قريَّج الله. وحددت المنطقة موعد جميع اللقاءات من الساعــة الــرابعــة والنصف، وطــالبت مديرى ومنديسرات المدارس بضرورة السؤام المعلمين والمعلمات بتحصسورهسا نظرا

ُ من جَّهة احْرى قررت منطقـة رأس الخيمـة التعليميـة عقـد اللقـاء التـوجيهى لعلمي ومعلمات للواد الاجتماعية والتاريخ والفلسفة والجغرافيا والاجتماعيات بمعارسٌ للراحل الثانوية والاعدانية والأبتدائية العليـا يـومي الأحـد ٢٧ سبتمبر لْلمعلَّمِات بْمدرسة نسْيْية والاثنينْ ٢٨ سُبتمبر الجارى للمعلمين بمدرسة مـوسى

كما قررت للنطقة تلجيل دورة معلمي ومعلمات للرحلية الاعتدانيية وامتساء وأميناتُ الْمُحْتِبِات الى يومُ السّبِثُ الموافق ٢٦ سبتمبر الجّارى بدلا من ١٩ سبتمبر.

# حصر المنتهية عقودهم خلال العام الحالي قواعد جىديىدة لتقييم اساتىذة الجامعية يتم اعلانها خسلال الاسسابيع القسادمسة

العين . جمال عياد:

اكد د. يحيى العزبي مدير جامعة الامارات بالانابة على اهمية الاعداد لاستقرار العملية التعليمية بالجامعة من اليوم الاول للدراسة، بالاضافة لضرورة تحديد احتياجات الجامعة من اعضاء هيئة التدريس للعام الدراسي القادم من الأن، مؤكدا على دور رؤساء الاقسام العلمية في تحديد مثل هذه الاحتياجات وذلك عن طريق حصر الإعضاء الذين تنتُّهي عقودهم في العام الحالي، بما يعمل على اعطاء صورة واضحة لما تحتاجه الجامعة منهم في العام القادم.

> واضاف في لقائه ببرؤساء الاقسام العلميسة ضمن دورة التعيينسات التي نظمها مركز استقطآب وتنمية اعضاء هَيِئَةَ السِّرسِ وادارها د. عبدالبرحمن الشيخ مديس المركز انه سيتم توزيع استمارات على رؤساء الاقسسام العلميسة تتيح لهم حصر الهيئسة التحريسيسة وامكانية كل قسم علمي في استيعابها، واكد على اهمية التشاور والاتصال الدائم سرؤسماء الأقسام الجدد مع زمسلائهم القدامي نظرا للثقة التي يتمتعون بها في

واشار الى قبرار معنالى البرئيس الإعلى للجامعة والخاص بتحديد ما هو متوقع

### وصول ٤٣ معلما ومعلمة من المعارين والمتعاقدين المصريين

للعان و ١٠ للغربية.

وبلغ بدلك عدد المعلمين الجدد النين وصلوا الى المناطق التعليمية الشلاث من مصر وسوريا ٤٩٤ معلماً ومعلمة.

في أول حملة لسيارات المرور المدنية بابوظبي

● مجموعة من سيارات الاجرة المخالفة في ساحاً

الحجز، وامامها احدى سيارات المرور المدنية.

الضوئية والوقوف المفاجىء وعرقلة

حركة السرّ. واضاف أن المخالفات المروريية التي

رتكبها سائقو هذه السيأرآت تعثلت ايَّضاْ فِي الانحرافُ المفاجيء ۗ وعدَّم التقيد

بالخطوط الأرضية وعدم صلاحية ونظافة السيارة، واوضح ان هذه الحملة جّاءت لمنع مّا ينتج عن هذه المضالفات من حوادث مرورية واستجابة لشكاوي

سَتَخَدَمي الطَّرِّقُّ منّ مخالفات سائقًى سيارات آلاجرة للتكررة والتي تسبب

عرقلة السبر وعدم مراعاة اللَّذوق في

اضّافية على السيارات.

### لتكون في النَّهَايَة اداة للثوَّابِ والنَّقَدْسِرِ. وتحدث في اللقاء د. عبدالرحيم صابوني عضو هيئة التدريس بكلية الهندسة ورئيس وحدة التعيينات والحاسب الآلى بالمركز عن الانشطة الاكاديمية للوحيدة واستخسدام الحاسب الآلى بها في اعسداد قواعد بيانات اكاديمية خاصة باعضياء

وصلت الى البلاد أمس دقعة جديدة من المعلمين المصريين تضــــم ٢٤ معلما ومعلمة من بينهم ١٨ لأب وظبي و ١٥

وقد قام باستقبال المعلمين الجدد فضل سيف حسين ويوسف عبدالسرزاق من ادارة العلاقات العامة والإعلام التربوي.. ومندوبي العلاقات العامة في مناطق وظبى والعين والغربية.

العلمي وخدمة المجتمع، اضافة الى الوضع التعاقدي لأعضاء هنئية التسدريس مسن تنتهي عقسودهم او وكذلك المعيدون المتوقع عودتهم بعد الحصول على درجة الدكتوراه قبل بداية العام الجامعي القادم.

وتحديثها بصفة مستمرة.

من عضو هيئة التـدريس والــذي يحدد

واجباته وحقوقه وتوقعات الجامعة

منه وذلك في اطار العملية التعليمية

وخدمة المجتمع والبحث العلمي، كما أن

تحديد الاعباء التدريسية بـ ١٢ ساعـة

تدريسية ما هـو الإ جـانب من واجبـات

عضّو مُبئة التّدريس ولكى تتاح ك

فرصة اكبر للمشاركة في البحث العلمي.

واضاف انه سيتم خلال الإسابيع

القليلة القادمة اعلان قرارات خاصة

بوسائل تقييم عضو هيئلة التدريس

هيئة التدريس والمعيدين بالجامعة

واضَّافُ ان الانشطبَّة الإكساديمسة

للوحدة بالاشتراك مع الاقسسام العلميسة

يتم من خلالها تحديد احياجات كل قسم

مَنْ اعَضَنَاءَ هَٰذِتُ هَالْتُتَنَدُرُيسَ فَيْ صَسَوَّ

الخطة التدريسية وبسرامتج البحث

واعلن للقدم زايسد صقسر ان هسده السيارات للدنية المرورية سـوف تقـوم

الزائدة وعدم التقيد باللوائح والنظم المرورية ووضع زيادات

وإكَّد ان حوالثُ التدهور تقع بصورة مستمـرة على الشـوارع الخارجية التي يتمكن فيها السائق من تجاوز السرعة المحـدة

والسير بسرعات جنونية عليها، أما حوادث الإصطدام والدهس

فتقع في الشوارع الداخلية وذلك نتيجة عدم الانتباد والتقييد

وأوضّح ان رجال المرور يقومون بجه ود كبيرة التخفيف من

وأكد التقيب عمر أن الغرض من هذه العقوبات ليس جمع

الغُرَّامات وتَحْصيلُ الْمُصْالْفَ آت بَلْ هي عمليـة رَدع المُستهترينَ

ولنشَر الأمن والطَّمانينة لكافة مرتاديّ الشارع، وأَهاب بأولياء

الأمور ضرورة التعاون مع رجال للرور والشرطية وتتوجيله

هـنّه الحّوانث متمثلـة في تكثيف الـدوريـات بصـورة دائمــة

بالنظم الرورية للعمول بها بجميع شوارع الامارة.

ومستمرة حسب امكانياتها المتاحة.

النصبح لابنائهم بصفة مستمرة.

للات مستمسرة على السيسارات

مربعته في تعدم والدراسات وتدريب الأفراد من خلال الشركات المتحصمة من القطاعين العسام والخاص وعن استعداده لتلبية استفسارات الشركات الميته في دولة الإمارات في من اللجال. وَى الْجَالُ الزُّرِاعِي تَـوَّصل الْجَانِّبِـانِ الْ تَقَاهِم مشترك من أَجِل تَعَاوِن أُوثَق لَ هذا الْمَجَالِ وتَهَـدم الْجِانِبِ الْرِومِـانِي بقائمة تتضمن أوجه الثعاون الرراعي بين البلدين. وفي مجال الاتصالات اللاسلكيــة أكــد وي عند المسلمة عندا المسلمة المسلمة عندا المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة عندا المسلمة المسلمة عندا ال

وقال سعادته ان الجانبين أكدا في مجال التعادل التجاري أهمية ربادة هذا

التبادل من خلال تنويع صادراتهما. كما أكد أهمية تبوثيق العلاقات بين القطاعات العامة والخاصة فيما بين

البلسدين ووافقسا على تشجيع وتكثيف

تبادل الزيارات والوفود التجارية بينهما

وأَتَفْقَا عَلَى أَنْ تَقَدُومُ غَسرِفُ ٱلنَّجُسَارِةِ

والصناعة في البلدين بمواصلة جهودها من أجل تكثيف التعاون الاقتصادي وتنمية الروابط التجارية بين رجال

الْأعمال والمؤسسات التجاريية في كلا

البلدين على أساس المنفعةُ المُتبادلــة كما

اتَفْقاً عَلَّى تَشْجِيعِ ٱلْمُشَارِكَةُ فِي الْمُعَارِضَ

التجارية التي تقام في البلدين.
وفي مجال التعاون الاقتصادي أوضح
سعادة محمد خليفة اليسوسف ان
الجانبين اتفقا على دراسة امكانية قيام
مستثمرين من دولة الإمارات بالمساركة

في المشروعات التي تقام في رومانيا حيث قيدم الجانب الروماني قيائمة تشمل المشروعات الصناعية التي يمكن المشاركة فيها.

كما قدم جانب دولة الامارات قائمة

تشمل عبدنا من المشاريع الصنباعيسة

القائمة والمتوقع قيامها والتي تديرها المؤسسة العامة للصناعة في أيوظبي

وُواْفق الجانب الروماني على تُحدِّيــُدُ وتزكية الشركات التخصصة وتسجيلها

للدُخوِّل فِي المُناقَصات التي يعلِّن عَنْهَا فَي

دولة الإمارات. وقال سعادته ان الجانب السروماني جدد رغبته في ابرام اتفاقية يتم يموجبها الاستفادة من طباقية التكريس البترولي

الفائضة في المصافي الرومانية في تكريس

سرحت سرومانية المحصصة في المناقصات المتعلقة بمشاريع الكهرساء وللاء في دولسة الإمسارات وكسدلك في مشروعات الصيانية وادارة محطسات الطاقة.

سعاد. وفي مجال المعسونسات الفنيسة والاستشارية أعرب الجانب السروماني عن رغبته في تقديم الخدمات الاستشارية

او <u>---ى</u> ق اسواق دول اخرى.

خلال الفترة من ٢١ اغسطس الماضي الى الثاني من سبتمبر الحالى. المشتركة في بلديهما كوسيلة فعالة في التحديق التعديون في مجالات التعديون الاقتصادي والقدى، وعبر الجانب الروماني عن ترحيبه باستثمارات بولة الإمارات في السوق الرومانية. وته التعلق على تبادل العلومات والبيانات التعلق على تبادل العلومات والبيانات المتعلقة بهذا الموضوع بين الجهات المعدد في المدين، ق موعد لابتعدى ٢٠ سيتمبر الحالى، كما اتفقا على خفض تكلفة المكلئات الهاتفية بن البلدين اعتبارا من عام ١٩٩٣. وفي مجال الأنشاءات المنتساء وفي مجال الأنشاء عن المتابعية عبر الجانب الروماني عن المتابعية عبر الجانب الروماني عن المتابعية عبر المت

العامة والخاصة في برامج ومشروعات التنمية في دولة الإمارات في مشاريع الإسكان والماني الثقافية والاجتماعية والوزارات والدوار والقنادق والماريع والوزارات والدوائر والقنادق والشاريع والوزارات والدوائر والقنادق والشاريع مصياق تكسريسر البترول ومصائع الدروكماويات وصناعة الأنسانيب والصهاريج ومحطات الضغ ومصائع الاسمئت ومشروعات الصناعات المتاعيات التحويلية والحقة والشاريع الزراعية والمتاعدة والمالية وا

تطويس التعماون بين الامسارات ورومسانيسا

في المصالات الاقتصادية والفنية والزراعيسة

والفنية والزّراعية وغيرها من المجالات. صرح بذلك لوكالة انباء الأمارات سعادة السفير محمد خليفة اليوسف مدير أدارة العلاقات

الاقتصالية والتعاون الدولى بوزارة الخارجية ورثيس جانب دولة الامارات الى الاجتماع الأول للجنة ألدى عقد في بوخارشن

اتفقت يولة الامارات العربية المتحدة ورومانيا على تطوير وتوثيق التعاون بينهما في مختلف المجالات الاقتصادية والتج

التحويلية والحقيقة والمشاريع الزراعية مثل الحرى وتصريف المساه واصطلاح الترية وحفر آبار للياه الجوفية. وذكر سعادة محمد خليقة اليوسف أن يحانب دولة الإمارات أبدى استعباده بمناعرة الشركات الرومانية المتخصصة تلك المشروعات بدولة الإمارات. وفي محال الإبحاث الاقتصادية أعرب ولي محال الإبحاث الاقتصادية أعرب الحانب الو وماني عن رغيته في أقامة الحانب الو وماني عن رغيته في أقامة

الجَانِّبِ الرَّومَانِي عن رغبته في اقامَّة روابط بين مركز التجارة الخارجية في الهيئة القومية للأبحاث الاقتصادية

الهيدة القومية الابحيات الاطتبادية ونظيره في دولة الإمارات. كما أعرب الجانبان عن رغيتهما في تبادل المطبوعات والدراسات والدوفود بغية تطوير العلاقات الثنائية في مجال البحث العلمي. وتقدم حانب دولة الإمارات بمشروع معدل لاتفاقية التعاون الاقتصادي مالفن بعن حكومة دولية الإمارات

معيل وتعاقيه التعاون الإهمادي والفنى بين حكومة دولسة الإسارات وحكومة روسانيسا ووعد الجانب الروماني بنراسته على أن يتم الاتفاق على موجال الاستقمار والقوت لاحق. وفي مجال الاستقمار والقويل اكسد الجَّانَّبانُ أَهْمَيْهَ التَّعُّاوُنِ الثَّنِّائِي في مجالات الاستثمار وانشاء الشركبات

النقط الخام من دولة الإمارات على أن يتم تسويق المنتجات الناتجة بشكل احادي أو ثنائي في السوق السرومانية أو في وفي مجال الكهــربــاء والماء أوضــح عادة مجمد خليفة اليوسف أن جــانب الإمارات أبدى ترحيبًه بمشاركة الشركات الرومانية المتخصصية في



ابوطبى - شارع حمدان - بناية سالم بن حم - مقابل مستشغى النور

تليفون : ٩٥٩٥٩ ـ فاكنس: ٧٧٤٠٧٧

# عجـز ۵۰ سیـارة منهـا ۲۵ سیـارة اجـرة خـلال ۲ ساعـات على كافة أنواع المفروشات الامريكية والايطالية والماليزية واليوغسلافية والاسبانية

« قارن قبل الشراء »

		· <u>·                                    </u>			
	نسبة الخصم	سعر التنزيلات	السعر السابق	الصنف	الرقم
Γ	/Y0,	۲۸۰۰	۰۸۰۰	غرفة ثوم ايطالي موديل Nicol	١
	X.4.0	<b>44</b>	. 44	غرفة نوم ليطالية عفرية مكونة من دولاب؟ أبسواب + سريس مفسرد عسدد ٢ + كومدينة + مكتب مزدوج + ٢ كرسي	۲
	//٣0	£A++	٧٤٠٠	طقم صالون امريكي فاخر ١+٤	٣
	1.6.	14	7	مكتبة امريكي ٣ قطع لون اسود	ź
	/,40	£	710.	طقم صالون اسباني ١+٤	٥
	<b>%</b> r•	Y0	<b>700</b> .	طقم جلوس يوغسلاني ٩ مقاعد مع ادراج ويتحول الى سرير مزدوج	٦
	×4.	1	12	طاولة سفرة يوغسلاني مع ٦ كراسي	٧
1	7.5 •	£a.	Yo.	مكتب كمبيوتر امريكي	۰,
1	7.	70+	44.	طقم طاولات وسط ۱+۲ امریکي	4
	/.£•	70.	٤١٥	طاولة تلفزيون امسريكسي	١.

تسليم مجانى الى جميع انحاء دولة الامارات

شركة الموارد للمفروشات والادوات المنزلية (د.م.م.)

إص.ب: ۲۲۲۹۱ ماتف: ۲۹۲۸۵۱ - ۲۷۲۱ فلكس : ۲۹۲۹۹۷ - ٦٠ الشارفة، شارع الوحدة ارجم

للعرض مفتوح لغاية

الحادية عشرة ليلآ

وأيام الجمعة

السبت ٢١ ربيع الاول ١٤١٣ هـ الموافق ١٩ سبتمبر ١٩٩٢م



# مشروع لجنة خليفة للمباني التجارية حقق الازدهار الاجتماعي والاقتصادي

سبر عملية البناء والتشييد ف دولية الاماراتُ وفق خطة متكاملة يتم تتفيدها على مراحل ويما يهدف الى اعمار الـوطن وتحقيق الرفاهية والخدمات الأساسية للمواطنين ورفد الاقتصاد الوطني بطاقات واضافات متجددة بما يعزز من مكائنة الإمبارات ودورهنا في المجنّالات

وقسد حسرصت السدوائر المعنيسة وبتوجيهات من الحكومة الاتحاسة والحكومات الحلية في الإمسارات على استمرارية تنفيذ هذه الخطة نظرآ لأهميتها وبعسدهسا الاقتصسادي والاجتماعي وانعكس ذلك بشكل قـوى باستمرار عمليات البناء والتشييد اثناء وبعدد أزمسة الخليج وارتفساع وتبرة ومعدلات هذه العمليات بما سؤكد أن عملية البناء تشكل جهانبها مهما في السيساسية الاقتصباديية والاجتماعيية 🗬 دولة الامارات لايمكن أن تتأثر بظروف وعوامل استثنائية مهما كبان حجمها وانعكاسها على القطباعيات الانشيائيية

فارد

وقد أكد المصرف المركسري في تقريسره السنوى لعام ١٩٩١ أن قطاع التشييد والبناء الذي بلغت أهميته النسبيــة في مُجِمْل النشاط الاقتصادي ٤ر٨ في المائة حقق نمـوا بمعــدل ٧ره في المائة عـــام ١٩٩١ حيث تجاوزت القيمــة المضافــة ەر ۱۰ مليار درھم. فقد انتشر نشاط التشييد والبضاء في

والاجتماعيسة وبسرز ذلك من خسلال الاستمرار في انشاء الأبنية السكنسة وللدارس وللستشفيات والفنادق اضآفة الى الطرق وللرافق العامة. كما حقق قطاع العقبارات ارتضاعها في مساهمته في الناتج المحلى الاجمالي لدولة

مختلف الإمسارات في وقت كسانت فيسه

المنطقسة تعيش أجسواء أزمسة الخليج

بانعكاساتها السياسية والاقتصادية

الإمارات عنام ١٩٩١ حيث زادت القيمية المُصافّة قيه الى £ر٧ مليار درهم في العام الماضي مُتشامية بمعندل در٧ في الماثة

أن يُعلن عن عودة السيد الدكتور / عاملت سيراك

أخصالي الجلتية والتناصلية وأمراض الفقم والمسامسة

من أجازته السنوية ومباشرة عملة مع السادة الزملاء بروفيسور طـب وجراحــة العيــون (روسيا)

منها ۱۷۲۲۷ مواطنا. طراف العاصمة لأصحاب المساكن القديمة في عبدد من

ويعكس هنذا النمنو زيسادة الطلب على الوحدات السكنية والمبائي التجارية من جهة والنطور في نوعية المباني الجديدة. قرارات المجلس التنفيذي

بصرف التعويضات وعلى الرغم من هذه التطورات المهمة التي حققها قطاع البناء والتشيي والعقارات جاء قرآر المجلس التنفيذي في

امسارة أببوظبى في أجتماعية ببرياسية صاحب السَّمُو الشَّبِيخُ خليفة بنَّ زايد أل نهيان ولى عهد أبوظبي نائب القَّائدُ الْأُعلَى للقوات المسلحة رئيس المجلس في اجتماعــه في الثـــامن من سبتمبر الحالى بصرف تعويضات قدرها ١٥٥ مليون درهم للمواطنين من أصحماب البيبوت القديمة التي تقرر ازالتها لأغراض التنظيم في مدينة أبوظبي ليشكل اضافة جديدة في مسبرة البناء والتشييد.

وأكد هذا القرار ان عملية البنساء والتشييد في الامارات وخاصة ما يتصل منها بالقطاعات الأساسية التي تمس حياة المواطن وتترك تأثيرات ايجابية في النمو الاقتصادى والاجتماعي لجتمع الامارات تسير وفق خطوات تسابتسة ومستمرة وتشكل جانبا مهما في سياسة الإمارات الداخلية.

وتتضح أهمية هذا القرار كونه يشمل عددا كبيرا من المواطنين في عدد من المناطق في مدينة أبوظبي الذين يمتلكون مساكن قديمة حيث تساهم التعويضات التي ستصرف لهم في تجديد أبنية هـنه للناطق وفق أحدث الأساليب المعمارية وفي اطار التخطيط الندى أغنته دائرة

ويشكل هـذا القـرار حلقـة مهمــة في سلسلة القرارات التي اتخذها الجلس التنفيذي بصرف تعويضات للمواطنين عن مساكنهم القديمة في أبوطبي والعين والتي يبلغ مجموعها مننذ ١٩٦٧ وحتى

نهایـــة ۱۹۹۰ حــوالی سبعــة ملیـــارات و ٨٤٧ مليون درهم استقاد منها نحو ١٦٩٧٥ مـواطنــاً من مختلف منــاطق أبوظبى وبدلك يبلغ مجمسوع التعويضات التي أقرت حتى الأن ثمانية مليــارات و ٥٠٢ مليـون درهم يستفيـد وجاء القرار الأخير بصرف تعويضات

مناطق مدينة أبوظبي تأكيدا للسياسة التي تنتهجها الحكومة لدفع النهضــة في البلاد فضلا عما ينطوى عليه هذا القرار من دلالات اجتماعية واقتصابية حيث يتسوقع ان ينعكس تأثير هـــذاً القـــرار أيجابيسًا على الكثير من الفعساليسات الاقتصابية التي ستتعامل مع القرار خلال الفترة القادمة سواء في مرحلة الصرف أو الإنقساق على للشروعسات الجديدة وبما يوفره من سيولة نقدية كبيرة وتنشيط سوق البناء وحركة نثقاولات ودفع عجلة العمل في الشركات والمصارف التجارية.

وقند بندأت دائرة بلنديسة أبسوطبي بالتَّعاون مع دائرة ماليَّة أبوطُبِّي في أتخاذ الترتبيسات السلازمسة لاعتماد المستحقات طبقا للنظم المعمول بها.

وستسهم قسرارات التعسويضات للتلاحقة في أعادة تجديد مدينة أبوظبي لتكون جميع أحيائها بمستوى التقدم الحضارى والعمراني السذى تحقق في البلاد وبما يتناسب مع النقدم لاجتماعي والاقتصادي الذي تعيشه الدولة حاليا.

### مدن ومناطق سكنية جديدة

غيران النظرة نحو القطور العمراني والحضارى في دولة الإمارات لم تنحصم فى تجديد ثـوب مـدينـة أبـوظُبى وانما تعدتها الى انشاء مدن ومناطق سكنيـة جديدة في أطراف العاصمة بشكل يتناسب مع التبوسع السكباني والنمبو الحضاري في البلاد حيث اتخنت حكومة أبوظبي قرارات مهمسة في هسذا الشّأن

وبدأت بلدية أبوظبي في تنفيذها. وانتهت دائرة تخطيط المدن من وضع الخطط والخرائط الخاصسة بمنساطق البطين ومدينة زايد والباور هاوس وزعاب وداثرة للياه ومنطقة الهوامل وشعبية المشرف والمرور بالاضافة الى

تخطيط مناطق سكنية بالمرحلة الثانية من الطريق الشرقي الدائري. كما شمل التوسع العمراني مناطق خارج أبوظبي وشملت تنفيذ المرحلة الأونَّى مَنْ الْامَثْدَاد العمراني في المسطَّحات المُتَدة خارج جسر المقطع على امتداد طريق أم النار \_ الشهامة وجسر المفرق ودوار المطار بجوار مستشفى المفرق ومدينة خليفة.

وتتضمن المناطق السكنية خسارج جسر المقطع ثلاث مناطق سكنية تشمر ٩٠٩٠ قسيمة سكنية اضّافة آلى مبانى الخدمات على اختلافها. وقد تم فعليا توزيع الأراضي في مدينة خليفة على للواطنين المستحقين وبلغ

عددهم حوالًى • • ٥٠ مُواطن. وتؤكد بلىديــة أبــوظبى انــه تم حتى نهاية عام ١٩٩١ تسوريع أراض سكنية وصناعية وتجارية على المواطنين بلغ عددها ١٠ الاف و ٢٠٠ مسكن شعبي و ۱۱۷۱ عقارا صنّاعیا و ۹۷۰۰ عقّارًا سكنيا و ٣٠٤٠ عقاراً تجاريا و ١١٠ ه

فيلات حكومية و ٣٢٥ مرفقاً عاماً. وقالت أن قسم الأراضي بالبلدية يقوم بالتنسيق مع الجهات المعنيسة داخل الدائرة وَضَارَجِهُا معثلية في لجنية التخطيط والأراضى والتعسويضسات والمساكن الشعبية المنبثقة عن المجلس البلسدى ودائرة التخطيط بتسوفير احتياجات المواطنين الاسكيانية متنعثا دقة الإجراءات وقانونية الاستحقاق ونلك يهدف المواكية المستصرة للتطور الحضنارى والعمراني النذي تشهده البلاد، وقد عملت الحكّومة على تـوفير

التمويل الضروري للمسواطنين لتعمير الأراضي التي ورُعت عليهم. قروض لبناء المساكن الخاصة وقرر اللجلُّس التنفيذي في ١٤ نـوفمبر وبرر مبسل مسيال المساء القروض للمواطنين ليناء مساكن خاصة

وقد أنجزت الدائرة حتى نهاية عام لهم ولأسرهم بندون فسوائد ودون أيسة ١٩٩٠ ٤٥٤٣ مشروعيا تضَّم حيوالي ٢٠ اضْافَّات آخري تحتُّ أي مسمى. ألف وحدة سكنية في أبوطني والعين. ويتمتع هذا المشروع اضافة الى قيمته كما قرر المجلس التنفيذي أن يكون

الحد الأقصى للقسر صَّ سَعَةُ الْفُ درهُم تسدد خلال ٢٥ سنة على أقساط شهرية إلى اردهار عدد من الصناعات والخدمات متساوية ويعفى المقترض من سداده "١ في الدولية مثل صناعية مواد البناء والاسمنت والطابوق والأصباغ وشركات في المَائَّةُ مِنْ أَصِلُ القرضُ في حالة قيامــه الصيانية والتجهيسرات والأدوات بسداد ما نسبته نه في المائة من أصل الكهربائية والألنيوم والنجارة والادوات ألقرض دفعة وأحدة الصحية والتكييف. ولم يقتصر دور الحكومية عنيد هيذا الحد وأتما تعدام آلى توفير المسكن الملائم

لكل مواطن، فقامت في هذا الإطار بانشاء

المساكن الشعبية في عدد من أمسارات

ومناطق الدولة وتوزيعها على المواطنين

وتؤكد بلدية أبوطبي انسه تم خلال

العامين الماضيين ترخيص وتوزيع ٠٠٠

مسكن شعبي ووافق اللجلس التنقيدي

في العام الماضَّى على انشياء ٥٠٠ وحيدة

سكنية وتقسيمها على جميع منساطق

امارة أبوظبى تمهيداً لتوزّيعها على

المواطنين من توى السدخيل المحسدود

وخَّاصةً في مدَّينة رايد وغياثي والسلع

مساكن شعبية

بالامارات الشمالية

- والمجلس التنفيذي في أمارة أبوطبي على قدادات عدة بانشاء مساكن شعبية في

الأمنارات الشماليسة لتسوريعهنا على

وتشكل انجهازات دائرة الخدمهات الاجتماعية والمباني التجارية (مشروع لجنة الشيخ خليفة للمباني التجارية)

اضَّافَة مهمَّةٌ في مَيدان الْبِنْـآء والْتَشْيَيــدُ

وتسوفير السكن الملائم للمسسواطنين

والمقيمين بما يتنسساسب والتقسدم

ويتضمن هذا المشروع الذي بسدأ منسذ

أوائلً الثمانينات أهدافاً كبيرة الى جانب

توفير السكنّ الملائم لكل انسّان يعيش في

أبوطبى من أهمها تخفيف العبء على

المواطنين لتحمل بناء الصرح الحضاري

وتهيئنة السكن الملائم وتتوفير الضمان

الإجتماعي للمسواطن وطمأنتسه على

وقد أتاح المشروع لكل مواطن يمتك قطعة أرض فرصة البناء عليها بتقديم

كفالة منَّالينة تتراوح بين ملينون و ٣٠

مليون درهم بفوائد بنكية لاتتعدى

نِصَفًا فَى الْمَائِةُ مِن قَيِمة الكفَّالية لــلادارةً

مستقبله ومستقبل ابنائه.

الحصارى والعمراني في الدولة.

قرارات عدة بانشاء مسياكن شعبيتة

المواطنين في هذه الامارات.

كما وافقت الحكومــة الاتحابيــة

وليوا والمرفأ.

كما ساهم في ايجاد فرص عمل لعدد من الشركات والمكاتب الاستشباريية و ٣١٨ شركة مقاولات بناء و ١٨٣ شركة صيانة عامة و ٥٠ شركة صيانة تكييف مركزي

صَّبانة آخرى. أن هذه المسرة الطبويلية في ميسدان الانشاء والبناء والتشييد بانجازاتها الخُتَلَفَةَ وَعَلَى أَكثُرُ مِن صَعِيدُ ستَسَاهُم في رقع معددلات النميو الاقتصدادي والاجتماعي لدولة الامارآت بما يتناسب مّع الأهداف الطّموحـة التيّ وضعتهـ الدولة لبناء الوطن وازدهاره وتحقيق الرفّاهية والحياة الكريمة لجميع ابنائة



محسمد رسسول خسوري واولاده

ابوظبی ت: ۲۹۲۸۹۰ ید ۲۹۳۸۸۳ یا ۳۲۷۹۳۰

فرع شارع حمدان ت: ٧٨٧٧١١ فرع العين ت ١٤٥٦٥٦

الامارات العربية للتُحدة

# اخصائس طسب الاطفسسال والحميسات البلدية وتخطيط المدن في أبوظبي. - اخصائيــة طـب وجراحــة وتركيـب الانسـنان العين الدوار الساعة - فوق البنك العربي - خلف دائرة الغابات عمارة سعيد سلطان الدرمكي للاستعلام وحجز المواعيد ١٦٢٢٩١ 🖹

# ة تحسارة وصناعة ابو ادارة المع

اعلان وظائف شاغرة

تعلن غرفة تجارة وصناعة ابوظبي عن حاجتها لشغل الوظائف التالية:

الشسروط	العسندد	الوظيئسة	ملسل
ــ مؤهل جامعي وخبرة عملية في نفس المجال لا تقل عن	1	مدير تنفيذي للتسويق	,
۱۰ سنوات منها ۵ سنوات فی موقع قیادی.		والترويج	·
ــ اجادة تامة للغة الانجليزية قراءة وكتابة ومحادثة		-	
ويفضل من يجيد اكثر من لغة اجنبية.			
ـــ الإلمام باستعمال الحاسب الآلي.			
_ مؤهل جامعی + ٥ سنوات / او مؤهل شاندوی + خبرة	. 1	سكرتير ـ سكرتيرة	۲
١٠ سنوات في نفس المجال.		تنفيذية	
ــ خبرة في استعمال جهاز معالجة الكلمات والطباعة		-	
عربي/ انجليــزى بسرعــة لا تقل عن ٥٠ كلمــة في	-		
الدقيقة.	- 1		
ــ اجادة تامة للغتين العربية والانجليزية قراءة وكتابة			
ومحادثة ويفضل من يجيد إكثر من لغة اجنبية.		_	

اولا: تقدم الطلبات بالبريد - ص. ب: ٦٦٢ في مـوعـد اقصـاه سبعـة ايـام من تـاريخ نشر الاعـلان ولن تقبل الطلبات باليد ويراعى كتابة اسم الوظيفة المطلوبة على المغلف من الخارج باسم السيد/ مدير المعارض. تانيا: يرفق بالطلب صور من المؤهلات الدراسية والخبرة العملية مع صورة شخصية حديثة وصور من حوار السفر.

ثالثا: بالنسبة للسكرتارية سيتم اجراء اختبارات عملية ومقابلات شخصية لمن يقع عليه الاختيار. رابعا: الطلبات غير المستوفية للشروط لن تنظر وصور المؤهلات لن ترد. خامساً: يتم تحديد الرأتب والامتيازات الاخرى وفقاً للمؤهلات العلمية والخبرة العملية.



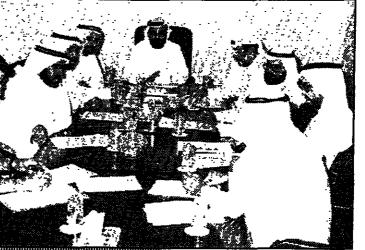
دبع، ١٩٥٠٠-/ ١٩٥٠٠-، أيوظني ٧٩١٨٧٠ ، العين ٢٣٢٢٥٦ ، الفجيرة ٢٣٦٢١٦ ، رأس الخيمة ٢٥٢٩٨٤

سيّارة تحسلو بها الحبياة

**RENAULT** 







الاجتماع الشترك بين مجلس الاباء وادارة منطقة ابوظبى التعليمية.

# \* انجاز ٨ مدار س جديدة في أبـوطبـي وبني يـاس والشهـامـة أسهم في الفـاء نظـام الـدوام المــائي في بعض المدار س



O سعادة خليفة بخيت

رئيس الجلس ونساصر حمدان نسائد

الرئيس والاعضاء عبيدالترحمن البياقير

وعُبدَّالقَّانُر علـوي وحسن علي وَمنْ ادارةً المنطقة السادة يوسف الإنصاري مـديـر

ادارة المنطقة وعبدالله راشد مساعد المدير

وطارق سليمان مسوجسه الخدمسة

مدارس جديدة

وقد بدأ الاجتماع بكلمة تسرحيبيـــة من

لسيد بطي القبيسى وتهنئة بالعسام

السدراسي الجديسة.. ثم تحدث السيسد

يـوسفُ الأنصـاري عن بدايــة العــام

الدراسى الجديد مؤكدا انها بداية موفقة

من حيث تغطيه المدارس بسالمعلمين

كما انه نُتيجَة لُلجِهود المُكثَفَّة لمعالَى

والكتبِّ الدراسية وسرعة الإجراءات.

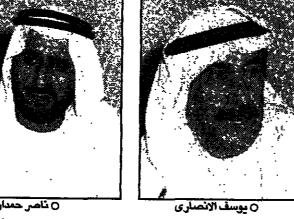
مع بداية العام الدراسي وانتظام دوام الطلاب في مدارسهم.. بدأ مجلس أآياء منطقة ابوظبي التعليمية نشاطه بعقد اجتماع مشترك مع ادارة النطقة يوم الأربعاء الماضي للوقوف على الاجراءات التمهيدية لبداية العام الجديد والاطلاع على تقرير مشروع مراكن تحفيظ القرآن الكريم وتقريس لجنة الاشراف على مدارس ابناء الواقدين. وقد شاركت «الاتحاد» في هنذا الاجتماع وسجلت أراء الاعضاء حول كيفية ترسيخ مفهوم التعاون بين البيت والمدرسة لتحقيق النجاح والتفوق لابنائنا وبناتنا الطلاب والطالبات. فما هي أهم القضايا التربوية التي طرحت في الاجتماع المشترك بين مجلس



\* دعــوة مــديـرى المدارس إلى إيجاد

والأباء بمتابعة التحصيل الدراسي لابنائهم

وات اتصال دائمة مع البيت



التأكيد على أهمية تقوية التعاون بين المدرسة والبين



 عبدالرحمن الباقر استعداد تام لتقديم العـون الــلارم لهم.

لذلك غليكم بتوثيق السرابطة بين البيت

والمرسة والمحافظة على ريسارة مدارس

في خُتَام كُلُمْتي يَسْعَيْنِي أَنْ أَرْفَعْ بِالسَّمِ مُحِلِّسِ الإِباء الى حَضْرة صَـاحبِ السَّمـو

الشَّيخُ رَايدُ بن سلطانُ آل نهيــأن رئيسُ

البولة وراعى نهضتها باسمى آيات

الشكر والعرفآن على رعاية سموه الدائمة

لابنائه الطلاب وما تقدمه الدولية في ظل

رغايته الرشيدة من خدمات جليلة للعلم

وْالْمُتَّعَلِّمِينٌ بِكَافَّةٌ مستَّـويْــاتَّهُم. كمأ

لايفوتني أن أتقدم نيابية عن مجلس

الأباء بالشكر الجزيل لمعالى وزير التربية

والتعليم وسعسادة وكيل السوزارة

وللمستولين بوزارة التربيلة والتعليم للا

يبنلونه من جهود طيبة لحَدمة هـنا

وفيُّ الْحُتَّام أسألُ الله العلى القنيسُ ان

يحقل هذا العبام عبام خير وببركته وان

عيأت اهتمام الاناء

🗖 ويعند مناهنو رأي اعضناء البجلس

المشترك في ايجاد الأساليب التربوية لدقع

أولياء الأمُورُ في متابِغة أَبْنَائهم للدّراسـة.

هُلالِ العام حَتى يتحقق النجاح لَهم في

ادارة منطقة أبوطَّنِي التعليمية أنَّ هنـــّاكُ نسبة ضنيلة من اولياء الامور المواطنين

يتسابعسون ابنساءهم في للدارس ولكن

ألغسالبيسة لايتسابعون الإبعد اعسلان

النتاثج ورسوب ابدائهم ومع الاسف

تكون الْتَأْبِعة من الأمهات السراعبات في

نجاح ابنائهن وبناتهن.. وغالبية الإسآء

لأيهتمون بمتابعسة التحصيل العلمى

الدَّعوةُ أَلَى هُــؤلاءَ أَلابِـاء عسى أنَّ تَصلَهم

المعبوة ويظهروا أهتماما يساينسائهم

وبنساتهم ومتسابعتهم دراسيساء حتى

تسهم وسائل الاعلام للسموعية والرثيية

. ويقول السيد بطي ســـالم القبيسى رئيس مجلس ابـاء النطقــة.. أن اهتمام

أُولِياءً الأمور بابدائهم من ناحية الدراسة

مَهُمَّ جِداً.. وَتُحُنُّ الأَعْضَاءُ والْتَجْلُس نَصْم

دعنوة هنؤلاء آلابناء عن طريق لجهنزة

الاعلام خاصة التليفريون والاداعة

صوتنا الى صوت مديس ادارة المنطقية

يتحقق لهم النجاح والتوفيق، وأتطلع

بدور في هذا المجال

لأبنائهم ويناتهم واسذلك فانتى اوج

يد يوسفُ الأنصاري، عبيد

يُوفَقِنّا جميعا الى مايحبه وييرضاه انسه

تعم للولى وتعم النصير..

اُبْنَائُكُم والَّوقوف على مسَّتَوَّاهُمْ الدراسي.

حيوية حول اداء مراكز تحفيظ القرأن الكريم خلال العطلة الصيفية اهج والاداء خـ للدرسيــة الحديثـة او المعلمين الاكقــاء.. حمد عبدالرحمن المدفع وزير التربية والتعليم وسعادة خليفة بخيت وكيل كما اعرب عن شكر وتقدير للجلس لسمو مجلس الابساء السادة بطي القبيسي

تحقيق جمال أبو طالب الوزارة والتعاون البناء من جانب دائرة الماء والكهريساء تم تسوصيل خطبوط الكهرياء في المباني الدرسية الجديدة وسرعة استلامها والبالغ عددها ٨ لسرعة انجاز اعمال الصيانية في بعض

> وقال أنه نتيجة لهذه الجهود أمكن تطبيق السدوام الصباحسي في جميع المدارس بالمطقة دون اللجوء الى تطبيق المدرس بالمدائي في بعض المدارس. واضاف انت نتيجة لكل ثلك امكن

في دَائرَةَ الإشغالُ على حثَّهُم للمقاوَّليِّن

مُدارُس منها ٣ فِي أَبِوطُبِي و ٤ فِي بني ياس المبأني المدرسية.

> تسوفير المبنى المدرسي والمعلم والكتب الدرسية منذ اليوم الأول لدوام الطلاب بما يبشر بعام دراسي مستقر.

تصویر: ضیاء شودری

🗖 وُقد اعــرب السيــد بطي س القبيسي بساسم مجلس ابساء منطقعة ابوظُّبيُّ التّعليميَّة عن اسّمي أيات الشكر والتقدير لصاحب السمو الشيخ زايد بن

سلط أن أل نهي أن رئيس الدولية والى صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد ال نهيان ولى عهد أبوطَيّي نائب الْقَائدُ الْأَعلَى للقوات المسلحة رثيس المجلس التنفيذي على رعايتهما للعلم والمتعلمين وتسوفير كافَّة الإمكانيات المتأحسة لنشر التعليم ﴿ البلاد سوآء من جهة توفير المسائم

الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس السوزراء رئيس دائرة الاشغال لتعليماتيه وتسوجيهاتيه للمستولين في الدائرة بسرعة انجساز للبياني للدرسيسة الجديسدة لواجهسة التوسعّات التعليمية في النطقة وسرعة انجّاز اعمال الصيّانَّة فيّ المدارس القائمة. واكد السّيد بطي سّسالم القبيسي في نفس الوقت على أهمية عقد لقاء مع معالى حمد عبدالرحمن المدفع وزيس التربية

والتعليم وسعادة خليفسة بخيت وكيل الوزارة لبحث خطط التطوير وشكرهما على جه ودهما الموققة في دفع مسيرة التعليم نحو التقدم من خلال الإنجازات التى تحققت اخبرا وتنفيذ المشروعات التربوية الجديدة خلال العام الحالى.

المُصاحبَّة للدراسة في هُذه الرَّاكْرُ.

طالبة موزعين جميعا على ٩٦ قصلًا.

للنهبج والنقاط السلبيسة والنقساط الايجابيسة في المشروع والمقترحسسات سررا العطلة الصيفية مباشرة وفتح صف

نجاچات بارزة ثم استعرض للجلس بعد ذلك تقريــر اللجنَّسة المُشرقَسة على مُسدارس ابتساء الواقدين التي بلغ عدد طلابها وطالباتها ١٠٣١ مَالياً وطَالِبة موزعين على ٤ مدارس للبنين والبنات.

وَتَضَمَنْ الْتَقَرّيرَ سبر الدراسة في هـذه المراكز واعقاء ٢١٤ حالـة اعقباء كـامـلا

وكــان السيـــد بطي ســــالم القبيســ رئيس مجلس أباء المنطقـة قـد وجــه إ خُير وبركة، مكللاً بالنجاح والتوفيق ان شأَّءَ اللَّهُ تعالى.



٥ حسن عني

مشروع مراكز تحفيظ القرآن الكريم التي تم افتتاَّحها خلالَ الإجازة الصيفي حيث تم افنتاح ٨ مراكز لتحفيظ القران في كل من ابوظبي وبني ياس والشهامــة مَّنها ٣ مراكز في أبوظبيَّ و٣ مراكز في بني ياسٍ ومركز أن في الشهامة. وقد بُلغت كُثافة بعض الفصول 

تسبب في افتتاح فصول جنيدة للطلاب الندين أستمروا في مراجعت للراكس لرغبتَهم الشنينة في الدراسة. وقد بدأت السدراسة اعتبارا من يبوم

السبت ٢٠ يـونيـو واستمــرت حتى ا اغسطس الماضي. وقد اقيم حقل ختام يوم ٤ اغسطس تم فيه تكريم الطلب لتفوقين على مستوي المراكز وفي يبوم ه عسطس اقيمت احتفالات في كلّ مرك لتوزيع شهادات وهدايا على ألمتفوقين في الحفظ والأنشطة للختلفة على مستثوى كل مركز كما استعرض التقرير الانشطة

وقد بلغ عدد العاملين في الراكسز ١٢٥ ــم ٩٢ معلما و٨ مشرفين و٩ مساعدين و١٦ مستخدماً بجانب عدد لجِمالَى للكَافَاتَ لَلدُفُوعَةُ ٢٩٩ الْفَا و ٥٠٠ ﴿ سُهما. وبلغ عدد الدارسين في هذه الراكر 2009 دارساً منهم 1710 طَلَابٍ و184

كما تضمن التقرير مالدظات حول التَّطُويْرَية. وقَّد اكد ٱلتَّقْرِيْرِ ارتَّفَاع نسبة المواطِّنينٌ هذا العام في الرَّاكْرُ واهمية عقد دورة تسريبيسة للمسدرسين الجدد قبل الدراسة وتحديد اسماء الراكز قبل نهانة العام الدرَّاسي ليعلم بها الطُّلَابُ وَهُمْ قِيَّ مدارسهم وقبل أجَارَتُهم الصيفية، وأنَّ مدارسهم وقبل أجَارَتُهم الصيفية، وأنَّ تكون بداية الدراسة عقب اسبوعين من خاص للامهات في كل مركز من مراكر البنات وتحصيل ٣٠ درهما كسرسوم رمزيـة من كل دارس او دارســة للصرف

مُنها على طباعة المنهاج.

وجّزتْياً من القسط السنوي للقرر بتكلفة مَالَيْـةٌ قَـدرهـا ٣١٠ الاف و ٦٥٠ درهما. واكد التقريس على ارتفاع نسبة نجاح طلاب وطالبات مدارس الوافدين حيث بلغتْ نُسبــــــُهُ النجــاْح ٢٠٠٪ في الْكُـــالْت ثانوي علمي بمنرسة القدس للبنات و • • آ٪ حتى السادس ابتىنائى ومابين ٢٦ و٢٧٪ في الصفوف الأخـرى.. وبلغت النسنية العَلَّمة للنَجَّاح في مترسَّة الْقُلس عَرا ٩٪ ومدرسة الغَـزَالَ ٥ر ٩٪ و٧٧٪ في مدرسة عمر بن عبدالعزيــز الخاصــة بُصفوق الاعدادي والثانويّ. كلمة ترحيب

الاجتماع كلمة ألى الاباء والاسساتسذة وابنائه الطلاب قال فيها: ً أيها الطلبة يطيب في مع اشراقة العسام الحدراسي الجديد ٢ أو19 م/ ١٩٩٣م ان احييكم أجمل تحيــة وأرحب بكم احسن ترحيب راجيا العلى القبير أن يجعله عام



🔾 عبدائله راشد

لقَّد وضَّع فيكم الوطن كل الرجاء وأمل

فيكم الخير، فأنتم شباب اليوم ورجال

المستقيل وعماد الأمسة وقسد خساطيكم

صلحب السمورنيس الحولية بقواية

«الْكُم أَيها الشّبْلُبُ لَكُسر هَــدُهُ الإمّــة

وسندهآ، أنتم السنقيل الياسم، فكونـوا

عند حسن ظن قائد السيرة التعليميــة

هذا الوطن الغالي صاحب السمـو رئيس

بدين الاسلام الحنيف والتحلي بمكارم الاخلاق والجد والمثابرة والصافظة على

عادات أبائكم وتبرآت أمتكم الخالسة

لتبلغوا أعلى المرآتب واسمى الضايسات

وتُحققوا مايصيو اليه الوطنّ بادن الله

أيها المربون الكرام المعلمون والمعلمات

ان أبناءكم هـؤلاء هم أعـز مـا نملك وهم

فلذات اكبادنا وقد اودعناهم امانة ليبك

لتربيتهم التربيسة السليمسة وتنشئتهم

النشاة الصالحة وتسريينهم بمكارم

الاخلاق وهم امانة في اعتاقكم فُنرجو أنْ تكونوا عند حسن الظّن بكم في مراقبتهم

وتسليحهم بسالعلم والمعرفة ليقبومسوا

بمستوليساتهم تجآه وطنهم في بنسائه

ورقيه في المستقبل ولايخفي عليكم ان الامم تنهض بسواعد ابنيانها ـ ليذلك

نطالبكم بالاخلاص في عملكم وان تكونوا

قدوة صالحة لهم ونسال الله لكم العونّ والتوفيق لتنشأ هـذه البــنرة النشاة

الصالحة وتؤتي ثمارها باذن ربها وفقكم الله وسدد خطاكم ويمتم شعلة

مضيثة تحترق لتنير الطريق امهام هدا

قَــَالَ اللَّـه سبحــانــه وتعـــالى «المال

والبئون زينسة الحيساة السننيساء فعليكم

يْرَعْايَةُ هَذَّهِ السرْيِنَـةَ التِّي انْعُمُ اللَّهُ بِهَا

عُلِّيكُمْ والحَفْسَاظُ عليهِسًا مِن الْصَيِسَامُ،

ولِأَشْكُ أَنْ تَرْبِيةَ الأولادَ فَرعَ مَنْ تَـرَبِيّـةَ

الْفُرِد النَّذِي يَسعى الاسنَّلَام الَى اعتداده وتكوينه ليكون عضوا نافعنا وانساننا

صَالَحًا فِي الْحَيَاةَ، بِل أَنْ تَربِيةَ الْاولاد هي

الاساسُ المتينَ في أعداد الفَّرِد الصَّالِحَ وتهيئته للقيام باعباء المستولية

وتكآليف الحياة وضدمة وطنه وامته

وللحافظة على ترآثه ومعتقداته، وحتى

يكونوا سندا لَّكم في هذَّه الحيـاة الـَّدنيـا

ونضرا لكم في السدار الاضرة كما اخبرتا

معلم البشرية الاول نبينا وسيننا محمد علام الإدارة المحمد عمله الا

مَنْ ثَلَاثُ «صَدقة جارية او علمٌ ينتقع به

او ابن صالح يدعو له .. فعليكم آيها

الإباء مراقبة ابنائكم حيث اساس التربية يبسدا من البيت لسدك عليكم الاهتمام

بتربية أولادكم ومتابعته تحصيلهم

العلمي مع للدارس وتقوية الرابطـة بينُ البيت والدرسة واؤكد لكم أن العلمين يرحبون بريدارتكم العدارس في اي وقت

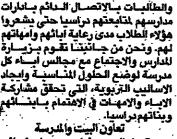
الجيل الصاعد

ايها الاباء الافاضل.

أبنائي الإحباء..

وتوفيقه.

٥ طازق سليمان



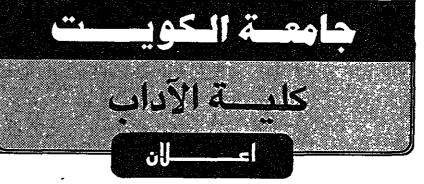
🔿 عبدالقاس علوي

للدارس والاجتماع مع مجالس أيساء كل مدرسة لوضع الحلول المناسبة وايجاد الاساليب التربوية، التي تحقق مشاركة الاباء والامهات في الاهتمام ساينسائه ويناتهم دراسيا. ويقول السيبد بناصر حمدان نسائب رُئيسٌ مُجُلس الإباء ونحن في بداية العام الدراسي نوجه كلمة لكافة أولياء الاسور عل اهمية متابعة ابتبائهم دراسيبا مد ُ الْيُومِ الْأُولُ لُلْدُراسَةِ سِـواءُ بِسُـوْالُ ادارة المُدرَسُة عَنْ سَيْر دراستهم أو بمتابعتهم اثناء المذاكرة وأعداد الواجبات الدرأس

بالمتزل.. وعدم ترك الأبناء للستمساب الى عُجالُ الإلغنابُ أو النُّسْكِع في الطرقـات. ولنلك يجب أنْ يكون للاباء أتصال دائم بسادارات للدارس وان يعى كىل آب بسار الاهتمام بالابناء يجب أن يكون مـوازيــا ُ لافتمامهُم سِاعَمَالُهم. وَأَنْ لَا يَرَكُسُوا النّاءهم قريسة للصّياع. خياصة وان الأب عندماً يترك ثروة منادينة في يند ابن متعلم صالح يمكن له ان يرعى والندت وَاحُواتُهُ البِنَّاتُ بِلَ وَبِنْفِي ٱلثِّرَوْةُ لِللَّابِيّةِ الضَّاد. أما أذا كيان ألَّات قَيد شرك ثيروة مَّادِيةٌ فِي يَدِ ابْنِ جِاهِلْ قَانَهُ سَيِيدٌ ثُرُونَهُ

في لَحَقَلَّاتُ وَيُقَضَّى عَلَى الحِيثَّاةَ الْأَمِنْثَةَ وَالْكِرْيَهُهُ لُوالْدَتَهُ وَلَجُواتَهُ الْبِنَاتِ. ولتنكك نتحن نطالب اوليساء الامت ُ باهمية متابعة ابنائهم دراسيا وخاصة ان نظام الفصلين الطبق خاليا يستدعي الداكسية لولاً ساول. وإن أي تقصير و الفصل الحراس الاول سحوف يتبعث تقصر في الفصل النراس الثاني وبالتال تقصر في الفتيجة العامة في نهايجة الدراسة ولذلك فانشا شؤكد عنى اهمية دورة مديري ومديرات آلدارس في طُقُ قَنُوات اتَصَالُ دَائمَةُ مَعَ الْبِيتَ لِمُسَابِعِيَّةٍ الابناء والبنات منذ اليوم الاول للدراسة لتحقيق نجاح وتقوق الإبناء والبثاث.

وبعد لقد اكد الحديث خيلال لقاءات والاتحاده معهم خاصة السادة عب بالك راشد مساعد مدين ادارة للنطقة وطارق سليمان موجه الختملة الاحتماعنك وعيدالرنحفن الباقر وعبدالقنادر علبوي وُجِسْنُ عَلَوْ يَ عَضُونِي مَجِلْسُ الأَبِـاءُ عَلَى اهمية تعاون البيت مع المرسة في متابعاً الإبناء والبنات تراسيا منبذ اليثوم الأول من العام الحراسي حتى يتحقق النجياح لجميع الطلبة والطالبات. دولسة الكويست



تعلن كلية الآداب في جامعة الكويت عن حاجتها لشغل وظائف اعضاء هيئـة التــدريس (بــدرجــة أستـــاذ أو أستـــاذ مساعد) في التخصصات العلمية التالية، للعام الجامعي ٩٣ / ١٩٩٤

(١) - تحسم اللفسة العربيسة وآدابهساء

اللغة العبرية (استاذ زائر للعام الدراسي ٩٣ / ١٩٩٤ فقط). الأدب المقارن ـ النقد الادبي الحديث ـ النحو والصرف

(٢) \_ تحم اللفسة الانجليزيسة وآدابها:

علم اللغة (اللغويات) Writing الكتابة Writing الأدب

(٢) – قىسىم التيار يىسىغ:

ــ الحضارة العربية الاسلامية (استاذ زائر للعام الدراسي ٩٣ / ١٩٩٤ فقط)

ـ تاريخ الكويت والخليج العربي.

(١) \_ قسم الجفرافيسا:

جغرافيا طبيعية -جغرافيا بشرية -خرائط

(۵) = تحصم الناحصة:

المنطق الرياضي ومناهج البحث -الميتافزيقيا - فلسفة القيم

(٢) \_ قسم علم النفس:

\_علم النفس الفسيولوجي \_علم النفس الاجتماعي \_علم النفس الاكلينيكي \_علم النفس الصناعي والتنظيمي

\_الاحصاء السيكولوجي. (٧) \_ قسم الاجتماع والخدمة الاجتماعية:

\_اجتماع (مناهج بحث اجتماعي) \_خدمة اجتماعية (العمل مع الافراد والأسر) \_انثروبوا وجيا (ثقافية

وطبيعية). (٨) \_ قسم الاعسمادم:

\_\_علاقات عامة.

ــنظريات اعلام وطرق بحث علما يتان لغة التدريس في كلية الآداب فيما عدا قسم اللغة الإنجليزية، وأدادها هي اللغة العربية، ولكن اجادة لغة اجتبية بحشا وتدريبا شرط من شروط التعمين في جميع الوطائف وان يكون التقدم حاصلا على الدكتوراء في القاسفة PHD أو ما يعادلها من جامعة محترق بها وبتبع جامعة الكويت نظام الوحدات الدراسية العتمدة (نظام اللقررات) بـالإنساقية ال ان عضيم مبشة التدريس مطالب بالساهمة ف النحث العلمي والتاليف والنشر وفي خدمة الجقمع وق التوجية والإرشار الاعاديمي مرسل الطلب الذي يمحن الحصول علته من مكتب للسنشار الثقاق يسقارة دولة الكويت مع السيرة النائعة مصحوب مصورة من شهاية الليسانس والماحستير والركتوراه والخبرة السابقة وصورة من جواز الشغر بالإضافة ال يسخة من الإنشاج العلمي

و في موعد اقصاء شهر من تاريح بشر هذا الإعلان على العنوان التالي: الدكتور غفيد كلية الآذاب ﴿ ص. ب عالصفاة ٢٣٥٥٨ الكويت رم يربدي: ١٣٠٩٦



ne,自由国际和TOVALEULDE

ن مسن الحد

بعد على سياراتهم ألى التخليص عليها قورا قبل للوعد المصدد

وهو الثَّلاثون من الشهر الجارى حيث لم يبقي أمامهم سوى

وقَالَ ان ما نسبته ٨٠ الى ٩٠ بالمائة قد صوبوا أوضاعهم

حسب التعليمات الصادرة بهذا الشأن وقد تم هـذا بصــورة

ومماً يذكر انه قد تم تزويد جمرك عمان بعدد من الموظفين

البقاء لله

على سليمان على الديـريـاني ـ

أبوالعبد ٦٠ عاما \_ التاج، الحاج

سعيد شهاب عبد حماد زكارنية

ادوية ومحاليل طبية من مغتربي الامارات

لستشفيات عدن

الدولي كمية من الادوية وللحاليل الطبية

هديسة من المغتربين اليمنيين في دواسة

الامارات العربية المتحدة الشقيقة وذلك

لستشفيات عدن التى تشكو صيدليــاتها

وصلت مساء الاربعاء الى مطار عدن

اثناء التخليص على سيارات وبضائع العائدين كما مددت فترة

حكمت الحكمية العسكيريية الإسرائيليـــة في الخليل على الشــــاب والأرف عبدالحليم العليطي ١٩ عسامسا مَنْ محيم القوار بسألسجن الفعلي لدة خمسة اشهر وعشرة اشهـر مع وقف التنفيذ ويغرامة مالية مقدارها ٢٥٠٠ شيكل بتهمة أمنية. وحكمت للحكمة العسكريسة في رأم اللبه على الشباب ناصر نعيم حمامرة من قرية حوسان قضاء بيت لحم بالسجن الفعلى لدة خمسة اشهر وبغرامة مالية مقدارها الف شيكِل. كما حكمت على الشياب رزق عبدالهادي شوشة من حوسان بـالسجن القعل لدة إربعـة اشهــر ويغرامة مالية مقدارها القا شيكل. وحكمنت على الشساب اشرف حميل وأزهرون مخيم الخميشية ببالسجن الفغلل غيرة شهرين ونصف وتسعة التَّبِهُرَ مِنْ وَقِفَ التَّنْفِيدُ وَبِغَرَامِهُ مَالِيةً

مِن جِهة احْرَى، افرجت السلطات العسكرية الاسرائيلية عن المعتقل محمد يوسف الشويساني من رام اللبه بعد قضاء مدة محكوميته البالغة ١٢٠ عاماً في السجون الإسرائيلية. كما اقرجت عن الشاب عبدالقــاهــر رشيد توقل ٢٢ عاما من قرية رأس

محكوميته البالغة اربع سنوات ونصف سنة بتهمة امنية. واقرجت عن الباحث ابراهيم على الطرشة ٣٣ عاما من محيم الجلـرون بعد اعتقال اداري لمدة ثمانية اشهر. كما افرجت عن الشاب طارق احمد اسمأعيل حمادثة ٢٦ عاما من قبريــة عضيرة الشمالية قضاء نابلس بعند

كركر قضاء رآم الله يعد قضساء مسذة

اعتقال امنى لدة ٤٧ يوما. وأفرجت عن الشاب ساهر الثباينة ١٨ عامًا من طولكرم بعد اعتقال امثى

لدة ١٨ يوما في معنقل الفارعة.

# القوم المحمد الم

"البيرة ـ خالد عرب علان، رفح ـ احمد محمود ابوحديد، نجوى سالم عبدالله، جباليا ـ رمضان حرب أبوحيل، البريج ـ عبدالله لحمد، رفح ـ نبوال اببوالعين، أُخْانَ يُونُسُ دُنُواْبُ اليو شَاوِيشَ، الشَّاطيء داخفذ البوعبساس، محسن القيساوي، الشيخ رضوان - مَرَفَ قناعود، بيت لاهيا - احمد عبدالله ، عبدالعرير قاسم، النصيرات ـ تايف برهم ـ هيثم الحلو، الدرج ـ احمد الاشقر، طمون ـ سامر بشارات، قوصين ـ كمال عبدالقادر حمدان، بسيم عبدالـ رحيم

أسهاء الجرحي والمتقلين

البرة - خالد عرت علان، قباطية - احمد محمد خليل اكميل - بالال محمد ابوزيد باسم محمّد عقاب نزال، محمود عمن حمدان، مهند نصري الـزيقي، القدس ـ مضر الرشن، محمد ابوعيشة، مخيم عسكر القديم ـ علي خليل ابوجيداً، جِيت لَحم ـ رامّي مُحمّد الحلّو ، سَامَر ابراهيم قُرَج . ،

عنزة \_جنين \_الحاج ابراهيم محمد العنزي \_ابومحمد \_ ٩٥ عاما، القـدس \_ مصطفى محمد ابوالحاج ـ٦٧ عاما، القدس ـحرما ـالحاجة ثلجية على يوسف ـام شــاري ـ ٨٠ غــامــا، الخليل ـ الحاج محمــود عبــدالحافظ شــاهين. ابوعيدالحافظ، تايلس وصفية ايسيس دام فاروق ٧٣٠ عناميا، شابلس ـ سليمان مجمد على السائح ــ ابوعمار ــ ٦٥ عاماً، غـرّة ــ الحاجــة مــريم سعيــد السياخي ـ ام جهاد ـ • ٢ عاماً، رقح ـ الشهيد حمد سلامة ابوصهيبان ـ • ٢٠ عاما، رفَّح ـ الشهيد عطايا سلامة أبوسمهدانة.

# مطلعت طيسون شنأب للهجسرة الى الارجن

الحكومة الارجنتينية وتنفينة مشروع التهجير الندى نَاقَشِتَ اللَّحِثَةِ الْأَقِيْضَائِيةِ للجَرْبِ الوطِنِي فِي اجْتِمَاعِهِ ا أفس الأول الإحراب إلكملة للإصلاح الاقتصادي أعَلَنَ الدَّكَ وَنَّ سُنَّدُرُ كُولِـانَ رَفِيسَ اللَّحِدَ كَانَ مُشَرَّوَعَ لَأَنُونَ المُّرِينَةِ الوَحِدَةِ سَنعِرِضَ على اللَّحِنَة في احْضَاعِهُا وطالب عند من الأعضاء التاكد من مصداقينة القرارات الضادرة بجمعوض التفريقة الجمركة وتتقد القوميات الصادرة بهذا الحصوص والتي تقضى بريبانة الحد الأدني للتعريقة الحمركة وحقص الجد الأقسى لها: وقال الأعصاد أن الجعارى نقنت تـ وصيـات ريبادة الحد القادم لناقشة وابداء رأى اللجنة فيه وَطَالِنَيْ عَ نَعْدُ عَنْ الْأَعْضَ أَعْدًان تَشْعَلَ الْإِحْدِ أَعَادًا لِلْكَفَلْكَ بصلاح السان الاقتصادي تجميل القادرين مضاريقا

لتعليم الجائدي الانباطه وإن تتناح الفرصة الحيانية الإبنى للتعريفية الجمركية للسلع للستورية ولم تتقف الترصية الخاصة بخفض الحد الإقمني لهاب المتقوقين من انتاء وتقدو ذي النجل القط. \* وظارت عند في الإعضاء إعطاء القرصة أمنام الشجاب في وطلب الأعضاء بأن تبادر الحكومة بعرض الشروعات التي سيتم بيعها وأن نتاح للفالبية العظمى من الواطئين الهُجُرةُ الْ الأرجِّنَيْنَ وَإِن تِتَوَاقِنِ لَهُم الرِّحَامِ فِي مُسَاطَقَ الرَّسْنِيْنَ أَنْ الْجَنِيْنِ فِي الرَّجْنِينِ وَلَكَ سِيَّالِكِ الرَّجْنِينِ وَلَكَ سِيَّالِكِ الْرَّجْنِينِ فَرْضَ التَّمَلُيْكُ لَرِّياتِهُ قَاعِدِهُ التَّمَلِيكُ مِينَ لِلْوَاطِئِينَ ۗ

# وه الوسيا جديد البالقاهرة لقدونه فلات وطالحات الخارمية

الجامعة والتوكيمون عن من خطا لتعطية تتقلات الطلب أمن مناطق التجمعات الشكتة التجامعات وتارن تخصيص ٢٢ اتوريسا الظالبات قلط

لخامعة الزهر و12 الوينينا قجامعة حاوان

اكد وزير الموارد المائية والكهريائية المكتور محمد

بيضون أن المشكلة ليست في تحويل مؤسسة الكهرباء من

قطاع عام الى قطاع خاص، معلنا رفضه التحصصية في

واضاف أن مجلس الوزراء منفهم لحاجبات مؤسسة

كهرباء لبنان، واصبح على اقتناع بان الشكلة لا تحل

دون تأمين القروض وفتح الاعتمادات وخاصــة ان هنــاك

تُـوربيناً وأحُداً يغمل في معمل السروق الحراري. امسا

هذا النجال لأن ظروف فشلها اكبر من ظروف تجاحها.

# ثَقَلَ تَشْغُولُ \* وَالْوَنْسُا جُنْدِنَا سَالَقَاهُ رَةَ لَحْدِيثَ طُالِابِ وَطَالِبَاتُ

ُحَامَ مَمْ اِيِّ المَعْلَاعُ عَمْنِ عَمَا إِنَّحَرَ مُحَافِطَ الْقَامَرَةُ وَالْهِنْسُ لِـ وَسَفَّ مُعَسُودً كُنْسُ هَيْفِكُ الْمُثَالُّ الْعَامِ وَالْقَامِرَةُ لُكُوفِي حَيْماتِ النَّقِلُ للطَّلَابُ دِمِثَا سِنَةً مِنْم

وصرح للهندس يوسف محبودان ٨٧ اتونيسا ستخدم طلاب جهامعة عين هُمْسَ وَ ذَرْ سَيْدِ لِأَنْ لِلْطَالِيَاتِ وَ ١/٨ اتَّوْيَسِّمَا لَجَامِعَةُ الْقَاهِرةُ وَ ٥ ﴾ اتَّ وينسَسَا

# المقاء لله

عزيزة لحمد حمروش ــالزمالك، عمر خليل الغنيدقلي ــالغيــوم، بهية رمضان موسى ــ كفر الشيش ــ لْنُـوفْيِـة، دَ. عَـادل غَــانم ٤ أ على بك سين ـ لوران ـ الاسكندريـة، مخ حميد عبيدالبرحمن وهندآن ـ تفهنسا العرب أسيسوط، م. أحمد محمسود ابراهيم فرج ٩٤ ش المنيل ـ القـاهـرة، بْشُدى ظُيْر جَادالله ٤ شَّ الـرومُــة . القاهرة، م. مصطفى كامل أنور ١٩ ش بسراهيـم .. مضر الجديــــدة، حمدى أبوالهنا ـ جس البحر ـ القاهـرة، كمال يوسف منقريوس ـ الطاهر ـ القاهرة.

مؤسسة كهرباء لبنان بصاحة الى مبلغ يتراوح بين ٤٠

و • ٥ مليون دولار من اجل المباشرة بايصال الكهرباء

بشكل شرعي الى جميع المناطق مع تأمين العنصر البشري

لذلك الذي تحتاجه المؤسسة، وبعد تسوافس العسدادات في

المنازل والمؤسسات نستطيع بعدها تأمين الجباية بشكل

سليم. واعلىن السوريسر بيضون رفضه لوضوع

التخصصية في الكهرياء مشيرا الى أن الفشل أكبر من

ظروف النجاح والكهرباء قطاع حيوى لا يمكن تسليمه

# مواطنو الزرقاء يطالبون بافراز وتسويلة أراضي اللاوللة لتسجيلها دعا المواطنون في محافظة النزرقياء الى

ضرورة تسوية أمور أراضى الدولة والعمل على افرازها وتسجيلها باسماء واضعى اليد وللشماص الندين تم تعويضهم أراضي مقابل البدل المقرر من قبل لجنَّة أملاك الدولة في المحافظة. وأشاروا في أحاديث للوكاللة الانبياء

قال السيد محمد الجمل مدير عام دائرة الجمارك انه لا نية

اطلاقا لتمديد فترة التخليص على سيارات الأخوة العائدين من

ونفى السيد الجمل في حديث للنستور أن يكون هناك أي

تعديل على القرارات التي صدرت مؤخراً بهذا الخصيوص والتي

جاءتٌ بتوَّجيهات من جَّلالة الملك الحسين واشتملت على اقصىَّ

حالات المساعدة بشأن تخفيض الرسوم الجمركية ومسا تبعهسا

وقد أهاب مدير عام الجمارك بالعائدين الندين لم يخلصوا

دول الخليج والتي تنتهي في أواخر شهر أبلول الحالي.

من اجراءات اخرى.

الأردنية أن عملية الإفسراز والتسجيل ستسهم في زيانة مصوارنية الصنواحة وتحسينها أضافة الى تحسين الأوضاع المالية لكل من بلديتي الزرقاء والرصيفة المتضررتين من جراء أراضي الدولة التي تقام عليها الأبنية بشكل عشوائي دون أى تـراخيص ممـا يسبب اربــاكــا لعمل البلديتين من حيث التنظيم والمردود المالى لدى اللجنة العليا لحين اجتماعها والبت وأعمال النظافة وتقديم الخدمات وأضافوا ان التباطؤ في عمليات التسجيل

عشرين عاما ولازالت مجمدة أمام اللجنة العلياً دون اتخاذ أي قرار يسبب مشاكل يسوميسة متكسررة بين للواطنين ويحدث ارباكا بالعمل لدى المحافظة والشرطة نتيجة ارْدياد مثل هذه للشاكل اَضافَّة الى تعطيل الأسهام في بناء الوطن وايجاد المسكن المنساسب للعسائلات من ذوي الدخلَ المحدود. وأشاروا الى أهمية عمليةٌ التفويض بعدان يتم اقتطاع أراض خاصة للخدمات العامة والبيدء يتنفيذ المشروعات عليها خبوف من الاعتبداءات المتكررة. ويذكر ان نسبة أراضي الدواسة في مدينة الـزرقـاء ٤٠٪ وفي مـّـدينــة الرصيفة ٢٠٪ ولازالت القرارات عالقة

۱۰ يوما.

مرتبة وسريعة.

دوام الموطفين في المركز.

الجويدة، بسام عادل محمد ـ الضليل، أحمد حسني قوفير ٢٠ والفرز التي مضي على بعضها أكثر من عــامــا ــ التــاج، يـــوسف فهــر الدجاني ٦٧ عاما \_ أم اذينه، بسام عبادل محمد عبدالحق البوريني ٣٤ عاما \_ حي رمـزي، سلامة يوسف سلامة الحوامدة\_ أبويوسف ٦٠ عاما، فاطمة خليل عقيل شعفوط ــ أم قاسم ــ مخيم البقعة ٥٠ عـامـة، نظمى رشيـد عبدالفتاح حشــة \_ أبِـورَهبِر ٢٥ عاماً ــ أم السماق، الحاج فخــري عيدالحميد محمد الكيالي \_

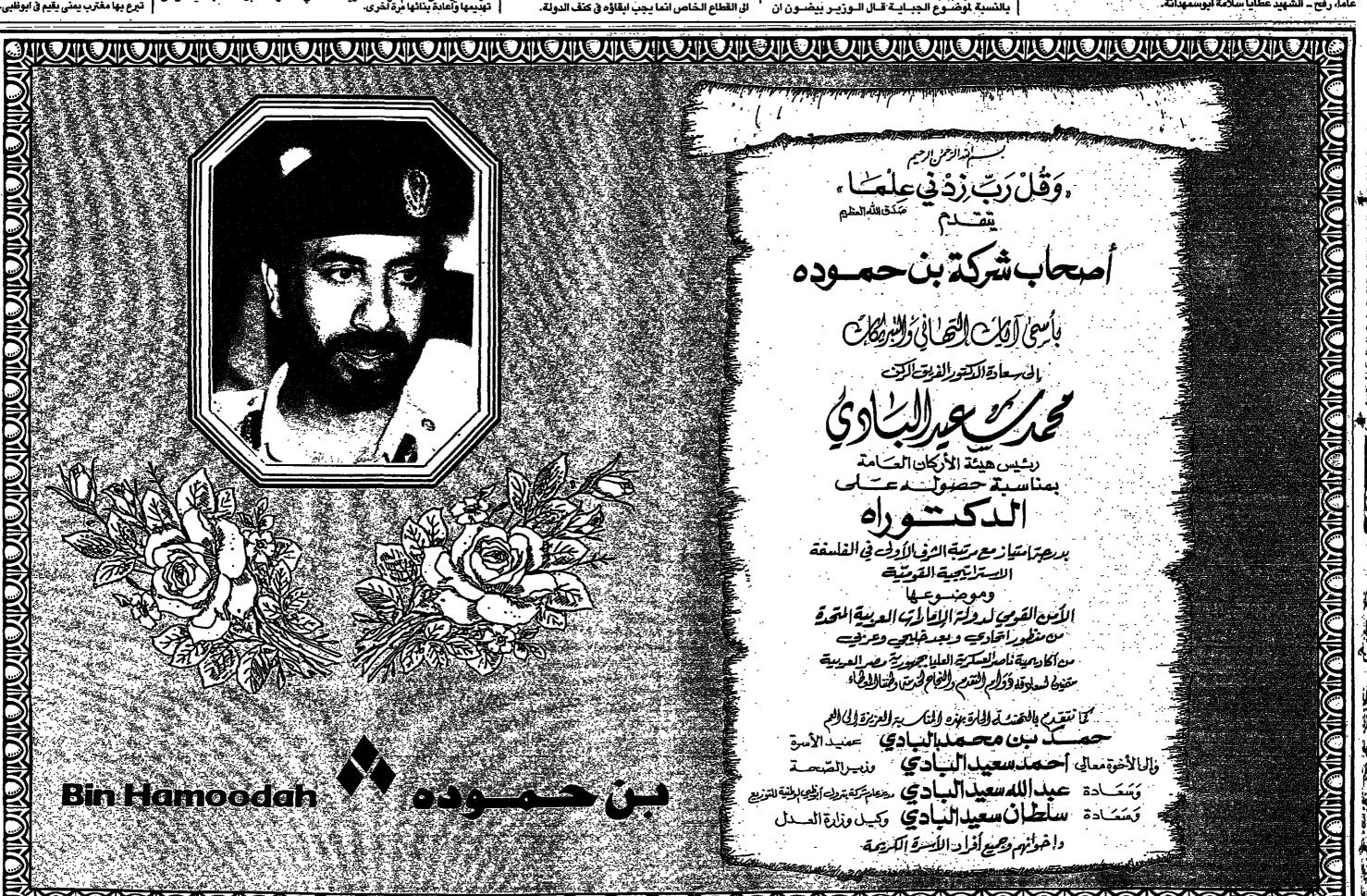
٨٠ عاما ـ الررقاء. 

# انهيار عمارة سكنية في المكلا

انهار نصف كامل من عمارة مكونة من ثلاثة طوابق في الشارع الرئيسي بحي العمال بمدينة المكلا يوم السبت الماضي. وذكر أحد المتواجِّدينٌ لُحظة وْقُوعْ الْحَادَّثْ انَّ انهيــارَّ العمارة بدأ بحدوث انشقاق عمودي في منتصف العمارة سبق الانهيار بثوان معـدودة وقد ظُهر هذا الانشقاق في المكان الذي توجد فيه انابيب صرف المياه ومجاري الحمامات مما يرجح بان هناك رطوبة متراكمة الثرث في بنيان العمارة التي تبدو عليها عـلامـات القدم. وقال احد جبران العمارة نقلا عن سيدة عجوز كانت مـوَّجـودة حتَّى اللحظـات الإخبرة في شقتها في العمارة المنهارة انها شعرت بنساقط ذرات صغيرة من التراب من

سقف الغرقة التي كانت بأخلها هي وابناؤها وعلى اثر ذلك غادَّروا الغرَّفَّة والَّنزلُّ. واقادت للعلومات بان الحادث لم يسفر عن اية وقيات او اصابات حيث كانت الاس وافادت بعنودات بين المحادة بالطوابق المنهارة غير موجودة في شققها بالمصادفة وفوجئت بسماعها نبأ الانهيار. ويذكر أن صاحب العمارة التي اشتراها من مالكها الاصلي قبل فترة قصيرة كان قد قدم عرضا مغربا الساكني العمارة مقابل اضلائها ليتمكن من

من تقص الادوية. وتبلغ قيمة هذه الادوية حوالي ١٥ الف ينسار يمنى تبرع بها ابنساء الجاليسة اليمنية في الأمارات. من ناحية أخرى تصل يوم الاحد القادم شحنة اخرى من الادوية تقدر كميتها بـ ٧٠ كيلسوجسرامسا تبرع بها مغترب يمنى يقيم في ابوظبي.



الحال وتستمر لدة ؟ أيام.

ولجان الاتحاد الرئيسية.

باسعار تشجيعية.

تشارك في الاجتماع وفود النقابات

والمنظمات الهندسية في البوطن العبربي،

ويبحث الاجتماع وضع جسدول أعمال

المؤتمر الهندسيّ العبربي القيادم.. كما

سيحدد البليد التى تستضيفه ومبوعيد

انعقاده.. كما يتم بحث مشاريع الاتحاد

التي أقرت في الأجتماع الماضي.. من أهمها

اصدار معجم المصطلحات الهندسية

والكود الموحد للخرسانة وتشكيل هيئات

مكاتب الهندسة الإستشارية العربية

مصر اشترت

٧٠٠ ألف طن من القمح

الامريكي المدعوم

البزراعية الإمبريكيية أول امس أن مصر

اشتّرت ٦٩٩٨٢٠ طنا من القمح الامريكي

وتشمّل الكميــة ١٣٠ الـف طن من

القَمَح الاشقير آللين و ١٧٩٨٢٠ طنياً منّ

القَمَّحُ الْاشْقَـرُ الشَّتَـوَى القَـاسى و ٣٩٠

الف طن من القمح الربيعي. وستدفع السولايسات المتحسدة دعما

متوسط أيقيمة ٢٨ر٣٣ دولار للطن في

اطار برنامج الدعم الذى تقدمه الحكومة

الإمريكية للصادرات، وكانت مصر

اشترت ٢٠٠ الف طن من القمح الامريكي

في الثباني من سبتمير بسدعم بلَّغ ٣٨ر٣١

والرابع والعشرين من ديسمبر ١٩٩٢.

وسيتم التسليم بين منتصف نسوفمبر

واشنطـــن ــ أ.ف.ب: اعلنــــت وزارة



# ٢ر ٤٧٣ مليون درهم قيمة التجارة الخارجية لامسارة الشسارقسة خسلال ابسريل الماضي

الشارقة خلال شّهر ابريل من عام ٢ أ٩٩ الحالي ٣٧٣ مليونًا و٦٦٩ الف درهم لمواد مصنعة وغير مصنعة ومنتجات وأجهزة وآلات وصل حَجِمُها آل 4 4 الفا و ١ أ 5 طنا. ويتضّح من أحصائيات دأنْرة جمارك الشارقة أن قيمة واردّات الشَّارقة عن طريق الموانيَّء التابعة لها في الشهر داتــه بِلْغُت ٣١٩ ملْيونا و ٨٩ الفُ درهم وان حجم هُذه الواردات

وصل الى ٦٣ القاو ٦١٦ طنا. وبينت الاحصآئية ان اليابان حافظت على صدارتها للمول الموردة للامارات عن طريق الشارقة حيث بلغت قيمة الواردات منهّا خلال شهّر ابريّل مَنْ هَذا العاّم عُر ٥٠٠ مَليـونَ درهم تَلْتهـا الولايات المتحدة بما قيمته ٢٦ ر٢٩ مليون درهم ثم ايطاليا بقيمة ١ ر ٢٠ مليون درهم ر بن المملكة المتحددة بقيمة ٣٣٠ و١٩

مليون برهم. واشارت الإحصائية الى ان قيمة تجارة الترانزيت عبر موانىء الشارقة لشهر ابريل الماضى بلغت ٧٤ مليونا و ١٦٠ الف برهم وان حجم هذه التجارة وصل الى ١٦٤٤ طنا. كما ان قيمة تُجارَة اعادة الصادراتُ للشَّهر ذاته بلغت ٦٧ مليونا و٨٦٣ الف برهم وإن حجم هذه التجارةٌ وصل ألى ٢٦٤٢ طنًا حيث تصدرت ايران قائمة اللهول التي تتعامل مع تجارة اعادة الصادرات عبر موانيء الشارقة لشهر ابريل من هذا العام بِما قيمته ٤ ر٣٨ مليون درهم تلتَّها ايطـالـا يَقْعَـة ١٧١١ أُ مُليونَ درهم ثم تركيا ٤ وره مليون درهم واليمن ٩٥٠ مليون

سيون درهم والصومال بقيمة ١٩٨٧ مليون درهم. وجاء في الاحصائية ان قيمة صادرات السولية عبر موانيء الشارقة لشهر ابريل الماضي بلغت ١٢ مليونا و٢٦٥ الف درهم وإن حجم هذه الصادرات وصل الى ١٩٥٠ اطنان.

مليون ريسال امسا قيمسة الفسواكسه

والخضروات المصدرة فقسد بلغت ١ر٢

مليسون ريسال عمانى فيما بلغت قيمسة

صادرات المنتصات العمانسة الاضرى

وبالنسية للصادرات النفطية خلال

٣٦٦٣ مليون ريال خلال تلكُّ الفترة.

### 

### خلال خمسة شهور المجلس الأعلى للمهندسين ٣٧ مليسون ريسال قيمسة المسسادرات العرب يجتمع في تونس تونس العمائية: يعقد المجلس الأعلى العمانية من المنتجات غير النفطية في ٥ أشهر لاتحاد المهندسين العرب اجتماعه القادم في العاصمة التونسيـة يـوم ٢٧ سبتمبر

مسقط \_ العمانية: ارتفعت قيمية

الصادرات العمانية غير النقطيسة من الاسماك والنحاس والقواكه والخضروات وغيرها من المنتجات العمانية الاضرى خُلال الشهور الخمسة الاولى من العمام الحالى الى ٩ر٣٦ مليون ريال مقابل ١ ر٣١ مليون ريال خلال نفس الفترة من العام الماضي بزيادة قدرها ٢ر١٨٪ في حين ارتفعت قيمة اعادة التصديس من الالات ومعدات النقل والمواد الكيماوية والاجهزة ومعدات النقل خلال الشهور الخمسة الاولى من العسام الحالى الى ٧٥٥٧ عليسون ريال مقابل ٩ر٩٥ مليون ريال خالال نفس الفترة من العام الماضي بريادة

وتشبر الإحصاءات الشهرية للامانية العامة لمجلس التنمية العماني ان قيمــة صادرات الاسماك والمنتجسات البحسرسة سجلت خلال الشهور الخمسـة الاولى من العسام الحالى ٢ر٥ مليسون ريسال قيما سحلت صادرات النحاس الكاثودي ٣٦٣

الشهور الخمسية الأولى من العيام الحالي فقد بلغت قيمتها ٨ر ٦٨٠ مليون ريال عماني مقابل ٦٦ ، ٦٣ مليون ريال خــلال نفس الفترة من العام الماضي بريادة قدرها ٨٪. وفيما يتعلق بسالسواردات العمانية فقد سجلت قيمة الواردات خلال الشهور الخمسية الأولى من العيام الحالي ٩ر٧٦ه مليون ريسال مقسابل ٧ر١٨٤

مليون ريال خلال نفس الفترة من العسام الماضى بزيادة قدرها ١٩٪ منها ٢ ر٢٢١ مليــون ريــال عبــارة عن قيمـــة واردات الالات ومعدات النقل و٧ر٧٨ مليون ريال قيمة واردات الاغذية والحيوانات الحيسة وبحره مليسون ريسال قيمسة مختلف المنتجات والسلع الأخرى.

# انشاء شركة جزائرية امريكية مشتركة تعمـــل في مجـال البـــترول

الجزائر \_أ ش أ: تم في الجزائر امس التوقيع على برتوكول اتفاق لانشاء شركة جزائرية امريكية مشتركة تعمل في مجال البترول. ويمثل الطُّرف الجزائري شركتا «سوناطراك وسونالغاز» اما الطرف الإمريكي فستمثله شركة جنرال اليكتريك التي ستساهم بثمانية واربعين في المائة من قيمة رأس المال. وتتقاسم الشركتان الجزائريتان الباقي مناصفة ، ويقدر رأس المال ساربعة ملايين دولار. وسيقتصر نساط الشركة الجديدة في المرحلة الاولى على الجزائر والمُغْرِبِ العربي ... على أن يمتد فيما بعد ألى مَناطَقَ أَخُر ي.

### وفد ممثلي مؤسسات الشحن بالامارات يغادر الى القاهرة ىبىي-الاتحاد: غياس دبسى اول

سبى - رحست كور امس وقد ممن مثل كبار مـ وسسات الشحن والبريد السريع العـاملـة في دولة الإمارات العـربيـة المتحـدة في رحلة تعزيفيسة الى مصر بسدعوة من رحله بعريهية في مصر بالتحوق من الإمارات للشحن الجوى. وهو قسم الشحن التسابع لطيران الإمارات المنطوط الدولية ليولية البولية الإمارات حتى الشاني والعشرين من الشهر والاقصر واسوان حيث يلتقي فيها معتو الشركات المنكورة بمسئولية عن عالم الشحر الشركات المنكورة بمسئولية عن الشعري عن قطاء الشركات المنكورة بمسئولية عن الشعري اللاطالاء عن قطاء الشحن المسيولية الشحن المسيولية الشحن المسيولية الشحن المسيولية المسيولي مسو السرحات المحورة بمستولين عن قطاع الشحن المصرى للاطالاع على سير هذه الصناعية والألياء المتبعة هناك في ادارتها. وقال محمد الشعفار مدير مكتب طيران الإمارات بالدولة «تقوم بالرجلات التعريفية بالدوله «نفوم بالرخارت التعريفية هُـنه من وقت الى آخر لاط لاع كيـار زيائننا على اساليب عملنا في الجهة المقابلية التي يقـومسون بشحن مضائعهم اليها والتعريفهم بموظفينا والمسئولين النين يتعـاملسون مع فالمسئولين النين يتعـاملسون مع بِّضائعهُم هُناك». ۗ

# غرفة البحرين تتلقى ُدعوة للمشاركة في المؤتمر

الدولي للحديد والصلب المُنامة \_واخ؛ تلقت غرفة تجارة وصناعة البحرين وعدة مــؤسســات بحرينية دعوة للمشاركــة في المؤتمر بحريثية دعوة للمسارك في الموسر الدوقي الرابع للحديد والصلب المذي سيعقد في مراكش المغربية في الفترة من ١٢ ـ ٦٦ اكتسوب المقبل. ويهدف المؤتمر الي ربط صنصاعية الصلب لموتفر أن ربط طنطات التحديدة العربية بالتطورات التكنول وجية المستفرة التي يشهدها العالم سواء في تصميم للعنات أو تكنول وجيا الانتساج والتجكم في التشغيل أني حانب ما يتعلق بالسوق واتجاهات انتاج الصلب في العسالم: ويتضمن برنــامْج للؤثمر تشكيل شُلاّتْ لجازّ في لجنَّة تحسن الانتاجية والبحثُّ ولجنة تكنولوجسا الانساج ولجسة التكامل وتثمية التبادل التجارى.

### ۲۷ سبتمبر الجارى بالرياض وكلاء وزارات الكهرباء بدول التعاون يبحثون مشروع السربط الكهسر بسائى قبل وزراء الكهرباء والماء بهذا الشأن

بعد أبنداء الملاحظات التي يبرونها، الى

حانب مناقشة عدة موضوعيات لخبري

وأكد وكيل الوزارة المساعد للكهرماء في

دولة البحرين المهندس عبىدالله محمد

حمعة أن مشروع الربط الكهريائي بين

دول مجلس التعاون مجد ويحقق منفعة

كبيرة لدول الخليج لأنه سيوقر ما يمكن

تسميته بالأمن الكهربائي ويعطى

سهولة ومرونة في عملينة تشغيل

الشبكنات وأعمال الصيبانسة بما بحقق

تنسيقا بين هذه الدول على مستوى أكبر.

قريبا لمولجهة أزمة العملة في أوروبا بصرف النظر عن نتيجة التصنويت

القرنسي في الاستقتاء على المعاهدة. وقسال في مسؤتمر صحفي عقسده في فلورنسا امس عقب انتهاء محادثاته مع

رثيس الوزراء الايطالي جوليانو اماتو ان

القريب وفي كل الاحوال قبل القمة المقبلة

ُ وقَالَ كُـوْلُ أَنْ اجْتَماع القمسة صُروري

ومنَّ جانبُّهُ قَـَّال اسْاتِـو أَن عَقَـد قمـة

استثنائية هو ملوضع ترحيب على المستوى السياسي بهدف طمانسة الاوروبيين ايا تكن نتيجة الاستقتاء في

ُ وكان مجلس الشيوخ الإيطالي قد وافق

على الاتفاقية بالاغلبية الساحقة الليلة

اوروبا الغربية منذ الحرب العالمية

تعكس بعضاً من الإخفاق الشُّخ

الثَّانْيَةُ والتِّي يُقول بعضِ النَّتقدينِ انَّهَا

للوزراء واصبحت عملية التنسية

الاقتصَّادي تسير كيفما أتفق مع تحولُ

كل دولة اليَّ السدَّاخل متبعثٌ في الاغلُّبُ

العملة فيما يبدو في الوقت الحالي. وخـــــلال الإشهــــر الاخيرة اتخنت

«الْبِنَكُ الْرِكَـرِيّ» الأَلَاني بُـرِقْع اسعـار

لتهبئة الاسواق المألية وانه ليس بوسع

زعماء للجموعة الاوروبية الانتظار حتي الدِتماع القَادم المُقَرّر عقده في ادنبرة

باسكوتلَّندا في ديسمبر ٱلقادم.

في ديسمبر ببريطانياً.

مَاليةً وَفَنْية متَصلة بالمشروع.

الكهرباء والماء بدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية بمقر الأماسة العامة لمجلس التعناون بسالرياض في السابع والعشرين من سبتمبر الجاري اجتماعاً لبحث مشروع الربط الكهربائي بين دول المنطقة.

وسيقوم الوكلاء بالتحضير لاجتماع ورْرَاءَ الكَهْرِباءَ الذي سيعقد في النصف الأول من اكتوبر القادم وبحث تفاصيل جَدُوَى دَراساتُ الربط التي تم التـوصلُ اليها من خـلال اللجنـة الفنيـة للـربط واتخاذ قرار بالنسبة لخطوات تنفيذ الْمُشروع الَّذَى سيبدأ عقب اتخاذ قرار من

### 

# ٣٠ ألف راكب استضدموا مطار دبي خسسلال شهسسر اغسطسس الماضسي

دبى ــ وام: شهد مطار دبى الدولى زيادة ملحوظة في حركة السفـر والشحن الجوى خلال شهر اغسطس الماضى حيث بلغت نسبـة الـريــادة في الشحن الجوى ٢٦ر١٩ في المائة عن نقش الشهر من العام السابق في حين بلغت نسبة الريادة في حـركـة السفـر - ما در من المنات

وذكرت احصائية لدائرة الطران المدنى بدبي ان اجمالي عدد الركاب المسافرين عبر المطار بلغ ٢٩ه الفا و ٢٩ه راكباً بمعدل يومي ١٧ الفا و ٨١ راكب اكما بلغ اجمالي حجم الشحن الجوي ١٥ مليونا و ٢٧٦ الفا و ٢٥٧ طنا بمعدل يومي ١٤٩ الفا و ٢٩٧ طنا. وبلغ عدد للفادرين ٢٧١ الفا و٧٦٨ راكبا بنسبة رَيَّادة بلغت ٧ في لَلَائة عن نفس الشّهْر مَن العسام الْمَاضَى وبمعدلٌ يـومَى هُ الْأَفْ وَعُهُ هُ رَاكِبُنا كما بلغٌ عـدد الـركـاب القادمين ٢٢٥ الفا و١٢٧ راكبا بنسبة زيادة بلغت ١١٦٣ ل في المائة وبمعدل يـومي ٧

وبلّغ عدد الركاب العابرين ١٣٢ الفا و ٥٠٠ راكب بنسبة زيادة ٤٠١٠ في المائة ويمعدل يومي £ ٱلأف و٢٧٤ راكبا. واوضحت الاحصائية ان حجم الشحن الجوى الصادر بلغ ستة ملايين و ٢٤٠ القا وِ ١٧٢١ كِيلُوجِراما مسجَّلا زِّيادةْ كُبِيرة بِلغَّت نُسِّبَتها ٣٠ فَيْ الْمُأْتَة مقابلَ نَفْسٌ الشَّهر من

وبلغ عدد الركاب المساقرين خـلال سيتمبر ٩١ الى نهايـة اغسطس الماضي خمسـة ملايين و ٥١ الفا و ٢١٤ راكبا بنسبـة زيـادة ٢٢ بـالمائة عن الفترة من سيتمبر ٩٠ الى

# في اطار ازمة الجنيه الاسترليني

# دعوة وزير الخزانة البريطاني لتبني استراتيجية للاستقىلال المالي لامونت: السياسة الالمانية سببت توترا في نظام النقد الاوروبي ولا بد من تغييرها كول يدعو لاجتماع قمة استثنائي لمواجهة ازمة العملة في اوروبا

لندن .. وكالات الانباء: دعا وزير في حكومة المحافظين السابقة الحكومة البريط انية الى الانسحاب نهائيا من آلية الصرف الاوروبية وعدم الاكتفاء بتعليق العضوية فيها. وقال كينيث بيكر الذي كان يشغل منصب وزير الداخلية في حكومة جون ميجور السابقة ان هناك الآن فرصة جيدة امام وزير الخزانة البريطاني نورمان لامونت لوضع اسس استراتيجية جديدة تأخذ بريطانيا على طريق الاستقلال المالى. كول في وقت سابق امس الى عقد اجتماع قمة استنسائي للمجم وعة الاوروبية

واضــــاف في تصريحات للصحفيين امس ان الانسحبّاب مّين البيـة الصرَّفُّ الأحدُّ على معَّاهدة ماستريَّحْت ٱلاوروبية. ومن نَّاحية اخرى أكد لامونت في تصريحات مماثلة انه لا ينوى الاستقالة البقباء في الحكومة «للمساعسدة على

البــدائل في محاولــة لتحقيــق هــــدف الحكومة في صياغة سياسة تقدية تأخلا في الاعتبار مصلحة الاقتصاد البريطاني واعلن وزير المالية البريطاني شورمأن لامونت أن بالاده لن تندفع بطُّريق العودة الى مكانها داخل نظَّام ضُبط اسعار العملات الأوروبيلة اللذي جمدت

اوضاع سوق العملات يصفة عامة. واضاف في تصريح في لندن امس ان الحكومة البريطانيـة لـديها متسعـا من بطريقة تناسبها. واعـرب عن ثقتـه من ان السعــاس

في المستقبل على التعامل مع بيثة ماليـة

الـوقت لتقرير اوضاع هـذه الســوق الإلمانيسة التي كسانت وراء الكثير من اسبساب التوتس من خسلال نظام ضبط أسعَّارُ العمَّلاتَ الأوروبيــة لا بــد ان يشملها بعض التغيير وأن تكون قيادرة

. وأضاف ورير المالية البريطاني ان عاسة خفض التضخم في بـريطـانيــا سوَّف تَطَلَ فِي مُركِزُ الاهتَمَامُ الَّذِيِّ تَبِديـــه

الاستأس لتنظيم اسعبار الغمسلا الاوروبية يتيح الفرصة امام بريطانيا كي تكون هي المسلولية عُنْ تَحديثُ معدلات الفيائدة على قروضهما مشيراً الى انه ليس من الضّرورة التريث حتى من منصبه وقال انه يحظّى بدعم رئيس الحكومة واعضائها فضلا عن انه يبريد الخروج من الازمة السراهنة » على حسد وْقَال انه يدرس الآن هو وخيراء وزارته

عضويتها فيه قبل يومين قبل ان تستقر

حكومته لسيّاساتها الاقتصادية ّ. وقد دعبا المستشبار الإلماني هيلمبوت

ومن جآنب آخر يجتمع وزراء مالية الدول الصناعية السبع الكبرى في العالم اليوم السبت وسط اسبوا ازمنة عملية في سياسات تتعارض مع سياسات السولَ الأخرى تاركة فراغا ملاوه المضاربون في الولايات للتحدة والمانيا على سبيل المثال طريقين مختلفين حيث قام البون مسينك الفائدة في الوقت الـذي قـام فيـه مجلس الاحتياطي الاتحادي «البنك المركــزي» الإمريكي بالشيء المعاكس.

والاضطراب تنتاب المتعاملين الاسترليني يعض

### الأكوادور تنسحب من «اوبك» للتحرر من قيود الانتاج

كيتو -الإكوادور -رويتر: اعلن الرئيس سيكستو دوران بالين امس ان الإكموادور قررت الانسحاب من منظَّمة البلدان المصَّدرة للبترول «اوَّبك». واضَّاف انه قد صـَّدرتُ التعليمات الى وزير النقط الاكوادوري اندريس باريسرو الذي يحضر حساليا اجتماع اويك في جنيف بان يسلم امانة اوبك رسالة «تؤكد انسحساب الاكوادور من النظامة». وقال دوران أن الإكوادور ستبقى عضوا منتسبًا في اوبك. ولم يحدد موعد انسحاب بلاده وقال انه سيحدث «عندما تتيح الظروف ذلكُ». وكان بأريرو قد قبال في جنيف في وقت سابق ان الاكوادور قد تسعى آلى ان تصبح عضوا منتسب فقط في اوبك عندماً تَعَقَد اجْتَمَاعَهَا الْقَادَمُ في نوقمَّر الْقَادم. وقَال للصَّحفيينُ أن الانتَسَّابُ سيصرر الكوادور من قيود الإنتاج التي تحددها اوبك مما سيسمح لبالاده بـزيــادة عــانداتها النفطية التي تحتاجها لمواجهة مشاكلها المالية. واضاف ان بـالادي مــازالت عضــوا في اوبك وقد اتفَّقنا على أنّنا سّننِتّط حتى نوفمير وعنّدنذ ربما نحصل على وضع الانتسام والْمُشكَّلة ليست تكاليف العُصويّة انها الحرية في الإ تكوَّن لنا حصص انْتاج.

وكان باريرو قد قال في وقت سابق هذا الأسبوع أن عضوية الإكوادور تكلفها اربعة ملايين دولار سنويا في شكل رسوم ومصروفات سفر. واضاف أن الاكوادور سيكون يامكانها رفع انتاجها بمقدار النصف خلال السنوات الثلاث القادمة من مستواه الصالي الذي يبلغ اكتر من ٢٠٠٠ ر ٣٠٠ برميل يوميا.

# أسواق المسأل يعلن عن اسعار الاشهم الخلية والعملات الاجتنب والدلين والفضاء والقوائد عل الوباقع لتوجه ١١/١/١١١ من المراد مؤشر النتك (٢ ٨٧٥ ١ تقطا استعار الاستهم المحليبة أرشركة الجزافات البحرية الوطنيلة ه شرکته ابوظی الوظیت التحامین د شرکته العی الامانی التحامین د شرکت القافی رقالتامین ب شرکت القافی رقالتامینی

اسسعار الفوائسندعلس الودائسع لسدة عسام

الدرمة ، ١/ ٢ ٪ الدوي ١٨٧ ( ٦٪ المنت الإسارات (١٨٠ (١٥٠ استعار الذهب والفضسة A STANDARD RESERVED TO SERVED TO SER

ت ۲۳۸۳۱ / ۳۲۸۲۸ زیاد دیاس / ۲۳۲۳۳ بدالة

طاء الأوراق الماليسة Star Securities & Brokerage Corp.

# ارتفع سعر الدولار الامريكي مقابل العملات التولية الرئيسية وسجل عد

عَلَاقٌ بِسُورِصَـَةٌ لَنَّـدَنُ أُمْسَ ٢٠٠ قُراً مَسَالِكُ المَاثَيُّ وَمَهُ ٣٠ وَرَا ۖ فَكُونِكُ سَبُونِيكُمْرُهِ وه ١٧٣٥ رُهُ فرنك فرنسي بينما انخْفض الْجنيـه ٱلْاسْترلينيّ الله ١٧٣٧٥ ولان ٥ بيروت: سجل سعر الدولار الامريكي ٢٣٠٠ ليرة.

O الْقَاهْرة: ثبت سعر درهم الامارات بالبنوك عند ١٠ ر٧٨ قرش ويسالضوافات عند ٥٠ ٨٨، قرشُ وفي الَّهِبْوَكُ سُجِلَ السَوْلِازُ. ١٠ ٣٣ قَرْشُ وفي الصَّرْاقِياتُ ٢٣٠ عَرْ

0 محليا: حاقظ جرام الدهب على سعده عند ٢٢٦٩ برهم والاوتصد ٦٠ ر١٣٢٧ درهم كما ثبت سعر جرام القضة عند ١٥ فلسا O عالميا: ارتفع سعر اونصة الدهب عند اغ الق لندن امس الي ه ار مع نوان كما ارتفع سعر اونصة الفضة الى ٨٨ر ٣ نولار.

الأن يمكنك شراء الشيكات السياحية بالدولار الأمريكي من إصدار سركة الخدمات المالية العربية والحصول على السعر المخفض درهم اماراتی ٣,٦٦٣ قارن وستجدان أسغارنا هى الأفضل وكلما اشتريت أكثر كلما وفرت أكثر يبدأ سريان هذا العرض إعتباراً من ۱ مایو ۱۹۹۲ حتی ۳۰ سيتمبر ١٩٩٢.

ARAB FINANCIAL SERVICES COMPANY [E.C.]

متوفرة لدى: البنك اللبناني للتجارة • البنك العربي المتحد • بنك البحرين الوطني • البنك العربي الإفريقي الدولي • بنك أبو ظبي التجاري • بنك أم القوين الوطني المحدود (ش. م. ع) • البنك التجاري الدولي • بنك الاتحاد الوطني • مؤسسة الأنصاري للصرافة • الفردان للصرآفة • شركة الرازوقي العالمية للصرافة • صرافة الغرير (الفرع الرئيسي) • شـركة الامارات والهند الدولية للصرافة .

الحد الأقصى ١٥,٠٠٠ دولار أمريكي

القيوين ٢٠ فلُّسا واسمنت الخليّج ٢٠ فلسأ

والأسمنت الابيض ٣٣ قلسا واسمنت الاتحاد

٩ٌ براهـم وكلنَّكــر الفجيرة ١٧ فلســا وبنك

الخليج الأول در؟ درهم وتأمين الشارقة ٢ درهم، والخليج للصناعات الدوائية درهم ولَحدُ ومَياه جُلَّفَا ٥٥ فلسا وبنك البصرينُ

العولي ٨٧ فلسما وبنك البحسرين والشرق

الاوسطُّ ٢٥ فلسا وبنك الانفستكـورب ٢٥ر٣

درهم وللؤسسة للصرفية العبربينة ١٢٫١٠

دولار وانخفض سعــر سهم ســابـك في السعودية الى ٤١٧ ريالا.

السبت ٢١ ربيع الاول ١٤١٣ هـ للوافق ١٩ سبتمبر ١٩٩٢م

١٦٠ أُ دُرهما أي بزيادة ٥ دراهم، ولاتزال اسهم البنك تحظي باهتمام كثير من المستنسرين

لتوقعهم برقع نسبة التوزّيع هذا العام، وقد

عرض السهم بسعر ٧٠١ درهما، وكذلك تم

عرص السهم بسعد ۱۷۰ درهما، وحداد مد 
تداول سهم بنك دبي الإسلامي ويسعر السهم 
170 درهما وقد انخفض سعر السهم الي ۱۲۰ 
درهما لوجود كديات تجارية معروضة للبيع. 
امــا عن الإسهم التي سجلت زيــادة في 
اسعـارهـا السـوقيـة في اسهم بنك ابــوظبي 
اللوطني ٥ دراهم ليصبح ٢٠٦٠ درهما واسهم 
بنك دبي الوطني ٢ درهم ليصبح ٢٤٢ درهما 
واسهم بنك ام القيــوين الــوطني ٥ دراهـم 
ليصبح ٢٠٠٠ درهما أسهد شه كه ابــوظبي ١٠٠٠ 
ليصبح ٢٠٠٠ درهما واسهد شه كه ابــوطبي 
الــوطني ١٠٠٠ درهما واسهد شه كه ابــوطبي 
الــوطبي ٢٠٠٠ درهما واسهد شه كه ابــوطبي 
الــوطبي ٢٠٠٠ درهما واسهد شه كه الــوطبي ١٠٠٠ 
الــوسيح ٢٠٠٠ درهما واسهد شه كه ابــوطبي الــوطبي الــوطبي وسيح ١٠٠٠ درهما واسهد شه كه الــوطبي الــوطبي ١٠٠٠ الــوسيح ١٠٠٠ الــوطبي ١٠٠٠ الــوطبي ١٠٠٠ الــوطبي ١٠٠٠ 
الــوسيح ٢٠٠٠ درهما واسهد شه كه الــوطبي ١٠٠٠ الــــا الــوطبي ١٠٠٠ الــوطبي ١١٠٠ الــوطبي ١٠٠٠ الــوطبي ١٠٠ الــوطبي ١٠٠٠ الــوطبي ١٠٠ الــوطبي ١٠٠٠ الــوطبي ١٠٠ الــوطبي ١٠٠٠ الــوطبي ١٠٠ الــوطبي ١٠٠ الــوطبي ١٠٠٠ الــوطبي ١٠٠ الــوطب

لَيْصَيْحُ ١٦٠ درهما وأسهم شركة الـوظبي الوطنية للتأمين ٥ براهم ليصبح ٥٣٠ درهما

واسهم شركة الجرافات هُ دراهم ليصبح ٣٦٥

برهما ومن الملاحظ أن سهم شركة أبسوطبي البوطنية للفنادق قد بسدا في الإنخفساض

التريجي لـوفـرة المعـروض للبيع من اسهم الشركة في السوق، وقـد انخفض سعـر اسهم

عن ١٥٥ ألى ١٠ ه دراهم ولم تتوفر اي طلبات

شرَّاء بهذا السعر ولا يوجَّد اسبَّاب تَتعلقَ في

ابوطبي الوطئية للمواد الغذائية حيث

تُخفّض شُعرُ السّهم بمقدار ٥ دراهم ليصبح

الشَّارِقة أنَّ أَدَّاءُ الاسهم تَحسُّن خُلَّلُ الاسبوعُّ للاضي مقارضة بمستوياته خسلال الفَرَّة

المُاضِيَّة في أول مؤشر الى آحتمال ارتضاع حجم التداول ومعدلات الطلب والعرض وذلك عقب العاون ومسارك السوق وارتفاع اسعار الاسهم عودة فعاليات السوق وارتفاع اسعار الاسهم الى مستويات مقبولة طرف البائع. ومن غَير المتوقع ان يتأثر سوق الاسهم

بالتقلبات الحادة في اسعار العملات العالمية وبارتفاع الفوائد على الاسترليني وانخفاضها

ان الامر يتوقف مُستقبـاً على مدى تُد

نسب الفوآئد على ودائع الدولار وبالتسالي على لدرهم وهو الامر اللتوقع حدوثه قريبا. وُلازُالَّتَ اغْلَبُ الاسعَـار تسَيَّرُ في اتجاه الارتفاع بسبِب زيادة السيولة المحلية ويقاء

الفوائد مَنْحَفْضَةً، كما ان عامل الزمن بساقتراب موسّم توريع ارباح عام ٩٢ له اثر في تلك.

وارتقعت خبلال اسبوع الماضي اسعبار ا

٥ُ أتَّصالاتٌ: واصَّل السهَّم ارتفاعه مسجلا

٧٩٠ برهما بـريادة ٥ دراهم أثـر تـداولات

بكميات صغيرة وقد تراجعت العروض عند ٨٠٠ درهم، والمعروف أن المؤسسة كَانْت قد

وزعت الدفعة الأولى من اربياح العيام الحالى

بمقدار ٢٥ درهما للسهم ومن المتوقع تـوزيع دفعة مماثلة في بدايـة السنـة القـادمـة وهي تعادل استثمار ٢٦٦٪ لدة ستة اشهـر في حين

ان بِاقَى الشركات والبنوك ستقوم بتُتُّوزيُّعُ اربأحها كاملة عن عام ٩٢ لبنداء من فبرايس

القادم ويسذلك يكتون سنعسر السهم هنو الإعلى

مقارنَـة بباقى الاسهم التي عادة ما توزع

🔾 الجرافات البحرية: ارتفع سعر السهم ٣ دراهم مستجالا ٣٥٥ درهما بسبب تكارار

الطلبأت ولم يسجل السوق اية تداولات عليه

٥٠٥ تامين ابوظبي: طلب السهم بسعـر ٥٩٥. درهما بزيادة ٥ دراهم وتوفرت عروض بسعر

• ٥٥ درهما ويبدو ان السعـر في ارتقـاع ولـو

O بنك أسوطيي السوطني: لازال السهم يتصدر بقية الإسهم في حجم الطلب ونسبة الارتفاع، فقد تم تساوله بسعس ۲۲۰ درهما

برَيّادة ٧ دراهم وبنسبة ٣٠٣٪ ولازال مؤهلا

لِرْيد مِن الارتفاع بسبب تفوق الطلبات على

٥ٌ بنك أم القيوين الـوطني: حقق السهم

زبادة ملحوظة مقدارها ه دراهم وينسب

٢ر٣٪ الى ١٦٠ درهما اثر تداول كمينة كيثرة

منّه بالسّعر المذكوّر. وهـّو اعلىّ سعـر مسَجّل له منذ التأسيس ويعود ارتفـاعـه الى تحقيق

وطلب سهم بنك دبي التجاري بسعر ٢٢ درهما بزيادة درهم واحد وعرض بسعر ٣٥

درهما وطلب سهم بنك الفجيرة الوطني بسعر ١٥٠ درهما بريسادة درهمين ولم تتسوفسر

عروص. وانخفض سعر سهم بنك دبي الاسسلامي بمقدار درهمين ال ١٣٠ درهما وهو آخر سعر تداول وانخفض سعر سهم بنك ابسوظبي التجاري درهما واحدا الى ١٠٤ دراهم نتيجة "

روس \_\_\_ *الاسهم الخليجية* وبالنسبة للاسهم الخليجية فقد سجلت في

البنك لارباح جيدة عن عام ٩١.

سهم وانخفض اثنان كالنالي:



# مع عودة معظم المستثمرين من الاجازات الصيفية بداية مشجعة لعودة النشاط لسوق الاسهم تبشر بانتعاش السوق مرار تـزايـد الطلب يـرفـع اسعـار العـديــد من الاسهـم

بهدت سوق الاسهم المحلية ابتداء من الاسبوع الماضي تحسنا في عمليات التداول مم عودة العديد من الفعاليات الاقتصادية من اجازاتهم الصيفية مما يبشر بترايد التَّداول.. وعودة النشاط بقوة للسوق.. وقد ادى تراكم الطلبات الى ارتفاعات كبيرة في اسعار الاسهم وتصدرت اتصالات ارتفاعات الاسهم. وقال زياد الدباس مدير دائرة الاسهم المحلية في بنك أبوطبي الموطني في تقريسره

> لقد شهد سوق الاسهم للحلية خبلال الاسبوع للاضي تشاطأ افضل من الاسابيع الثلاثة الماضية نتيجة تدوفر عروض بيع بكميات محدودة على اسهم البنوك والطركات للتداولة اسهمها في السوق خاصة الشركات التى آرتفعت اسعآرها بنسبة كييرة تصلال الشهسرين للاضيين وفي مقدمتها اسهم اتصْبَالِآتُ وقد ارتفعَ سُمَّر سهم أتصــالات الاسبيوع للاضيّ من ٧٨٥ ألى ٧٩٠ درهما.. وبدأت تتوفر عروض بيع على اسهم المؤسسة بسعس ٨٠٠ درهم ويكميات تجاريسة امسا الطلبات على اسهم المؤسسة فقد تسريكرت على سعر ٧٩٠ درهما ولا يسوحسد اتفساق بين للتعاملين حول امكانية تخطي سعر سهم

> اتصالات حلجز ١٠٨٠رهم. كما ادى ارتفاع حجم الطلب مع محدودية عروض البيع الى ارتفاع سعر سهم شركة العروض البيع الى ارتفاع سعر سهم شركة العروفات البحرية الوطنية من ٢٥٥ الى ٣٦٠ درهمًا. بينما تــوقرتُ عـروضُ بيع بكميــات مُحدودةٌ عَلَى اسْهُم الْفَتَادِقَ بِسَعَرَ ۗ ٧٠٠ درهما وطلبتَ بسعّر ١٠ هُ سراهمَ. وادى ارتقاع حُجم سعر سهم شركة أبوظيى الوطئية للتَّامِّن منّ ٥٣٠ الى ٥٣٥ درهما، وأصبح ريسع السهيم ٧٤ر٧٪ بينما استقر سعر سُهم شَركته العين الاهلَّنية للتامين عثيد ٥٠٥ ترهم والظفيرة للَّتَامَينَ ٢٦٩ دَرَّهُما وتوفرت عرَّوضٌ بيع علَى

«أريج» بتسديد

التزاماتها كاملة.

تعتُبر مأساة بايبر ألفا التي وقعت في

٦ يوليو ١٩٨٨م من أسوا الكوارث

في تاريخ استفراء نغط بحرالشمال

فقد أبت تلك الكارثة الى وفاة ١٦٧

شخصا ونجاة ٦٣ أصيب بعضهم

باصابات بالغة ترثب عنها لعاقات

جسدية اضافة الى ضياع ٣٦ بثراً

تحت البحر الى جانب الدمار الشامل الذي لحق بالنصة العائمة .

الناشئة عن المسارة الأضرار المادية

وتكاليف مراقبة الأبار وتسرب النقط والتلوث وازالة الحطام واعادة الحفر

وكافة حقوق الغيز . وقدرت قيمة

المطالبات بمبلغ ٦ر٢ بليون دولار

تغطية هذا الخطر ويلغت مساهمتها

الخاصة بالوفيات ومعظم الاصابات

الشخصية الناتجة عن تلك الكارثة .

والجدير بالذكر انه ستتم اقامة منصة

بايير برافو العائمة البديلة في رقت

لاحق وسبيدا العمل في اعادة تطوير

لقد بنت «أريج» سمعتها الطيبية بالاكتتاب في مثل هذه للخاطر

معتمدة على امكانياتها المادية

وخبراتها للهنية وتغطياتها

عضو مجلس آلادارة النتخب.

من خيلال مشياركتيه في المعسرض

الإسلامي الدولي الثاني للتُكتولوجيا والتقسليسة (امفكس ١٧).. حصل

التعاون الاسلامي على شهادة تقديس

لقيامه بدور فعال في انتاج وتدرويج

الطعسام الحلال الحقيقسي وايضب

لنجاحه في ادارة الحوار حول الطعام

الملال في المؤتمر الخاص الدّي عقد

خلال القرضّ، وذكر للهّندس ّحامـد

بدوي مدير التعاون الاسلامي بأن

مشاركتهم في هذا للعسرض سلطت

الاضواء على حرص العديد من جمهور

للسلمين للسعي في الحصيول على

الطعبام الحلال الحقيقي وخبأصبة

منتجات التعاون الاسبلامي التي

المعيدت رمسزا لهذا الطعسام ألحلال

اخبار المجتمع الاقتصادي

وفد من بنك أبوظبي التجاري

في زيارة للولايات المتحدة الامريكية

يضادر البلاد اليوم متوجها الى واشنطن دي سي في الولايات للتحددة

الامريكية، وقد من بتك ابوطبي التجاري، برئاسة سعَّانة الشيخ/ سرور بن

سلطان الظاهري، رثيس مجلس ادارة البنك، وعضوية خليفة محمد حسن،

وصرح سُعادة الشَّيخ سرور بأن وقد البنك سيشارك خلال زيارته للولايات لْتُحَدَّةً فِي الاجتماعاتُ السَّنُويَّةُ لَلْبَتْكُ وصندوقَ النَّقَد السوليِّينُ، كما سَيقُومِ

الوفد بعقد لقاءات جانبية مع مستول المؤسسات للصرفية والبنوك الـدوليـة

مزيد من شهادات التقدير ينالها التعاون الاسلامي

لبحث مجالات التعاون للصرّ فيينها وبين بنك ابوظبي التجاري.

التأمينية العالمية .

حقل بايبر النفط .

4

أمريكي. وكانت الجموعة احدى الشركات الرئيسية التي ساهمت في

من المطالبات ٢٠ مليون دولار امريكي. كما تمت تسوية الطالبات

وقد شملت المطالبات التأمينية

الوطني والعربي المتحد والاستثمار والاتحاد الوطني ليياناتهم المالية عن عام ١٩٩١م، وقد توقرت طلبات على اسهم البنك العربي المتحد بسعر ٨٥ درهما، كما واصلت اسعـــار اسهم بنك القجيرة الوطني وام القسوين السوطني أرتفاعها التدريجي حيث وصل سعر سهم بنك الفجيرة الى ١٥٠ درهما.. واصبح ريع السهم ٢٠٦٪ وسهم بنك ام القير وين ١٥٥ درهما واصبح ريغ السهيم ٨ر٥٪ وجبرت داول محدودة على اسهم بنتك الامآرات الدولي بسعر ۵۷رد ۱ درهد. وقد ارتفع مـؤشر بنك ابـوظلي الــوطني السيوع للاضي من ۹۷ ر ۱۵۷ الی ۲۱ ر۱۹۸۸ ۱

للحلية في مركز الإمارات التجاري أن النشاط بدأ في العودة للسبوق ممسا عبرز أمسال المستثمرين والمتعاملين في السوق المحلية بانفراج حقيقي في انتعاش التداول. وقد جرى اتّمآم العديد من صفقات البيع والشراء على اسهم «اتصالات» الـذي لايـزال يحتل المركز الاول في نسبة الزيادة والتداول

السعر ولأيزال ريع السهم ٢٥ر٦٪ وكتلك تم تداول سهم بنك ندي الوطني وسعـر السهم ٦٤٠ درهما وطلب بنفس السعر، ولم تتوفر عروض بيع وعرض السهم بسعر ٦٤٥ درهما

ادله الشّركة او حُجِم عَمَّلها سوى انْها اسسابٌ تتعلق بالمستثمرين انفسهم الذين يعرضون اسهمهم للبيع ومن المتسوقع أن يكسون أداء الشركة هذا العسام أقضل من ألعسام الماضي وجمع المؤشرات تركد ذلك، أما عن الإسهم التي لايزال للستقمرون محجمين عن شرائها او السؤال عنها فهي اسهم بنك الشسارقـــة الوطني وينك الاستثمار والبنك العربي المتحد

وقد تشبع السوق من طلبات البيع بسع

واكد محمد ايسو قلبين منديس قسم الاسهم

وواصل سعير سهم بنك دبي الاسسلامي انخفاضه التدريجي حيث انخفض الاسبوع للاضي خمسة دراهم من ١٣٠ لل ١٢٥ درهما حيث لم تتوفر في السسوق طلبسات تغطي

عمليات تسداول محدودة على اسهم بنك دبي التَجَارِيُّ بِاسعارٌ تراوحتٌ ما بَيْنِ ٣٦ الْي ٣٦

اعداد: مصطفى امـام

درهماً وتوفرت طلبات عل أسهم الشركة باسعار تراوحت ما ين ٢٤٠ الى ٢٤٠ درهما وواصل سعر سهم ينك ابسوطبي السوطني ارتفاعه التريجي نتيجة ارتفاع حجم الطلب مع انعدام عروض البيع حيث ارتفع سعر السُّهم الاسْبِــوع المَاضيُّ مَـنُّ ٢١٥ كَلُّ ٢٢٠

على اسهم بنك الاتحاد الــوطنــي بــاسعـــار ترآوحت ما بين ٩٠ لل٩٣ نرهماً.

واستقر سعر سهم ينك ابــوفليي القحــاري عند ١٠٥ دراهم بينما توفرت طلبات محدودة

عسروض البيع على اسهم البنث فيما جسرت اليوطني بسعير ٦٤٠ درهما وبن

حيث زاد الطلب عليه مما جعل سعس السهم يرتفع الى ٧٩٠ درهما، وقد توفرت عبروض بَيْع وَيكميات تجاريـة وبسعـر ٨٠٠ درهم، ٨٠٠ درهم ولم يتسوفسر اي طلب شَراء بهذا











للجُمُوعَةِ الفريتَيةِ للسَّامِينِ (ش.٢٠٠٠) الخبرة المهنية في الواقع العملي

**International Exhibition Centre** 

Bahrain

The \* BEST\* From Europe

العسرض الأوروبي الأول من نسوعته في الشسرق الأوسيط FIRST EUROPEAN TRADE-FAIR IN THE MIDDLE EAST

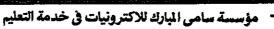
مركز البحرين الحولي للعجارش

من ٤ إلى ٩ أكتوبر ١٩٩٢

4 - 9 OCTOBER 1992



لزيد من المعلومات يرجى الاتصال بهاتف: ٢٩١٤١٥ . فاكس: ٢٩٠٣٧٤



صرح السيد سامى للبارك صاحب مؤسسة سامى المبارك للاكترونيات بسان مؤسسته تقف بكل ثقلها لخدمة التعليم والطلبة. حيث أفاد بأن مساهمة منها لشغل اوقات فراغ الطلاب بكل ماهو مفيد ونافع تقدم مؤسسته خدمة التقسيط بالنسبة لاجهزة الكسيوتر المُختلفة بما فيها كمبيوتر صخر «عربي وانجليزى مع الشاشة.

كما أكد أن هناك عروضا مميزة تقدم للمدارس الخاصة الراغبة في الحصول جنير بالذكر ان مؤسسة سامى للبارك تعتبر من للؤسسات الرائدة في الدولة

التى يشمل نشاطها كافة الإجهزة الإلكترونية والمنزلية والساعات والكاميرات



يستضيف مركز وافي للتسوق معرض LEGO WORLD والذي تم افتتاحه يوم ١٠ /٩٢/٩ وسوف يستعر حتى ٩/١١٠ وقد افتتح المصرض مصطفى كـاران من خطوط طيران الإمارات ومكرين لودفيجو ن نائب قنصل السفارة الدانماركية. ويحوي للعرض نماذج ذات احجام عدة تستعرض تتويعات واشكال ليجو. ان ليجـو كمادة للعب تمناز بلنها معمرة ومرنة تمنح الاطفال من مخنلف الاعمار القرصسة للتنشيط الذهني والجسماني وتفتح المجال امامهم لعمل تكوينات لا حصر لها. والنية

معقودة على أن يكون للعرض معرضا متنقلا وسوف يكون هناك مساحة مخصصة

يصاحب المعرض مسابقات مثيرة وهناك جوائز مقدمة من طيران الإمارات الراعية لهذا الحدث مع الخليج تايمز، الجائزة الاولى تذكرة ذهاب وعودة الى باريس، الثانية تذكرة ذهاب وعودة الى روماء ايضا ستكون هناك جوائز من ليجو، هنـاك ايضــا سحــوبــات





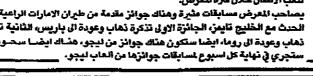
كبيرة من خلال ادارته مكاتب الشركة وقد سُبق ان عين السيد قصر مديسرا لْكتب الْخُطُوطُ الجوية اللبنانية في القاهرة عام ١٩٦٩ وأستمر فيه حتى عهام ١٩٨٠ حيث انتقل الى العمل بمكتب الشركة في مسقط (سلطنــة عمان) وظل فيه حتى اغسطس عام

> ويتمتع السيد قمر بخبرة واسعة في مجال ألطيران حيث تحمل مسثوليات



فْ لَيَنَانَ وَخَارِجَه مَكْنَتَه مِنْ تَطُ وَيَـرَ حركة طيران الشرق الاوسط بصفة ويذكران السيد قمر يتمتع بعلاقات حميمـــة من عــدد كبير من النـــاس

وجمهور المسافرين ويسعى دائما لتطوير الشركة والنه وض بهأ نصو







كعادتها دائما وحرصا منها على ارضاء انواق زباثنها الكرام تحرص مجوهرات شما على عرض النوعية وليس الكمية من المجوهرات النادرة والتي صيغت بارقى وابدع انواع فنون الصياغة وحيث يكاد الزائر ان يشعر وكانه ن مُتحفْ عَالَى حَيثُ يتم آلان عَرض مُجموعَة رَاقية وجِدَّابة وصَلَّت حَديثا من ساعات غوتييـه «Gantier» السويسرية الشهيرة وللصنـوعـة من الـذهب الخالص والرَّصعة بالإلماس والاحجّار الكريمة مّن زمرد وياقـوت، والجديــر بالذكر ان ساعات غوتييه تصنع منذ أكثر من ماثة عام وذات شهرة عالية بالإضافة الى تشكيلات وأسعة وأنيقة من ساعات جارارد ووالثام السويسرية



رحلتين اسبوعيا الى مقديشو اعتبارا من هذا الاسبوع. السيد القاضل عمر التوم مدير شركة بهلة قبال أن الرحلية كانت تبيدو محفوقة بالمخاطرة ولكنها والحمد لله تعت بسسسلام ويسر وتلسك لخبرة ملاحبنا النبن عملوا سابقا في مجالات مشابهة لظَّروف الصومال. وقد فتحت تلك الرحلة اللجال واسعا نحو عسودة رحسلات الشحن الجوي الى

ىبلادەد.



وُقَـال أن ذلك النجـاح يحمل بشرى طيبة لكافة هيئات وجمعيات الإغاثة العساملية في الأمسارات وسيسائر دول مجلس التعاون الخليجي لكى تتمكن من ارسال معوناتها بسالسرعية



الصبومسال للمسباهمة في تُخَفِّيفُ للعاناة التي يعانيها ابناء الصومال



أم القسيوين

الفجيرة

١٨٨١: تسوفي السرئيس الامسريكي

اتسر محاولة الاغتيال التي

يقيادة كتشنر الى السودان.

الكرتونية التي عرفت باسم

١٩٧١: قتل ديلومساسي اسرائيلي

وجرح أخر في انفجار رسالة

ملغومة في السفارة الاسرائيليـة

١٩٧٤: طلب المدعسى العــــــام

الامريكي من الـرئيس السابق

نيكسون حضور المحاكمة

هسواتف الطواريء

ابوظبى

444

امالقيوين

بدعزايسد

السنيـــة بوحصـــا

جيل الظنثة

جبلعلي

جزيرةناس

حبسان

ألأردن

لبنان

بتونس

الجزائر

امريكا قطر

البحرين

ععان

كوالالبور

الكويت

عمان

نىروبى بانكوك

بخارست

أثينا الكويت

موسكو

كولوميو

موسكو

طجراد

كراتش

عدرصيعاء

بومباي كراتشي لندن فرانكغورت

باريس زيوريخ

مورشيوس سيشل

سنغافورة بانكوك

بندر سری بیجوان جدة

447

344

444

44Y

۰۰۳

٠4

• 0 £

76.

٠٨٤

.04

٠٥٣

• ۸0

· · Y : 4

\*\* 477

..471

....

.. 713

...

....

....

· · 4٧£

..477

..934

--937

#Y . Ya TEAL .

الخاصة بقضية وووترجيت،

تعرض لها.

میکی ماوس۔

ُ الإمسارٰةُ ﴿

الأسبعاف

الدفاع للنني

للسسرور

الكهسرياء

رموز فتح

الغطعوط

داخل مدن

رموز فتح

الخطبوط

الدوليسة

سريلانكية

لسريلانكنة

لبريطانية

لكويتية

التركية الرومانية

البروسة

التنفالية

اليونانية

ايرقلوت

اليوغسلافية

نسالية

البريطانية

لماليزية

٠٧٧٠

. ٧٤٥

· Voo

٠٨٠٠

•4••

1.8

1774

٠٤٥٠

Via

٠١٨١٠

\*\*

-77

17..

شرطة

لسبت ٢١ ربيع الاول ١٤١٣ هـ الموافق ١٩ سيتمبر ١٩٩٢م

مواليدالي لاتنظر ألى الماضي.. فالمستقبل امامك يفتح

الاقكنار التي تبراودك يشبوبها بعض

التشويس وعليك أن تركز اكثر.

افهم جيدا السؤال قبل الإجابة.

برج الثور

۲۱ابریل ـ ۲ مایو

برج الممل ۲۱ مارس ـ ۲۰ابریل

۲۱مایو-۲۰ یونیه

۲۱ يوليه ـ ۲۰ اغسطس

-

\_\_\_

رديو در شير منط

• • •

معير شد

المشرنب

منو فتب

معد

٠...

: 5

٠,٠

医乙酰磺

♦ ك دراعية



	اة	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	واقي	d	
عشاء	مغرب	عضر	ظهر	شروق	فجر
٤٥ر٧	7,718	۷٤٤٣	17314	۳٫۰۹	٤,٤٤

<b>***********</b>	راهيا
(نهارا) صيدلية الرضا ـشارع بني ياس ت ٧٢٥٥٩٦ . وصيدلية المنارة ـشارع خليفة ت ٢١٣٣٦٦ (ليلا) صيدلية مريم ـشارع مزاع بن زايد ت ٣٤٩٠٤٣. وصيدلية الفجر ـشارع حمدان ت ٣٤٩٩٤٤ وصيدلية المفرق ـبني ياس ت ٢٣١٧٢	ابسوظبی
صيدلية ماجد ـ شارع الغابات ت ١٤١١١٧	العسين
صيدلية ركن المزهر ــشارع القصيص ت ٦٩٧ ٢٣٠ وصيدلية الاطباء ــالسطوة ت ٢٩٦٨٥٤	دبـــــى
(نهارا) صيدلية فجر الخليج ـ شارع الوحدة ت ٣٧٧٧٣٢ وصيدلية السلام ـ شارع العروبة ت ٤٤ ٣٥٥٩ (ليلا) صيدلية الكورنيش ـ شارع كورنيش البحيرة ت ٣٦٧٨٨٥ وصيدلية الاتحاد ـ شارع جمال عبدالناصر ت ٤٩٤٧٦٥	الشـــارقة
صيدلية الجمهور ـ الشارع العام ت ٨٢٢٦٧١	السنيسد
صيدلية المسدوس ـ السوق القديم ت ٣٨٥٢٧٤	خورفكان
صيدلية كلباء الجديدة ـ شارع الشيخ سعيد القاسمي ت ٥٨ ٤٧٧٧	كلبساء
صيدلية الإمل-شارع الشيخ راشدت £٣٩٣٤ وصيدلية الزهراوي-شارع عمان ت ٢٢٩٥٤٤	رأس الخيمة

صيدلية فلسطين ـ شارع الشيخ راشد ت ٢٣٣٩٣

صيدلية الفجيرة ـشارع حمد بن عبدالله ت ٢٢٩ ٢٩٥

صيدلية الشرق الإوسط\_ت ٢٧٦٦٤٤

صيدلية ابن سينًا ـ امام مركز ام القيوين الصحى ت ٦٥٦٤٢٢

		نف الله	ھوا	26	
المدينة	هاتف	مستشفي	المدينة	ماتف	مستشفى
الشارقة الشارقة الشارقة رأس الخيما رأس الخيما عجمان		نبي الجديد القاسمي الجديد الإسنان الكويت صقر سيف بن غباش عجمان الزهراء الفيوين الفجيرة	ابوظبی ابوظبی ابوظبی بنییلس العین العین دبی	715777 7154 7164 771 770477 770477 770477 771077 77177	المركزى الجزيرة الغفرق الجيمي توام راشد الكويت الكتوم
F"\ <u>1</u> "/2"	" <b>1</b> :23.14	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	2 5 c 2 c 2 c 3 c 3 c 3 c 3 c 3 c 3 c 3 c 3		<u> </u>

تتوقع مصادر الإرصاد الجوية في مركز الظفرة ان يسود البلاد اليوم طقس صحو

بوجه عام والفرصة مهياة لظهور ضباب خفيف على المناطق الساحلية في الصباح

وبعض السحب المنخفضة على الاماكن الساحلية الشرقية البحر خفيف الموج ويتراوح ارتفاعه مابين قدم الى قدمين. وقيما يلى بيان بدرجات الحرارة ونسب الرطوية المتوقعة:							
. الرطوبه		حـــــرارة	درجات الـ				
الدنيا	العليا	الصغرى	العظمى				
10	٦٠	75	٤-	ا <del>بـــۇظــبــــ</del> ى			
۲٠	٤٠	77	٤١ }	المسسين			
1.	٥٥	۲0	۳۷	ديس والشارعة			
10	7.	77	٤٠	رأس الفيعة			
٠٠	4-	۳۷	۲0	النبيسرة			

	4.	77	٣٥		اللجيسرة
	ات الد	محط	R		•
	تراحة رماح وار زاخر مام عيادة الهيلي	∉ ڑآخر د		Ė	ابوظبی النهل ـ شـــارع الشي شد
-	ية طريق العين أبر الغربية: طريق السلم ان	⇔ المرخّان □ المنطقة	فندق ابوطبي	رب	لمطار قرب المطار اقديد لسلام شارع السلام ق

 حريق السلع ابوظبي
 السلع - السلع قرب جمارك السلع
 المرق الجديدة - منطقة المرقا يتي ياس شارع بني ياس
 النصر ...شارع زايد الاول (الخالدية).
 بنك ابوظبي التجاري شارع السلام.
 الكورنيش شارع الكورنيش #ىلاً\_جزيرةىلا ه بدع زايد مدينة بدع رايد \* الرويس طريق ابوظبي السلع هِ المُرورُ شَارُعَ المُطَّارِ النَّجْدَيْدُ ه ليوا مدينة ليوا « غياثي مدينة غياثر ه ﴿ النور شارع المطارّ الجديد ﴿ ♦ طريف الجديدة طريق ابوظبي السلع
 □ الشارقة : الإشواق - منطقة المنتزة. ه الجناح الجوى شارع المطار الجديد 🗆 منطقة مابعد جسر المقطع المويلح ـ طريق الشَّارِقة ـ الذيد ه الفرق طريق ابوظيي العيّ. ٥ الساعية طريق ابوظيي العيّ ـ الشاحنات. ٥ سيح شعيب ـ طريق ابوظبي دبي المطَّار لَّـ طريقَ آلمطار باتجاه الشارقة. الخليج دوار الرور خورفكان.

ه جرن يافور طريق العين ابوطبي « مدينة المفرق طريق ابوطبي ببي ه السَّمحة طُريق دَبي أيوطبي \* الشبيصي الختم طريق أبوطبي العين الْقَلْعَة مُدخَل مُنْطقَة اَلْرَمس. \* المطار الدول داخل حرم المطار 🕫 المصفّح منطقة المصفح ه المطار آلدول الجديد طّريق المطار الجديد ت. -----¢ العوهة دوار العوهة

ه المبيئة شارع رايد الاول

# المويجعي دوار الجيل

# مزيد شعبية مزيد

🗢 الصاروج طريق الهيلتون

---- سحى سحح سرمس. الجسر شارع النخيل. □ام القيوين: الراعقة \_منطقة الراعقة 🗖 عجمان: السوق قرب سوق عجمان. الفُجيرة: البوآبة - مُدخل وَمخرج القجيرة. الرفاع ــ مُنخل ومخرج دبا القَّجِيرَةَ. □ دبــــــى : (ايبكو الجداف) ـشارع القرهودـديرة (ُالريم) - شارع الهباب بردبي



1	الحمولة	الباخرة	الرصيف	اسم الميناء
Zaining Marianting	حاویات رو –رو	ییلا ـ ال مادونا	1.5	<b>میناء زایسد</b> ت: ۲۰۲۰۰
		فوجی سان مارو رومان فیر کوین ۱۱۰ ترانسپورتسیدار او باریسص	1	<b>میناءراشد</b> ت: ۴۹۲۹۹
	للتصليحات للشحن للتصليحات شحن وركاب للشحن بضائع عامة للشحن	ایران مطهري بیرج کرابلر رج سکالتسکایا ایران هرز – ۱ مقرش السادس ماریا لینا ار یی سیمان	¥	<b>میناء خالحد</b> ت: ۲۲۲۲ ٥٤
		ایجل نوفا التما ایجل ورد بی بوکنان بی بوکنان		ميناء الفجيرة ت٢٢٤٢٢١
		یوکو۔۔۲۰ تیج فیشور لؤلؤۃ ابوظبی / براساس بن عیدون تریتون ھایوای		میناء <i>حقر</i> ت ۲۲۸۶۶۶

### اذاعة القرآن الكريم من ابوظبي

السر محمد على ٢٤ره القرآن الكريم ٣٩ره المصحف المرتل ٤ الافتتاح وعرض البرامج ٥٠٠٤ القرآن الكريم للفسر من ٨٥, ٥ من الاحلِّديث النبوية ٦ القرآن الكريم ٢٠٠٩ بسرنسامج سورة يوسفُ ١٨ رعُ الجُنيثُ الديني «صَبْرُ رسـوْلُ الله صلى عيف تقرأ القرآن الكريم ٢٤ ر.٦ ابتهال ديني ٢٥ ر٦ اذان المغرب ٢٧ ر٦ القرآن الكريم ٨٥ ر٦ الختام بالسلام الوطني.

اللُّهُ عَلَّيه وسلَّم، للشيِّخ محمَّد كسريم راجِّح ٢٧ر٤ من الاحاديث النبوية ٣٠ر٤ برنامج قراءة في رياض المسائحين ٣٧ر٤ القرآن الكريم ٤٥ر٤ برنامج «في نـور الـوحي» لتـاج

برامج اذاعة الامارات العربية المتحدة من أبوظيي ٦ الاقتتاح والقرآن الكريم ويارب والاخبار ٣٠ر٧ لَّقاء الصباح ١٥ و٩ عالم ٱلاسرة مضيئة ١١ آستوبيو واحد ٣٠ر١ الإخبار ٥١ر٢ ما يطلبه المستمعون ٣٠٣٠ وطني الامــارات ٥ ﴿ عشاق ولكن شعراء ٥١ره بشائر للسباء ٨ غريب مثير ٠ ١٨ في ذاكرة التساريخ ١٥ ٩ ر٩ ركن القوات المسلحة ١٥٠٥ اشرعة المعرفة ١١ نُبيّ الهدَّى ٣٠٥١ الاخبـار ١٢ مُحمل الْخَيْر ١ ﴿

برامج تلفزيون الامارات العربية المتحدة من ابوظبي O البرنامج الاول: ١١ تخدمة المعلومات التلفزيونية أماراتكست ١٢ الافتتاح بالسلام الوطنم ١٢٠٠ القرآن الكريم ١٢٦٣٠ عرض البرامج ٣٥٠٠٠ برنامج قضايا معاصرة ١ بـرنـامج اليكم مع التحية ٣ فيلم ثَقَاقٍ \_رحلات استكشافية ٥٤ر٢ المسلسل الاجنبي ٣٦٠ بـرنــامج علــوم الاسلام ١٠ر٤ فترة الاطفال وتتضمن مسلسل فتيان السلاحف وكابتن ماجد ٥ برنــامج ثقــاق\_ صراع الحياة ٦ برنامج اصحاب الـرسـول ٣٠٠٠ من حكم العـرب ٥٥ر٧ المسلَّسل النَّــاريخِّي لرَهْرَة والسَّيفُ • قر ٩ التقرير الرياضي • ١ ر • ١ برنامَج قضيـة للَّمْسْاقشَّـة ١١ الفيلم العَّربيّ

برامج تَلْفُرْيون الإمارات العربية المتحدة من دبي ١٠ جلفاكس ٢ القرآن الكريم يليه الحديث الديني ٣٠٠٠ الرسوم المتحركة ٣٠٠ مسلسل المسلم ا العربي العفاريت بطولة مديحة كامل وعمرو دياب ٧ للسلسل العربي بيَّت خَـالتِّي ٨ الاخبـار الاولى ١٥ ر٨ الفَيلم التسجيلي اختراعات ٩ النّسلسل العربي سكنان الرّيح ١٠ اخبـاًر العناشرة ٣٠ر١٠ الإخبار الرياضية ٥٤ر١٠ ابتسامات ١١ المصارعة الحرة ١٥ر١١ برنامج حبر على ورق ﴿

مرامج تلفُريون الامارات العربية المتحدة من الشارقة الخيمات الخاصة ٢ الافتتاح بالسلام الوطني ثم الفرن الكريم ٢٠٠٤ تفسير القرآن الكريم ٢ ١ ر ٢ المسلسل الاوردو بستك ٣ لَّخر الاحْبَار ٢ أرَّ البرنامج التَّقَاقِ الْجِغْرَافِيَّا الوطنيـة ٤٤رُّ٣ اذان العصر ٢٢رع النَّفْتَام باستراحة المحطَّة \_ البرنامج العام: ٣٠رع الافتتَاح بالقرآن الكريم ٣﴿رَا الحدَّيثُ الْمَعِنِي رَادُ لَلْسَلَمُ ٥٠ راءُ عرض براُمج النَّسَاءُ والسَهْرَة ٤٧ راءٌ الرَّسوم المتحـركَةُ . وه مسلسل الاطفال كعبول ٢٠١٥ البرنامج التربوي افتح ياسمسم ٤٥٥ برنامج الاطفال افاق اقتصادية ٣٠ر٧ اخر الاخبار ٣٣ر٧ المسلسل اليومي احسلام في الهواء ٢ ٥ر٧ اذان العشاء ٣٠ر٨ الاخبار ٢ · ر٩ البرنامج المحلي لقاء الاسبوع ٨٥ر٩ البرنامج المحلي ما يرفضه المشاهدون ٣ · رُ ١٠ عرضٌ برامُج الغُد ٢ · ر ١٠ السهرة مع الْفيلم الهندي عيونُ الحاسَد ٢ · ١٢ ١ اخر الاخبار

# innerna Gimundak

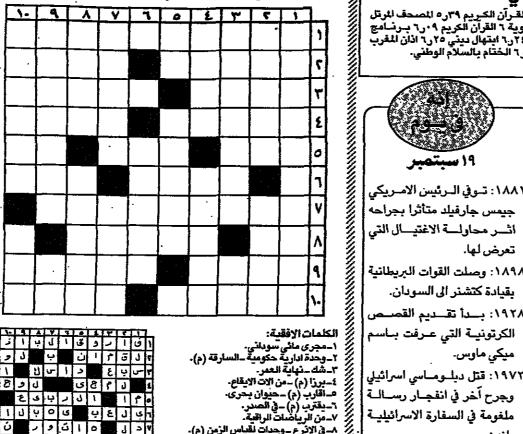
حْفقات قلب وعرض الأنباء والمُصحف المُرتل وحْتام الْبرامج.

٣٠ر١ القرآن الكريم ٥٣ر١ السلام الوطني.

## 11ر1 ابتهال ديني ٢١ر١٢ السلام الوطني والختام.

جدول الترددات الاذاعية من اذاعة الامارات العربية المتعدة من ابوظبي

		التوقيت			الترد	23111		
	,جريئتش	الزمن العالمي	مارات	 بولةالا	طول/للوجة بالامتار	كيلو		منطقة
	JJ.	عن	الى	من	خادممار إ	هرتز		الخدمة
	٠٨٠٠	.,,	17	1	1 17	17750		<b>!</b> ]
	14	• 7 • •	*1	1	۱۳	117.0	3	المغرب
ĺ	4	17	45	71	19	10770	عربى	است
	13	• * * •	****	17	11	1014.	ł	į l
	7:	7		75	70	11940	ĺ	
	14	17	***	7	177	17750		!!
	72	14	٠٤٠٠	77	11	177.0		
1	72	77		. ****	11	177.0	انجليزى	اشمال اعریکا
	75	***			19	104.0	انجلیزی	استن مريد
ı	• **•	75			19	10710	عربي	l i
	٧٠٠	75	.3		70	1171.	عربي	
1	78	77		. ***	71	47.0	انجليزى	شمال امريكا
1		75	-3:-	• ٤ • •	71	41.0		الغربى
ı	11	.4	10	15	11	7079		الشرق الاقصى
ł	11	14	10	18	۱۳	11770	عريى	التجاد ليايان الجاد ليايان
1	15	19	17	17	- 17	17400		
1	15	11	17	10	111	4014		السرق الأقصى
Ì	10	11700	1411	17	-17	71770	عربى	اتجاه استراليا
1	70	17	19	17	19	10710		
ı	.4	.γ	17	11	15	717-0	عربى	شمال أودائدا
ı	****	14**	. 7	77	10	11940		
ı	-4		17	1	13	JYAOO	عربى	1
1	15	-4	17	1	17	71470		اورويا
ı	17	17	17	17	17	T10V.		
ı	14	17	77	7	;;	11478		
1	14	17	77	7	19	1074.		
١	77	13		7	13 Ya	11710		
1	****	14		77	71	300-	i i	
ı	1011		.4	••••	£1	۷۲۱۵		_
1			.4	.v	71	400	عربى	التروالاوسط
J	.3		1		14	10770		
1	٠٧٠٠		11	. 4	17	17150		
ı	15	17	14	17	17	17150		1
ı	10	17	19	17	19	10770	1	
ı		l . I		<b>.</b>	. 1	1		- 8



۱\_مجرى ماًئي سوداني. ٢\_وحدة ادارية حكومية ـالسارقة (م).

٨- في الاثرع \_وحدات لقياس الزمن (م). ١٠ ـ مندهش \_قاطع.

عجسان .

444

444

E444-4

CYYY1.

£YYY1

۰٤٨

.4

•¥

.04

٠٣

...

-- 41

...

...

...

.. . . 1

...1

...

444

447

171117

TELEDE

707125

الشكرقة

ظريي

o ell

الكسونت العسراق

باکستان انسران

وکسیورج اوسراتنا کسرون

هو ثج كوثج

....

...

. 15.

.11.

. 15.

. 100

. \*10

4750

الكلمات الراسية:

١ ــ اصّاء قلوبُ الكَّفَارِ.

٢\_انبحل \_عاصمة اسبوية.

٣-القرار (م) -حيوان قطيي.

// مـيخصه\_تعوز. 7ــآلام. // ٧ــالصوت (مبعثرة)\_دمار.

444

444

011111

PYTOSS

77771

الخوانييج

خورفكان

أسالتيمة

الرويس

رُاڪسر اقسساد

السعنيات

اليونان

هولندا

طحتكا

فرنستا

ايطاليا.

صويسرا

ماليزيا

استراليا

انتو نسبا

القلبين

كولوميو

ە٠٠٠ كۆلۈمبو

٠٠١٠ لنتن

٥٠١٥ الكويت

٠٠٢٥ بلجراد

٠٠٥٥ ميلائو

۰۱۳۰ كرّاتشي

۰۱٤٥ كرّاتشي ۱۵۰ استينول

٠٢٢٠ بانكوك

۰۵۲۰ لندن

٥٢٥٠ ماتكوك

٥٧٣٥ عَمَآن

۰۷۴۰ کتمآندو

۸۲۰ نیرویی

١١٥٠ صنعاءعين

ابوطبى

ه۱۹۰۰ متراس

۲۲۰۵ موسکو

كايول

. \*\*\*

.400

لنبن

٠٠٠١ قُرِّاتَكُفُوْرَتَ امستردام

الكويت بودابست

ا اجهد جزيرة بالبحر الابيض. ا عيدهد تعوز. ا ميدهد تعوز.

الكلميات المبتقياطيية

'ان تعرفَ عنه انباء هامة. برج السرطان ا س د ۱ س ل 🖈 الامور للالية في طريقها للحل. 111406 481

> O حل السابقة الناضية ٩\_الصُفَّائر \_متشَّابَهَة. ۗ ١٠ـتجما في الطافية.

وأس الكِمة ﴿ ﴿ القِحْرِ فَ رَاهِ عَلَىٰ

AAAA TYPONI TONIN

TARE TITTE TIWE

DESCRIPTION OF THE PERSON OF T

نت والثن

النــرونــُج بالنيالغربية

..17

...

. . 41

....

٠٠ ٤٣

. . 2 2

....

....

.. £V

...4

TTTAAA

Torogo

.08

· £A

٠٣

. 7

. 4 7 7

.470

.478

. . 4 7 7

..44

•••

. . . .

۲۵۲۰۰

. 404

. . . . .

\* \* \*

۷ د ل ۱۵ ا ک و ر

٨\_مؤذن الرسول ﷺ\_يكون بعد التدمير (م). OOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOOO

10080000000

برج العذراء لقـــاء مع من تحب الظروف الطارثة.

برج الميزان ۲۶ سیتمبر ۲۳۰ اکتوبر طيك بالصبر لان الظروف تتطلب ثلك

برج المقرب ۲۶ اکتوبر ۲۳۰ نوفمبر

برج القوس

اذا كنت تريد طرق مجالات علمية عليك باستشارة الاصدقاء.

برج الجدى سرقيسة في الحمل .. ولقناء عنائلي مهم

برج الدا ۲۶ ینایر ۱۸ قبرایر يغض المشاكل المالية تتوصل لحلول لها قريبا.

۱۹ فبرایر ـ ۲۰ مارس مشكلة صغيرة في طريقها الى الحل.

تنفيون ....

قادمة من اللغائرة مسقط . Va. · 44. .11.. البحرين الدوحة 1710 1450 البحرين الدوحة 14.. 0 . 2 \*1... 2710 111. البحرين البحرين \*\*\* \*\* لاومول لرحلة قادمة من 10000 ۲۲ يا النص

1774 مانيلا كولوميو 1410 411 Y.10 بومباي ٥٠٣ Y . . . الكويت سارفتة الدولى تليف ون۱۱۱۱۸۵ قادمة من الشركة الوصول مغادرةالى هَانُوي كَلَّكْتَا كَرَاتَشِي ٥٠٠. . 44. ايروفلوت وسكو ھانوي بانكوك دلھي ٥٥٠ ، ايروفلوت ٠٨٥٠ الايرانية طهران .4. ظهران. . ٧٧. الروسية كتمندور . Vo . شيراز الايرانية 11... شيران

1710

دلهي الكويت الكويت السورية حلب بمثلثق 171 دمشق حلب البمنية 1450 صنعاء المتنيبة 1400 بكن ؞ؚڹڡڡ۪ؠ؈ؙ ابوظبي بومباي الهندية. الروسفة ۲۲۲ قرائكقورت البحرين EKK .140 الخرطوم جولدستار كأراتشي .150 الخليج .100

الكندور الكثدور الخليج الصينية بكين

771. \_\_\_ \*\*10 7440 \_ \*\*\*· TTTO \_\_ 170.

۲۲۱۰ كرلتش ٠- ١٠٠٠ أفتتريام ١٠٠٠ ٣٢٢٠ الدوم وارسو لارُنكا ابوظبي الظهران باتكوك كراتشي مدراس

سويدية اسلأمايأد لعاكستأنية لڤلييئية. ماندلا تريقاندرام ₩ 1.Y. بيس اير للبية ملبورن سنغافورة طرابلس سويسرية زيوريخ السعودية لوفتهانزا فرانكفورت الكومت كوالالبور القاهرة · Voto الهولندية ፝፝፝፝፝፝፝፝፝፝፞፞፞፞፞፞ለነ∙ البولندية ايرفلوت

1700 البرونية الأثيوبية وروزي جده 4.42 Sistem 1.00 1771 S ٢٢٠٥ سنغاقورة جاكرتا ۲۲۱۰ دبیزیوریخ مَارِ اللهِ ايرفلوت ٢٢٥٠ البمرينلنين ..10 .... ٢٣٥٥ سنفافورة ... ٠٠٣٥ سنغافورة جاكرتا . 120 ٠٢٠٠ ڤرانكڤورتباريس ٠٣١٠

۳۵۰ ىبي • ٣٥٠ بروكسل امستردام ٠٦١٥ دبي القاهرة طار ابوظبی ال سادرة الى المغادرة .410 البحرين '— رير الدوحة الكويت 1.1. .98. مسقط

بومياي . 48. الرياض .40. 1 . . . 111. عمان 1.2.00 1150 الشارقة 11.0 لندن القاهرة . 1 Y £ 0 .1TT+ NYE. ألدوحة الظهران الرياض 154. 5777 775 البحرين الكويت الدوحة 1740 البحرين 1440 الكويتالدوحة 1410 مسقط 1880 4.10 الفجرة مسقط 1410 4.50 4.10 بيروت دَّارَ السلام نيروبي ٢١٠٥ دكا 1101

ابوظبي الدولى تليىضون : ۲۵۷۲۱۱ الوصول مغادرةالى قادمة من اللقادرة · ٧10

...

الشركة الظهران بيروت باريس الفرنسية الدوحة عمان الاردنية ٠٦٤٠ الدوحة القاهرة القاهرة الدوحة المصرية باريس يُّ الاندونيسية كي طيران الامارات حاكرتا سنغافورة .700 ۲۰۰ دبي لندن \_\_ بيروت الشرق الاوسط ۰۹۶۰ کراتشی الياكستاية ال تي الالمانية ١١٢٥ ميونيخ بانكوك ١٥٢٠ الكويت الكويت الشارقة الكويتية ٥٠,١٧٢ ومين جدفہ جائے۔ یعی السعودية السعودية بومباي الشارقة والهندية فرانكفورت

\*1--

• 3 • •

VY10

9790

9790

وباكستان

21

الاندونيسية زيوريخ دبى السويسرية لندنالبحرين البريطانية وارسو لارنكا البحرين ٢٣١٠ لارتكاوارسو البولندية الدار البيضاء الرياض ٢٣٤٥ الرياض الدار البيضاء المغريبة الاندونيسية باريس فرنكقورت الرياض لوفتهانزا الاندونيسية مانيلا بانكوك الفليينية عمان الاردنية كولوميو

> 05. 179

القاهرة

البحرين

4117 24.0

مسقط بانكوك هونج كونج ٢٠٠١

۱۱۵۵ کراتشی ۱۲۱۵ القاهره بيشاور لاهور لباكستانية كراتشي هلستكي الخرطوم لباكستانية ۱۳۳۰ ملسنگ ١٣٤٥ لأهور أسلام أباد ۱۸۲۰ الظهران ۱۸۲۵ بومباّي ۱۹۵۰ صوفیا ۲۰۱۵ کراتشی ۲۰۵۰ ایوظیم ٢١٣٠ جِنَّة \*\*\* \*\*\*

لبريطانية لسريلانكية

الشرق الإوسط

177

بندر سري بيجوان .... ٠٤١٠ باريسلندن مانيلا هونج كونج .020 ٠٤٣٠ الكويت اثينا ه ٥٠٠ كوالآلبور . 71. كراتش*ي* .75. .4.0 ٠٧٠٠ . 77. ۰۷۲۰ تری**فان**درآم

٠٨٣٠ .47. 1.4. 140. 1710 1440 1550 اوزبكستان

طشقند البحرين الدوحة الخليج 194. \*\*\*\* ايروفلوت موسكو \*1.. الكويت \*\*\* \*\*\*

الدوحة البحرين . \* • •

الحرطوم . 72. اديس ايايا لندن

طشقند

1.5.

dί.

..... . 72. . 2 Yo

145.

1120

14 60

1250

SAED

1820

190

1.10

YYY.

44.0

. 77,77

.11.

. 77.



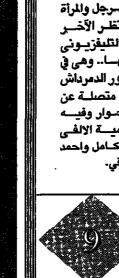
# والسف راسسال بعسودي ستوانز ملتقسي أيها الشقساني الفنسي

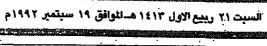
لَحْتَتُمْ عَلِيْتِكِي لِيهِا الثقالَ السِّنِويُ الثالثِ يَبْوَرُنِيعَ الْجُولِيُّرُّ عَلَى الفَافِرُ عَنْ وَمقيزُهِ عادية الفريال سعودي مقدمة من الامرخاك الفيضل امر منطقة عسر وقد المنافقة ال صد سعود تصبيح من سورت ويسمى بين يديده وقال التجويرة المسكورة التواردة الأولى يتخط اللهم في التبديل محدثات الحالاة الأولى يتخط الله اللهم المسكوري النبطى حدثات الحالاة الأولى يتخط المرابع اللهم المسكوري وأثار ما المائلة المسلورية المسلورية المسكورية المسكورية المسكورية المسكورية المسكورية المسكورية عن روايته والمسكورية والمائرة المسكورية عن روايته ورجنال وشط النبية والمسكورية والمسكورية المسكورية عن روايته ورجنال وشط النبية والمسكورية المسكورة المسكورية المسكورية المسكورية المسكورية المسكورية المسكورية المسكورية المسكورية والمسكورية المسكورية المسكور

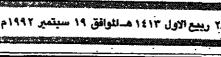
لُجِائِزُةُ الْأُولِ لِلتَّمْثِيلُ عَنْ نَفْسُ لِلْسِرِحِيةِ.

### هو في عينيها.. وهي في عينيه!

حول العلاقة بين البرجل والمرأة وصورة كل منهما في نظـر الآخــر تدور احداث المسلسل التليفزيوني الجديد (هو في عينيها.. وهي في عينيه) الذي يخرجه نور الدمرداش في ٣٠ حلقية منفصلية متصلية عن قصة وسيناريو وحوار وفيله خيرى.. بطولة سمية الالفي وصلاح قابيل وعبلة كامل واحمد عبدالعزيز وحنان شوقي.









# أعمل على برنامج اذاعي حبول تباريخ الموسيقي

كتبت عواطف ادريس الموسيقي والشعر توأمان لايستغنى احدهما عن الآخر.. هكذا يقول الشاعر والفنان عتبق خلفون الملحن والمشرف على تسجيل الأغاني وعضو لجنة اختيار الألحان والأصوات والنصوص باذاعة الامارات العربية التحدة من ابوظبي. \_فكرت في اعداد ديـوان وهـو الآن

عشقتها.. بحر وجبل.. أرض وسما

عشقتها وانا بعيد اطوي المسافات

عشقتها.. ولعشقها صغت

عـاشق.. انــا ومعشـــوقتي.. اهي

ماهى مشروعاتك المستقبلينة في

الجزء الثاني من (بكيزه

ورغلول) جاهز للعرض

انتهى للضرج السينمائي مبحت

السباعي من تصوير أوَّلَ مسلما

يخرجه للتليفزيون واسمه (رغلور

ويلمُظُ وشُقُوتٍ) وَعَنْقِ الْجِرْءُ النَّاثِي

من (بكيــزه وزغلـــول) السلســا

الكوميدي الشهير الذى كتبته الفناتا

اسعاد يونس وشناركتها بطولت

سَهَير البِسَابِلَ.. الجزَّءَ النَّسَاني (١٥

حَلَقَهُ) بِشَارِكَ اسعاد بِطُولَتِـه جَميرِ

الجزء الثانى يعرض لــه الآن لحــ

اقتلامية السيثمانيية (امترأة ايل

للسقوط) انتاج زوجته ناهد ابنة

الفنان الكبير فريد شوقى الذي يقوم

ايمان الطوخي..

سعيدة ب(هيلانه)!

عن سعبادتها لاختيبارهــا لتجسي

شخصينة الجاريبة الأنناضولي «هیلانه» لیدی محمید علی پیاشیا و

المُسَلَّمُ لَ الْحِدِينِدِ وَرِجِلَ فِي الْقَلْعِيَّةِ وَ

سبب سعائتها كما قالت (لـلاتحاد

اعريت القنائية (ايمان الطوخي)

ببطوائته مع يسرا.

 أيهما كان السابق الشعر أم الضامية لقطرة مظر عشقتها.. عشق الليالي الحالمة ـ الشعر قبل الموسيقي بدأت اكتبه عشقتها.. والعشق في قلبي نما

مننذ بنداينة مبرحلنة شبيابي كيان تراودني أحاسيس عارمة فُ مُـواقف مختلفة يصعب عليّ أن اعبر عنها سوى بالكلمات... كنت اجد سلوى في 🗯 كتابة الشعـر لسلسلـة من الاحـران عشعشت بالفؤاد فتنطلق أغنيات من القلب الجريح قد تكون لسان حال من لا يستطيع التعبير عن حيالسه.. وجدت تشجيعا من الأهل والاصدقاء فنشرت بالصحف للخلسة.. كتبت بالفصيح وببالعنامينة وفي اشعبار

الشاعر والملحين

عتيــق خلفــون

والمسسز ف ع

كثيرة من النبطي. • يعرفك المستمع كشاعر وملحن الأغنية العاطفية هل هناك أغنيات وطنية لاقت الاستحسان؟

46

في عريف ("

ـ كسان دوري في مجال الأغنيسية السوطنيسة وضع الالحان لكثير من الاغانى اولها اغنية باركوا لها كلمات ابراهيم الحديدي وغناء محمد المارم وعبدالليه حمييد ودروب الخير لمثي حمرة اما آخر الإغاني الوطنينة التي صنعت لحنها أغنية واقعية زايد، كلمات شنالم سيف الخالدي.. ومن الإغبائى العباطفيية أغنيية المجلس الغالي لتدرويش الظناهتري وجمالك ودادي من الحاني وكلمات ابسراهيم الحديدي ايضا لحنت ثنلاث اغبانى لعلى حمد منها المسألة لسبالم سيف الخالدي. وفي عبونك عبلامية ايضيا لسالم سيف وآخر اغنية عاطفية بعنسوان تعب مئن كلماتي والحاني

لدرويش الاظهري. \_اكتب للوطن من خبلال الحبيسة

واناجى الحبيبة من خلال الوطن ومن القصسائد النسي لاقت صسدى واسعا اغنية بعنوان للوطن اقول

### لان النورياللغة العربيلة القصد وهبو يختلف تعامننا عن دورهسا السلسل الشهير «راقت الهجان». عشقتها عشق الصحارى

مركئ الخوارزمد بالتعاون مع



يدعوان خريجي الثانوية العامة للالتحاق في برنامج:

\* الشهادة التأسيسية في دراسات الكمبيوتر / سنة أولى \* دبلوم دراسات الكمبيوتر /سنداييه

> يتم التدريس في مركز الحوارزمي الكائن في منطقة الخالدية ـ أبوظيي الخوارزمين ؟

. سبع سنوات من الخبرة في إدارة برنامج دبلوم دراسات الكمبيوتر.

« الشهادة تصدق من جامعة ليفربول جون مورس، وهي جامعة حكومية بريطانية معترف بها في جميع بلدان العالم.

\* إِمْكَانَيَةَ اتَّمَامُ الْدَرَاسَةَ فَي الجَامِعاتُ البريطانية أو الأمريكية للحصول على البكالوريوس. \* العديد من خريجي المركز يعملون الان بنجاح في شركات البترول والبنوك والمؤسسات الحكومية والخاصة.

 استلم المركز الاستمارات الخاصة بالترخيص من وزارة التعليم العالي بدولة الامارات العربية المتحدة وتقوم الادارة الان بالعمل على استيفاء شروط الترخيص. تبدأ الدراسة يوم ١٩٩٢/٩/٢٦ م.

لمزيد من المعلومات يرجى الاتصال على هاتف ٦٦٢٣٢١ أبوظبي

تحت الطبغ بساسم سراب الامساني

وأتمثى ان ينال رضاء القراء.

من ناحية الشعر واللحن.

حتى القرن العشرين

حضرموت من احمد الجبلي:

بتعلم الوسيقي؟

# مظهر ابوالنجا: مسرح الامارات في الطريق الصحيح عتز تخصية الفلاح لأنها تخصيتي المقيق

حــوار:

احمد راتب الخشن

تصویر: ربمی سعد

مسئولية الفتان عند نجاحه، الإ

تختلف عن مسئوليته وهو فنان

-الفَّنان يبقي مسئــولا في كـل الإحوال، ولكن توفر الحيارات أمـام

الفنان يجعل مستوليته مضاعفة.

فقد عَملَتْ ارْبع سنُوات في بداية عمل الفني ليع رفني الجمهـور ولم يكن لدي مجال لانتفاء الادوار، ولكن بعـد

نجـّاحي صرت ارفض الـدور الــذي

الحرامية.. واحب ان أنـوه هنــا بــان

الفنان كثيرا ماينجح باداء دور ناجح

من خـــلال دور بسيط مــن خـــلاِلَ

تعايشه وآجتهاده الشخصي، وهنا

لايقنعنى، كــدوري بمسرحي

لم يكن يتقبل ذلك بتاتا.

حين تصادفه خلف كواليس المسرح، تحس أنك امام صـديق قـديم، يحدثك بتواضع جم عن ذكريات مشتركة، وبعفوية دون اي تكليف ويرفق حديثه بابتسأمة عريضة جدا تنسيك انك امام احد نجوم السرح الكوميدي في مصر،

> ورغم ضيق الوقت كان هناك متسع ماسر الابداع في اداء القنان مظهر ابوالنجا لشخصية الفلاح الذي تبهره

وصاحب العبارة المشهورة/ ياحلاوة/ الفنان مظهر ابوالنجا.

\_السر هـو اني لااتمثل شخصيــة الفُـلَاح، فَانْـا فَلَاح فِي اصلي، زرعت، السمك من الترع، واحتككت بشرائح اللجتمع الريفي وتأثرت به، وعكست مابداخلي من خلال ادواري تلك ولعل سر نجـاًحيَ هـو اننيَّ حَـاولت قُـدر طـاقتي الحــافظــة على شخصيــة َ القَرويِّ التي تنام بحذر لَّذيــد داحَّلي، بعتدا عن تلوث الديثة وتعقيدها وانا اعتز بشخصية الفلاح القروى

الأغسانى كسأنت الكلمات تعجبنى ويشدني اللحن ومن خلال الكتابة اكتشفت أن هناك ميولا للعود فقررت ان اتعلم العود وقد شجعتني والدتي على الكتابة والعرف وقد كانت من اكثر النقاد الذين ساهموا في تطويري أعد حاليا برنامجا أذاعيا بعشوان معسارف مسوسيقيسة عن تساريخ الموسيقي من عام ٤٠٠ قبل الميلاد اي بداية اكتشافها في العصر الإغريقي

عبارة يلحلاوة على الرغم من ان الدور

) وكيل محافظة حضرموت اثناء حفل الافتتاح.

معرض الكويت في حضر موت

عروض تراثية واقبال كبير من الجمهـور

أقامت جماعة اصدقاء الكويت بمدينة المكلا في اواخــر شهــر اغسطس الماضي

معرضها الثاني بمحافظة حضرموت وذلك بصالة نادي سمعون الرياضي بمدينسة

البادية من خلال ماضمته في داخلها الا حساب الايحاء بحياة البحر والبيشة المحرية وتمثلت في السقيفة الشراعية وأستونية الشراعية وشتاح على قسم لسلارياء الشعيبة البعينة والكويتية وقسم أخر المعرات والطوابع الكويتية القديمة. كما تعمار الكويت ورسالة موجهة ألى اسبر كويتي، ورسالة موجهة ألى اسبر كويتي، ورسالة موجهة ألى اسبر المسابقة وبوره القومي في البقام الشهيد فهد الإحمد ضمن الجناح الخاص عن قضايا الامة من خيلال مشاركته في بسيرته الماتية وبوره القومي في اللقاو الي جانب العراق وغزو العراق الكويت. حرب الخاو المحرب القاو الله وجدير بالذكر أن فوقة التراث البحري ميديية الشحر وقوقة الحابي البحري بميدية الشحر وقوقة الحابي البحري

الاسرى المنتين للحتجزين لدى اله اكثر من ٣ الآف توقيع من مديريتي والشحر فقط ضمن محافظة حضره

الكويت اليمنية أن الحملة المتاسبة الأكويت اليمنية أن الحملة المتقمل المختلف محافظات الجمهورية. ويذكر أن معرضا مماثلا كانت قد اقامة الجمعية في قاعة المؤتمر الشعبي العام بمديرية المسلم المتقطة حضرموت في بدايسة محافظة حضرموت وحضره سعد سالم محافظة حضرهوت وحضره سعد سالم مخافظة والحاج ضالح باقيس عضو المجاورة المناهمة والحاج باقيس عضو المجاورة المناهمة والحاج مالح باقيس عضو المؤتمر المناهمة والحاج مالح باقيس عضو المناهمة والحام بالمحافظة والحام بالمحافظة والحام بالمحافظة والحام بالمحافظة والحام بالمحافظة وحشد المناهمي العام بالمحافظة وحشد المناهم المناهمة وحشد المناهم المناهمة الحام بالمحافظة الحاء مدينة المناهم المناهمة الحام بالمحافظة الحاء مدينة المناهمة المناهمة

الشحر واستمرّ لمدة خمسة ايام وشهد اقبالا كبيرا من الجمهور في المدينة.

لَّانَهَا شُخْصُبِتِي الْحَقِيقِيَّةِ وَهُويِتِيِّ. ۚ ۞ البِدايـة الفنيـة للفنــان مظهر ٥ هل ترى ان الشعر قـ د اوحى لك ابوالنجا هلُّ نستطيّع القول انَّها بدّأتٌ ـ بدأت ممارسة الكتابة من خلال فُعْلَيا مْنْ عَبَارَة يِاحَلَّاوِة؟ ـ البداية كانت من أكتشاف الفنــان حسن عبدالسلام عنام ٦٤، وبداينة الاحتراف كانت من خسالال عملي بمسرحية سيدتى الجميلة مع الفنار فَـؤَادُ الْمُهَـدُسُ. وَكَـأَنُ دُورِي فَيهِـا متواضعها. وعملت يعدها مع

عبدالمنعم مديوي، والسيد زيان، وغيرهم.. ولكن كأنت بسايــة تعــرف الجمه ور على من خالال عبارة يسا حلاوة.. والتي تقبلها الجمهور، وأسدًا اطالب بها لدى كل لقاء على السرح، وفي مسرحية الفهلوي، لم يسمح في الجِمهور بآداء دوري بتاتا قبل ترد

تعلُّبِ الخُبِرَةُ دورها، وربِّمًا كُان احيانا للْخروج عن النص دوره بانتجاح الدور. O بمناسبة الحديث عن الخروج عن النص، هل يعني ذلك انك من مقبولا لدفع شبح التكرار عنسد المثل الذي يكرر نفسه يبومينا ولفترات

-ارى الخروج عن النبص امسرا

طويلة جدا، فلا يمنع ان يضيف المثل الافضل، ولكني دونَ شك ارفـض اي اضافة تستهدف ابتزاز الجمهور عن طريق عبـــارات تخدش الحيـــــاء، او شيء للعرف العام وهذا مايتنافي مع مثليَّ، واخلَاقي كابنَ قريــة كما سبقُّ

وذكرت. الهبــوط بمستــوي الاعمال الكوميندية، من يتحمل مسئوليت المثل آم الجمهور؟ ــ لاشك أن المثل يحمل القدر الإكبر

من المستولية، لانه يقترض بالمثل انه صاحب رسالة، وان مهمته الارتقاء بنوق الجمهور لاالانحطاط سه، فمن حقّ الجمهور أن نقدم لــه كـوميـديــا نظيفة، وأنَّ ندقق بادوارنا، والا نستغل حبه لمكسب مادى.. وللأسف

فهنساك الكثير من المثلين السذين جرفتهم المادة، فنسوا جمهلورهم وتذكروا منافعهم، فجمعوا بين ثلاثة أعمال بوقت واحىد وتنوزعنوا بين المسرح والسينما والتلفسزيسون وبالتَّأَلِّي عَجِزُوا عِنْ مِعايِشَةٌ آدوارَهُم

واعطائها حقها. فالازدواجية بالعمل، تُخلق أزدواجية في نفس المثل، وتحرمه لنة اكتشاف ابعاد جديدة فِّ شخصيته، وكذلك توزع المثل بين الَّانْسَاجِ، والإخْسراجِ والْتَمَثِّيلِ يفقَسْهُ درب الابداع.

هويته فالتخصص خطوة اولى على صَادَاً عن مشاركتك مع قرقسة المسرح الحديث لجمعية الشارقة للفنون الشعبية بمستحية خربطة

ــانا سعيد بمشاركتي مع نخبة من النجوم الصاعدين من الشبّاب عشاق المسرح ببالإمبارات، كما انبا سعيسد بالمستوى الجيد النذي ابنداه هبؤلاء الشباب.. وقد اقنعنيّ الـدور الـذي اديته بمسرحية / خربطة مربطة / والتي جــاءت اسما على مسمي بالموضوع لانها لاتخرج عن النمط المرغوب في شخصيتي. فهي تحدم تـوجهـًا في الـدراميــة

نخ النعائب.. ليني طوي؟

اختيرت ليلى علوى لتشارك احمد بديسر ووحيــد سيف والمنتصر بــاللــه

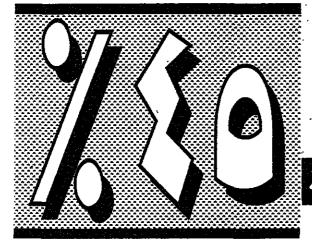
بطولةُ الفيلمُ السّينمائي الْجنيد (فَخْ الْثُعَّالَبُ) الذَّي يسّتعد لاخْراجه

حسن الصيفي عن قصة كتبها حلمي شُفيق.

🔿 مظهر

 ۵ هـل تــری ان استقــدام نجــم معسروف يخدم الاعمال المسرحيسة المحلية بالأمارات، ويساهم بالارتقاء

- لاشك ان اي مسرح فني يحتساج لدفعه في بداياته وهــذه الــدفعــة قــد تاتى من استقدام نجم معروف يحبه الجمهور ويقصده لمشساهسدة المسحية، وعندما ينجح الفريق المرافق للنجم بساداء أدوارهم افتهم يشدون الجمهور لشاهدة أعمالهم مستقبلا بعدان يستقيم عبودهم كمأ حدث مع الفنسان القطسري غسانم السليطييّ.. وعلى العمـــومّ قُـــالقر المسرحي في دولة الإمارات بدأ يتخسأ مسارا سليما، والحماس والكفساءة التي يُظهرها الشِّبابِ لابـد ان تــؤتي



تنزيلات على تشكيلة واسعة من صنادل فارس وتميمة الصندل الأول دائما ً.

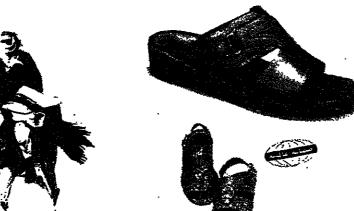
انها فرصة حقيقية تشمل مجموعة كبيرة من الصنادل الرجالية والولادية ابتداء من عمر سنتين .

المزايا الفريدة والعديدة كلها في صندل واحد ، فالصناعة من الجلد الطبيعي العالي الجودة والمتانة والالوان عديدة ،

ويدخل في التصنيع الفلين الصافي المضغوط لراحة القدم وعزل الحرارة .

الآن الفرصة اكبر للحصول على صنادل الخطوات المريحة .













- الشارقة : مرسسة احمد بن ظاهر التجاربة ، شارع الكررنيش ، هاتف : ٢٥٨٦٤ ه - دبي : وكالة تميمة الدولية ، شارع الرقة ، هاتف : ٢٣٦٤٦٥ وبي : وكالة قيمة الدولية ، شارع الضيافة ، هاتف : ٤٥١٢٧٥ - إبوطبي :. شركة جياد التجارية ، شارع خليفة ، هاتف : ٢٣٧٧٦٦ - العين : وكالة قيمة الدولية ، شارع خليفة ، هاتف : ١٦٩٤٩٩



سكان منطقة بني ياس تقول فيها: أنا طالبة بالصف الأول الناسوي في

جمعية نهضة المرأة الطبيانية في بني ياس، والصف يه ٣٧ طالبة، وهـ ذًّا

عدد كبير جدا بالإضافة ألى أن أجهزة التكييف بالضف معطالة.. والكل

يعلم أنَّ الحرارة لاتزال مرتفعة هذه الاسام والحاجَّنة ماسنة إلى أجَّه رَةً

التكييف. لذا تأمل من المستولين في الجمعيـة سرعبة العمل على ايجاد حل

لهذه الشكلة من خلال اصلاح أجهزة التكييف أو استبدالها وقتح فصل

ياقومنا: لماذا العجلة؟ .. إننا نستفيد من

ألهنوء والنظام واحترام اقدمية حضور

الغير أضعاف ما نستقيد من العطية

والتُلُّهِفُ انْ فِي العجلة مُدراً لَطَاقَتَنَا

واتقاصا لشخصياتنا والغريب في الاسر

أنَّ اولِئْنَكَ لِلسَّتَعَجِّلِينَ لَا مَهُمَّاتٌ وُّرَاءُهُـمُ

تَدَفَعَهِم الْي كَسَبِ الْبِوقَتِ.. لَكُنْ كُلُّ مَا فِي

مطلتوب مناً ان تعى قيمسة الهدوء وأن

نحاول جَهدنا التخلص من عادة النسرع

حمدعبدالله البيرق

عجمان

الامر انهم غير قادرين على الانتظار.

اشراف: محمد العامري

ص.ب ۷۹۱ / هاتف ۸۸۸۵٥٤

دراسي اخر حتى نتمكن من استيعاب الدروس.

العملة تجدها السبب البرئيسي لـذلك.-

بعض السبائقين يقطعه وأن الاشارة

الحمسراء وأذا كنبت في مقسدمسة أرتسال

السيارات وأضاء النبور الإخضر ارتفعت

اصوات السيارات خلفك جنى تكاد تصم

اثنيك لكأنهم يريدونك ان تقعل المعجزات

لتتخرك كسالبرق مع انك في الحقيقسة

شاهدت الإضاءة الخضراء وأثث أحرص

منهم على العبسور.. ولكن فتسش عن

العجلية.. وحتى السنين يتجساورتك في

الشارع مسرعين معسرضين انفسهم

وسيئاراتهم للخطس لاتلبث ان تسوقفهم

اشارة للرور حتى تصلهم لتبدأ الانطلاق

الرابعة والنصف عصراء

تلقت زاوية «بالهاتف» مكالمة من أخت مواطنية من

# ون الاوعاق

المجاعة والحروب والكوارث تفتك بالمسلمين.. اخبار عن المجاعة في أوجادين.. وأخبار عن الحرب الأهلية في الصومال.. وكوارث في باكستــان.. ومعاناة مسلمي البوسنَّة والهرسك. في أوجادين يعانى المسلمون هناك من مجاعة طاحنة وأمراض وأوبشة وسوء تغذية.. كارثة ستحل بسكسان هذا الاقليم أن لم يتم تدارك هذا الامس المحزن من قبل المنظمات الاسسلامية والهيشنات الخيريسة والجمعيسات

مطلوب تحرك سريع لانقاذ هـؤلاء البائسين وذلك من خلال ايصال مواد الاغاثة والبدواء والكسياد ووسيائل المأوى اليهسم بسأسرع وقست ممكسن حفاظا على حياتهم من الاخطارالتي تحيط بهم من جراء المجاعة الناتجة عن مواسم الجفاف المتكررة وعدم

في البوسنية مازال اخوة لنا في الاسلام يعانون من القصف الضاري بكافة انواع المدافع الخفيفة والثقيلة للقوات الصربية التي تعمل على ابادة السلمين في هذه الدولية التي أعلنت استقلالها عن يوغسلافيا واعترفت بها الامم للتحدة، ورغم ذلك فان دور الامم المتحدة مازال هامشيا ازاء هـده

الحرب القذرة. الشعب الصومالي الشقيق مبازال يعانى من محنته الرآهنة ويبحث عن حل لها خاصة وان العديد من مدن الصومال وكذلك المناطق أصبحت شيه معزولة يسيب الحروب الاهلية ولايوجد لدى سكان هذه المضاطق

الغذاء والدواء والماوى.. أشل الخير والاحسسان والمروءة عليهم الإسراع ومنديند العسون لكل مسلم يعاني في أي بقعة سكنيــة على وجه الأرض.. فالسلم أخو السلم خاصة اذا كان هذا المسلم يعباني ومعرضا للهلاك وأخبوه يستطيع ان

بعدله يدالعون. وق دولتنا العدييد العديد من الجمعيسات الخبريسة التى تقسدم المساعدة الى هــؤلاء.. فعلينــاً جميعــا تقديم العون لهم وبأسرع وقت ممكن حفاظا على حياتهم من الآخطار التي

«غواص»

مجموعة من طالبات الثانوية بمنطقة اليحر: المدرسة بعيدة عن مناطق اتسامتنط وننتظر الحائيلات من الخامسة والنصف صبياهياً

نحن مجموعة من طالبات الثانوية بمنطقة اليحر تم نقلنا الى مدرسة الصاروج الثانوية التي تبعد عن مكان اقامتنا مسافة كبيرة جدا نضطر معها الى انتظــار حافلة المدرسة في حدود الساعة الخامسة والنصف صباحا، ولذلك فنحن نقضى وقتا طويلًا من النهار في حافلة المدرسة في رحلتي الذهاب والعودة. لذا نأمل من المسئولين في منطقة العين التعليمية سرعة ايجاد حل لهذه المشكلة رحمة بنا خاصة وأن عددنا حوالي ٦٠٠ طالبة.. ومدرسة المقـام الثــانــويــة تم

استكمالها. فلماذا لانبدأ عامنا الدراسي فيها؟

مجموعة من الطالبات

## أحمد سيف الناصر : افتتاج «تانوية الريجب » لاستيمساب طسالبسات المقسام والرخسانيسة

قامت صفحة «رأي الناس» بعرض هـذه المشكلـة على السيـد / احمد سيف الناصر مديس منطقة العيز التعليمية فأفادنا بالرد التالي: لم نتمكن من افتتاح مدرسة ثانوية

المقام تليئات خلال العام الدراسي الحاثي ١٩٩٣/٩٢ بسبب عدم توافر الهيئة التعليمية للمدرسة. للذا سوف تقوم المنطقة بافتتاح ثانوية المريجب لاستيعاب طالبات

منطقتي المقام والمرخانية، حتى تتمكن من توفير الهيئة التدريسية لثانوية المقام من الوزارة.

أود من خلال صفحة «رأي الناس» ان اتقدم بالشكر والتقدير الى المسئولين في محرستي الجزيرة الابتدائية للبنات وزايد الثاني الإعبادية للبنين.. فرغم الزحام الشديد في بدايةً العام الدراسي، إلا ان المسئولين كانوا مثَّالا يحتذي به في تصريف الامور والسيطرة على الموقف.. لقد قاموا بحل معظم مشاكل المراجعين سواء كانوا أولياء امور او تسلامين وتلميذات.. مشكلتي كانت عبارة عن نقل لاطفالي من مدارس مدينية العين الى مدينية ابوظبي نظرا لانتقال رب الاسرة للعمل في ابوظبي وقد تمت عملية النقل بسرعة وبسدون

اية تعقيدات. تحية شكر الى المسئولين في مدرسة الجزيرة ومدرسة زايد الثاني. **ولية أمر مواطنة** 

### مدرسة المعوقين بالعين بدون حافلات!!

استجابت الجهات ذات الاختصاص لنداء آباء الأطفال المفوقين في مدينة العين وتم انشاء مدرسة لهم في المدينة وهذا شيء يستحق الشكر.. ولكنَّ الْشَكَّلَة التِّي يعانيَّ منَّها الآباء الآن هي عدم وجود حافلات خَاصَة بالمرسة. فولي الأمر عليه أن يَذَهُبُ بَايِنَّتُهُ فِي صباح كل يوم ويعود به بعد انتهاء اليوم المدرسي وهــُذا يشكل عبَّمًا كبيراً على أوليــاءً

الامور خاصة من يعمل منهم في جهات يصعب الحصول منها على أنن خروج. لذا نامل من المسئولين في مدرسة المعوقين في مدينية العين العمل على توفير حيافيات للطلاب رحمة بهم وبأولياء ألامور.

مجموعة من اولياء الامور



### مطلوب طلاء واجهات المباني القيديمية

مدينــة ابــوظبي من أجمل مــدن السدولسة والاهتمام بها وأضح. فالشوارع فسيحة ونظيفة ومخططة تخطيطــاً على أعلى مستــوى من أجل انسياب حبركنة السير والمرور ومن اجل مـزيــد من الجمال من خـــلال النظافة العامة والحدائق والاشجار. كل هذا جميل جدا.. ولكن الشكلة التي أود أن ألفت اليها الانتباه هي بخصوص بعض البنايات القديمة ألتى تشوه هذا الجمال في العديد من الشوارع الرئيسية. هذه البساسات تساقط الطلاء من على واجهاتها الأمر الندى جعلها تبدو نشارًا ألى حوار العمارات والبنايات الجبيدة ذات الاشكال والالوان الجميلة. لذا نامل من اصحاب هذه البنايات

او من الجهات المشرقة على أدارتها العمل على طلائها حتى لأتشوه

مصطفى حسن عيد



بائع الحلوى المتجول.. خطر كبير على أطفالنا

البائع المتجول الذي يبيع السندوتشات والحلوى والآيس كريم للأطفال سواء أمام المدارس أو الحدائق أو ۚ فِي المُناطق السَّكنيـة يتسببُ فِي كَثْيرَ مَن الْمُشَّاكل لأطَّفَـالنَّـا لأنْ البضاعة التي يقوم ببيعها في اغلب الاحيان تكون فآسدة نظرا لحرارة الجو الشديــدة والرطوبة المرتقَّعة مع عدم وجود امكانيات لدى البائع لحفظ المواد الغذائية في مكان بَارِدٌ، وَكُل هَذَا يؤدي آئى فَسَادَ الْآغَـنيـة التي تَتَسِبْ فِي الإمراضُ البِـاتُع فِي الْصـورة يُتَجِّمعٌ حُولِه الْأَطْفَالُ ويشترون مَنَّهُ الحلويُّ والآيِسُ كُريم نُونَ اينة رقسابُـةٌ من الأهل

مَا يُعْرِضُهُم فِي الغالبُ للاصَابَةَ بِالأمراضُ لَلْخُتَلَقَة. مطَّلوَّبِ مْنْ أَلْجِهَاتْ ذَاتَ الْاخْتَصَاصْ سُواء كانت الشَّرطة أو البلدية مراقبة هـ وُلاء ومنعهم من التواجد امام المدارس والحداثق والمناطق السكنية حفاظا على صحبة



دراجات أطفال الشهامة تتحرك على الطريق العام

فوجئت اثناء قيادتي للسيارة قادما من دبي متجها ألى أبوظبي، عند مدينة الشهامية

بِمجِمُوعة من الاطفال صغار السن يركبون يُرَّاجات هُواثَيْةٌ يَتَّحْرِكُون بِهَا على الشارع

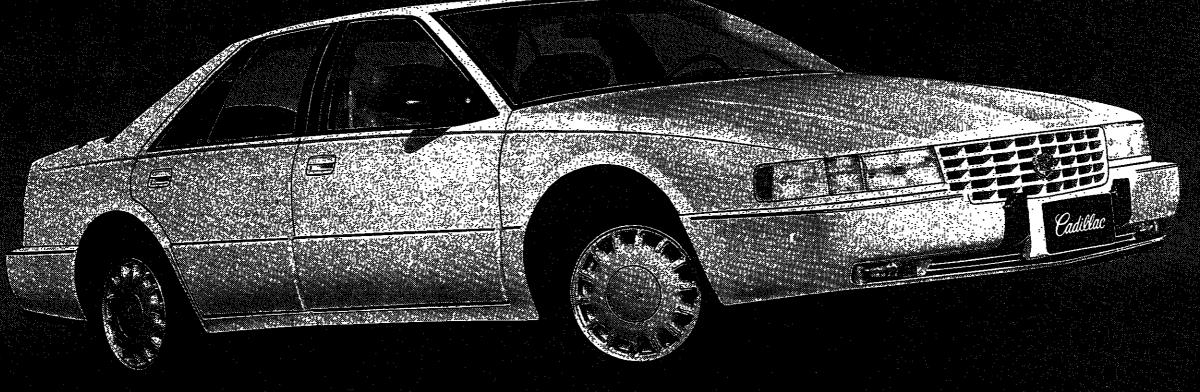
العام معرضين حياتهم وحياة مستخدمي هذا الطريق للخطر. كان هؤلاء الاطفال يقومون بحركات بهلوائية بالبراجات في منتصف الشارع العام دون مراعاة للسيارات القائمة من دبي في اتجاه ابوطبي. حدث هذا في حوالي الساعة

أمل من أولياء الأمور عدم السماح لأولادهم باللعب في الطريق العدام بالدراجات

حفاظًا على حياتهم. وأمل أيضًا من رجال المرور تسيير دوريات في هذه للنطقة للحد

ت / ٢١٩٨٣٣ \_ ابوظيي / مع تحيات / محمد منصور

11151115 جميع الجوائزالك برى للسكيارات في الولايات المتحدة وذلك فني عسام واحد. عنديدمكاتة ودهاست تعرف السكيب.



لم يسبق في التاريخ لأية سيارة الوصول إلى الشهرة التي حققتها كاديلاك سيفيل اس تي اس في هذا العام . لقد حظيت سيفيل اس تي اس على أرقى الأوسمة الأمريكية والدولية بسبب الشكل المتميز ، الانطلاقة السلسة والتكنولوجيا المتفوقة. بعبارة أخرى، قيادة سيفيل اس تي اس تعنى السير بأناقة كاديلاك.



الطريقسة الوحيسدة للتنقسل هنى طريقة كادسلاك



ومفاوضات مع العدو الصهيوني، وسـواء تعثرت هذه للفاوضات اوتقدمت، وأيا كان مدى التعثر أو التقدم، وسيان كان مؤقتا او غير مؤقت.. فان هذه المفاوضات لايمكن ان تخفى ان الكينان الصهوني لم ينتظر نتائجها، بل حاول استباقها بالقيام بنشاط ديلوماسي مكثف، يمكن للمرء ان يصفه يكل اطمئنان بأنه ونشاط دبلوماسي غير عادي»، هـدا اذا حكمتا على الاتصالات واللقاءات والاجتماعات والمؤتمرات المختلفة التي يساهم فيها «اسرائیلیون» سواء کانوا سیاسین يتربعون على مقاعد القمسة، بما في ذلك رئيس الوزراء وورير الخارجية، وغيرهما من البوزراء ورجبال البدولية او كسانسوا ديلومساسيين ممتهنين او خبراء او حتى رجال اعمال وغيرهم كثير.. قما بسالسا لبو اضفنا الى هذا مايجري من وراء الكواليس وبعيدا عن الانظار من محادثات ولقاءات لخرى تكاد تغطى اهم واكبر عواصم العالم التي تشارك بدور في هذه المرحلة من حياة الغالم، وهو يتقدم نحو «نظام جديد»، لم تتبلور معالمه بعده ولم تتحدد قسماته وسماته تحديدا نهائيا، وقد بحتاج هذا اما الى سنوات أو الى «أحداث كبرى» تعيد رسم

السوعسان

10.30 T

والطون

**خِريطِة القِوى الدولية، من جديد!!** ـ في هذه المرحلة من «السيولة الشولية» يتحـرك الاسرائيليون والصهاينة بعامة خركة دبلوماسية غير عادية تمتد من إقصى الشرق الى اقصى الغرب، ومن اقصى الشمال الى اقصى الجنوب..

ومن تقاليد الصهونية، منذ نشاتها، وفي ظل مختلف رعماتها وقادتها، وأيا كانت مدارسهم الفكرية والسياسية، انها تخاطب كل قوة دوليـة بلسانها، أي باللسان الذي تفهمه هذه القوة سـُواء في ثلك خطاب المصلحة إو خطاب الفكر والرأي. وقد نجح في ذلك الى ايعد حد كل من تيودور هيرترل وحابيم وايزمان والى حدماً ديفيد بن جوريون ويعض تلاميده وبالندات شمعون بيرين وزيبر الخارجية الحالي...

وفي مذكرات كل واحد من هؤلاء فصول واعترافات كاشفة عن ذلك، حتى أن هيرتزل يعترف يأنه كـان رِ يَحْاطُبُ قَوْيَ مَحْتَلِفُهُ الْمِينُولُ وَالْصِيالِحِ فَيْ وَقَتْ واحد، معلنتا لكل قنوة ويضرَّف العبيارة أنه من الحدمة، و «تحت الطلب، و مرمن الإشارة، وانه مستعد وتناكرها فستتاوين هناه التحظيم التي مَخَاطَبُ قَدِهَا وَالْسَيْدُ الْطَائِعِ وَسُواءَ كَانَ هِذِا الْسِيدِ هـ و امراطـ ور المانييا او قيصر روسيا، أو رب الفاتيكان. أو غيرهم.

... مهارة وانجاز

ُ وَعَلَىٰ هَذَا الدَّرِبِ وَمَعَ اخْتَـُلَافَ فِي دَرِجِــَةَ الْمُهَـارَةَ وَالْحَيْكَةُ: وَالْكَفَّاءَةُ بَلُ وَ ﴿الْحَيْثُ الْدِيلُومَاسِي سَارِ حايية والزمان، وقطع في هذا شوطا طويلاً، وحقق المسهيونية بتائج غير عادية من اخطرها ب مِالنَّسِيَّةُ لِنَا وَعَلَيْنا سَ وعد بْلقور، ومشروع وقرار التقسيم ثم اغسلان الكيسان الصهيسوني وكسب الاعتراف الذواي نه ...

اما كفاءة بن جوريون العلوماسية والسياسية فقد تجلت معد موالاته لامريكيا، وكسب ودهيا، بل وتحالقهاة واكتثثافه مبذ سنوات الحرب العالمينة الثانية ان واشتطن ستكون عاصمة البدولية الاهم فيَما مَعَدُ النَّصِ بُ الْعَالِمَةُ الثَّائِمَةِ، مَـؤكدا مَـثلك ان الصهايئة جريصون على كسب موالاة ومتح الولاء لمن يسود ويسيطر، ويقدر ويعرف اهمية النوطن العربي كـــ«اخطر» منطقة في العالم.

وبجانب هبؤلاء هشاك شخصيات صهيونية اخرى قد لاتقل خطراً وشائا مثل تاحوم جولدمان، والداهو سأسون ثم جوالدامائير... كل واحد من هـوُلاء ــ وهنـاك أخــرون كثيرون ـــ حــرث خريطة العالم لقاءات واتصالات لكسب صداقاته وتجنب عشداوات. واقلح الجميع، مع قسروق واختلافات في درجة النجاح والانجاز..

واية مراجعة ولو سريعة لتاريخ الدبلوماسية الصهيـونيـة ستكشف عن بعـد او جبائب مهم في تحركاتها واتصىالاتها، وهي أن هنذه التصركيات والإتصالات كانت تنشط وتتكثف في الـوقت الـذي يكون قيه العرب ــ بعامة ــ شبه غائبن عن الساحة الدولية، ومشعولين بتصفية حسبابات احْسَرَى ... أو «معتمدين» على خليف اقتربُ وا منه ووثقوا به!! ولعلنا في صاحبة الى أن تراجع مشلا ونيحث كيف كنا نحن العرب ننظر الى السياسة الدولية والعلاقات بين القوي المختلفة في السنوات التي سنقت عقد المؤتمر الصهيـوني الاول في عــام ١٨٩٧ في مُدينة بال السويسرية وكذلك في السنوات التي تليّه، عَلَى أن نقارن هذا يحبركــــة الصهــاينــة ورعمائهم واتصالاتهم ولقاءاتهم يل وصفقاتهم في العواضُمُ التُمْتَافَةُ وَمع القوى الدولية المتعددة.

الشريف الذي سقط

ويمكن القول، بصقة عامة، ابنه في هذه السنوات كانت الساحة الدولية حالية تقريباً من زعيم عربي فاعل ومؤثر ومعير عن ظموحسات السوطن العسربي وأماله واهدافه فضلا عن غياب الكيان العربي الفاعل والقاس على الفعل والتأثير منسذ ضرب مصر محمد على.. ومع تــاكل الـدولــة العثمانيــة، حيث اصبحت رجّل إوزوبا الزيض!!

وتتضح الصورة اكثر أسو انتقلنا الى سنسوات الحرب العللية الاولى، ففي الوقت الذي حصل فيسه الصهايتة على اخطر صلا دول أو صفقة دوليـة أي تصريح بلِفُوْرَءُ كِإِنِ البَلْريفِ حسين بِن علي يعتمد على «جوابات» أو خطابات «العربير» مكفاهـون.. وحييما بلغت أشماعه اثباء صفقة سأيكس بيكو ابي الزار بيمان الاوهام فيسال حلفاءه: هل هذا . يكن هذا تحمينا أو استنقاصا، ولكنه كان رأياً

# يعيدا عما يجري في واشنطن من محادثات

تسانده عشرات الوقائع، التي كانت تتوالى يوميــا.. ومنذ استقلت الجمهوريات الاسلامية في وسط أُسيا، تحدث كثيرون في الوطن العربي عن ضرورة الاهتمام بها، والعمل على مساعــدتها والتعـــامل معها.. وقيل كلام كثير حول دور كل من ايران وتركيا، كما اشير الى أن «أسرائيل» لن تترك أي فراغ في هذه المنطقة الا وتحاول علاه، سواء اعتمدت في ذَّلك على قواها الذاتية وعلاقاتها الخاصة او وضعت اقدامها في ركاب غيرها.

البعد النووي

ومن المؤكد ان زيارة سيرجي تيرشينكوف رئيس وزراء كازاخستان للكيان الصهيوني لم تقع فجأة، سيقتها علاقات واتصالات وتعاملات، وسط ضحيج حول تسرب اسلحة نووية من هذه الدولية الاسلامية وسط آسيا الى هذه الدولية العبريية او تلك. وهده مسألية تحظى بأكبر اهتمام اسرائيلي ممكن. فمن القرر والشابت في سياسة الكيسان الصهيوني ــ حسيما هو معلن ومعروف ــ اتــه لن يسمح لاية دولة عربية بالحصول على الســلاح النووي... وغالبا مايمت ذلك الى دول اسلامية

ولم يخف الكيان الصهيوني ان رابين ناقش مع تيرشينكوف المضاوف من تقديم كبازاخستسان «مساعدات» نووية لبعض التدول العبربيسة والاسلامية، معنى هذا، ببساطة، أن الكيان الصهيوني حريص اعمق الحرص واشده على ان يحرم العرب جميعها من الحصول على اي مصدر للقوة، وخاصة القوة العسكرية.. وهو في سبيل ذلك يسعى الى سِـد اي منفـذ يمكن ان يتسرب منسه اي

سلاح ... يساعد في دعم العرب عسكريا... ِ انْ هَذَا هُو مَعْزَى السعي الإسرائيلي منذ سنـوات للتقارب مع بكين حتى تكلل هذا بالنجاح وتبادل العلاقات الدبلوماسية معها، وفي استقبال وزيس

وليس سرا بالطبع ب ان بكين كانت احد مصادر التسليح لاكثر من بليد عربي.. ولم ننس بعد تلك الضجـة التي اثبرت منـذ وقت غير بعيـد حول حصـول الملكية العـربيـة السعـوديـة على

صواريخ صينية من طراز معين. اذن، هل تلتفت الى دول وسط آسيا الاسلامية، نلتفت اليِّها بجدية، بحثًا عن المصالح المشتركة، وسعيا الى التعاون المتبادل، دون اعتماد على آمال كاذبة .. علما بأن مابيننا وهذه الدول اكبر بكثير من روابطها او مصالحها مع الكيان الصهيدوني.. وهل تتكرر مرة احْرى مأساة الدول الاسلامية في افريقيا، التي سارعت «اسرائيل» الى مند يند الصنداقية لها بمجرد ان حصلت هذه الدول على الإستقلال في عقبي الستيئات. ولم يتنبه بعضهَا الى خطأ منا أرتكب الآ بعد عدوان ١٩٦٧، وإن كانت الامور مالينت ان عادت سيرتها الاولى..

وغياب عربي

مغنزى نجاح «اسرائيل» في هذه الظيروف \_ في استقبال رئيس وزراء دولة اسلامية لم يكـد يمضى على استقـــلالها عـــام كـــامل!!. وحَين يِقترن هـــذا باستقبال تل ابيب لوزير خارجية الصين، وزيارة بريز لكل من لندن وباريس وزيارة رابين ليون، فان هذا يلغت النظر الى هذا التحرك الدبلوماسي غير العادي، انتهازا لفرصة يغيب فيها العرب عن الساحة الدولية، بشكل لم يحدث منـ ذ عــام ١٩٧٣

عشية وصول بيريز الى العاصمة الفرنسية في يوم الاربعا ١٠ سيتمير الحاني، قال المتحدث ياسم وزارة الخارجية الفرنسية: «انها زيارة من قبل صديق يعود لزيارتنا فيما

يمكن اعتباره عملية تلاق جديدة»!! كلمات تحمل في ثناياهاً الكثير، خاصة حين نتذكر أن بيريز هذا هو رجل بن جــوريــون، الــذي اعتمــد عليه في الخمسينيات في بناء التصالف الإسرائيلي الفرنسي، الذي قاد باريس الى الاشتراك في العدوانُ الثلاثي عام ١٩٥٦، كما قادها الى بناء سالح الطيران الإسرائيلي، وكذلك تأسيس قوتها النو وية. ـ هذه الـزيــارة تكـاد تشبههـا زيــارة قــام بها، في سبتمير ١٩٨١، جناك أتنالي مستشنار السرئيس الفرنسي فـرانسـوا ميتران الى الكيــان الصهيــوني.. وبالمناسبة فان اتالي هذا كان معروفا بميوك الصهيونية، هنه الزيارة كانت كما وصفتها الصحف الاسرائيلية في ذلك الوقت «صفحة جديـدة في العلاقات الإسرائيلية الفرنسيـة». وتحقق هـذا فُعلا، أَنَا مَاقَارِنَا تَلَكَ الْعَلاقَاتَ بِمَا كَانْتَ قَدْ بِلَغْتَهُ فِي ظل ديجول وبـومبيــدو، وحتى في ظل جيسكـــار ديستــان، اي طــوال السنـــوات التي تلت تحذيـــر الرئيس الفرنعي للكيان الصهيوني من اطلاق الرصاصة الاولى في يونيو ١٩٦٧.

الصهيونية القديمة والنازية الجديدة!!

واليوم، ماذا تريد تل أبيب من باريس؟ وما الذي سعى بيريــز الى الحصــول عليــه من المشــوان

بصفة عامة، ان زيارة بيريـز لبـاريس لم يكن هدفها في هذه المرة بــاريس في ذاتها فقط، بل ايضــا بساريس في دورهسا الاوروبي، وهي على اعتساب التصويت على «معساهدة مساستريخت» بكل ماسيكون لنتائج ذلك التصويث من آشار ليس على اوروبا وحدها، بل على العالم كله.. وهنا، يجب ان نتذكر زيارة رابين القادمة لالمانيا، في ظل الحديث المكرر المعاد عن صعود النازية الجديدة.

والسؤال هنا: هل تخشى الصهيـونيـة حقبا من صعود هذه النازية؟ سـؤال لابـد ان نطـرحـه على انفسنا والى ان نهتدي الى الجواب الصحيح عليه لانملك الا ان نتابع حركة العدو في الساحة الدولية التي لم يعـد بها قسوة ذات شأنّ لاتسعى الى كسب الودالصهيوني!!

السلام مقابل جزء من الأرض. وفي جو التفاؤل الذي تسرده بعض للصيادر حسول اقتراب عقد اتفياق بين الاسرائيليين والسوريين وعلى وجه الدقة امكانية اعلان ميادىء حول النقاط التي تم الاتفاق عليها في جهد مبدئي لتجاوز ما تبقى من نقاط اختلاف في الستقبل تبقى هناك عدة قضايا لأبد أن تجد سبيلها للتوضيح سواء من

الجانب العربي السوري أو من الجانب الإسرائيلي. فمن الجانب السوري يجد المراقب نفسه امام الحاح التصديق بأن الطرفين قادران على تجاوز التحديبات الكبرى التي طبعت الموقف

العربى فيما يتعلق باقتراحات الحلول وهي اقتراحات نكاد تزن وثائقها وأوراقها عدة ادوار من المبنى الدي تجرى بداخله المفاوضات في واشنطن الآن.

ومع انه وفي عالم الدبلوماسية والسياسات العليا لاتؤخذ السائل بمعايير النوايا الحسنة او بما يبس من اعلان. متفائل من هنا أو تصريح مشجع من هناك.. إلا أن التوجهات السورية التي أفرزتها نصوص المقترحات السورية او المبادرة السورية اذا جاز لنا هذا التعبير تسدو وكانها لقيت استحسانا كبيرا من الجانب الاسرائيلي. نقول هذا ونعدد لحالة الاغتباط الاسرائيلي الاسباب الآتية:

 اولا: لان سـوريا كانت وطـوال فترات الصراع تقف موقف الرافض للدرجة التي كانت في نظر الكل عربا واسرائيليين وامـريكيين هي الـدولـة التي تتـزعم جبهــة الرفض.. وتبلور هذا الموقف بشكل واضح ومباشر في اجواء الدعوة للسلام التي كان يتزعمها البرئيس المصري البراحل انور السادات، فاذا كانت سوريا في نظر الإسرائيليين تضع

علامات مشجعة الآن في طريق الحل فان عقبة كأداء في طريق الاعتراف بالوجود الاسرائيلي تكون قد زالت ولابدان تستغل هذه الفرصة ولاتترك سوريا بـوضع يمكنها من أن تعيد حساباتها وتفقد أسرائيل بذلك فرصة أبرام أتفاقية السلام مع دولة عربية مجاورة هي احوج ما تكون للتصالح واغلاق ملف الصراع وحالة الحرب معها.

 ثانيا: لان الفرص الدولية الآن تسمح بوضع حلول شجاعة لعملية الصراع. قمن الجانب الاسرائيلي يكون مجيء حرب العمل احد العوامل الايجابية التي تسهل اتذاذ القرار التاريخي الخاص بمستقبل اسرائيل.. ذلك انه ومنذ قينام ثورة الحجسارة واشراف اسحق رابين على خطط ومحاولات سحقها أبأن تقلده منصب وزير الدفاع في الحكومة الائتلافية السابقة تأكد لــه وبصورة قاطعة أن كسر الصمود الفلسطيني والحاق الهزيمة النهائية بثورته المتجددة يعتبر من الامبور المستحيلة. فقد اكدت تبورة اطفال الحجسارة القلسطينيين ان جذوة هذه الثورة تزداد توهجا في اوساط الإجيال القلسطينية الجديدة وبصورة اكبر بكثير مصاكانت عليه في الاجيال الفلسطينية التي عاصرت القضية منذ بدايتها الاولى. ولابد أن اسحق رابين اكثر حرصا على مستقبل الدولة اليهودية مقارنة باسحق شامير وبأنه يحقق شروط الثبات والاستمرار لهذه الدولة أكثر بكثير من مثيله الليكودي المتطرف الذي يريد ان يحقق بالحرب وباستخنام العنف استقرارا ورخاء وامنا ليلاده وسط خضم بشري عربي يزداد نموا وامتلاكا لعناصر القوة يوما بعد يوم. هذا عن اسرائيل .. اما عن سوريا، فان الظروف مواتية الآن نتيجة لاقتناع

أكثر من الحرب. الخوف من السلام أعجينى كثيرا التعبير الذي يصور الفارق بين الموقفين السـوري والاسرائيلي متزايد بين صاحب القرار بان الظروف الدولية المستجدة تتطلب شيئا من المرونة وتحقيق المكاسب والحصول على نسبة من ذلك، ولايشترط كل المطالب. حول محاًدثات السلام والذي يقول بأن السوريين يودون أن يحصلوا على كل فالعرب بحاجة الى التقاط الانفاس وتكثّيف برامج التنميــة الــذاتيــة للقـدرات الأرض مقابل نسبة من السلام في حين يهود الاسرائيليون الحصول على كل

مقلم الدكتور:

السوريـة لإسيما في مجال التنميـة الاقتصائيـة.. وهـذا لايتأتى ولايكتب كـه النجاح دون وجود درجة عالية من الاستقرار والامان والانفساح على العالم الخارجي شرقه وغربه. اما عنَّ الولايات المتحدة فانها وبعد ان تزعمت العالم بصورة مؤقتة! لابد ان ان تجد من المجتمع الدولي آذانا صاغية.. فقد ذهب الـوقت الـذي كـانت تقـابل

بالتحدي من قبل دول صغيرة في حجم بنما او كوبا.. أما وأن القوة الـدوليـة الْقَائِلَةَ وَهِي ـالاتحاد السوفييتي ـقد تلاشت وانهار صرحها فان الـولايـات المتحدة أضحت في وضع من اطلقت يده على من حوله.

أما الجانب الثاني الذي لايقل اهمية عن زعامــة الــولايــات المتحدة فانه يرتبط بالبوادر المشجعة للموقف الامريكي الاقسرب للتوازن من قضية الشرق الاوسط. فقد شهدت السنتان الماضيتان اللتان تلتا ازمة الخليج سلسلة من المواقف الامريكية المخلصة للحل للدرجــة التي سمع العــالم صرخات وتشنجات من داخل القيادات الاسرائيلية تحاول تسويق فكرة ان الولايات المتحدة بـزعـامـة بـوش اصبحت منحازة للعرب اكثر من الاسرائيليين.

وفي المقابل، فأن الإجواء العربية فلسطينيا وعريبا اصبحت مهياة لقبول الحل على قاعدة الأرض مقابل السلام.. وهو شعار كائت اسرائيل ترفضه رفضا قاطعا حتى جاءت حكسومسة العمل واسحق رابين لتبسدو وكسأنها تسرضي بالمفاوضات تحت ذات الشعار لكنه رضاء كما يبدو تكتبكياً ن يصل الى مرحلة التبني الفعلي دون ان تحصل اسرائيل على حسن قايد الصبيحي 🔌 كبر قدر من المكاسب والشروط التي لن تحقق إلا على حساب الجانب العربي والفلسطيني على وجه الخصوص.

والشاهدان عمليات التقاوض بين طرفين متناقضين وحول قضايا تاريخية صعبة حتى في احسن الظروف لابدان تتعرض لأزمات وهزات تبدو في نظر المراقب وكأنها أيلة للتوقف والانهيار.

والذين تابعوا أو راجعوا تاريخ المفاوضات بين الولايات المتحدة الامريكية وممثل جبهة الغيت كونج وممثل شمال فيتنام في باريس حين كان هنري كيسنجر يقود فريق التفاوض الامريكي في باريس يذكرون قرار الوفدين اغلاق باب المفاوضات واعلان فشلها النهائي.. وبعد مرور وقت قصير عاد الـوفـدان للاجتماع مرة اخسري ونجصا في وضع اللمسات الاخيرة لخطة الانسصاب الامريكي الذي تم أخراجه على شكل دراماتيكي يضع فيتنام في مـوقف المنتصر ويجعل الولايات المتحدة في وضع من تخلي عن مناصرة السلطة الفيتناميـة في

ويقيني أن المفاوضات العربية الاسرائيلية سوف تتعرض لهزات عنيفة، وسوف يبدو الطرفان وكأنهما اقتنعا باستحالة الوصول الى اتفاق.

أما المحصلة النهائية فسوف تقود الى الجاد حلول نهائية.. فلم يحدث في تاريخ الصراع ان بدت كل الاطراف وهي تتلهف لايجاد الحل. فقد ثبتت الرؤية على حقيقة أن الجانبين أصيبا بالاعياء والملل ومن ثم فأن التنازلات المتبادلة سوف تكون الصيغة النهائية لشروط الحل المؤمل والمحتم الحدوث.. وسـوف تكشف الايام القادمة هذا التصور.. فلن يمر عـام ١٩٩٢ دون ان يسمع العـالم نغمات السلام بين العرب واسرائيل وهو سلام مخيف.. مخيف اكثـر بكثير من مضافة حالة الحرب او حتى حالة الحرب واللاسلم بين العرب واسرائيل.

يمكن وضعه في مكان خاص داخل الكاميرا





وحتى لانظلم الرجل تاريخيا يجب ان نقر بأنه لم يكن وحده من القادة العرب في ذلك الوقت على هذا للستوى من الغياب عن ادراك حقيقة السياسة الدولية، لم يكنّ هنــاك من هــو اقضل منــه رأيــا او رؤية او فكرا او تخطيطا. في الوقت ذاته لم تكن الحركة العريبة الشعبيـة

— الوليدة تقريبا على المستسوى القسومي آنشذ — افضل حالا بكثير. كانت حركتها محدودة، وقوتها كنذلك. وكنانت محركناتها للششون الحوليسة و «أسرارها»، بل ومجرياتها قاصرة الى حــد كبير، فلم تفلح في بناء تحالفات محسوبية بيدقية وفطنية ووعى. ويبدو أن هذا كان جزءا من طبيعة المرحلة، على المستوى العسربي كلسه، اذ كسانت الاعبساء والسئوليات والاهداف اكبر من الطاقات.

الازمات والغنائم

عنى النقيض من ذلك كسانت الصهيبونيية وليبدا وروبيا، ونبتا من نباتات حركاتها القوميــة منــذ اواخس القرن التاسع عشر، واستطاعت في فترة قصيرة ــ ان تفسح لنفسها مكانا، وان يفسح لها مكان، في مقاعد عربة الاستعمار الاوروبي، وهي تزهف على ارض الشرق العربي انتدابا تقره عصبة الامم، وتقر في أطاره تنفيذ وعد بلفور في فلسطين. وكسانت تلك هي الجائزة التي حصلت عليهسا الصهيونية من غنائم الحرب العالمية الاولى، التي لم يكن نصيب العرب منها يفوق نصيب الأيتام على ماثدة اللئام... ولم تكن هذه الفنيمة الصهيـونيـة مجرد انعكاس فقط لإرادات وسياسات الدول التى كسبت الحرب، بل كسانت ايضــا تعبيرا عن اجــادة الصهنونية لعقلية الانخراط في حيائل الشيباسة، الدولية، وإجادة التعامل معها..

ومنسذ ذلك السوقت، وحتى اليسوم، اصبحت «السياسة الدولية لعبة صهيونية» بمعنى ان الصهأينة يجيدونها، ويعرفون كيف يستقيدون لَ إُوقَاتَ الأَرْمِـاتَ. كَـانَ وعـد بلفـور جائزة الصهيونية في الازمة العالمية الكبرى فيما بین ۱۹۱۶ — ۱۹۱۸، وکسان مشروع تقسیم فلشطين جنائرة الصهيبونينة في سنبوات الازمسة التدولينة التي سبقت الحرب الثنانينة، بينما كنان التقسيم نفسه جائزة الصهيونية ومكافاتها، بعــد الحرب ويعد قيام الامم المتحدة...

ولذلك، فان الصهيونية لم تحقق \_ طلبة سنوات عمرها القصير ــ اي مكسب الا اعتمادا على قوة دوليــة.. وكانت، من خــلال التفكير والتــدبــر والتخطيط، تتحول الى القوة التي تعطيها الكسب

واليوم، تتعدل وتتبيدل وتتغير قواعد اللعية السوليسة، وبَّعْتهي دول كبيرة، وتقوم كيسانسات. وتختفي أحبلاف. وينفرط عقد تحالفات دوليـة احْرى، او تتراخى علاقاتها وروابطها، ويكاد العالم يتنفس منساخسا جسديسدا.. وفي ذلك كلسه تظل الصهبونية هي الصهبونية، حركة لعبتها السياسة الدوليةً.. خاصة بعـد أن فتحت أمــامهــا أبوأب كانت مغلقة، وإزيحت أعياء كانت ثقيلة، وتراخت عضلات كانت قوية... هنسا تصيح الظروف اكثر مواتاة وتصبح الحركة طليقة. وهذا ماتراه ونشهده بالفعل

في وسط اسيا الاسلامية

لندع جانبًا علاقات كادت تصبح تقليـ ديــة، او روابط معروفة، ولكن لنتأمل جيدا حدثا مثل وصول خارجية الصين الى تل ابيب، وبجانبه قيام رئيس وزراء كازاخسسان بسزيارة الكيان "الصهيوني.. وما يقال من ان يـوفال نثمان زعيم حسرْب «تحيسا» النِميني المتطرف ووزيس العلسوم الاسرائيلي السابق قام بزيارة «الاتحاد السوفييتي» تُلاث مرات على الأقل في عام ١٩٩١, وفي شهر ابريل من العمام تفسم، اعلن نثمان «ان اسرائيل تعتـزم بناء محطة قوى نووية من صناعة اسرائيلية».. ثلاث وقائع فقط \_ وهناك الكثير \_ تعكس كل منها مدى اتساع القحرك الدبلوماسي الصهيوني، ومدى الفائدة التي يجنيها الكيان الصهيوني من هذا التحرك، مما يجعله من اكبر المستقيدين من اهم حدث في السياسة الـدوليـة منـد الحرب العــائيـة الإولى، وهو سقوط الاتحاد السوفييتي، ولدرجة ان هذا الكيان يتعامل ليس مع موسكو فقط بل ليقفر مباشرة الى اهم الجمهوريسات الاسسلاميسة في وسط

اين نحن من هذه الوقائع؟.. حتى وسائل اعلامنا كانت شبه غائبة عن متابعة زيسارة رئيس وزراء كارَّاحْستان للكيان الصهيوني، اما متابعتها لزيارة شمعون بيريز لكل من لندن وبــاريس فكــانت اقل

منذ انفرط عقد الاتحاد السوفييتي، وقبل ان ينقرط بشكل كامل، تنبه كثيرون ونبهوا الى ان الصهيونية والكيان الصهيوني سيسعيان بدأب الى الحصول من وراء هـذا على اكبر فسائدة ممكنـة. لم



# استعدادا لاستضافة بطولة منتخبات التعاون ة وزارة الش

عقدت اللجنة المنظمة العليا للبطولة الخامسة لكرة السلبة النتخيبات دول مجلس القعاون الخليجي اول أجتماع لها برئاسة اسماعيل القرقاوي رئيس اللجنة وبحضور جميع رؤساء اللجان. بدأ الإجتماع بكلمة ترحيبيَّة من القرقاوي باعضاء اللجنة وشرح الإهداف العاملة للاستضافة وخطنة اللجنبة التنظيمينة فيما يختص بمسابقات دول مجلس التعاون وببرامج البدراسيات الخاصبة ببالتنظيم والادارة والتحكيم والتدريب كما تتأول آهمية المسئولية الملقاة على عــاتقًا رؤساء اللجان المنظمة للبطولة ودورها في انجاح البطولة. ويعبد الإطبلاع

جـزاء ايضـا وبعـد دقيقـة واحــدة وفي الدقيقـة ٣٦ سجل يـاس غــزت هــدف

الاسماعيلي الثالث وكان بامكان فريق

الاسماعيّليّ ان يسجّل اكثّر من هـَـدفّ قُ

الشوط الَّاوُّولَ فَقَد كَانُت لِهِمْ اللَّهِ الطولي في

امتلاك زمام المباراة عسدما انكشف خُمُ

دفاع الأفريفي أمامهم كنتيجية طبيعيية

للخطة التّي لّعب بها الفريق التونسي من يداية المباراة في محاولة منه لاحتراز

الإهداف في مرمى الاسماعيلي ولكن شحثةٌ

المُدير الفنِّي الْفَريقُ الاسماعَيْلِيُ استطاع ان يضع الخطّة المناسبة لمراقبة اخطر

لأعبى الافريقي التونسي. اما الشوط الثاني فقد خلا تماما من الاثارة وظهرت فيه آثار التعب الذي بذله

لاعبو الفُريقين في الشوط الاول وقد تحمل

خط دفاع الآسماعيلي وحارس مرماه سعفان الصغير عبنا كبيرا في تأمين

مرماهم من هجمات الفريق التونسي التي

بأءت كلهبا سالفشل ليخبرج الاسماعيلي

وسيلتقى نوريتش اللذى يتصدر

القائمة على ارضه وبين مشجعيه مع

شيفيلـد ونـَـزداي. وقــدَ تألقَ شيفيلــدُ

ونسزداي عنسدمسا فساز على سبسورا

لوكسمبورج من دوقية للوكسمبورج

٨/٨ في السيدور الأول لكساس الاتحاد

ويأمل مانشستر يونايت ان يـواصل

انتصاراته عندما يلتقي مع توتنهام

هــوتسبير على ارض الاخير. فقــد فــاز

على جدول الاعمال ومناقشة ما جاء به من موضوعات قررت اللجنة: اعتماد المهام الإساسية الخاصة باللجان المنظمة للبطولة وهي: اللجنة المنظمة العليا ولجنة السكرتارية ولجنة العلاقات العامة وللراسم والإقامة واللَّجِنَّة الغنية واللَّجِنَّة الماليَّة واللَّجِنَّة الاعلامية واللَّجِنَّة الاَّمْنِيةَ

وبحضور مدير البطولة. بالبطولة وقررت الاتي: اختيار فندق رويال أبجر بدبي مقراً لاستضافة

واللجنة الطبية.. كما تم تحديد موعد الاجتماع الاول لكل اللَّحِيان المنظمَّة وبعد ذلك ساقشت اللجنة جميع الإجراءات التحضيرية الخاصسة





امنال اوكسرانينا الاولمبي

ستكون التوقعات في غير صالح الريساخيين الاوكرانيين عندما يشتركون في الاولبياد القاتم مستقلين ودون المزايا التي كمانوا يحصلون عليها تحت المظلة الشيوعية في السابق.

قُقُد انتهت المؤسسة الرياضية الكبرى في الاتحاد السوفييتي السابق التي كانت تتول

توفير المسربين والآدوات ورعاية السرياضيين

كانت على أحدثُ طراز في روسيا والجمهورياتُ

كما أنْ نُقص الإعتمادات اللالية هو اكبر عقبة

وسيبحث رياضيو أوكرانيا ثانية اقوى دولة

وفي مقابلية قيال فيالبري ببورزوف رئيس اللَّجِنَّة الأولمية الأوكر أنيسة «نَظُّرا لَنقص

الإعتمادات المالية فإن افضل السريساضيين في

البلاد النبين بِشَوقع لَهم الحصولُ على الرَّكِنَّ السادس قما قُوق الذّينُ سيتمكنونَ من الدّهاب الدورة الإلعاب الشتوية في ليلهامر ١٩٩٤

وَاضَّــاف قـولــه «وهّــنا يٰعنى انــه ستعطى الاولوية للالعاب التى يتفوق فيها الرياضيون

وتتفوق أوكرانيا في العاب القوى والجمياز والمصارعة والسلاح وكرة اليد والتجديف

وقد حصل الرياضيون الأوكرانيون النين

شاركوا ضمن الفريق الموحد لكومن ولث الدول

للسَّتَقَلَة على اربع ميداليات دَهْبِيـة في الالعـابُ

وقالت لاعبة الجمباز الاوكرائية تاتيانا

جونسو الفائزة بأربع ميداليات منها نهبيتان

في برشلونة واعتقد انتا سنقوز بعدد اكبر من

الْمَيْدُالِياتَ فِي اولمبياد اللائقا اذا اشتركنا بفريق

وفي احتفال كبير ابلغ السرئيس ليسونيد

كرافَتَشوك الإيطالَ الأولَّنيينَ الْاسْدِوعَ الْمَاضَى انهم حققوا اقل مما توقع لهم مواطنوهم عندما

صوتوا بأغلبية ساحقة لصالح الاستقلال في

برشُلونة لم تكنّ رياضية فقط بل كانت عسلاً

وقالُ السرنيس كُرافتشوك «الانتصارات في

ديسمبر كانون الاول الماضي.

واولمبيّاد اتلائتا الصيفيّ عام ٢٩٩١».

الاوكرانيون».

بين دولَ الاتحادَ السُوفييتي السابق عن معولين من اجل توفير الإدوات وتفقات الانتقال وهي من

الواعدين في تنظيم حيد الأدارة.

السوفييتية السابقة الاخرى،

في طريق الرياضة في اوكرانيا.

كما النتيت انضًا المنشأت الرب



السبت ٢١ ربيع الاول ١٤١٣ هـ الموافق ١٩ سبتمبر ١٩٩٢م 

AL ITTIHAD

ف ختام معسکرها نقطر

بدالجرترة تكسب السد ۲۱/۲۲ الموحة ـ الاتحاد: فأنْ فريق الجزيرة، الإماراتي لكرة الند على قريق تادي الس الرياضي بنتيجة ٢٢/٢٢ ثي اللقاء

الـودى البدي حمعهما مساء امس الاول والدى ياتى في اطار معسكر الأعداد

الخارجي الذي انتظم فيه فريق الجزيرة بالدوحة.

خلال تواجده بالنوحة حيث حسر أماء

فريق نادى قطر ٢٠ /٢٠ وفار على فريق

النَّـادَى الاهلى ٢٦ / • ٢ وقِـازٌ عَلَى السَّـدَ

● سيرجى بويكا نجم اوكرانيا وطموحات جديدة

وصدر كرافتشوك امرا يلزم بمقتضاه الحكومة

بترتيب كُل الامور المالية بما في ذلك توفير العملات

وتقوم مؤسسة انفوسبورت التي انشأتها وزارة

الرياضة واللجنة الاولمبينة بتجميع الامتوال من

الاعلان وانشطة اخترى للمستاعية في تمكين

وقد غادر بطل القفر بالرائة سيرجى بوبكا

بلانه اوكرانيا ليعيش في للانيا بسبب تقص

الا أن معظم الاوكرانيين يسرون في اشتراكهم في

التدورات الأوليسة مستقلن فرصة الاشتراك في

اولبياد برشلونة لأن الروس كانوا يشرفون على

اجْتيار فريق كومنولتُ الدول المستقلة النين كانواً

كان له الاثر الكبير في ظهور هذه السابقة

بشكل جيد ومشرف بالإضافة الى استفادة

الكوادر العربية في هذا للجال من الخبرات

واوضح أن ألاتحاد الغربي للقروسية

يسعى ايضبا ألى اقبامية العبديب من ﴿

وفي هذا السياق دعا يوسف البرميحي

النول العبرينية الى ضرورة سرعية

مشاركتها في مثل هدده التجمعات

الرياضية العربيسة.. كما اوضح أن

الاتجاد العربي يسعى الى اقامة بطولة

الخيول العربية بأعتبار ان ألوطن

العربي هو للوطن الاصيل لهذه الحيول

وحث الدول العربيسة الاعضساء في

الاتحاد الغربي للقروسية على ضرورة

العمل من اجل تكوين فرق لديها ليتسنى

لها المشاركة في البط ولات وللسابقات

وهي متوفرة بكثرة في وطننا العربي.

البطولات من اجل بنشر هبده البريباضة

بشكل اوسع في الوطن العربي.

يفضلون رياضيهم.

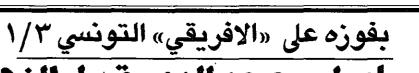
الدولية.

القابلة للتجويل للرياضيين النذين يشتركون في

الدورات الاولمبية والبطولات الكبرى الاخرى.

الرياضيين من الاشتراك في البطولات الدولية.

وقد لعب الغريق ثلاث مباريات ودية



# الاسماعيلي يصمد للدور قبط النهائي

القاهرة ـ ناصف سليم: عاشت جماهير الاسماعيليية ليلية من أسعد لياليها بعد صعود فريقها اتى الدور قبل النهائى ليطولة افريقينا أسلاندينة والذي امتلا استاده عن آخره سالجماهم المتحمسة لفوز فريقها يتقدمهم عبدالمنعا عمارة رئيس للجلس الاعلى ود. جــويلي محافظ الاسماعيلية واصل فريق الأسماعيلي تألقه وقدم لاعبوه عرضا فنيا رائعنا استحقوا به

التَغْلَبُ عَلَى الافريقيّ التَـونسي «حـــامل اللقب الافريقي» خاصـة وان الإسماعيلي قد نجح في أنَّ يخرج متعسَّادلاً ٣/٣ " المباراة الأولى التي اقيمت بتونس. جاءت اهداف المباراة في الشوط الاول وبدأها ادهم السلحـدار في الـدقيقـة ٣٦ عُنْدما سجلُ هدف الاسمأعيلي الأول عن طريق ضربة جنزاء احتسبها الحكم الموريقاني أدريس سسارا، ثم اضساف

عصّام عبدالعال الهدف الثّاني في الدقيقة

جوليت احتياطيا

للمرة الثالثة

يلتقى نابولي مع انترناسيونالي غدافي

الاسبوع الثاني للدوري الإيطالي ويبدو

ان مشَكَّلَة مارادُونا مع نَابِوْلِي لَمْ تَـؤَثُّـر

على معنويات لإعبيه النذين سحقسوا

بلنسية الأسباني هُ/١ في السَّدور الأولُّ

لَّكَاسُ الاتَحادُ الاوروبي. وسيلتقي ميلانو بطل دوري ايط اليا

الموسم الماضي مع اللابداً.. وقد فاز ميلانو

على او لمبيا لويليانا السلوفيني £ / صفر في كاس الإندية الاوروبية ابطال الدوري.

وقد يواجه فابيو كابيلو مدرب ميلانو

وقد يجد الهولندي رود خوليت نفسه

في مقاعد الاحتياط للمرة الثَّالثة على

النسوالي في السدوري من اجبل اشتراك مواطنيته ماركو فآن ساستن وفرانك

مشكلة الاختيار بين نجوم فريقه عند

تشكيل القريقُ لُلمِيارِ اذَّ الْقُادِمَةُ،

ريكارد والفرنسي جان بيير بابان.

المباراة الواحدة.

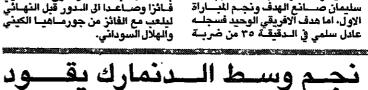
ولا تسمح للوائح السدوري الإبط

اشُّتَّراك اكثَّر منَّ ثُلَاثة اجَّانْبِّ للفَّريق في



١٩ من كرة ماكسرة لعيهها المحضرم عماد سليمان صانع الهدف ونجم المباراة

الإول، أما هدف آلافريقي آلوحيد فسجله عادًل سلمي في الدقيقة ٢٥ من ضربة



ليفربول في مهمته الصعبة السوم قال نادي ليفربول بطل كأس الاتحاد يحتل المركز السابع مع كريستال بالاس الانجليزي لكرة القدم انه تعاقد لضم ويأمّل ايفرتون ان يواصل انتصاراته لاعب خط الوسط الدنماركي تسوربين بعد أن فأز على بسلاكبيرن فريق المركرز بيتشنيك من نادي كو بنهاجن آف. سي.

الثالث هذا الاسبوع.

الأوروبي لكرة القدم.

ً وقد انضح ان ثَمن الصفقة يبلغ حُوالي ٥٠٠ الف جنيه استرليني. ومن المتوقع ان يشتركَ الـدنماركي مع ليفربول في مباراته مع استون فيالا الدوري الأنجليزي اليوم. ويرغب ليفربولَ الذي يقبع في النصف الثاني من القائمة في التّغلب على بدايتــه

السعثة هذا الموسم لأسيما يعد أن سحق

فريق ابولون ليعاسول القبرصي ٦/١ ﴿ البدور الأول لكأس الاشديثة الأوروبيية ايطال الكثوس.

هذا ألموسم.

ايان راش في المباراة اربعة اهداف الا اسه لم يحرر أي هدف في الدوري الإنجليـزي

له ليصعد الى المركز الرابع في القائمة. وسيلتقي ليندر بطل السدوري الموسم المَاضَى مع سَاوَتُامَبِتُونِ، والأرسَّنَالُ مع من جَهَةً ثَانية يلتقي ايفرنون الذي شىفىلد بونايتد.



لدة عامين أو ٥٠,٠٠٠ كم من مقدمة

السيارة الى مؤخرتها .

ستتنافس عداءة جنوب افريقيا رولا بود بيترسك مع الامريكية مارى ديكر سلاني وْ استراليا السهر القادم وْ تَاتَّى لقاء بينهما منذ اصطدامهما وْ اولبياد لوس انجلوس وُستتنافس العداءتان في سباق الميل الذي يقام في الشارع الرئيسي بسيدني يوم ٦٠

اكتوبر تشرين الاول القادم. وَقَدَ اصطَّدَتَ الامريكيةُ ديكر مع بود في سباق ٢٠٠٠ متر اثناء او لمبياد لـوس انجلوس مما ادى الى سُقُوط الأمريكيّة وأصابتها. وكانت تشترك في او لمبياد لوس انجلوس كمواطنة بريطانية. وبعد نلك بعـام قـارت ديكر سلاني في سباق ١٠٠٠ متر في بطولة الجائزة الكبرى بلندن في كريستال بلاس.

ديمر سدري و سباق ١٠٠٠ من و جهوده احبادره احترى بسدان و حريسة وبدلاس.
وقال المشرف على السباق داميان ستينمارك «نحن نحاول ترتيب اللقاء منذ عامين الانتا لم نستطع ذلك في العام الماضي».
وديكر سلاني هي الفائزة بالسباق الذي اقيم لاول مرة في العام الماضي.
وقي قسم الرجال يدافع البريطاني ستيف كرام عن بطولة السباق التي فاز بها العام

ويبلّغ مجموع الجوائز ٠٠٠ ر ١٠٠ دولار استرائي « ٠٠٠ ر٧٣ دولار امريكي».

قال نجم كرة القدم الإرجنتيني بييجو

نابول الايطال واشبيلية الأسباني بشأن

وقال مارّادونا أمس الآول أنه سيعود ألى بلاده

اليوم. ومن مقر اقامته في آحد فنادق اشبيلية قال

مــارادونــا «كل شيء يسير ببطء شــديــد ولن

وقد وصل مارادونا الى اشبيلية يوم الاحد

وقال مارادونا «٣١٪ عاما» انه لن ينتظر نتيجة

الإجتماع بين النادي الايطالي والنادي الاسباني في

وقال «لقاء الاثنين منت بالنسبة لي. فمهما

ريوريخ بسويسرا يوم الاثنين القادم.

فعلوا لن اعود الى كرة القدم».

وقد انتهى القاف مارادونا

لدة ١٥ شهرًا بسبب تعاطى

الكوكبايين الأانسة يبرقض

العودة الى نابولى الذي كسان

يلعب له قبل الايقاف والذي

يرتبط معه بعقد ينتهي ٣٠

يُونيو القادم. كما أن تأبولي

يرفض الاستغناء عنه ايضا.

الماضي املا في اتمام صفقة انتقاله من تسابسوني الي

مارادونا أنه سنم الانتظار من أجّل فريقي

الاتفاق على نقله وانه سيعتزل كرة القدم.

اقترب فريق اتليتكو مينيرو البرازيلي من ان يُصبّح أول فَسريق يفسور بكأسّ كونميبول لكرة القدم عندما فاز على فريق اولمبيا من باراجوي في مباراة السنهاب لنَّهُ أَنَّى الْكَاسُ الَّتِي تَقَامَ لاول مسرة في امريكا الجنوبية.

أحرر نيج ريني البذى انضم حديثا لمينيرو الهدفين في الدقيقتين ٣٠ و٥٨ من المباراة التي اقيمت امس الأول. ه قد تعاقد اللينكو مينيرو مع نيجَريني في شهر يوليو الماضي. " وستقآم مباراة العودة يبوم الاربعاء القائم في استستون عاصمة باراجواي. وقد سيطر القريق البرازيلي الدي لم يفز باى بطولة دولية من قبل على المباراة واضاع العديد من القرص التي كان من

المكن أن تتيح له الفوز بفارق أكبر. ويتنافس في كاس كونمييسول التي استُحدثت هنذا العنام على غَسرار كأس الاتحاد الاوروبي ١٦ فريقاً من عشر دول

ستضيف البيطولة العريسة الخامسة للفروس مِنَ الْفُورُ بِكَأْسُ كَوْنَمِـبُولُ اعلن السيند يتوشف لحمد السرميحي رئيس الاتحادين القطسري والعسرييي للفروسيسة بأن دولسة قطس ستستضيف فعاليات البطولة العربية للقروسية

«القَقْرُ على الحواجرُ» مطلع شهر ابريل القادم بمضَّمار الريان بالدُّوحة.

وقال أن الاتحاد العربي للفروسية

قلب هجوم ليدر

يبتعدعن الملاعب

۸اسابیع

قد يضطر الفرئسي ايبريا

تكون. وقد اصيب كانت

اتنباء مبياراة فسريفسه مع

المانيا يتوم الاربعاء الماضي

شُتُوتَجَارَت عَلَى لِيبَدَرُ ٣ وقد عاد الفريق الإنجليـ

الى بلاده وشو يتساءل م

ل دوري أنْجِلْرَا

الامريكى لنسدل يتأهل لندور الثمانيت

يعمل بكل جد على نشر الرياضة في الوطن العربى ويسعى لتطويسرها ودفعها الى الامام لتأخذ مكانها المتمين في بطولات القروسية المختلفة العربية والدولية.

وتحدث الرميحي في تصريحه عن اهم انجازات الاتحاد العربى للفروسية خلال عمره الذي لم يتعد ستةً شهور ققال ان

# في بطولة بوردو للتنس

يوليو تموَّز للاضي والمصنفُ الاول في البطولة على الاسباني البكس كوريَّتيخاً ٦ / ١ و٦ / ٤ امس الأول.

كما فاز للصنف الرابع الاسباني سيرجي براجيرا على مواطنه ماركو جـ وريــز ٧/٦ و٦/٦ و٦ /صفر. وضمن الاسباني جيرمان لوبيز الظهور في دور الثمانية بعد أن فاز على الروسي اندريه تشيسنيكوف ٦ /صفر و٦/١. وفاز القرنسي سيدريد بيولين على مواطنه فلبريس سيانت ورو المصنف الشامن ٣/٦ و٦/١٠

يسعى ايضا من اجل تنظيم البطولات العربيَّة باستمرار.. وقد نظمُ واشرف على

البطولة الدوليـة التي اقيمت مـؤهـرا في مديشة البلاذقيلة ضمن دورة المحبشة والسلام. كما اشرف على البطولة الحالية لُلَقَروسيَّةِ التِّي تَقَـامَ في اطَّـارٌ فَعـاليَــاثُ الدورة العربية السابعة والعمل على

الاتحاد شكل لجنة فنية تسعى لأصدار

جواز سفر عربي موحد للخيول العربية

ونلك بسالتنسيق بين الاتحاد السدولي

والاتحادات العربية للخلية للفروسية

بهدف تشهيل تنقل الخيول بين السدول

العربية من جهة وبين الدول الاوروبية

واشار الى ان الاتحاد العربي للفروسية

والإمريكية من جهة لخرى.

وقال رئيس الاتحاد القطري للفروسية في حديثه ان الاتحاد العربي عمل من لجل الاستقادة من الخبرات الدولية في مجالات التحكيم وغيرها من الامور الفنية وذلك من خَـُلالُ الَّاتَصِـُلابَ ٱلْقي يَجْرِيهَا مع الاتحاد الدولي للقروسية مؤكدا أن ذلك

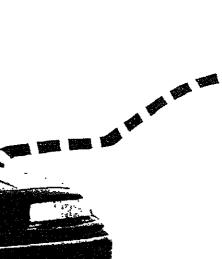
تأهل ايفان لندل في يولي و الماضى لـ يور الثمانية في بطولة بـ وردو للتنس بفرنسا التي يبلغ مجموع جوائزها ١٠٠٠ و١٣٠ دولار. ققد فاز لندل الذي كان من رعايا تشيكوسلوفاكيا قبل ان يصبح امريكيا في

تمتاز سيارة كراون فكتوريا بقوة أكبر مع كفاءة أعلى . أنيق وشعور ممتع في القيادة . محركها القوى في - ٨ سعة ٦,٦ لتر يعمل على مساندة الأداء ويؤمن الكفاءة في استهلاك الوقود . سيارة فورد

كراون فكتوريا الجديدة أوسع من أي وقت مضى مع تصميم

روعة الرقاهية الأميركية بسعر لا

القادمة.



أسرع ! يمكن أن تكون

من بين آخر الله المفصا

يحصلون على سيارة كراون فيكتوريا

بمبلغ ۸۰۰, ۱۷ درهم \* فقط

ف ورد مل فدت سيّارة فنورد ...

FORD MERCURY

" السعر التقني أسيارة فورد كراون فكتوريا إس

# وزير الشباب يستقبل وفد شباب السعودية اليوم

يستقبل معسالي الشيخ فيصل بن حالندين محمد القاسمي وزيس الشباب والرياضة بمكتبه فالحادية عشرة من صباح اليـوم وفـد شيــاب السعودية الذي يزور البلاد حالبا في اطار برنسامج تبسادل السؤيسارات بين شياب البلدين.



### عبدالله بن زايد وسعود الرواحي يشهدان مباراة الامارات وعمان شهد مياراة الامس بين منتث

شَعِـــَآبِ الأمْـــارَّاتِ وَعَمَانَ سُمَــو السَّيْخِ عبداللــه بن زايـد آل نهيــان نــائب رئيس اتحاد كرة القندم رئيس اللجننة المنظمأ لنهائيات اسيا. كَمَا شهدها سعود اسرواحي رئيس الاتحاد العماني لكسرة القدم ومن اتحاد الامارات يوسف السركال نائب رئيس اللجنة النظمة للبطولة وعتيق جمعة مدير البطولة واحمد للدفع المنبر ألمأني للاتحاث



شعود الى البلاد في ساعية متأخرة من

مساء غد الأحد ألدفعـــة الاخبرة من بعثتنا الرياضية التى شاركت في الدورة

العربية السابعة والتي بدأت يوم ؟

سيتمبر من ملعب العباسين بسمشق

وانتهت بصالة القيحاء ببالامس وسط

. مراسم رائعة ونجاح فني وتنظيمي،

كنان شعبار السدورة حتى النهبايسة

واستحقت خلالها سوريسا المركز الاول

وستعود البعثة ومعها فريق الرماية

صأحب الإنجازات الكبيرة خلال الدورة

وهو يحمل ¢ مداليات وهـو اكبر انجــاز

لسرمناينة الامنارات حتى الان رغم عندم

وقد اكد المدرب عادل الباجوري الذي

يتولى تدريب فريق المسدس ائلة كاث

متفائلا قبل البطولية بتحقيق نتائج

جيدة وانه تولى تدريب الفريق منــذ ١٤

عاما وشاركنا بالعديد من البطولات

الدولية وحصلنا على مـراكـز مشرفـة..

وكانتَ ابَرِرْ هـنه النتائج احتفاظنا

بكأس بطولة بـزلي في بـريطـانيــا بعـد

فورناً بالبطولة ٣ سنـوات متتـاليـة في

اعَــُوامْ \$٨ و ٨٥ و٨٦، وحصلنــــَا علَّى

بطولة التعاون التي اقيمت بسويحان

عام ٨٦، كما حقق الفَّريق نتائج جيدة في

بطولات السيـرْم.. فقسد نسالِ عسادلُ

الجمري المدالية البرونزية في بطولة

وجود اتحاد لهذه الرياضية الاولمبية.

برئاسة سعيدبن طحنون بنى ياس يناقش الاستعدادات لدور الثمانية لكأس آسيا

يعقد مجلس ادارة تادي بني يــاس احتَّماعا هاما عُصر اليوم بِرَّثاسَةٌ مُعـاليَ الشيخ سعيد بن طحنون آل نهيان عض المجلس التتفيدي رئيس النسادي وذلك بقصر سم وه بانـــوظبيّ. ويستعـــرّض الاجتماع ملامح المرحلة القــادمــة لمسيرة النادي في بطولة الكشوس الآسيوسة والاستعدادات الخاصة بمباراتي دور التمانية والاطلاع على التقاريس الانأرية والفنية المُقدمة من جُهاز كرّة القدم والتي تتضمن تقييما للأداء خلال دور الــــ ١٦ للبطولة الأسيوية.



AL ITTIHAD





كتب.محمود الربيعي خاص منتخبتاً اللوطني للشباب كرة القدم مساراة تحريبية مع شقيقه للنتخب العماني باستبأد أنشبارقية

بسالامس في اطسار استعبدادات المنتخب للمشاركية في بطولية نهائيات شيهاب اسيها النامنة والعشرين الني ستبدأ بالإمبارات اعتبارا من يــوم ٢٤ من الشهر الحالي. · `التجربة كنتيجة معاؤنته

والتالكوري

ق البطولات م

برق دائصة و

وبحاد للورد

لوطر تدير

عاقى مشايلية و

يية لرفية

ر معز شس<sup>ت</sup> عربيغة

بسعى لإقائد

ية بنته

طن الصالية

رَ دُوْ وَعُدُ لَا إِنَّ

العربيناتة

تلفروسيةن

يحويز فوؤنتها

البطوانات

المناف ىز ئەرىللانچ

انتهت لصالح منتخبنا - بهدف مقتسابل لا شيءَ سجلته البلاعب حسن سعيد في الحقيقة الشامنة من بسدايسة الباراة عندمسا تلقى تمريسرة على حسدود

استقب الها وسدد مباشرة كرة قويسة سكنت على يمين

الحارسالعمائي. والتجـربــة كأداء اظهـرت الكثير من السلبيسات التى يجب تنساركهنا قبل الدخول في غمار البطولة الصعبة التي تضم افضل تسعة منتخبات على صعيد القارة والتى ستنافس منافسة ساخت وشديدة مِنَ أَجِل وصول فريقين فقط الى تهائيات كأس العالم للشبَّاب في العــام

والسلبيات كشفها المنتخب العمانى القوى الذى قدم مباراة جيدة للغناينة رغم خسارته بالهدف الوحيد، الفريق يمتساز بسالاداء السريع والسرجسولي والديناميكية.. وهي امور لإزالت مقتقدة في منتخبنا رغم أنه في نهاية فترة الإعداد ومن للفترض ان يكون قد اكتسب كل هذه العوامل التي لاببيل عنها للمنافسة او تحقيق الغور.

منتخبنا الوطثى هاجم بشكل ايجابى في الدقائق العشر الأولى من عمر المساراة وهى البدقسائق التي شهسدت مشهسد التسجيل.. امـا بعـد ذلك فقــد كسانت السيادة للفريق الشقيق.. الــُذي استغل الفرصة وهاجم بعنف وتعددت مصادر

فور قطر بيطولة

العالم لشياب البولينج

حلق النتخب القطرى للشيــاب للبولينج انجازا عالما بعد ان انتزع النتخب كاس بطولة العالم الثانية

للشياب لفثة الرحبال التي اختتمت بمدينة كاراكاس الفنزويلية

وحقق النتخب هذا الآنجاز بعد

ان تُمكِنَ اللاعبانُ القَطريانُ سُعـود

الهاجـــرى وخـــالـــد الســـادة من

الحصول على اعلى مجموع الـــ١٨ شــوط جيث جمعـا ١٤٧٥ تقطـة

اهلتهم لاحبراز ألكأس حسب يطبام

البُطُولية بغض النظير عن عسدد

الميداليات حيث تحسب النتيجة

التهاثيثة بعبدد النقباط الني تمكن

الفريق من تحقيقها. وجاءت كوريبا في المركز الشاني للبطولة بعد أن

حققت ٤ ٧٣٠ تقاط واحتلت ماليزياً

الترتيب الثالث بفيارق ١٩٠ تقطية

عنَّ الْمُتَّتَحَٰنِ القَّطِّنِيِّ السَّدِي فَسَارَ بِالْمُكِرِّ الْأُولُ كِأْسُ الْبُطُولَةِ لِلْرَجِّـالُ

فيما حضلت الولايبات المتحدة عل

كأس يُطولِكُ فَدُهُ النَّسَاءِ. "

كتب.على الشحى:

الفريق لا بأس به كواجبات دفاعية.. فقد ظهر التزام السلاعيين «كفريق» على تنفيذ هذا الجانب.. بينما اقتقدوا لـذلك

خطورته .. ورغم ان القريق العماني عند التحول للهجوم. وظهر في بعض فترات المساراة ان وصل مرارا وتكرارا ارعى منتخبسا على النباقة البدنية للاعبين ليست على مدار الشوطين واكتبر من التسيديد من خارج النطقة وهي مسرة لهذا الفريق مستوى الطموح.. وان كنا لا تستطيع ان نجرزُم بنلك.. فَالفريق لتوه عاد من الجديد المتطور الأ انه فشل في النهاية معسكر طويل بالمانيا.. ويسالطيع هنساك في هــز الشيـــاك.. فارق في الطقس مايين الاداء هذا.. والاداء وهذه للشكلـة هي

مشكلية الكيرة

العمانية على وجه

متتخبنا يمتك

عنساصر جيسدة

تفتقد كثيرا لتنظيم

اللعب وخاصسة

أثناء المساولات

الهجومية .. فنحن

في حاجبة مناسبة

لريادة عندينة

العموم.

كلنا امل في ان تنجصي المشكلة مشكلة اداء الامس في مسألة الطقس.. وتتمتى ان يكون ذلك صحيحاً.. وعموما تجربــة الغد بين الفريقين مرة اخسرى ستكون مقياسا نهائيا للحكم على الفريق خاصة انها ستكون التجربة الاخيرة قبل المشاركة في البطولة.

مثلتا ببالامس أنريس محمسد

وشارك في الشوط الثاني الحاي جمعة بدلا من جمعة سعيد واحمد اسحاق بدلا من أنور محمد وخميس سالم بدلا من على حسن ثم جمال ابراهيم بدلا من وليد

الفريقان والحكام

وعبدالرسول ابراهيم ومنذر على وجاسم السوخى وجمعنة سعيند واشور محمند

ولتنوع مصادر الهجوم وللتسديــد ووليد سعيد ومصبح سالم. ايضا من خسارج

مدير منتخب الشباب..

# بطولة أسيا.. اختبار جديد لكرة الامارات

بالصعود الى كأس العالم للشياب.

اكد يحيى عُبُدالكريم مديس منتخب الشبياب لكرة القيدم أن استعبدادات الفريق لعطبولية شبيباب أسيبا التي تستضيفها الإمارات اعتبارا من يـومُ الخميس القائم تجرى على قدم وساق وان المعسكر الخارجي للقريق حقق كل اهتدافه من حيث انضبناط السلاعيين والارتقاء بمستواهم البدئي والمهاري. وقسال ان المنتخب خساض خسلال معسكره ١٤ مباراة تجريبية مع فرق من البرجتين الثانية والثالثة فاز يثمان منَّها. وقد أستفَّاد المنتخب من مُــدَّه مستوى اللاعبين وطالب يحيى في نهاية

> بالجناعية كما اكد مدير المنتخب أن البطولية

اطلع مجلس ادارة نادي الشمارقية

خلال لجتماعه بسألامس على الترتيبات

الخاصة باستضافة النادي لنهائيات

بطولة اسبا للشباب «للجموَّعة أ» وقررر

تُسخير كاقَّة امكانيات النَّادي منْ لَجْلُ

انجاح هذه البطولة، ونجح اللجلس في

ضم على عمران تسريم الى عضسويته وتم

تكليفه بسالاشراف على كدرة اليسد كما تم

تكليف راشد بن خيادم عضيو مجلس

الادارة بسالاشراف على كسرة السلسة،

وخميس الهولي أمين السر السماعيين

للإشراف العام على قطاع الناشئين لكرة

واطِّلغ المجلس على التقرير المقدم من

امين السر العسام والسدي أوضح فيسه الإنجازات والإعمال التي تمت اثناء فترة

الإجازة الصيفية ومنها على سبيل المتسال

انشاء ملعب جديد لكرة القدم وانشاء

عيادة جديدة ووحدة علاج طبيعي

وتجهيزها باحدث الاجهزة الطبيسة

وتركيب جهاز لتعقيم ميساه حسوض

السياحة بالإضافة إلى الإنجازات الاخرى

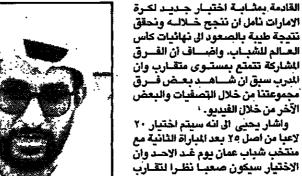
وتعيين اخصيائي علاج طبيعي للعمل

بوحدة العبلاج الطبيعى الجديدة

نبادی الشارقیة پسفسر کل امکیانییاتیه

لانجساح نهائيسات شبساب أسيس

التجارب حيث اتسم اداء الفريق



### الشاركة تتمتع بمستوى متقارب وان الدرب سبق ان شاهد بعض فرق مجموعتنا من خلال التصفيات والبعض الآخر من خلال الفيديو. ١ واشار يحيى الى انه سيتم اختيار ٢٠

# وديسا الامسارات يفسوز على المصن ١/٣

رأس الْحَيْمة ـ الاتحاد: فاز قريق الإمارات لكرة القدم على دبــا الحصن بــُــلاثــة اهداف مقابل هـ دف وإحـد في المبـــاراة الــوديــة التي جــرت بينهما امس على ملعب الحصن وكأنت نتيجة الشوط الأول ٢ / ١ كما فاز فريق الإشبال تحت ١٤ سنة على الحمرية ١/٤ في المباراة التي جبرت

### وسلسة السوصل تفسوز على شبساب السوهسدة

في اطار استعداداتهما للموسم القادم فــاز فــريق الــوصل تحت ٢٠ سنــة لكــرة السلة على فريق شباب الوحــدة بنتيجــة ٨٢/٨٣ في المبــاراة التي اقيمت امس على صالة الوصل، انتهى الشوط الاول بتقدم الوصل ٤٠/٣٤

وقبل البطولة اقام الفريق معسكرا في سويسرا لمدة ثلاثه استبيع استفاد - ري ت خلالها جيدا من اللقاءات الودية مع الفرق الاوروبية.. وهذه اول بطولة مدنية يشارك فيها القريق خلال الدورة

وفي هذه الدورة اقتصرت مشاركتنا على البِنْدُقِية والمسِّدُس فقطُ، ولم نِشْـارك في مسابقة الأطباق من الحقرة «تيراب» ولَّا مسابقة الاطباق من الإبراج «سكيت».. والحمدلله فقد نجح فريقنا في اول مهمة لُّه في الدورات العّربية واستطاع ان ينترع ٤ ميداليات رغم وجود ابطال يمثلون عشرة دول عربية لها خبرتها الطويلة في المشاركات الخارجية.. ولاشك ان ما تحقّق يعتبر انجازا بكل القاسس تأمل المحافظة عليها مستقيلا.

سفيرنا بدمشق يكرم البعثة يقيم سعادة خليفة شاهين سفيرنسا في سوريا مادبة عشاء مساء اليبوم بفتدق شيراتون دمشق تكريما لاعضناء بعثة

الامَّارات التي شَّاركتُ فِيَّ الدورة. ه ذهبيات لسوريا في الملاكمة نجح ابطال سوريا في الملاكمة في تعزيز

رصيت دهم من السندهب في اليسوم الاخير لمسابقات الملاكمة التي اقيمت بصالة

تعود غدا وانجازات الرماية ثمرة عمل كبير

ختام رائع لأولمبياد العرب وسوريا الأول بجدارة

رسالةسوريا وليسدغزالة مروان عسرفات

الجِلاءِ بُدمشق.. فقد احرزت سـوريــا ه ذهبيات، ففي وزن ٥١ كجم جاء خالد الفلاح ـ سوريا في المركز ألاول، الشاني

مصطفى حسن ـ مصى، الثــالـث احمد الزدي ـ تونس، الثالث مكرر علاء يوسف \_الجزائر. وفي وزن ٥٧ كجم جـاء الاول حسين عثمان ـ سـوريـا، الثـاني حسين سلطاني \_ الجزائر، الثَّالث جون مايكل \_ السودانّ، الثالث مكرر مهدي قريد ديب \_ مصر، وزن ٥ر٦٣ كجم جاء بوناب العيد الجرائر في المركز الأول، ثم احمد ماير

وفسساز الملاكسم الجزائري حسين سلطاني صاحب الميدالية البرونزية في اولمبياد برشلونة بالامس بالميدالية الفضية لـوزن تحت ٧٥ كجم بـالـدورة العربية.. وجاء السوري حسين عثمان بالركز الاول وحصل على الذهبيـة.. امـا البرونزية فت لكل من السودان ومصر.

خانجي ـ سـوريــا، والثـــالث محمـــد عشيش ـ الاردن، الثــالث مكــرر يـــاسر

حماد ـ قلسطين. وفي وزن ٧١ كُجِم جـاء

الاول محمد غياث طيفور ـ سوريا،

الثاني محمد الأسبود ـ تبونس، الثبالث

فاضل اسد محمد على الكويت، الثالث

مكرر محمد علي بــوروي ـ الجزائر.

واحرز ايهاب اليوسف ـ سوريـــا الركــر

الْاولُ فِي وَرْنْ ٨١ كَجِم، الشَّانْيُّ مصطفى

الميساوي - تــونس، النالث احمد

عبداللطيف \_ مصر، الثالث مكرر طارق

سرية ـ فلسطين. وفي وزن ٩١ كجم احتل

احمد عابدين ـ سوريا الركز الاول، يليه

ايهاب عبدالباسط - مصر والشالث على

محمد علي ـ الكويت والثالث مكرر انـورّ

قبل الختام فوز سیدات مصر ىذهبية السلة

احرزت مصر ذهبية كرة السلة للسيدات بفورها على سوريا ٦١ / ٥٩ في المباراة النهائية التي سبقت مسراسم الختام بصالة الفيحاء، وكان المنتخب المصرى قد ضمن الفوز بالركر الاول بغض النظر عن نتيجة المباراة وحصلت سوريا على البرونزية.

الترتيب النهائي للمبداليات

**00000000000000** 

	مارتین انتهائی تفیدات								
	اللجموع	يرونزية	فضية	ذهبية	الدولة				
ļ	118	77	٣٠	٤٨	سوريا				
	97	۴.	۳.	177	مصر				
	٧٧	4٤	41	**	. الجزائر				
	YA	٦	٧	10	اللغرب				
	۳۰	17	٦	٨	الكويت				
l	١٥	٤	۳	۸	قطر				
	44	٥	14	٥	السعودية				
	۱٥	41	**	٣	تونس				
	۱۳	٦	٦	١	الأردن				
ĺ	٥	١	٣ .	١	الامأرات				
	٩	٦	٧.	١	فلسطين				
	١٢	1•.	١	١	لبنان				
	۲	1	_	١	البحرين				
	۲	_	۲	l <u> </u>	العمن				
	۲	۲	_	<u></u> .	عمان				
					*1 11				

# &&&&&&&&&&&&&&

# اتحاد الامارات العربية المتحدة لكرة القدم

يعلن اتداد الإمارات العربية المتدرة لكرة القدم عن حاجته لتعيين كرتير للجنة المتنفيات الوطنية

ثانيا -ان يكون حاصلا على مؤهل جامعي ، ويفضل من هو حاصل على

فعلى من يرغب أن يتقدم بطلب كتابي باسم أمين السر العام للاتحاد ومرفقا به:

ب \_ صورة من المؤهل العلمي.

# حديثه الجماهير بأن تساند المنتخب وتقف بجانبه حتى يحقق هدفنا جميعا

یحیی عبدالکریم

سعيد وقبل نهايسة للبساراة اشرك للدرب

الروسى ماسناجن البلاعب القنذاق لحمد

بدلا من مصبح سالم .. وتحرك الفريق

بعد نزوله وضاعت فرصة انفرادية جاءة

بسبب ازدياد العدد وهو امسر نحن في

ومثل فريق عمان يعقوب خميس وعمر

سالم ومحمد خميس وداود سالم وظافر

ضاحى وعلى محمد الجهضمى ومحقوظ

سليمان وشهاد رمضان ونبيل مبارك

ادار المساراة طاقم دولي من الامسارات

مباراة في ضربات

الجزاء تنتهى لصالح

عمان ٦ / ٥

في ضربات الجزاء الترجيحية على سبيل

الاعسداد بنساء على طلب الجهساز الغني

المباراة انتهت لصالح المنتخب العماني

بقيادة عبدالعزيز الملا وعنأونته يبونس

ويوسف صالح وسيف سعيد الحارثي.

حُاجِة ماسة اليه في الهجوم.

حسن واحمد يعقوب.

لنتخبنا الوطنى.

نينهما امس عَلَى ملعب الإمارات ضمن دوري الاشبّال «المُجمُّوعةُ الثّانية» وَكُبْأَنْتُ نتيجة الشوط الاول ٢ / ٢ لصالح الإمارات.

# لتعلم مسن اجسل الاجسسادة هدف ايجابي للرياضة المدرسية

رأس الخيمة ـ الاتحاد: برناسة ابراهيم السكار رئيس قسم الانشطة التربوية بمنطقة رأس الخيمة الدياضية عقد احمد سالم صوحه التربية البرياضية الاجتماع الاول لمدرسي التربية الرياضية السعاراض خطة وبرزامج النشاط العام الدياسة المسلم العام الدياسة على التربية الرياضية التراس العربات المسلم العام الدياسة المسلم العام الدياسة المسلم العام الدياسة المسلم ال المسلم المراسي الجديد. وفي البداية اوضح السكار أن التعلم من لجل الإجادة كشعار يعتبر هدف أيجابي للرياضة المدرسية لإعداد الكوادر المؤهلة لدعم المسرة الرياضية بالدولة عن خلال اكتشاف المواهب وصفل الخبرات وتوجيه المسردة الرياضية بالدولة عن خلال اكتشاف المواهب وصفل الخبرات وتوجيه المسيرة الرياضية بالدولة عن حدن احتساف الوسب السارك وسوسية القدرات للنشاط الايجابي بما يحقق طموحات الادارة العامة للتربية الرياضية. كما اقام المدرسون حقل تكريم لزميلهم عبدالموجود سعيد بمناسبة تـرقيتـه لموجه تربية رياضية بالادارة العامة تقديـرا لـنوره الايجابي خـلال السنـوات الماضية لدعم مسيرة الرياضة المرسية والكشفية بالمنطقة.

وكائت الأهداف الخمسية تبرجمة عمليية لأداء مفتوح ظل يفوح منه طوال الوقت عطر الإجادة والإبداع، وبدأ مسلسل الاهداف بعيد ثلاث دقائق فقط من البداية بواسطة سامي الشيشيني من ضربة جزاء احتسبها الحكم بعد ان قام حارس المرمى السعودي بعرقلــة حسام حسن للنفرد، ولم تمض سوى خمس دقائق حتى كانت رأس عبدالرحمن الـرومي على موعد مع هدف التعادل ومستثمرا كبرة عرضية بالمقاس، ثم جاء الندور على احمد الكناس الندي سجل بيسراه في الندقيقية ٢٥ هدف مصر الثَّاني واضَّعا قيه عصارة مهارة وخيرة، وفي الدقيقة ٢٨ من الشـوط الثـاني حقق سعيد العويسران هدف التعسادل 8 للسعودية من كرة عرضية اخرى تسلمها من نجم البطولة الاوّل خالد مسعد قبل ان يتلقى حسام تمريرة على ماهـر التالق السحـريـة ويسجل هدف الفور الثمين.

بثلاثة أهداف مقابل هدفين.

حسام حسن ونجوم منتخب مصر يرفعون كاس البطولة

أمام أكثر من أربعين الف متفرج اكتظت بهم مدرجات ستاد الحمدانية بحلب

ووسط مراسم احتفالية رائعة توج منتخب مصر بطلا لكأس العرب السادسة لكرة

القدم لأول مرة، وبهدف يحمل ماركة الملاعب الاوروبية حققه بطريقة أكروباتية

قبل النهاية بأربع نقائق كان حسام حسن يضع حدا للملحمة الكروية التي جمعت

المنتخبين المصرى والسعودي واعتلى في نهايتها نجوم مصر منصة التتويج أفوزهم

وعندما جاء السدور على ميراسم التتبويج الأنبقة تسلم خالب مسعيد السعيودي كأس احسن لاعب في البطولة وتادر السيد المُصرى كأس افضل حبارس مبرمي والكبويتي حمد الصالح كأس هداف البطّـولــة واسّتحق القريق الســوري كأس اللعب النظيف، ثمّ تظد لاعبو مصر والسعودية والكويت أوسمة

للراكز الثلاثة الأولى 🔾 ادار المباراة الحكم الدولي السوري نزار وتى وكانَّ نقطة الضعفُ الوَّحيدة في الْلِسارَاةُ اذْ عَلَاوة على تغاضيه عن تطبيق بنود التعديلات الجديدة قآم بالغاء هدف لأحمد الْكاس والنتيجية ٢/١ لصيالح مصر وقيام بعد مشاورات مع مراقب الخط باسقاط الكرة في منطقة السَّنَّة حُدثُ ذلك في السقيقية ٠٤ من الشوط الاول رغم ان الكرة تجاورت خط الرمي بعد ان ارتدت من حسارس الرمي

واصطدَّعتُّ بِالعارَّضَّةِ. العربى القطريبي يفوز على العروية العماني ٢ /صفر

صعد فريق النادى العربي القطري لكسرة القدم الى الدور الثاني من تصفيات بطولة الأندية الأسيوية ابطال السدوري بعيد فوزه على العروبة العماني بهدفين مقابل لاشيء في هي اسبوب مباراة العودة التي جرت بينهما مساء امس \*\*\* \*\*\* \*\*\* وكانت مباراة النّهاب بين الغريقين والتي العيمة بمدينة صور بسلطنة عمان قد اسفرت عن فوز النَّــادي العربي القطري

وذلك حسب الشروط والواصفات القالية، أولا \_ أن يكون من مواطني دولة الامارات العربية المتحدة. بكالوريوس تربية رياضية. ثالثًا \_أن تكون لديه دراية تامة بلعبة كرة القدم . أ\_صورة جواز السفر.

ج\_شهادات الخبرة ان وجدت . ويمكن ارسال الطلب بالبريد ص ب: ٥٤٥٨ دبي أو الاتصال بمقر الاتحاد بمركز القرهود،

ومن يقع عليه الاختيار سوف يتم الاتصال به لتحديد موعد المقابلة الشخصية . أمين السر العام

يوسف يعقوب السركال

ويلخص تورو الوضع بالقول «ان المعضلة ليست ماهـو ممكن اقتصـاديــا بل مــاهــو

في الحلقة الثامنة من الكتاب التي تلخص الفصل السابع يتحدث المؤلف ليستر ثورو

ويشير الى أن من ينجح في حلُّها سيضمن التفوق على باقى المتبارين. وقد انبثقت تلك المشكلات من اقتصاد عالمي فاق بكثير علاقات التعاون مابعد الحرب العالمية الشانيية. وهي تحتاج جميعا الى تطوير اشكال جديدة من التعاون العالمي فيما لو كانت ستحل. وأَهم هذه المشكلات، مسألة صيانة وتحسين البيئة العالمية، فكل قوة اقتصادية وجدت ان البيئة مكان يمكن فيه التخلص من النفايات بـدون تكلفـة. والتلـوث حسب المقيـاس الفردي ليس لــه اي أثــر ملحــوظ على بيئــة الشخص. ونتيجــة لــذلك، اصبح لــدي كل الشعوب الباعث على التلويث بدلا من تحميل نفسها تكاليف انتاج بضائع او خـدمــات

حول الشكلات المتفجرة التي ستواجه اللاعبين الاساسيين في القرن الحادي والعشرين،

كما يشير المؤلف ألى المشاكل الناجمة عن استخدام الكهرباء، الفحم، والطاقة النوويــة كمصادر للطاقة، ويتعرض بالشرح والتطيل لمواقف الفريقين، المؤيد والمعارض

ويتعرض الكاتب الى مشكلة سخونة الجو، ويقول انه لن يكون من السهل حلها، وعندما تتضح للجميع أبعادها، فسيكون قد فات الآوان للقيام بأي شيء حيالها.

مقبول اجتماعيا». كما يتعرض المؤلف بعد ذلك للاختلالات في الموازين التجارية بين الينابان، والمانيا، والولايات المتحدة. ويقول انه بالرغم من أن عجوزات وفوائض تجارية قد حدثت من قبل، الا انها لم تكن ذَاتَ يوم بهذه الضُخَامة ولم تَستَمر لهذه الْفَرَة الْــرَمنيــة الطــويلــة

وكلما طالت مدة بقائها، كلّما عظم أثرها النهائي. وفي النهاية فإن هذه القوى ستصبح شديدة القوة بشكل يمكنها من تشويه وثني الطبيعة الدقيقة للاقتصاد العالمي. كما أن التغييرات في معدلات التبادل لم تؤد المهمة المامولة سواء كان ذلك على صعيد دول العجز أو دول الفائض. وقد لقى التباين الجدري الذي برز في حسابات تبادل العالم

في عقد الثمانينات كما هو وتحول الى شيء مزمن مع مطلع التسعينات. ويتعرض الْوُلف بعد نَلْكَ للقّوانين التّجاريّة السّائدة في كل بلد وكيف تضرها كل دولة على هواها وبما يتمشى مع مصالحها ويطالب بالتنسيق على صعيد الاقتصاد بين كبريات الدول الصناعية.

ويتعرض للديون وسبل استقرار التبادل الأجنبي كضمانة لاستقرار السوضع

السسراس

المعركة الاقتصادية القادمة بين اليابان ـ أوروبا \_الولايات المتحدة



*AL ITTIHAD* 



# مشكلات متقيحة

في عقد الثمانينات واجبه معظم العبالم نموا أدني وارتَّفاعا في معدلُ البطالُّـة، وانخفأضًا في مستويباتُ المُعيشـة. لكن هـذا الأداء المتــواضع لم ينبع من مجرى الحظّ السيء، وانما نتج عن عدد من المشكلات المتقيحة التي تملك قاسما مشتركا. وقد انبثقت جميعا من اقتصاد عائمي فاق بكثير علاقات التعاون مابعد الحرب العالمية الثانيَّة. وَهَى تَحتاج جميعا الْي تَطوير أشكالٌ جديدة من التعاون العالمي فيما لو كانت ستحل. السئة العالمية

من المشكلات الرئيسيَّة التي تحتاج لعمل تعاوني، مشكلة صيانة وتحسين البيئة العالمية. وعندما رسم اقتصاد مابّعد الّحرب العالميّة الشانيّة، لمّ تكن البيِّهُ مشكلة. لكن مؤسسَّات اليـوم تحتـآج لكي تبنَّى بشَّكل يمكنها من التعامل مع المشكلات البيئيَّة العَّالميَّة. وهـدُهُ اللَّؤُسسات لابد وان ترتبط بنك التي تعرز النَّمو النَّموا النَّموا النَّموا النَّموا المُستدة بالانقراض وعلى البيئة من التلوث قد ارتبطت بقوة

إلم تَضْع ايَّة قيمة للقضاء عَلَّى أو التَّخلص من الانـوَّاع النادرة المهددة بالانقراض. ويالنسبة لكل ممثل اقتصادي، فإن البيئة مكان يمكن فيه التخلص من النفايات بدون تكلفة. والتلـوث حسد المَقياس الفَردَى ليسَّ لـهُ أَيْ آثْر ملحَّوظُ عَلَى بيئــةُ

إن آلاسواق قد أساءت تقدير سعير تكاليف التلوث

ونتيجَّة لذلك، فان كل الشعوب اصبح لديها الباعث على التلويث بدلا من تحميل نفسها تكاليف انتاج بضائع او خدمات بأسلوب غير تلويثي. ولكن لو ان أعمال كلُّ المثلين الفرديين جمعت، فان كلّ عمل تلوث يصبح ذو ثقل ويعول عليه، أن المشكلية هي رسم اقتصباد عبالم حيثٌ يِّمكُّن لمسَّتوياتِ المعيشة انَّ تنمو بسرعـة. وحيث

أنَّ الحفاظ على الأنواع النادرة، مثل محاولة انقاذ البوم الرقط في شمال غَرَبُ الباسفيك الأمريكيّ بــالـرغم من احتجاجات اصصاب المصالح الهددة، لايظهر الحساب الاقتصادي لقطع الإحشاب، طالمًا أن ثمة باعث لدى الجميع بان يتصرفوآ بحرية وكما يحلو لهم وترات مِنْ يِسْرِيدُ لِلْقَلْقِ، وَدِفْعَ الْنَفْقَاتُ الْمَالِيلَّةِ، عَلِي الْتَنْسِوْعَ البيولوجي. ويدَّرك اولنَّك الذين يقطعـون الاخشـاب أنَّ اعمالَهُمْ مَهَّددَةً فَيْما لوَّ تم الحَفَّاظُّ على الْأَشَّجِــار مِنْ أُجِلَّ البوم المرقط. ولا احد يعرف القيمة الستقبلية للتَّذُّوع

البيولوجي، وليس ثمة سوق يمكن ان تباع فيه. مُبِينُكَا. قَــَانَ البِيئِــةُ مُكِــانَ بَجِبُ أَنْ يَعْمَلُ فِيــ الاقتصادي المحترف وحبير البيئة المحترف سويا، لكن خلال الخمس والعشرين عاماً الماضية، لم يحقد أي هُذَانٌ الجانبانُ عَلَى بعضهما البعض. وحتى عندما بدأ في اظهار التعاطف تجاه اهداف بعضهما البعض، لم يَقَلَحًا في الجِلُوسِ سويًا في نَفْسِ الغَرْفَةِ. أن الحَقِّد لَيْس نَّظِ بِـاً. فَخُرَاءُ الإقتَّصَادِ لإينكرونِ أهميـة المخـاوف البيئيَّة. حيثُ ينظرُ الى البيئةُ النظيُّفَّةُ على انَّها واحدةٌ من

النَتَاجَات الاقتصانية المطلوبة بالحاح. ويتُحدث خبراء الآقتصــآدُ حـُول «آدخــال الخارجين، وبهذا التعبير هم يقصدون بان يتم تـرتيب الانتـــاج بُطِّرِيقَة تَـرُغُمُ اولٰئُكَ الـذينَ يُشْتَرُونَ المُنتَجَـاتَ على دفٍّ كُامَلَّ تَكَلَّفَةٌ انتَّاجُهَا بِطريقَةً لَاتَلُوثُ الْبِيئَةِ. وبِالنَّظُّـرِ الْ ماسدو شبيها بالاتفاق النظري فلماذا أذا الحقد؟

قَمَعُ أَنَ الْبِيئَةُ النَّطِيقَةُ هَى نَتَاجَ اقتصادى مطلوبٍ من منظور النَّظرية الاقتصادية، فهي فقط واحدة من بين الكثيرٌ من المُنتَّجات الاقتصادية المُطَّلوبة بْسالحاح، وهُي لاتملُّكَ حَقَّ التَّخْطَى للأولوية. وربما تَكُونُ النَّتِّ أَجْـ اتَّ الاقتصساديسة الاخسرى اكتشر قيمية من البيشة النظيفة وتستحق الإمتلاك حّتَّى لو كَـانٌ ذلك يَعنيُّ بيئــة اقـَّذر: وهذا امر متفق عليه بين الاقتصاديين لكنه يرقى ال مُصاف الهرطقّة لدى النبيئيين. ان انصال البيئة دائماً مايعتقدون بان الحواف

لاتعمل فللؤسسات والاشريباء سبوف يتدفعون المال بسهولة ويتجهون في نفس الوقت نحّو التّلويث. والامرّ الاكثر أهمية، أن أنصار البيئة ليسوا مكفيين فقط حيــال فُعاليَّة القَوَانينَ البِيئيةُ الحَّاليةِ والأَحكام، بل يرغبون في اقتاع الآخرين بالأنضمام اليهم سياسيا. ولهذا الغرض، فان القوائين المزمع اصدارها ذات العلاقة بالموضوع تلعب دوراً مهماً في صياغة المعتقدات وجندب المؤيدين. ويمكن اقَّدَّاع الكثير من انصار البيئة بْالْنْصْالْ مْنَ اجْلَّ قَوَّانَينَ تَطَالُبُ بِعَدَّم تُلُويتُ الْحَيْطَاتُ، لَكَنْ عَـدَدا قُلْيُـلا حدًا مِّن انصار البيئة يمكن اقناعهم بالنضال من أجل فرض ضريبة ١ في المائة على اغراق المحيطات.

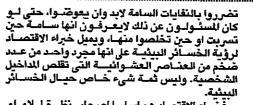
وحسبٌ طبيعة اهتماماتهم ومخاوفهم، فسان خبراء الاقتصاد يركزون على منتجات وخدمات على اعتبار أنها محور ارتكَازَ الْإَهْتَمَامْ، بحيث تكُونَ المسأليَّةُ البِينُئِيَّـةُ فَيْ إلم تُنَّة الَّثَانيَّة. اما انصار الَّبيئة فَانْهم يرون بان العالم في حالة تراجع. وان بيئة نظيقة تعد أمرا اساسيا بينما انتاج الزّيد من البضائع والخدمات أمر في المرتبة

ويرى خبراء الاقتصاد على سبيل المثال ان توليد الطاقة الكهربانية هـ وحصيلة مطلوبة بشكل بالغ ويشرون ألَّى أنه كيفما تم توليدها، فللبد وأن تبرز بعض الشكلات البيئية. وله استخدم القحم، قبان المشكلية هي مطير حمض

امتلاء المناجم الفتوحة. كما أن الطاقة النووية تقود لَخَاطِ و الاشْعَاعِ، بِينَمَا تَتَسَبُّ الطَّاقَةَ ٱلْمُولِدةَ مِّنْ التوربينات في اغراق الآودية والأنهار. ولو تم استخدا نفظ أو غاز طبيعي فأن مصدراً طبيعيا محدوداً يستنزف ولو تستخدم طاقة شمسية، فأن ذلك ينتج بَعض النفايات السامة (زرنيخ، عَلى سبيلَ المُشالُ) فَّي عُمليةٌ تشكيل الخلايا الشمُسيَّة، كما أن جُمَّع الطَّـاقَـة الشمسية عبارة عن تُكنولوجياً كثيفة المُصادر تحتاج الى كميات هَائِلَةٌ مِن الْسَاحَةُ وَالْنُحاسَ. وكل اسلُوبِ مَفْهُومُ لانتَاجَ الكهرياء ينتج عادماً، وكل طَريقَة مفهـومــة تقْتُلُ أناساً. لكن الْقُوائد الَّتِي تنبع من الكهرِّباء تستّحق ذلك. وعلى النقيض من ذلك، فأنَّ انصار البيئة يركزون على المطَّــرُ الحمضي، آستنـــرَافَ المصــّادر الطبيعيـــة، او الاشعاع، ويعتبرون المزيد من الكهرباء أمراً تَسَانُـويــا. فألحافظة، كما يُعتقدون، يمكن أنْ تقود أنَّي استخدام كميسة اقل من الكهربساء يسدون اي تقليص ملحسوظ في مستويات المعيشة. ولكن بالنَّسَبة للحبير الاقتصادي. فان هذا الامر مستحيل، الا لو أن الناس اليوم عــاجــزين

البيئة ويرفضه خبراء الاقتصاد. ... ومن وجهة نظر انصار البيشة، فأن اولتك النين

وغير منطقيين في سلوكهم ـ وهو احتمال يؤمن به انصار



للتثبت من ان تلوث البـوم تحت السيطـرة لكن يجب الا تَشْمَلَ رِسُوماً لِتَنْظَيِفُ ٱلْمَاضْى. فهذه النشَّاطاتُّ يَجْبُ انَّ لكن انصار البيئة لايظهرون قلقا حيال حمال اقتصاد

على تلك العاهدة. لكن يجب عليهم أن يوقعوها. أن غابات الامطار المدارية ربما تولد المناخ الذي نحتاجه جميعا للبقاء، لكنَّ يبدُّو منطقِّها من النَّاحيـةُ الاقتصادية بالنسبة لكل مَنَّ البرَّازيليينَّ، الانَّدونيسيَّين، والصينيين ان يقطعوها. فبلا أحبد يتدفع مقبابل الهوآء النظيف، لكن الناس يدفعون مقابل البرتقال واللحم. ولديهم كل الحق في قطع غاباتهم وتحويلها الى اشجسار

يرتقال وأرضا للرعى في سبيل أن يصبحوا أثرياء. وفي النهاية فان العالم الصناعي الثرى، سيضطر للقيام بعا فعله الهولنديون في بالتستان ولكن بمعدل

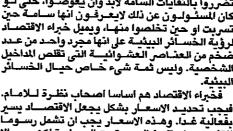
الاساسية تتعلق بالمدة الـزمنيـة. فعنـدمــا

ان بيئة صحية تعد جزءا مهما لأئ مستوى معيشة تُشكُّلاتَ قَابُلَة للخُصُوعِ تحت السَّيطرةُ اوَّ للعلاجَ في أي

وهابو لانتاج الإشجار.

الماضي في اسعار البوم اسر يعنى تخريب الفعالية والجمآل في ميكانزم الاسعار. السوق الحرَّة. فَبِيئَـةً خَضَراءً افضل قَيمَـةُ منَّ امــوال خَصْرَاءٌ، وعندُما يَصَل الامر لَخطر الشَّعاْع الشَّهَرِ (وهُو مصطّلح بعشقه خبراء الاقتصاد ويكرهه أنصار البيئة) فاحتمال تمكن الطرفين من التوقيع على معاهدة سلام اقل من احتمالات تمكن العرب والاسرائيليين من التوقيع

ساهً و مقسول تعتمد على الظروفُ وتت ير ببطء عبر الوقت اعتماداً على الكثافات السكانية. فالدانانيون، على



تمول من عائد ضريبي عام. قلكي ندفع مقابل أخطأ

اكبر في مناطق غايات الإمطار المدارية. لقد جعل الهولنديون الآمر اكثر ربحا بالنسبة للبالتسينني عَنْدُمَا يَزَّرْعُونَ اشْجَاراً دُونَا عَنَ اي شَيءَ احْسِ. والْجِزَّءَ الغنى مَنَّ العَالَم سَيِضُطُر لَـدَقَعَ ايْجَارُ مَقَـائِلُ غَـَائِـاتُ الامطأر وبالتال تصبح زراعة وتنمية غابات الامطار نشاطاً اكثر ربحاً من قطعها.

الحصول على هواء صالح للتنفس ومساخا من شانه تمكينهم من الخروج دون الإصابة بسرطان الجلس، لكنهم في طريقهم لـ لاضطرار لتعلم ذلك، فسيدفعون للفقراء المال من أجل زراعة الأشجار، ليس لانهم كرماً، ولكن لانهم يريدون تنفس هواء نظيف

يصبح شبئاً مثل الَجُواء بِأَهُظُ التَكَلَفُهُ بَعَد انْ كَانَ مَجَانِيًّا، فَلَا أَحَد يَرِغُبُ فَي مُواجِهَةَ هَــُهُ الْحَقِيقَةُ. ولكنَّ سنفضل ايجاد مخرج ما للعودة الى أيام الماضي الجيدة عندما كنا لسنا بحاجة للقلق حيال الهواء النظيف، ولم نكن مضطرين للدفع مقابله. لكن الحنين الى الماضي يحل مشكلات قلَّيْلَةً. ولو كنا نْرغب في هواء تُطَيف بعد ثُلَّاثينَ عاما من الإن فان هذه الاشجار لابد وان تزرع اليوم.

مادي لآى انسانَ. لكن زيادة البيئة الجيدة اسر لايمكن ان يتم عن طريقَ اعدالَ وممارسات بلد معين في حد ذاته. فُسَخُونَةُ الجَوْ، وَثَانَى اكسيدُ الكريونَ المُفرَطُ فَي البيشَةَ، وثقب الاورونِ في المنطقِة القطبية، وغيرها ليست بلد بعينه. أن حلا تعاونيا لابد وأن يوضع.

ولو ان سكان العالم يملكون انتاجية السويسريين،

أن المشكة على اية حال، ليست ماهو ممكن اقتصاديــا بِل مَّاهِ مِقْبُولًا لَجْتَمَاعِياً. فَهُل مَعْظُم ٱلشَّعُوبِ تَـرغُبِ ۗ فَي قَبُولِ الْآفْتِراْضَاتُ التي تَكمنَ خَلف مشكلــة ۗ وُجبــة الْحدُّ الادنى ـ وهي وجوب عدم حصـ ول اي شخصٌ على اكثـر او اقل مما يحتاجه للعيش بشكل صحى؟ من الواضح ان الإحابة لا، وان عدم الرغبة هي القيد الحقيقي على سكان العالم، ولتحسين اساليب حياتهم، فان أولئك النين «يملك ون، يرغبون في مراقبة اولئك السدين

«لايمُلكونّ» وقد خُرجوا بدون شيء. أن هذه المواقف بالطبع ربما تتغير. فالمعتقدات حيال



ان البشر لم يعتادوا على الاضطرار للسدفع من اجل

وكما يشير البرازيليون دائما عندما يقطعون غاسات

الامطار، فانهم لايقومون بشيء لم يحدث في أوهايو قبل ماثة عام. والفرق، بالطبع، هو أن أشَّجار غَابات الْأَمْطَارُ البرازيلية تعمل بجد اكثر ومزيلة اكثر فأعلية للكربون لسُّامٌ مِّن نظير تَها التي كَانْتُ في اوهْسايسُو، وذَلْكُ لَإِنْ الاشجار البرازيلية تملك اوراقا فوقها اثني عشر شهرا في العام ولو أن العالم يحتاج لاشجار، فمن الانجح أن ستُخدَم بُعض المال الذي تم كسبه في اوهايو للسفع من آجل المزيد من الاشجار في البرازيل بدلا من محاولة أعادة

وسيور يـــي وسبور. ويمكن أن يتم هذا بسهولة عن طريق استخدام الأقمار الصناعية لقياس أفدنة غابات الإمطار في البرازيل ومن تُم دفع أيجارٌ سنُّوى للبرازيل على غابات انطارها يكُّفي لكسب عاَّثُد عن طريق زراعة الاشجار يفوق العائد الذي يمكن أن يأتى من قطعها وتربية الماشية بدلا منها. وانظمة مثل تأجير غابات الامطار البرازيلية تحتاج الى منظمات حكومية تعاونية. وبسبب مشكلات حرية التصرف، فانْ هَـذه المؤسَّساتُ تحتَّاج لسلطـة فـرضُّ الضرائب اللازمة للحفاظ على البيثة العالمية.

كمَّا انْ قَضَاَّيا مثل سخونةٌ الجُّو لن يكوُّن من السهر حلها بسبب المشكلات المتشعبة، وبحلول الوقت الذي يتضح فيه بشكل مطلق حدوث سخونة الجو، فسيكون قد فات الأوان القيام بأى شيء حيالها. وفي نفس الوقت، لن يكون ثمة معنى لقلب اساليب الحياة رأسا على عقب وانفاق مبالغ مالية هائلة على مشكلة غير موجودة. وَّسيكُونْ هُنَّـاكَ أُولئك الـذينُّ يقـولـون آنتظـَّر، مثلما سيكون هناك الثين يطالبون بالتحسرك والعمل والإجابة الصحيحة هي القيام بالاشياء المهمة ذات المعني، بغض النظر ان كانت هناك مشكلة سخونة كونية غير قابلة للحصار على المدى الطويل، أم لا.

عادات استهالاك الصينيين، مواهب او غرائز مساق السويدين. والنظام الآجتماعي لليانانيين، عندها فأن الكوكب يمكن ان يساند سكانـه الحالدين مرات كثيرة دون افراط في التلوث او حرمان من اي شيَّء. ومن جانّب اخر، لو ان سكان العالم لديهم انتاجيــة تشــاد، عــادات استّهلاك الولايات المتحدة، ومواهب الساواة الهشديسة، ونظام يوغسلافيا الاجتماعي، فأن الكوكب لايمكنية ان يساند بأي شكل اعداده الحاليين. ولسوء الحظ، قبان معظم البشر ينخرطون ضمن فئة أمريكا – الهند – تشاد

سبيل المتسال، يعيشون في شقق مسزيحمة يمكن ان يعتبرها الامسريكيسون صغيرة بشكل يثير الضغط.



● مقبرة نفايات.. كيف يتم التخلص منها؟

بالرغم من هبوط قَيْمَةُ الْجِنيه الاسْتَرَليني بنسبُـة ١٠ في

وقد ارتفع الفائض التجاري الالماني الغربي على نحو

ثابت خَـُلالِ الفترة مِنْ ١٩٨٥ حتى ١٩٩٠ بُـُلُل رَعْم مِنْ

الُّــَذروةُ بنسبة ٢٠ في المائة في قيمـــة المارك. ووصل الى

الذروة عام ١٩٨٩ حيث بلغ ٥٥ مليار دولار. وتضاءل

الفَّاثُضَ الأَمْانِي عِامَ ٩٠ أَ أَ وَاحْتَقَى بِالْكَامِلُ فَي ربيع

١٩٩١، ّحيث حَـولتُ المانيا صَادراًتها وزادت وارداتها

لتطوير ماكان يعرف بالمانيا الشرقية. وعلى المدى

القصيرٌ، يعطى هذا النّحول باقي العالم مجالًا بسيطا

التنقسُ الْاقتصادي، ولكن ما اللَّذي يحدثُ عندما يتم

اعادة تجهيز ودمج المأنيا الشرقية في قلب آلة تصوير

المانية جنيدة وأكبر حجمًا؟ ان الفَائض التجاري البِنَّائيُّ

ووصَّل الفائض التجاري الباباني الى الدروة عام

الإلماني عرضة للاحتفاء بشكل اكبر من اي وقت مضي.

١٩٨٧ عندما بلغ ٨٧ مليار دولار، ثم هَبط الى ٣٧ مليار

دولار عام ١٩٩٠ نتيجية لارتضاع أسعار نفط الشرق

الأوسط، لكنه بدأ برتفع بشكل حاد مرة اضرى في ربيع

عام ١٩٩١. ويحلول صيف عام ١٩٩١ كان يسير بمعدل

سنوى يتجاوز ١٠٠ مليار دولار سنويا. وكانت فوائض

البايان الثنائية مع الولايات المتحدة تهيط عــام ١٩٩١

لكُنْ فُوائضها التجارية مع باقى أنصاء العالم كانت

مرتفع بكميات أكبر. أن أرتفاعاًت كبيرة في قيمة المن

وماقيمتُـه ، سنـوات من الـوقت لم تقضُّ على الفيائض

كما أنَّ التغييرات في معدلات التيادل لم تؤد المهمة التي

كان يجب ان تؤديها سواء كان على صعيد دول العجز او

دولُ الْفَائْضُ. أَنْ الْتَباينُ الجِدْرِيُّ الذِي بُرِزُ في حسابِـات

تبادل العالم في عقد الثمانينات، قد بقي كما هـو وتحول

كما أن التغيرات في معدلات التبادل لم تـؤد الـوظيفـة

ان عدم التوازن الأساسي الذي برز في حسابات تبادل

ان الحسابات الرياضية المالية واضحة. فلكي يبديس

عجزا تجارياً يجب على بلَّد مـا أن يقَّرْض من بــاَّقَى دُولُ

العالم ويراكم قرضًا دُولياً. وفي كل عنام لابند وأن تُسفع

فائدة على هذا القـرض المتراكم. ولكي يـديــر هــذا البلــد

فائضا تجاريا، يجب عليه ان يقترضَ الاموال الـــلازمــة

لتسديد مدقوعات القبائدة. وهكنذا قبان المبلغ السنبوي

الذي يجب ان يتم اقتراضــه يصبح اكبر واكبر، حتى لــو

ان العَجِزْ التجارى نفسه لم يتسع نطاقاً. ومع ازدياً

القروض تزداد مدفوعات الفَائدة. وَمع نمو مُـدفُّ وعـَّات

الفائدة، تنمو القروض. ومع مرور الوقت، يتسارع

معدل الدين المتراكم الى اعلى، حتى لو أن العجر التجارى

الإساسي يَبِقَى ثَابِتًا. وتؤكُّد الفَائِدةُ الرَّكِيةِ فَي النَّهَايَّةِ أَن

الاقتراضات السنويسة المطلويسة تصبيح على درجسة من

الضخامة لدرجة أنّ باقى العالم لن يستطيع «وبـدون

شك فان عدم الرغبة ستاتي في المقسام الاول» اقراض

المُبالغ الضرورية. وعندما يُحدَث هناً، فيَّان تغيِّران

دراماتّيكية تقع وبمرور البوقت، فان قـوى الجانبيـ

الاقتصادية للعجر الأقتصادي تكبر وتكبر. ولا أحد

يعرف الفترة التي يمكن ان يدار فيها العجز وكم تطبول،

لكن لايمكن ان يدار للأبد. كما انه من الغباء اختبار قبود

او حبود النظام. فحال الدخول في الثقب الأسود، يصبح

ويما انه الطريقة الوحيدة لتجنب الثقب الأسود الذي

ينجم عن الخلل التجاري البنائي، فأن التعاون يصبح

مهما. واذا كانت دول العجــز مطــالبــة بــالقيـــــام بكلُّ

التعديلات اللازمة، فأمامها فقط تلاثلة خيارات: (١)

يمكنها تقليص معدلات نمسوها الاقتصادي وتقليص

الواردات. (٢) يمكنها ان تسمح لعملات متدنية القيمـة

اكثر بتقليص وارداتها وزيادة التضخم، او (٣) بمكنها

تقليص الواردات مباشرة مع الحواجز التجاريـة. وكلـه

يقود الى نمو عللي أدني. ولو أن دول الفائض تتكيف أو

من المستحيل الخروج.

العالم خلال عَقَد الثمانيناتُ قـد ظل كما هـو حتى مطلع

التي كان يفترض ان تؤديها سواء كان لــدول العجــز او

الى شيء مزمن مع مطلع التسعينات.

عقر التسعينات.

ـة المارك. ووص

# يَّةَ الْتِي تَوَاجِهُ الْخَبِرَاءَ وَالْحَكُومَاتِ فِي الْقَرِنِ الْشَادِمِ

يس مأه و ممكن اقتصادياً، بل صاهـو مقــول احتماعيــا ١٩٨٧ الى ١٤٤ مليار دولار، لكنه كان لايسزال ٩٩ مليسارا وبالنظر الى الطريقة التي يعيش بها باقي العالم، فأن الاستياء يـرتفع في اليـآبـان، ولكن على آلاقل حتى وقت عام ١٩٩٠، حتى على الرغم من ان قيمة الدولار الامريكي قريب كان اليابانيون مهيئين اجتماعيا لقبول أحياء قد خُفَضِت طوالٌ خَمْسُ سَنُواتُ وحتَّى عام ١٩٩١، قوب التحسن في الحسابات التجارية الأمريكية بترند في المُعْيِشَة الْلَّرَاصَة. لكُنَّهم لُمْ يَقْفُرُوا الْ أسلوب حياتهم حسابات التبادل البريطانية. فَقَد انتقات الملكة للتحدة المزدَّحم بسرعة. بل تطور ببطء عَبِّر القرونَ، في بلَّـد نَمَأُ من حالة فائض تجاري بقيمة ٥ مليارات دولار عام سكَّانَهُ لَيْصَبِّحُواْ أَكْثُرَ، يُمُعُدلُ هُ أَضْعَافَ، مِنْ سَكَّانُ هُ ١٩٨٨ أَلَىٰ حَالَةٌ عَجِرٌ بِقُتِمَةً ءٌ ٣ مليار دُولار عَـامُ ١٩٩٠،

كاليفورنيا المماثلة لليابان من حيث المساحة. وفي الواقع، فإن نموا بطيئاً سكَّان العالم يعد امرا ضرورياً للتنمية الاقتصادية والحفاظ على البيئة. ولايمكنّ للنمو الاقتصادي ولا للنظّام الاجتماعي مجّاراة النمو السكاني السريع. والسؤال هو كيف الانطلاق من

وكلما ازداد شراء البليد، كلما انخفض معيدل النميو السكاني ومعظم أوروبا واليابان لسديهما معسلات نمو تقل عن المُعدل اللازمُ للْابِقَاءُ على الاستَمرارية السكانية. وفي الدول الغنية يدرك الأباء بانهم ليو رغبوا في العيش بمستوى معيشة عانى الاستهلاك ويريدون تحمل انجاب المزيد من الاطفال. ولكن في السدول الفقيرة، فان الاطفال عدَّء اقلَّ ثقلا، طالمًا أنه لا أحد يخطط لجعل الاستثمارات ضرورية لكي يحقق الشراء. وعلى أيية حال، فان عدم صنع هذه الاستثمارات، يعنى بانه ليس ثمة فرصة لان

يعيش أبنائهم في بلد غني. وفي الدول الزراعية الفقرة خيلال مواسم الرراعية وجنى المحصول يكون الاطَّفال منتَجِينٌ في سُن مُبكرة اكثر من اطفال العالم الصناعي. والاهم من ذلك، ان الاطفَّال هم نظام التعويض او للكافَّاة القديم في المدول

وتُعنما لاعنمو السكان يسرعة في اي من العبالمين الاول والثَّانَّى فَانَّ النَّمُ و السَّكَانَى السَّريع في العالم الثَّالث يَخْلَقَ مُشْكِلَةَ لِلْعَالَمِ الأولِ. فَتُولِيدِ الْكَهْرِياءَ فَيْ الصِينَ بُحر قَ الفحم البني يُمكن ان يحول طوكيــو الى بحــر من للطر الحمضي. ومّع المواصلات الحديثة، يتضح كـذلك ان مُعظم دولُ العَالَم الأول قد فقدت سيطرتها على

اختلالات التوازن التجارية ان عجــز امــريكــا التجـــارى والفــائضين التجــــاريين لليابان والمانيا يولدون قوى جذب اقتصابية مسائلاً لقوى الجذب الموجودة في ثقب أسود في الفضاء. فالثقوب السوداء، كما يعتقد، توجد حيث لايوجد شيء في الفضّاء حيث يذوب ويتلاشى كل شيء يــىخلــه. وقـَـوى الجذب قويّة جُداً دُاخُلَ الثقبّ الأسود بشكل يجعل حتى الضوء عاجزا عن اخراجها. وبما انه لا أحد يمكنه ابتكار طريقة لزيادة ثقب أسود لتسجيل مايعشر عليه هناك فان مايحدث في ثقب أسود لابد وأن يستنتج ممسا لايمكن رؤيته. وبسبب قوى الجانبية الكثيفة، فمان الطبيعاً

المحردة للمسألة بعثقدان تتبدل بشكل جذرى. وكذلك الحال مع اختلالات التوازن التجارية البنائي الحالية، فمع ان عجوزات وفوائضٌ تجارية قد حدثت من قبل، الا انها لم تكن في يوم من الايام بهذه الضخامة، ولم تستمر لهذه الفترة الزمنية الطويلية. وكلما طيالت مــدا بِقَائِها، كُلَّما عظم أثرهُا النهائيُّ. وفي النهاية، وكثَّقب أسود حقيقي، فأن هذه القبوى ستصبح شديدة القبوة بشكل يمكنها من تشويه وثنى الطبيعة السدقيقسة . للاقتصاد العالى.

وبعد ان بدأت من فائض تجارى بلغ ٦ مليارات دولار عام ١٩٨١، عزمت الولايات المتصدة في قلب عجز وهي تلعب دورها التقليدي كقاطرة اقتصادية في اعقاب كساد

ومع نمو الولايات المتحدة بمعدل أسرع من باقي دول العالم، فان وارداتها ارتفعت أسرع من صــادراتها. وقــد تبلورت هذه الحالة الطبيعية لللامور بواسطة ذلك المزيج المميز للسياسات المالية والنقدية الذي تبنته ادارة ريجاًن خلال العامين الاولين من السرئاسة. وأنسمجت معدلات الفائدة العالية مع تقليصات ضريبية هائلة وزيادة كبرة في النفقات الدفاعيَّةُ. وق أواسط التمانينات، كان من للأمول ان تصديلا

خفيفًا نحو الاسفل في قيمة التدولار من شأنته أن يعيالج الخُلِّل التَجَّاري البِنائي الدي بِرْرِ في النصف الاول من الثمانينات. وأنه لاب وأن يتحلى الجميع بالصبر، وأن يمنحوا البدولار منخفض القيمية البوقت ليعمل. وقيد تَفيرت قيمة العَملة، كما كان يَجِب، ومر الوقت الــــلازم، لكن الإثار المطلوبة لم تحدث. فقيمة الــدولار انخفضت ٣٠ في للاثَّة، وارتَّفُعتُ قيمـة التَّ ٣٥ في المائة، لكن نمط الخللُ عام ١٩٩١، وبالرغم من التحسن الظاهـري، كـان صعب المعالجة بدائيا مثلما كان عليه عام ١٩٨٥، عندما كانتٌ قيمة الدولار في أعلى معدل لها. ` وقد بلغ عجز الحساب الجارى الامريكي نروته عام

ترتفع والنمو العالمي يسير بخطي سريعة -لكن تتوفر لديها فرصة للتضخم. وليس نمـة حل غير مـولم، والسؤال هو كيف تنشر التكيفات او تطبق الالسرامات بطريقة تحدث اقل قدر ممكن من، او توزع بالتساوى،

الشرطى الذى يقرع الطبول مدلا من امتلاك نظام تبايل دولي بقوانين متفق عليها، ونظام دولى لتسوية النبراعـات، فـانّ كلّ بلـد يقيم الآن قُوانِينُه، وينصبُ نُفسه كُقاض ويفرض عُقوباتُ على اولئكُ السنين ينتُهكون تفسيره للقوانين. وبسدلا من استخدام التعريف السدولي لسلاغراق، بيع السلعة ﴿ الاسواق الاجنبية باسعار تقل عن سعـرهــاً في السـوق الداخلية \_فان الولايات المتحدة على سبيل المثال اجازت قانونا يحدد الاغراق على انه بيع منتجات بسعر اقل من تكلفتها الكاملة، بالإضافة لنسبة ١٠ في المائة لأسقف غر مكتشفة بالإضافة لنسبة ٨ في المائة كهامش ريح علَّى المبيعات. وباستخدام هذا التعريف، فان ١٧ من بين اكبر ٢٠ شركة صناعية في امريكا يمكن ان تجد نفسه مدانة بالإغراق، وبما ان عددا قلي لا جدا من الشركات يحقق هامش ربح ٨ في المائة على المبيعات. ولانها مسلحة بقانون يجعل الجميع تقريبا مدانين بالاغراق، فان الشركات الامريكية تصاول بعد ذلك ابقاء المنتجات

الاجنبية خارج السوق الامريكية. في نفس الوقت، فإن اليابانيين يستخدمون مجموعـة من أساليب التأخير، التي تعرف هناك باسم «التـوجيــه الإداري، لمنع الشركات الأمريكية، بالتفوق التكنولوجي، من كسب مواقف متمرسة للغاية في السوق اليسابسانيسة

بشكل يجعل من الصعب تفكيكها. في وقت لاحق من قبل الشركات اليابانية التي ترغب في ان تكون في تلك الأسواق. ان القوانين التي تحكم التجارة الدولية تكسر من جانب واحد لسببين: قلقد تجاوز العالم في حجم القوانين القائمة، كما أن معدلات التبادل المرنة التي كسان

يفترض ان تضمن توارّنا صعبا في حسابات التبالل قد أَخْفَقْتُ فَي تَحَقِيقَ الْفُائِيةِ الْمُطْلُوبِيَّةِ. فَنَمَطُ الْفُوائْضُ والعجوزات اكثر تناوئا، اكثر ثباتا، واعظم حظـرا ممــا كان عليه في اي وقت مضي. كما أن فترأت التّأخير طويلة حدا، وسوء التكنف هائل يشكل لايمكن تحمله. وخـلال الفترة الطويلة التي يكونون فيها في حالة عجز، تشعس الدول انه يجب عليها أن ترد بافعال تحد من وارداتها متحدية بذلك قوانين التجارة الدولية، حيث ان الكثير من المنتجن المحلمين يتضررون من السواردات والقليل جسا

من النتحين الحليين تساعدهم الصابرات. وربما يكون العالم النامي في طريقه نحو كتل تبادل، لكنَّه سيطِّل بحاجة لقوانين تبادل وميكانـزم فـرضهـا. وستكون ثمة حاجة للوضع قنوانين تحكم علام شبيه الكتل التجارية. فما هي اساليب التجارة المدارة المسموح بها؟ وماهى القوانين آلتي ستمنع الكتل التجارية من اللجوء لاغراء الاكتفاء الذاتي؛ ان العالم مطالب باقامة معيد او مؤسسة لإدارة نظام تبادل تجارى نزيمه، حتى

لو كان النظام نظام تجارة مداره. تنسيق الأقتصاد الضخم ان التاريخ يعلمنا بأن الرأسمالية غير مستقرة على نحوَّ متوارَّثٌ وتحتاج للَّانقاذُ من نفَّسها من وقت لأَّخـر. فالتَضَمَّم، حالات الذَّعر المالي، حالات الكساد، أو الركود، كلها مكونات جوهرية للـرأسماليـة. والـرأسماليـة هي

مولد ضخم او استثناثي للبضائع والخدمات، لكنها مثلّ

سيارة سياق تتعطل دائما وتحتاج الى المزيد من الاصلاحات الدائمة، الخدمة، والصبط. ولنتخيل ماسيحدث في هذه الاثناء في الولامات المتحدة لو أن الحكومة الامريكية لم تتحرك لانقاذ المنخرات الْمُقَاسَة وبِنُوك القروضُ، عندما تستنزف اموال تأمينُهم \_وايداعهم. فعندما بفقد المودعون مشات المليارات من

الدولارات، فان زلزالا يشبه الشلاثينات سيكون في

لكن المشكلسة الحقيقيسة ربما ليست تلك المتعلقسة بكارثة. قلو ان هيوطاً اقتصاديا عالميا حادا سيصدث، فَانَ الاقتصاداتُ الشلاث الكبرى (المانيا، اليابسان، والولايات المتحدة) ستنسق الجهود من اجل ايقاف. بل انَّ الْقَضِّيـَة الحقيقَيـة هي معـدل نمـو عـالمي منخفض للغاية بحيث تنجفض مستويات المعيشة في معظم دول العاآلم ولكن ليس انخفاضا يحدث تهديدا لاستقرار النظاء، مثلما حدث طوال معظم عقد الثمانينـــات. ومثل هذه الظروف الضيابية فان التنسيق لايحدث. وبدون اقامة مطلب اجمالي كاف، فان النتيجة عرضة لان تكون عالمًا ينمو خُلال عقد التسعينات ببطء أكثر مما كأن

عليه في الثَّمانينات. ولم يعد تنسيق اقتصاد البلد الواحد ممكنا. فالقاطرة الامريكية ليست كبيرة بالدرجة الكافية لمواصلة سحب قطار الاقتصاد العالمي.

لكُن العالم يحتاج ألَّى قاطرة. وستكون المانيا الغربية. لحد اكبر الدائنين خلّال عقد الثمانينات، مديّنة كبيّرة خىلال ْعَقد التَّسعينات حيث انها تستئمر في المانيَّا الشرقية لبناء رأسمالية البنيـة التحتيـة. كمّا أن بــأقى اوروبا الشرقية والكويت سيكونون من كبسار المدينير خلال عقد التسعينسات. أن معسدلات الاسخسار السوطنسة منخفضة في جميع دول العالم الكبرى، وثمة جلبة ديون عالمية تخيم على الأجواء. ولو ان معدلات فائدة حقيقًـــةُ اعلى تفرض، فأن النمو معرض لكي يكون بطيشاً في

العالم النَّامي وسلبيا في العالم المتخلفِّ.

ولو أن هذا اللوقف لم يحدث، فأن المدين الكبير في عقد الثَّمَانِّيضَات الوَّلايات الْمُتحدة، يَجِب أَنْ يصبُّح دائنا ْ كبيرا. لكن تحويل الولايات المتحدة من مدين آلي دائن عْنِّي، تَقْلَنْصاتُّ في الْأَسْتَهالاك العام والخاصِّ. وخـلالّ فُترة التحوّل يجب على المانيا واليابان أن تزودا الآسواق ابضًا بما يحتاجه العالم لتجنب الركود. سـويــا، فــان أمريكا، اليابان، والمانيا كبار بالدرجة الكافية ليكونوا القَاطَرة التي تجر باقي العالم في قلب الرخاء، ولـو انهم يعملون سويا، فأن باقى العالم ليس امامه خيار سوى تبنى سياسات مماثلة. والشكلة هي كيف ينسقون ماهق جيد للاقتصاد العالمي خاصة فيما لَـو كـان ذلك يتعارض مع مصالح اقتصاداتهم المحلية.

تعدل أوضاعها ونئك بالنمو يشكل اسرع، فسان وارداتها

دائن الملاذ الأخير ئقد تعلمت السول من خسلال تجربة وخشيسة انها يحاجة لمراء لانظمتها للالية. وعادة فيأن المؤسسات اللازمة تقام بعد كوارث مثل انهيار سوق الاسهم لعام ١٩٢٩. ومع تطوير نظام مالى عالى، قان العالم يحتاج

أن الدول النامية تحتاج لدائني الملاذ الأخير، عندما تحدَّث حالات دعر مالى، كأنهيار اكتوبس ١٩٨٧. وفي تلك الحالة الخاصية أوجيد التنسيق اليوطييد بين البنيوك المركزية الكبرى في العالم، بنكا مركزيا علليا مؤقتا، حتى انتهت الأزمة. لكن ربما تبرز ظروف الى حيـز الـوجـود لايحقق معها التنسيق الخاص بها أية فائدة.

ان الدول النامية تحتاج لبنك مركزي عالمي حقيقي لإزالـة الشـوائب في انظمتها للاليـة، مثلما تقــوم بــه السلطات البنكية المالية حساليها لتنظيف الشوائب من صناعة القروض والادخار الامريكية. فقط دائن ملاذ أخير عالمي هو القاس على التعبامل مع مشكلات الديون القائمة، طألمًا أنه هــو الـوحد القَّـاس

الخاصة التي تصنع اصلا القروض على تحمل خسائر امر يعنى حَلَّق ازمة بنوك تجارية ستكوَّن منافسة لو خصما لازمة القروض والمدخرات القائمة. قفى النهاية سيتحمل دافع الضرائب هـده التكـاليف، وستكون بدون شك اكبر من أية تكاليف مـرتبطـة ببنك

استقرار التبادل الأجنبي

فعودة الى عام ١٩٧١، عندمــاً بـخل الحــالم في النظــام

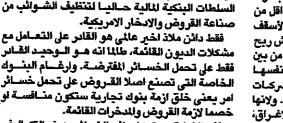
• ٧ في المَانَّة خَلَال بضع شَهور في مطلع الثمانينات. ومع وجود هذه الانقلابات العنيفة في معدلات التعادل، قانه من غير المكن ادارة اقتصادات فاعلة. فالا احد يعرف اين يجب أن يكون النشاط الاقتصادي، ولا أحد يعرف ارخص مصدر امدادات وحالما تتركز النشاطات ٱلإقْتُصِادُيةَ فَي مِكَانٍ، فَانْهَا سَتَتَرَكُرُ فِي الْكَانُ الْخُطأ معظم الوقت. والنتيجـة هي ارتفـاع لاداع لــه في حجم الخطــر والشك، وارتفاع في حالة عدم الشعور بالاستقرار بسبب الخماية، وتقصير في آفاق الوقت حيث تسعى الشركات لتقليص المخاطر والشكوك وذلك بتجنب الالتزامات طويلة المدى، والتقليصات في الاستثمارات الجديدة الكبرى طبويلة للدى، والسعى لتعسديسلات كبيرة في التكاليف حيث يتحرك الانتاج جيئة وذهابا الى ارخص موقع، كما ان توقع حدوث صنمات تُصْحُمية مستقبلية عندمًا يحدث التحوّل المُفاجئء في قيمة العملة لرتفاعاً في اسعيار الاستبراد، وحيالية عُبذِم الاستقبرار البلاحق في معدلات الفائدة يظل امرا بالغ التأثير على أداء الشركات. كما ان قيمة العملية دائماً ماتحركت عكس ما كان متوقعا حسب النظرية الاقتضادية. فضلال الشهور الست الاولى من علم • ١٩٩٠، هبطت قيمة الين الساسائي. بشكل حاد، بالرغم من فائض تجاري باباتي كان حينها الاكبر في العالم. ومثل هذه التحركات في العملة لايمكن توقعها ولاحتى تفسيرها وحتى بعدان هبطت قيمة الن عام • ١٩٩٠ لم نكن لدى لُحد تَفْسِرا مقنعا لما حدث.

مطلوب: مدير للنظام اذا كان سيعود بالقائدة، قان نظام شبه الكتل التجارية سيحتاج لمديس مثل نظام جات بريتون وويز. ويعض السدول يجب ان تباشر دور القيادة وتسلط الاهتمام على الاشيساء التي لابد وان تنجس لصيانة النظام وتحسينه. ولايمكن مراقبة الدول التي تسعى لتصميح مصلحتها الاقتصادية الذاتية الضيقة طوال الوقت. ولو كان يتم ذلك، قلا يمكن لأي نظام ان يحمى نفسه لفترة طويلة. ولابد لطرف ما ان يباشر دور القيادة فيما لـو أن العالم لم ينشطر الى كثلُ تجارية

مىدائه او مقاطعته. القرُّن الْعشرين بفُضُل انها تعتبرُ أكبِّر اقتصاد في العالم، ونجحت امريكا في مراقبة التهديدات العسكرية الحقيقية للدب الروسي والتني الصيني. ويمكن للقوة العسكرية ان تستخدم ضمنيا لشراء التعاون الاقتصادي والادْعان. أن تلك الكلمة قد رحلت، لكن العالم لايـزال بحاجة لمدير، وفي القرن القادم سيكون مُدير الأقتصاد

ولايمكن لالمانيا أو اليابان أن تلعبا هذا البدون فمواهب للانيا الأدارية ستتركز على بناء البيت الاوروبي في النصف الأول من القرن الصادي والعشرين ولن يكون أمامها الوقت الكافي او اللوهبة لتضيعهما على للشاكل الأشمل. أما ثقافة اليابِّيانُ المُعلقة فتُجعُل من السَّجيل

ولحسن الحظ أو تسوء الحظ، قان القديادة الدولية هي المكان الوحيد الــذي تصبيح فيــه القــوة العسكـريــة مهمة. ويما أن الولايات المتحدة سنكون القوة العظمي العسكرية الوحيدة في العالم خلال القنرن القادم فليس تمة خيار سوى جعلها مديرا للنظام. ولـ و إنها تنرفض الادارة، وهو شيء ريما يحيث، قياتيه لن يكون في الله مدير وبالتحديد، قان القوى العظمي العسك رقية بولا لايمكن أن تدار بواسطة الآخرين. ولو حاولت دولية أُخْرَى ادارة النظام، فإن الولايات المتصدة يُمكَّنُهُ فَأَنَّ تستخدم بسهولة قوتها العسكرية لاحياط الأرتهم



ان معدلات تبادل مرنة هي مجال أخطأ قيه الكثير من

الحالى لمعدلات التبادل المرن، كان خبراء الاقتصاد واثقين بانه سيكون من المستحيل حدوث تقلبات ضخمة في معدلات التبادل بين المدول البرئيسينة خملال اوقات قصيرة، او أن تكون هنساك عمسلات تفوق قيمتها الحقيقية، أو تقل عن قيمتها الحقيقية لفترة طُـويلـة من الوقت. لكن خلال العقدين للاضيان، حدثًا كلا الأمرين. ولو ان التغييرات في الانتساجية، التضخم، ومعدلات التبادل الأسمى الحقيقي قدارتفع لنسبة مذهلة بلغت

متصارعـة حيث يسعى كل وأحـد لابعـاد الآخـرين عن

وقد باشرت امريكا هذا الدور في النصف الاخير من العالمي ندا وسط متساوين.. زعيم في بناء الإجماع.

تماما على الخارجين المشاركة في صناعة القرار الياناني. ويتيجة لذلك، فأن قرارات اليابان ريما لاتكون حساسة بِّالدَّرْجِة الكافية بِالنَّسِية لاحَتْنِياجِّـات ورغْبِّات بِـاقَي العالم الراغب في اتباع القيادة اليابانية. كما إن التساريخ العسكرى لكبلا البلسين يجعل الكثير من جيراتهما غير راغبين في اتباع قيادتهما.

اليومى، ولا ادرى كيف نسوا كتابة بعض المقاطع الشعريسة

الجميلة. او الاستمتاع بسماع اغنية قديمة، ولا كيف اداروا

مُعَظِّمَ مَنْ اعْرِفْهُمَ الإن، لا يُحَّلِّمون ولايتأملون، عدائيـون

مع ابنائهم. يقرغون داخل منازلهم كل مشاعرهم المكبوتة

خَارِجا، بِتَبْرِمُونَ، بِتَافِقُون، يُضْجِرُون بِسرَّعـة، معظَّمهم يستقصون عن اخبار الفنادق، والمطاعم والحسومات

الْخاصة في السابح المُغلَّقة، اكثرهُم، لا علاقة له الان بالبحر،

معظم من كنت اعرفهم. لم يعودوا يتقنون الحب، وماتت

ولعدقيدورة

مشاعرهم في اللحظة التي ماتت فيها مشاريعهم، ما اسوأ

الذين لا يملكون مشروعاً مستقبلياً لدنياهم فكيف اعرفهم؟

ولا صلة له بالناس. متناقضون في احاديثهم وسلوكهم.

الظهر لحبيباتهم واصدقائهم ولعاداتهم المزمنة

معظم السدّين كنت اعسرفهم، اصبحت لا اعسرفهم، معظم

لذين غرفتهم اصبحوا بلا مشاريع، يأتون، ورءوسهم مثقلة

من ارق ليلي طويل، وعيونهم ذابلسة مثل زهسور ميتسة.

ووجوهم یکسوها حزن سری عمیق، معظمهم، لا پبتسمون.

يُقْرُونَ مِنَ الفَرْحِ، ويلوذون بِـالصَّمتِ، كل اصـدَقَـائي لم

يجدوا جوابا لكيفّية تّغير الاحوال، والشاء كثير من المفـرداتُ

معظم من اعرفهم. يمارسون مهنتهم بشكل لا ارادي.

ينامون ظهرا، يصحون مساء، يذهبون الى التعاونية. او

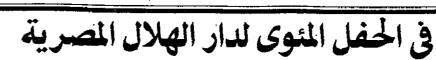
يتريضون على شارع قريب من البحـر، ويعـودون لمداعبـة

التليفزيون، والاستعداد ليوم اخر. لا ادرى لماذا هجر اكثرهم

فعل الكتابة، ولا لماذا يهربون جميعًا من عشاوين الصحف

اليومية، ولا كيف استطاعوا الغاء الكتاب من برنامج عملهم

القديمة، واستبدال القيم والمعايير.



# مكرم محمد احمد: درع الملال الذهبى لزايد.. عرفانا وتقديرا قال لى خلفان الرومى... الامارات لن تنسى فضلها على الثقافة العربية

احتفالا بمرور مائة عام على صدور مجلـة «الهلال» القـاهـريـة «سبتمبر ١٨٩٢\_ سبتمبر ١٩٩٢» شهدت القاهرة تظاهرة ثقافية عربيةً كبيرة... فعلى مدى ثـ لاثـة ايـام من ١٣ الى ١٦ سبتمبر... انعقدت ندوة فكريـة موسعة تحت عنوان «الهلال... مائة عام منّ التنوير والتحديثُ» شارك فيها نخبة كبيرة من الإدباء والمفكرين العرب والمصريين... حاولوا الإجابة عن الاسئلة الثقافية والفكرية العربية التي لاتزال معلقة منذ مائة عـام... وكذا راعاة قراءة الهموم الثقافية التي عبرت عنها الثقافة العربية طوال هذه السنسوات المائة... وسسوف نقسوم يتغطيتها بشكل شامل.

> كما كان هناك برنامج ثقاق حافل كان ابرزه تطويس ميسدان السيسدة زينب وتجديد المسجد الزينبي... وكنذا تـرميم وتجديد سيعة اثار أسلامية ف حي السيعدة زينت... من اهمها وبت السنارى» الذي نزل فيه علماء الحملة الفرنسية... وفيه كتبوا كتاب «وصف مصر» كما قدم اوبريت غنسائي يحكى تاريخنا في مائة عام باسم «شلال مصر» قام ببطولته محمود ياسين وفردوس عبد الحميد وعلى الحجار وشادية مصطفى واحمد ابراهيم وانغام وانوشكيا ومحميد وهوفيق واحمد ماهر.

كتب الاوبريت الشساعس عبيد السيلام امين واخبرجته محمند فناضل هسذا غبر الامسيات الشعرية والتي كبان ابرزها الإمسية التي تألق فيها الشاعر العسراقي الكبير مهدى الجواهري.

وبهذه المناسية... التقت «الاتحاد» مع مكرم محمد احمد رئيس مجلس ادارة دار الهلال ونقيسب الصحفيين المصريين... وكنان هنذا الحوار السريع حسول دور الهلال التنويسرى... ورؤيته لتصديث مطبوعات الهلال... شكلا ومضم ونسأ... وقد اثنى مكرم محمـد احمد على صــاحــ السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولية لاهدائه مطبعية ليدار الهلال... كما صرح بأنه سيتم اهداء درع الهلال الذهبي لسموه... وإن الطبعــة لن 🕬 تدور الا عندما يقوم سموه بتشغيلها هو ومعالى وزير الاعسلام خلقسان البرومي... وان اول كتاب ستقوم بطبعة هـو كتـاب

«زايد والإمارات» عرفانا بجميل سمو الشيخ زايد ورعايته للثقافة العربية. وتحدث مكرم محمد احمد في بعاية الحديث عن رؤيته للدور التنويري الذي لعبته «الهلال» عبر مائه عام قائلا: عندما صدرت الهلال قبل قبرن كبامل من

ر شه د ایو

ے و سیسر قرر

كتاونعة

الزمان كنا نعيش بقايا تقافة العصر المسوكي والعصر العثماني... وكسانت الثقافة العربية غارقة في وهدة التخلف... تعانى جذب الابداع... نقتسات على شتات معارف قديمة واوراق صفراء تفلق باب الاجتهاد وتخلط بين العلم والخُرافة... تعزل نفسها عن عالم جديب يفـور بمنجــزات العلم والحضـــارة... وتحكمها نظرة جامدة لاتستشرف افاق

وكانت قبلها بقليل... بدايات التنويـر قد بدأت مع رفاعه رافع الطهطاوي ومحمد عبده وعبد الله النديم... وتـرافق

سسمر الطنطاوي

مطبوعات واصدارات دار الهلال؟

وعندما التقيت بمعالى وزيس الاعلام مصر ... ومن تحت معطفها خسرجت كل ديسمبر القادم ان شاء الله.

واضاف مكرم محمد احمد قائلا: اننا الشيخ زايد لدار الهلال.

بدأت مع الهلال العديد من المنابر



كنا كأنت «الديوانية» مصدر اشعاع

ثقاق وحضارى تُدُورُ فيها احاديث الإدبُّ

والفَّقَّةَ وَبِالإضَّافَةِ أَلَّى مَا تَقُومَ بِهِ لَتَدَارِسَ

علوم اللغسة والسدين والادب القسديم مثل

ديــوانيــة الشيخ يــوسف بن عيسي القناعي وييوانية عبد الله ملا صالح الي

ان تمخض عنهما تأسيس اول مدرسة

الهلية نظامية في الكويث فظهرت مدرسية

المباركية ثم تلتها الاحمدية وانشاء

ويتناول الكتاب تاثير الديبوانيية على

قيام المجالس التشريفية ف الكويت

عندمنا اجتمع وجهاء البلد من منطقّتم،

الشرق والقبلة في ديوانية تناصر السدر

وقسدمسوا عسر يضسة تتضمن أراءهم ومطالبهم والتي على اساسها قام اول مجلس استشاري في الكويت في عسام

١٩٢١ كما كانت ديــوانيــة آل الصقير المكان الذي عقدت فسه لحنسة الأنتخسات

لاختيار اعضاء المجلس التشريعي في عام

وتطرق الفصل الشائي من الكتباب الى الديوانية الكوينيية والتطور العمراني

الذي شهدته الكويت حيث بيدات تظهر

«الديوانية المتخصصة» التي يجمع روادها عامل مشترك مثل الجيرة أو المهنة

أو القرابة كما ساعد التطبور العمراني

 إن المطالعة بالحياة النبايية بعد أعالاً أن الاستقلال في عام ١٩٦١ وقيام مجلس

الاعة الاول في عام ١٩٦٣ حيث بدأ تأثير

الديوانية يلعب دوره بعد تقسيم الكويت الى عَشْرَ بوائر انتَّخَابِينة وذلك لأن عَلَّم

وجود أحراب سياسية في الكويت أدى الي

بصورة غير مباشرة الى زيبادة اعب الدواوين عما كانت عليه في السابق لتشمّل جميع مناطق الكويت الحديثة. كما لعبت الديوانية دوراً مهما وحيويا

النادي الإدبي في عام ١٩٢٣.

انشاء مكتبة ضخمة في حديقية «الحوض المرصود» وقاعة للقراءة في حسيقية دار ترى ما هي الخطط للزمعة لتحديث معهم في العسالم العسريي احمد فسارس

00 بدأنا مرحلة التحديث منــذ ثماني سنوات... لكن كانت هناك مصاعب كثيرة امام ذلك... نظرا للتكاليف الباهظة التي تتطلبها تلك العملية... وجاءت البداية في لقاء مع الرئيس مبارك... وكنت اقول له: ان معى٠٠٠ الـف دولار... وارجـــو ان تمدنى بالباقى... فقال لى سيادته «اتـرك الخمسمائه» الف للمـؤسسـة... وسـوف امدك يما تحتاجه من مطابع.

الاماراتي خلفان الرومي... وعلم بسالامسر ذكر لى ان الإمارات لاتنسى فضل «الهلال» على الثقافة العربية... وان صاحب السمو الشيخ زايد قرر ان يقدم لنا مطبعة ثمنها مليونا وثلاثمائة الف بولار... كما قدمت الكويت مطبعة اخسرى.. واعتقدان عمليات التحديث الشــاملــة سنكتمل قبل

لاننسى فضل الإمارات العربية المتحدة... وقد ارسلت بـرقيـة شكـر لسمـو الشيخ زايد... عندما ابلغني معالى الوزير خلفان الرومي باهداء الامارات لنا تلك المطبعة... وسنقدم درع الهلال التذهبي لصساحب السمو الشيخ زايد... كما سنَّدعو سمـوه هو ومصالي وزيس الإعلام لادراة هسذه الماكينة... واول ما ستطبعه هذه الماكينة هو كتاب «رايـد والامــارات» وسنقــدمــه كنوع من التحية لما قدمه صاحب السمـو

السائد في الكويت.

الشدياق وفارس الخورى... وجاء جرجي زيدان وأنشأ الهلال... وجرجي زيدان لبناني من احد الاحباء الفقيرة بيبروت... وهو مسيحي جاء مهاجـرا الى مصر حتى ينشىء مجلة ادبية يعطيها اسما اسلاميا وهو «الهلال» لتصبح المجلة بعد مرور سنوات معدودة... منير الثقافة في العالم العربي... تواقد عليه كوكية من الكتــاب والمفكرين المصريين والعرب... ممن حملوا رسائية التشويس الى عبالمنيا العبربي... يبشرون بعصر جسديسد يحترم العقل ويحض على الديمقراطية... ويعلى مكانة الخرافة ويفتح ابواب الاجتهاد امام فكس ديني مستثير... يتمسك سالجوهـر دون القشور ودعت الى انشاء اول جامعة في

> هـــذا الـــدور التنــويــرى... لم يكن مصريا... يقدر ما كان عربيا... لذلك كان من الطبيعي أن يكون هـذا الاحتفـال ذا طابع خاص... وان يأخــدْ شكــلا قــرىــدا يحاول احياء دور المؤسسات الثقافية والتدينيسة والخدميسة في حي السيسدة وفيه كتبوا كتاب «وصف مصر» ليكون

المحلات الثقافية في العالم العربي...



### زينب... فساعدنا البنك الاهلى ووزارة الاوقساف في اعسادة تخطيط الميسدان الزينبي... وكذا تجديد المسجد الزينبي... وساعدتنا وزارة الثقافة التي تعيد ترميم سبعة اثار اسلامية منها «بيت السناري» الذي نزل فيه علماء الحملة الفرنسية...

• معالى خلفان الرومي

### وتأثيرها ال سياسي والاجتماعي الدنوانية لما يتطلبه النظام الإجتماعي الناس تشكل مجتمعا صغيرا حيث

صـدرت في الكـويت الاسبـوع الماضي الطبعة الشانية من كشاب الديوانية الكويتية وتأثيرها السياسي والاجتماعي والثَّقَاقُ لُوْلُونَهُ كَالِدِ محمَّدِ اللَّغَامِسِ. وتناولت مقدمة الكتاب بصفحاته الـ ١١٠ من الحجم المتوسط المديوانية الكويتية ووصفتها بأنها نمط ممسر وقسريسد وذو مسوقع كبير في النظسام لاحتماعي والسياسي ولشكل احد اعمدة العادات المُورَوثةُ والتَّقَالَبِـد الْمُتَاصلَـةُ ﴿

التركيبة الاجتماعية. واشَّار مؤلف الكتاب الى ان الديــوانيــة الكويتية هي مكان منعـرَل من البيت لــه باب خارجي يتخذ لجلوس الرجال فقط

يتداولون في مختلف شئون الحيآة العامة

والديوانية اشبه ما تكون بالجدان الا انها لُستٌ ذات صبغة قانونية وليست مقتصرة على انساس بسذاتهم وانما هي مفتوحة للعامة ويؤمها الداني وآلقاصي. واستعرض التولف في الفصل الاول من الكتاب الديوانية ف المجتمع الكويتي قبل اكتشأف النفط ودورها الاجتماعي آلكبير اثناء الناسبات مثل ليالى شهـر رمضـان المسارك والأعيساد والاعسراس الى جسانب نشاطها اليومى الذي اعتآد عليه روادها في مناطق الكويت القديمة مثل منطقة الشرق والقبلة وغاليا ما تعرف الديوانية

وَهَى بِمِثَّانِيةَ نَادِ يِضْمُ مُجِمُّوعَاتَ مِن باسم الاسرة التي ينتمي اليها صاحب قل تخيلت يوما أن يدك قد تسع لم ٢٠٠٠٠ كلمة ؟



الترجمة فورية من آبة الفرى ادليل لفزن أرتام الهائف والعناويين باللغتين الأحاسبة تعتمد المأدلات المسابية الأربع مع زر لمسائب النمسة للأثوية وآخر لخزن الأرقام

النظام حاسب آلي متطور التثنية # طَالَةُ مَكَثَلَةَ تَمِتُويَ عَلَى مجموعة متعددة من الغردات بالنفتين المربية والاتجليزية لأكثر من . . . . . . . كلمة رئيسية (أكثر من ثماتين الفكلمة فرعية).

الوكيل للغام والمؤسسة التخصصية للتجارة الدولية ى/٢٧٦ - ١٤٥٤ (٣٧٠ - الموظمين - الإحارات الحريبة الماددة راموظمي الريطيني حكامية الانوار ١٢١٧٤ مكانب الرامعية ٢٢٢٧٠٥ المحكم المراكز التي كانتها على الكلاكا كوني داكر اللكمة دورة ۱۳۸۸ الليمورية ۱۳۸۶ كان التكاريخ دارا الدورة ۱۳۶۷ و الارالات (۱۳۸۶ كان و الكون ۱۳۸۵ مركز دراو ۱۳۶۵ مركز دراوون ۱۳۶۶ کان مين درورد الدور التكاريخ دود 18 مستوريو و مخالف الدورة ۱۳۸۰ مكانفة الصادرة

ان تحل الدواوين محل تلك التجمعـــات السياسية وتشكل رأيا عاما مؤثرا على سبر الانتخابات من خلال ترجيح بعض الدواويين لرشح على آخر. واكد مـؤلف كتـاب «الــديـــوانـــة الكوّيتية ، خَالـد المُغَـأمس انّ الـدُواوين

الكوينية كان لها دور فعال ونشط في بث روح الصمود والتصدي لسلاحتسلال العبراقي الغباشم ممنا عبرز من قدرات الشعب الكــويتى في مــواجهــة المحتل وتثبيت العصيان المدنى كعنصر اساسى في النضال كما ظهر من خلال الديوانيـة العمل السياسي التنظيمي السرى وكان رواد الديوانية يقومون بآخفاء عناص المقاومة الكويتية بعد قيامهم باية عملية كما بدأت اللَّجَانَ التَكافلينةَ النَّيِّ تَشْكلْتُ في خُلال الاحتلال تأخذ تورها وشكلها

التنظيمي من خلال الدواويين.

### صندرت في الاسبسوع الماضي روايسة «حامع الفراشات» للكاتب الانجليزي جون فاولز التي ترجمها الى العربية عبد

الحميد فهمي الجمال. في مقدمة للترجمة الصادرة في سلسلة «روايات الهلال، يقول الجمال ان فاولـز يصور في هذه البروايية التي صيدرت بالإنجليزية عام ١٩٦٤ جوانب الرجل . الضعيف الشخصيـــة والحقـــائق

وينقل الجمال عن فاولز ان ما يحاول قوله في هنده الروايسة «هــو انــه في المجتمعات التي تسيطر عليها الاكثرية العددية من الناس نجد أن الاقلية العددية تتعرض لأخطار الاختناق على الله الاكشريلة وهنذا هنو السبب في ان الاكثرية تبدو دائما مثل طاغية رهيب

ويعتبر جون فاولز «٦٦ سنة» من اهم

# مبارك... ومن خلال هنين الكتابين يمكن للقارىء ان يرى مدى القطور الذي حدث 00 لم تختف الاصوات العربية من «الهلال» في يسوم من الايسام... ولاتنس

● صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان ال نهيان

فترات المقاطعة... ونحن ننشر بقدر ما

نستطيع لللدبناء العبرب وقند نشرننا

للطاهر وطبار روايتين... اضافية الى

مقالات المفكرين والنقاد العبرب... وكنذا

قصصهم على صفحات مجلة «الهلال»...

فماذا عن المضمون؟

٥ تحدثتم عن التحــديث في الشكل...

○○ ابتداء من نوفمبر القادم... سوف

تخرج كل مطبوعات دار الهلال بشكل

طباعي جيد... كما سيشهد التصرير

والمضمون شكلا جديدا ومضمونا

معمقا... وقد قمنا بـاحْتيـار اهم مــائة٬

كتباب صدرت في المائة سنبة الإخيرة...

ونجحست في تغيير منحسسي التفكير

العربي... واعطيناها لاساندة كبار لكي

يقوموا باجراء دراسنات حنولها وحنول

الطروف التي صدرت فيها... والتأثيرات

الفكرية التي تركتها... وسيصدر الجزء

الاول من هذه الموسوعة الاسبوع القادم

ان شاء الله... على ان يتوالى اصدار بــاقى

کما سنصدر موسوعة اخرى في کتابين

تحت عنوان «مصر الصورة» ابتداء من

الخديسو اسماعيل مسرورا بجمال عبسد

اصر وحتى عهــد الــرئيس

الإجزاء بشكل سريع جدا..

الثقافية كالمقتطف والمقطم... ثم تسوقفت

بعد ذلك... بيتما استمسرت الهلال دون

توقف حتى اليوم... ما من الاسبساب التي

٥٥ عندما أنشأ جسرجي زيسدان

الهلال... كان هدفه اثراء العقل العربي..

وكانت سياساته معتملة... لا تغضب أيا

من الحكسام... ولم يسدخسل في معسارك

تصادمية ضخمة مع البريطانيين... الامر

الذي يمكن ان يأخذه البعض عليه... الا

ان ذلك... كان متوافقا \_ في رأى \_ مع هدفه

وتسواصل دور الهلال على مسدى مسائة

سنبة... يدعو لتنوير العقل العربي

ويشجع النظرة العلمية... ويدعو للفنون

والاداب وتحريسر المرأة كما ذكسرت من

قبل... واستمرار الهلال على مدى مائة

سنة يعتبر اعجازا كبيرا... خاصــة في ظل

وعلى صفحات الهلال كتب قناسم امين

كتابه عن تحريس المرأة... وطه جسين

«الايام» ومصطفى عبد الرازق «الاسلام

والحكم، وغيرهم وغيرهم من الادبساء

والمفكرين العرب والمصريين.

السياسات العربية الدائمة التغيير.

الإساسى وهو اثراء العقل العربي.

ترونها وراء ذلك الاستمرار المعجز؟

شعر: كــريـم معتـوق

محنونة انت هل تدرين سيدتي

فان تغنيت كوني رجع اغنيتي وان رحلت فقولى سوف بأتبنى

احبك الإن شيئا فوق معرفتي شيئا احس به بالعنف واللين

کل التواریخ تهوی تحت مملکتی

ما دمت انت معى لاشيء يعنيني محنونة انت هل تدرين سيدتي

فان رسمتك راح الحرف يطويني

كأنما انت قد صادرت اخيلتي بصحة الفكر او سحر الرياحين

كأنما انت في قلبي واوردتي

حاولت حاولت ان اقصيك ملهمتي

عن الخيال فجئت من شراييني

كل التواريخ تهوى تحت مملكتي ما دمت انت معى لاشيء يعنيني

### ترجمة عربية لرواية جامع الفراشات كتاب الرواية المعاصرين في بسريطانيها

التاريخية والسيكول وجيلة التى ادت الى

وهو دارس لبلادب القبرنسي وليه عيدة دراسات فلسفية، ومن رواياته الإخـرى المجوس عام ١٩٦٦ و عشيقة الضابط الفرنسي ۱۹۲۹ و دانييل مارتن ۱۹۷۲ و المخلوقة ١٩٨٦.

ويقول الجمال ان روايات فاولر تتسم بالطول وان «جامع الفراشات» التي تقع ترجمتها العربية و ٢٧٤ صفحة هي اصغر رواياته حجما. ويقول ان فاولز عندما سئل ان كانت

لديه صورة ذهنية معيثة للعالم يبريـد تعميقها رد بقوله «نعم انها الحرية... كيف يمكن للمــر+ان يحقق الحريـــة... والمسألة هي... هل توجد هضاك حـريـة ارادة بالفعل... وهل نحن لديث حرسة اختيار بسالفعل... وهلي يمكن لنسا ان نتصرف ونسلك في حسريسة... وهل يمكن لنا ان نختمار بين الاصور... وكيف يمكن

تعدذ يبرحصوي: المتدحنين ستبسب وسفيسي لمسوطسان وأمسواض الوشة وأمسواض نشسب والشوبيين

سلامة طفلك.. من سلامتك

«لاتتهافت على اللئيم فتتهم في مروءتك، ولا على العنى

# عدوة السوة واوية حرة يكتبها القراء

والدى كثير الفياب عن المنزل

لا أكاد أرى ابي الَّا لماما، واحيانًا تمر علي اسابيع عديدة لم اره فيها، لا في مجلس العائلة او على مائنده الصعام.
والذي مرتبط بعمله. بل ان عمله ينخذه مني ومن امي ولضواني، وهو ايضا في سفر
شبه دائم داخل البلاد وخارجها، وعندما نساله امي: اين انت من بنتك واولادك؟ يقول لها:
العمل واجب وقضية مطلوبة. وهكنا بنتهي النقاش.
مرت على بعض المشاكل، وتمكنت من حل قسم منها بدرايتي وتجربتي.. لكنني كنت
اريد رأي ابي فيها، قمجرد حديثه معي في تلك المشاكل، واستماعي الى توجيهاته يكفيني،
فهو اولا واخيرا والدي والقيم على امام الله والناس.

لْلشَّكلَّةُ الآخْرَى، هَى أَن غَيابٌ والدِّي بدأ يترك تَاثيرا سلبيا على احْواني. فأحــدهم وهـو نكبر يطيل من السهر" في الليل، وأحيانًا يذرُّج للاقاة بعضُ اصدقائه بعد منتصف الليل، إحيانًا اخْرى في الساعاًت الأولى من الصبّاح. وعندما نبّهته الى عـدم جـْواز هـذا السلـوكّ، جلبتي: انت مالك.. والدي هُو الذي يوجهني فقط. ووالذي غائب عناً. أما أخي الاصغر، فهو يدخن السيجارة في للساء. وينتهز اية ضرصة ليطيل للكـوث في تمام للنزل. وعنيما اكتشفت والدتي انه يدخن في الحمام وهديته بفضح آمره امام والده، كانتُ اجابَّتُه. لَن يهتم بذلك لانه غيرٌ موجوَّد بالَّذرَّل ليضاً. `

أمراة آخري، وهذا ماادعو الله تعالى الا تحدث ا بقورة احرى، وعدا فالمحو الصحيح المستخدم وتشمل جميع افراد الاسرة.. ومن يـدري هذه هي مشكلتي وهي كما تلاحظين تشملني وتشمل جميع افراد الاسرة.. ومن يـدري لعلها تقحول الى خراب يدمر اسرتنا اذا استمر ابتعاد والدي عن المنزل.

تعد التيلاندزيا (الصبار) واحدة من

نباتات الزينة التي تنمو في الهواء الطلق. ويصل طول هذا النبات الى ارتفاع ١٠ سم وتنمو له ورود بنفسجية اللون.

0 الْمَاءُ: النباتات الهوائية لاتحتاج

رشها بالماء من جديد. وفي قصل الربيع، والصيف اضيفي قليسلا من السماد السسلل لماء السرش قبل

مناسبة له. 0 الرطوبة: يتمتع هذا

٥. « و من المنظول الم يمثل الحمل وماً يصاحبه من تغيرات في الجسم ظاهرة فسيولوجية طبيعية الا أنه من النادر ان تقضي السيادة فترة حملها دون معانياة وليو من يعض الاضْطرابات اليسيطة غير العضوية. ُ والدِكُ سيدتَى الْحاملَ بعض النّصائح الطبية يقدمها لك الدكة ور محمد فطين عبدالسرحمن طبيب امسراض النسسأء والتوليد التي قد تساعدك على تجاوز فَترة الحمل بسامسان.. ولكن لاتنسى أن الوقاية خير ألف مرة من العلاج.. وصّ طفلك وسلامته امانة معلقة يصحتك

> والبهارات والمواد الحريفة والسكريبات والشدهون والسوائل لان هذه المواد لها تَّاثيرِ عَكْسِي على منحَّة السيدة الْحامل وعلى مسار الحمل. وفي القابل يجب الاهتمام بننساول الموآد البروتينيا وخاصنة البروتينات المنتوانية مثل اللحـــوم والبيتش واللبـنْ.. فتقــص البروتيناتُ قد يسودي الى فقس السدم والأنيميساء كما يسؤدي الى نقيص وزن

بداية يجب عدم الافراط في تناول الملح

ويتصح الدكتور فطين السيدة الحامل باتباع النظمام الفدائي التبال لتضمن لنفسها ولطفلها صحة جيدة خلال فترة الحمل وبعد الولادة: ـــَّهُ أَيْامِ فِي الْاسبوع لحم. ــيومانِ فِي الاسبوع سمك. ...يوم في الإسبوع كيده. 

ــمن ١ ـ ٢ بيض يوميا. \_ خضروات طارتجة او مطبوخة

\_فاكهة طارحة بوميا. ويشير الى ان هناك بعض الاعسراض يطلق عليها علامات الانذار المبكر ويجب على السيدة الحامل ان تعرفها جيداً لكي تخبر الطبيب فور شعورها بأي منها خاصة انها قد تكون في بعض الاحيان مؤشرا او بداية لمرض هام مثل الصداع الشديد والستمر واضطرابات النظر مثل «الـزغُللـة» ورؤيَّة حـالات من الصَّـوء الاصفر حول الآشياء والقيء للتكرر والآلام الحادة في أعلى البطس وتسورم الارجل ونقص حركة الجنين.

كُيْفُ تَستمتعينَ بِفَتَرَةُ الْحمل؟ وآضاف الدكتور محمد فطين قائلا انه توجّد بعض النصّائح الطبية التي يجب على السيـدة الحامل أنساعها لكي بَقَفَيُ فترة حملها بشكل مريح وبدون مضاكل صحبة وهي أن تخلد أنَّى النَّـوم مالايقاً عِن ثَمَانَي سَاعَات اثناءَ الليلُ بِالإضَافَ الى ساعتُّن خلال فترة الظيرة.. على أن ترداد فترأت السراحة كلما تقدم عمس



● د. محمد قطين عبدالرحمن

الحمـــل.. كما يجب ان تهتـــم الحامــــل بالعناية باسنانها فــاحتيباجــات الحمل المتزايدة من الكالسيوم وغيره من العناص يجعلها اكثر عرضة لاسراض اللثة والإسنان كما يجب أن تسريدي السيدة الحامل مسلابس مسريحة غير

وعن الاشياء التي يجب ان تتجنبها السيدة الحامل يقول الدكتسور محسد فطينٌ: إن عليهياً إن تُتُحنِب الإمساك فهنأك زيادة في القابلية لحدوثه اثناء الحمل ودلك عن طريق الاكتسار من تناول الخضروات الطارجة وشرب كوب من أَلَاء الدافيء كل صباحٌ وعدم اللَّجوء الى العقاقير المليثة الإياميس الطبيب.. كما يجب الأمتناع عن التنخين فهو يتسبب في سوء نمو الجنين ونقص وزنه واحيانا الى

أخطار السف

وعن امكانية سفر الحامل يقول الدكتور فطين: السفر بالقطار مسموح به في اي وقت اثناء الحمل. ومن الافضل تُجنب السفر بالسيارة في بدايـة الحمل وقرب نهايته وخاصة على الطرق الوعرة او غير المستويـة. وفيما يتعلق بــالسفـر بالطائرة فانشب وقت هو الفترة مابين الشهر الرابع والشهر الشاءن للحملء وتجنب ذلك قبّل او بعــد هــنه الفترة. وبصفة عامة يجب تجنب السقر قس الإمكان طبلة فترة الحمل أذا كان هناك أي احتمال لحدوث لجهاض او ولادة مبكرة. ويضيف الدكتور محمد فطين قائلاً أن المشى في الهواء الطَّلْق لمدة نصفُّ سـاعـةً يومياً له فوانَّد كثيرة بالنسبة للحامل منها تنشيط الدورة النموية ومنع تجلط الدم وتسهيل عملية هبوط الجنين في



تحقيق: منى عبدالعظيم

حــوض الام والتي تحدث في الاســـابيع الاخيرة للحمل تمهيــدا لبــدء مـــرحلــــة

وعن اقراص الحديد التي يعمل الاطباء على اعطائه للحامل يقول: لايمكن تلبيـة احتماحات الحمل للتّرْأييدة منّ عنْصر الحديد عن طريق تناول اللواد الغدائية

حدوث ققر الدم «الانيميا» بالاضافية الى تعرض مسار الحمل ونعو الجنين احيانا الى منعطفات قد لاتحمد عقباها. ومن هنا جاءت اهمية اعطاء اقراص الحنيد لكل السيدات ابتداء من الشهر السرابع للحمل وطللًا نَحَنَ فِي صَنِدَ التَحَدَّثُ عَنْ الْإِنوِيـةُ تكرر النداء آتى السيدات الحوامل بعدم تعاطي اي ادوية أو عقساقير تحت اي ظرف يونَّ استَشارة الطبيبِّ كما يجبِّ عليهن زيارة الطبيب بانتظام خلال فترة ويقول الدكتور محمد فطين ان هناك

فقط.. ونقص هـذه العنصر الهام الــذي يدخل في تركيب دم الام والجنين يؤدى الَّي

اعتقاداً أن السيدة الحامل عليهًــا أن تأكل كثيرا فهيّ تأكل لاثنين.. وَهـــدًا اعتقــادُ خاطىء.. والزيادة الطبيعية التي تطرأ على وزن الحامل تكون في حسدود (١١) كيلً وجراما.. وأي تجاوّز ملحوظ لهذا المعدل قد يكون منوشرا أو علامة من علامات مـآيسمي بتسمم الحمل «تـورم الارجل ـ ارتفـاع ضغط الــدم ـ زلال في

واذا كانت هناك زيادة ملحوظة في الوزن مع بداية الحمل يجب العمل على اتقاصيا للحفاظ على صحّة الام وحملها

(أحمد شوقي) டிக்கு அவள்கிக تشقق الثديين

قتتهم في عقتك، ولا على الجاهل فتتهم في قطنتك».

• س : أعاني من تشققات في الثديين مما يسبب لي ألما أتتاء أرضاع طفل... ماهو العلاج؟ ـــ ج: تحدث هذه الحالة عند السيدات الوالدات حديث الشكل عاد، حيث نظرابعض التغيرات على جلد المرأة وخاصة في منطقة الثديين كنوع من التهيؤ العملية الإرضاع. وقد يحدث التشقق في احد الثدين أو في الإثنين معا نتيجة جفاف البشرة ويصلحب هذه الحالة تسلخ، والم تِّنفاوت برجَّته حسَّب عمَّق التشققات اثْناء ارضاع الطُّقْل. وينصح الاطِّياءُ الْمَرْاة في هذه الحالة بتوفير الرَّاحة للشدي المُصـَّاب، أن لم يكن ثمـة إلا ثُدِّي واحد لدة يوم لو عَدة ايام. وعندئدٌ يُنْبَعَيُّ سحب الحَلَّيبُ بواسِطةٌ مَضْفَةٌ خاصـُةٌ ونلكُ لَتَجِنبُ الرَّضَاعَة. طلى التُدي للريضُ بمرَّمِم مُلين الى أنْ يَشْفَى تَمَامَــَا.. وفي هـنه الفترة يمكن أرضاع الطفل من خلال جهار خاص بوقاية حلمة الثدي. وينبغي تجفيف الحلمتين جيدا بعد كل رضاعة وغسلهما كل يوم مع الاعتناء بازالة كل ويبيعي تجعيف الحسمين جيدا بعد من رصحت ومسهد من يرم عي المساح بالمساح المساح المساح المساح المساح المساح المساح القشور التي ربما تتشكل مع المداومة على تسليك الحلمتين كل يسوم بمادة الجلسرين لجعلها اكثر طراوة، ومنع الطفل من مضغ الحلمة ومن النوم وطرف الثدي في فعه. وقد تصل للرحلة الى تشكل خراج يفرزه الثدي اذا ما أهمل وهنا يجب مراجعة الطبيب و

والتوقف عن أرضاع الطفل. وكوقاية تنصح المرأة الحامل ان تهيء تدييها خلال فترة الحمل لعملية الارضاع.. فتبدأ من الشهر السابع بعمل مساح باستخدام الكريمات الملينة بشكل يومي.

الضوء: ضعى هذا النبات على
 الشرفة او في أى مكان تتخله أشعه

للرى بالطريقة العانية ويدلآ من ذلك تحتاج هذه النَّماتُــاتُــ للرش برداد اللاء (بماء الطر النقى أنْ كان ممكناً). اعطى فرصة للاوراق السرمسأنيسة او الفضية لكى تندبل قليلا قبل

 الحرارة: ان اردت وضع
 هذا النبات داخل المنزل، قان درجة حرارة الغرفة العاديسة

النبات بالرطوية العالية. ولهذا ضعيه فوق صينية

«مبسون جحا»

Holmans

KING SÍZE

تحذير حكومي: التَّدخين سبب رئيسي للسرطان وأمراض الرئة والقلب والشرايين



# مريم عبيد.. موهبة واعدة تـر سم التراث الثعبى.. وتموى العمل الصحفى

مريم عبيد النجار من مدينة دبي خريجة جامعة الامارات قسم الاعلام تهوى الرسم منذ الطقولة وقد شــاركت في عـدة معــارض فنيــة اقيمت بــالجامعـــة

تقول مريم: كنت أمارس هذه الهواية في اوقات الفراغ وخاصة ان فترة الدراسة الجامعية كانت طويلة وقد كنت أشعر بالملل في السكن الجامعي لعدم توفر الإنشطة الترفيهية لذلك آلجأ للرسم وقد كانت لوحاتي تعبر عن الترأث الشعبي والاعمال اليدوية التي كأنت تقوم بها المرأة في الماضي والتقاليد الإصيلة في دولة الإمارات ونماذج احَرى منّ خلال مشاهداتي البومية. وعن عملها اوضحت: انها ستعمل في مجال الاعسلام لانها تهوى العمل الصحفي وتجد التشجيع من الوالد والاسرة.



OGENERAL

# Made in Japan

REFRIGERATOR / FREEZER



 باب أنيق مدور، مع باب فاخر من فولاذ لا يصدأ

> • يوجد صندوقان ملائمان لحفظ الخضار طازجة

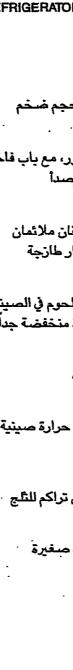
 يتم تخزين اللحوم في الصينية بدرجة حرارة منخفضة جداً

• رفوف بالباب

• تحكم بدرجة حرارة صينية

مجمدة بدون تراكم للثلج

• أربع عجلات صغيرة



FUJITSU GENERAL LIMITED

كنج سايز بالفلتر

في العالم

مؤسسة إيلابكو للتجهيزات الالكترونية

لبي-ا.ع.م.

مؤسسة التجهيزات الالكترونية العين-1.ع.م.

مؤسسة سايا التجارية

معيندد مهنشد سروي مسر

لوس انجلوس تايمز

(المستولون الصينيون) يتطلعون

اذا كانت الصين ستقرر ما انا كانت

ستنفق ههذه اللبالغ الضخمية التي

تحتاجها للحصول على الحاملة، أو حتى

اذا كانت كنلك، ما اذاً كانت اوكرانياً

ويقول بعض المحللين في الدفياع، ان

اكتساب الصين للأسلحة يعكس أكثر من

أي شيء آخـر، استجـابـة للفـرص التي

يقدمها تقكك الاتحاد السوفييتي وحاللة

الفوضى والاهتياج التي يعبآني منها

يقول أندرو إن. دي. يانغ من مركز

صن يات رش للدراسات السياسية حول

تايوان: «انها لحظة عظيمة سالنستة

للصين للحصول على أسلحة وتكنولوجيا

وأدى انهيار القوة السوفييتية

لتخفيض التهديد الاستراتيجي للصين

من الشمال بشكل حاد جدا، محررا إياها

لتكريس المزيد من الاهتمام لحدودها

الجنوبية.. كتب روبرت ج. سـوتـر،

متخصص أمريكي حـول السيـــاســة الخارجية الصينية، في مايــو للاضي: «ان

القادة الصينيين يسرون الآن البيئسة

الاستراتيجية حسول محيطهم من الاقل

ترجيحا ان تقاطع وتثير ازعاجهم بقوة

دوُّلْيَـة رئيسيـة أكثـر من أي وقت منــذ

ويطرح المسئولون الصينيون الآن، ان

السابان والولايات المتصدة تضخمان

وتبالغان في مدى بناء القوة العسكر سة

الصينية.. وطرح أحد المصادر الصينية

مؤخراً ان المُحَاوِفَ من تحديث العسكرية

الصينيــة قــد أثيرت بشكل كبير من قبل

طوكيو كطريقة لصرف انتباه الحكومات

ولكن مسئولين أمريكيين استنتجوا ان

اقتصاده وصناعته الدفاعية..

حديثة بسعر رخيص»..

الستينات على الإقل...

ستوافق على البيع..

主义的 化铁铁铁铁铁铁铁铁

تبنى الصين قوتها العسكرية، وتس بشكل منظم للحصول على القوة الجوي والبحرية التي تحتاجها لتاكيد هيمنتها في جنوب شرق آسيا ولتاكيد أن تآيـوان، لِّتَى تَنْظُر لَهَا بِكِينَ كَمْقَاطِعَة مَّنْشَقَّة، لَنَ تحصل على وضعية العولية المستقلبية والتدليل البيارز على انتدقيام الصح

للحصول على الأسلمة المتطورة تكنولوجياً هو تشراؤها مؤخراً ٢٤ طائرة من نُوع سُوحُوي ٢٧ المُقاتِلة، التي يتوقع ان تمارس دورها من جنيسرة هَينسان الله والسساحـلُ الشرقـيُ للصّينُ.. وقـــــــُ استشهدت الإدارة الامريكيـة بحصـول لصن على الطائرات الحَرَبيَّة الـروسيــة على أنَّه المُبَدأ الذي يبرر قرآر واشتطن هذا الشهر باقساح الطريق لبيعات طائرات إف - ١٦ المقاتلة الامريكية لتايوان... كما اثبتت بكين اهتماماً طنَّويلَ الأجل

بتزويد بحريثها بحاملة طائرات، والثي هي في الأساس من الأسلحة الهجومية. وهذه الجهود لتحديد الاهداف العاملة هي مجرد البواية.. فالملاون العسكريون يقولون ان جيش التصريس الشعبي يُسعى لأستقب ال تحسين أت وتطويرات أخرى في قواته الجوية والبحريـة، بما فيهـا معـــدات التـــرود بالوقود في الجو، وتكنولوجيا صواريخ أفضل، وجيل جديد من القرقاطات والمدمرات، وتطورات القوة الجوهـريـة

وبينما تصر الصين ان نواياها سلميـة صرفة، فإن افعالها غير مثيرة للاستقرار بالنسبة للمستولين في الولايات المتحدة وجارات الصين الأسيسويسة، والسنين تحتاحهم الخاوف من بروز قوة عظمى عسكرية جديدة في منطقة تبلاشي فيهيآ التهديد السوفييتي والبوجبود الامريكي يتراجع بشكل كييرً.. ويعد بناء القوة الصينية مقلق

لجيرانها، وعلى وجبه الخصَّــوصَّ للأدَّعاءات الصينية على مناطق واسعة عبر اقليم شرق أسياً. فكل خبريطة وطُنية ورعت في الصين تطرح صورة لأهداف بكين طبويلة الأمند العسكريلة والاستراتىجية.. فمن جزيرة هيئان، النقطة الجنوبسة،

والتي يَعْتُقُنْد كلّ مَن يساتي مِنْ النَّفْارِجِ عادة انها أراض صينية، قد تم تنقيطها بخطوط تكتسح كل الجنوب حتى مسافة ألف ميل، مسرورا بفيتنسام لشسواطيء. يورينو.. ثم تحاذي الانعاءات الصينية على طول ولأية سارواك وصبحه الماليرية قبل ان تنحرف للشمال لتـواجـه القلبين وتشمل تايوان..

ويشمل الخط معظم أجزاء بحر الصين لحقيقة ضمن ملكية لدول جنوب شرق أسيباً.. حسراة راسمي هـُـذه الخرَّائط قُـدٌ تبدو تأخذ الانفاس.. ولكن بكين جادة الى حند الموت من اجل الفكيرة... كتّب تسايهو كيم، وهو محلل دفاعي كوري جنَّ وبيَّ في دراسة نشرت مؤخرا حول بناء القوة العسكرية الصينية، يقول: «مَن المِمكن أن كل دولة في شرق أسياً تتفق عملياً على ان قدرات جمه وريسة الصين الشعبي المتسامية في قسدرة الهجسوم الجويسة

كما أبدت الصين اهتماماً بشراء حاملة طائرات تحت البناء الآن في حـوض بنـاء السفَّن بأوكرانيا.. وليس من الواضح مــا

> (المشتريات العسكرية).. فهناك الكثير من الاهتمام بهذا الموضَــوع في المنطقــة.. ونعتقد أن هذا (مبيعـات الطــاثرات الامريكية لتاسوان) لله تاثير بالنسبة لخلق الاستقرار الاقليمي.. كما أبدى المسثولون اليابانيون، كذلك مؤخرا مخاوفهم الجديدة حول بناء القوة

> > وانسدفساع الصين الحالي مِن أجل

الصيني حيانج زيمن والذي يرأس كذلك

وحتى من دون مشترياتها الجديدة من

الأسلحة، فأن الصين ـ والتي كانت لفترة طويلة متخـوفـة من غـزو سـوفييتي. لديها فعليا القوة العسكرية الكافية التر تمكنها من مقاومة أي هجـوم.. وتشمل أسلحتها الاستراتيجية ثمانية صواريخ بالسنية غابرة للقارات و ٦٠ صــاروخــاً متوسط المدى، وغواصة مرودة بــ ١٢ ضَّاروهُـا دَات قَـدراتَ نـوويـة، و ١٢٠ قاذفة إتش ـ ٦ متوسطة المدى، بعضها قادر على حمل أسلحة نووية.. وذكر ان العسكرية الصينية قدعبات اسلحة

ولدى الجيش الصيني أكثسر من ١٢ الفُّ سِابَّة.. وكَانَت تَقَـاريــر قـدُ ذكـرت مؤخراً انها تخطط لتطوير تـرسـانتهـا بشّراء ٤٠٠ دبابة تي ـ ٧٢ الرئيسيـة للمعارك من روسيا.. وتشمل البحـريـة حوالي ١٠٠ غـ واصــة، ولـــدى قـــواتها الجوية ٨٨٠ طائرة مقاتلة و ٦٥ طبائرة هليكــوبتر مسلحــة.. وفي كـل صنـف، اشتّرتــهُ الصين فإنها تهدّفُ الى الخــال تحسيثات عليه.. يقول احد صناع السياســة في الادارة

# ترجمة: ابراهيم راشد

ويقول هؤلاء المطلون، الله حد ما، فإن القآدة الصيئيين بحاولون فقط اصلاح عناصر القَصُورُ الْمَاضَيَةُ.. فلعدة عقود، كانت الصين تمتلك أكبر جيش في العالم، ولكنه كنأن يعمل بمعتدآت فتسيمت وَمَتَخَلَقَـةَ بِشَكَلَ طُـاهِ ر.. وكـان معـدل مستوى تكنول وجيبا الجيش الصينى متخلفة من ١٠ الى ٢٠ سنة عن جيوش الدول الغربية المتقدمة..

اللجنة العسكرية المركزية الصينيـة، في كلمة القاها بعد إنتهاء القتال في الخليج: «ان حقيقة الجروب الاقليمية \_خاصـة الأخيرة ـ تخبرنا أن الحرب الحديثة هي حرب تكنولوجيـا عـاليــة.. وهي حــرب تنشغل فيها القوات البريسة والبصريسة والجوية.. انها حرب الكترونية، وصرب الصواريخ الموجهــة.. والتخلف فيهـــا يعني الهريمة المنكرة..

وجيش التحرير الشعبي والذي يضم قوات برية وبحرية وجوية، مكون من قــوة تضم ٣ مــلايين رجل.. كما لــدى الصين قوة محمولة مكونة من ٦٠٠ ألف عضو، وقوات البوليس الشعبي المسلحة تكرس عملها على السيطرة الداخلية..

التحديث كما يطَّهر، أثير، جزَّئياً، بنتائج حرب الخليج في عام ١٩٩١، والتي بيئتُ للقَّادة الصَّيْنيِّين الْدور الحَّاسمُّ الْدَي تلعبه التكنولوجيا العّالية في الحربّ قاآل الإمين العام للصرب الشيوعي



مناقصتر و 51/N.P.P/92

يعلق لمجيسة العامدُ للصناعة عن رغبتها في تنفيدالأعال السَّالِيرُ في صِنعَ أَبُولِي لُولِي لُونَا بِيرِ البِلاسِينِكَ بِالمُصِينُ : ار توريد وتركيب وتشفيل وحيانة مولدكه واء فدره

٢ بر متوريد ويركيب وتشغيل دحييانة وعدة تبريدماء فدرو ار١٢ طن تبريب

١٣ منا وعرفة للكرمار وأت الصغط العالى ٤ ، عن كافرًا لعدولت للأعال المذكورة اعلاه

فعلى مقاولي الأعال الميكانيكية والكهردائية المقدون دائرة التحطيط وللصنعون بالفئر الثالث والرغبون في تنفذ لكذيه الأعمال لمبادؤ بشراءش وط المنافصة المذكوة من مع المؤسستر العامة الميضاعة الكائن بن غربة تجارة دحساعة أبخلي رالطابوت الحادي عشر بخنت المناوصات ولعتود رهات (٠٠٠ ع) وذلك مقابل مبلغ (۱۰۰) درهم غير قابل للرد ،

تقدم لعطارات من نسختان مصورتر مكفالزبنكدة بقمذ ٥ بز موالعتمة الكلية للعطاء لصالح المؤسسة العامة المصناعة مقديرة في نظاديف مغلقة ومختوم بالمشمع للحمرانى الجيئة المناقصات ولعقود. ومكتور عليهامن لخاج (مناقصة رقم 51/N.P.P/92 أعال طلق لمصنع ليظني لأنابيب لبلاستيل اوذلك في موعداقصاه لساعة العاشرة من مبياح نوم الميثنين ١٩٩٢/١٠/١٤ وفي العنوان لمذكور المؤسسة المعامة للصناعة

# الحين تلاق لتحيج قرة فرة اليا الدكي

التحديث في الأطحة والتكنولوجيا العبكرية الم للحصول على الميج ــ ٣١ ومَجْمُوعة كاملة من الإسلحة الجنيدة والتكشول وجيا الحديدة للدمار الشامل...

### وقد اشترى (القادة الصينيون) فعليــاً سوخوي ٢٧ ولا نعرف أين ستتوقف

والبحرية ستصبح مشار اهتمام كبير في تُفكير الخططين الاستراتيجيين»...

الصينية.. قال مسئول دفاعي ياباني كبير، يـدعى هـارو يـونيـو، في الشهـ الماضى: «كــأنت لـدينــا أفكـار بأن القـوة الصينية لن تصبح نوعاً من التهديد مثل ذلك الذي كان الاتحاد السوفييتي السابق يشكلـــةً.. ولَّكن الآن، فــإن الصيِّن تحدث قُواتِها المسلحَّة، وخَـاصَّة قَـوتها

ويقول خبراء عسكريون اسريكيون بان مشتريات الصين من الطائرات الجديدة من روسيا أعطت سلاح الدو الصينى قدرات هجومية، لم تكن لىديها من قبل.. يقول محلل لقوة سلاح الجو الامريكية: «انْهم بوجود السوخـوي ٢٧، فليس عليهم مغادرة الاراضي والاجسواء الصبنية لاستخدام أسلحتها وحمولتها

من المعدات».. ضد تايوان.. وكانت العلاقات بين تايوان والصين قد تحسنت خلال السنــوات الإخيرة.. ولكن يكان مازالت تهدد بساتخاذ عمل عسكسري اذا ما أعلنت تايوان نفسها دولة مستقلة..ً قال قائد البصرية لجيش التصريس الشعبي الصيني زهانج ليانزهوج العام الماضي: ولله وصلت حركة الاستقسلال التنايُّوانيَّة للسلطنة، فإن البحسريب

الصينية لن تبقى عساطله عن العمل الآسيوية عن تنامي القوة اليابانية.. إن شراء طائرات السوخــويـ٧٧ اهتماماتهم حول جصسول الصين على الحربية يمثل مجرد جزء من جهود مكثفة الأسلحة هي مخاوف حقيقية ومتنامية.. من قبل الصين لشراء المعدات العسكريـة قال مسئول دفاعي أمريكي مـؤكـدا ذلك: المتطورة من الصناعة الدفاعية الروسية «أنّ الصين هي بشكل مُقرّابِد مُحل تركيرُ والحصول على التكنول وجيا من العلماء اهتماماتنا الأمنية ...

ما ان حطت قدماه في ارض هونج كـونج كـاخــر حــاكم لهذه المستعمرة حتى اطلق عليــة سكــانها الصينيون لقب البدين باتن. وربما يبدو هذا اللقب اهانةً للبريطانيين الآ أنه بالنسبة للصينيين ليس

The Guardian

كآخر هاكم لهونج كونج

جريس باتن يسي لجمل الانساب

البريطاني من الستعمرة انسطابا مشرفا

وقد آنتشر هذا اللقب قبل وصول جريس باتن الى هونج كونج وهو الذي اعلنَّ عند اَخْتَيْــَارَهُ حَــَاكُمَا لهُذُهُ الْمُسْتَغْمَرُهُ بَانَهُ بَدأَ فِي أَعَادَةُ كَتَابِّــةٌ القَـواعــد التي يجب أن يتصرف الحكام على اساسها.

فُمثُــُلاً عنــد اقبامــة الحفل الخّاص بــاداء القسم الخاص بالحاكم غابت عن الانظار القبعة المنفوخة والسيف اللندان كنائنا يسلازمنان الحاكم في تلك المناسبة. واما الحاضرين السدين ارتسمت على وجـوههم امــارات الجديــة والهدوء فقــد ابتسمــ جميعا عندما رأوا لورا باتن أبنة الحاكم البالغة من العمر ١٧ عامًا وهي ترتدي تنورة قصيرة جدا. فقد كان طول تنورة ابنة باتن الصغيري مشار حديث العديدُ من سُكَّانُ هُونُج كُونَج، هَذَهُ المدينــةُ التي غالبًا ما تتصدر الأمور التافهـة فيهـا الامـور الجادة. ويأتي رد فعل والدها على مالابس ابنتُّه ليجسد الأسلوب الجديد اللذي سينتهجه الحاكم الجديد لهونج كونج الذي قال لنتقديد ه «ان كان هناك اباء يستطيعون أن يملوا على بناتهم للراهقات الشَّروط الْحَاصَة بطُّول الْتنورَّة، فاننيُّ

احب ان التقي بهم. احب ان التقي بهم. وعند اجراء لقاء صحفي مع جريس باتن في منزل الحاكم، وهو المبني الذي يضم منزل الحاكم ومكتبه، فان حاكم هونج كونيج الجديد تحدث عن خطط عديدة الهدف منها اضفاء روح ولون جديدين على المكان، فالصور الملكية سُوفٌ تستبدل بلوحات ابدعتها ايدي الفنانين الطليعيين في هونج كونج، والجدران الورديسة في قساعسة الاستقبسال في قصر الحاكم سرعان ما غطيت بلون اخسر لان الحاكم عبارُم على اقبامية الحقيلات الموسيقيسة في

ومن المؤكد ان اسلبوب بساتن في الحكم يختلف اختلافا جوهريا عن اسلوب سلفه اللورد ويلسون، الرجل المعروف بجديته ووقاره والذي كان يبدو مشدودا بشكل ظاهر عند تعامله مع العامة. ويذكر المحيطون به انه عندما اراد في اواخَّر ايام عهده زيارة ضحايا انهيار صخري، فانه اصر على جعل امر الزيارة سراء فقد كانت الدوافع الاساسية

ترجمة: ميسون جحا

لسلوكه تطغى على حاجته لانبه يظهر في صبورة السياسي الرائد والقيادي الناجح. لكن السيد باتن الرئيس السابق لحزب المحافظين والذي عرف دائما بكثرة جداله وحديثه بصوت عال فيعه النقيض القام لويلسون والتكتم ليس من صفات بساتن كما انسه مصمم على اداء وظيفتسه

الجديدة بطريقته الخاصة. قال باتن «من الافضل بالنسبة لاي شخص ان يتعامل مع عمله بشكل طبي. فالإنسان يجعل الامور متوتّرة عندما يكون غير عادي في تعامله مع غيره وخاصة في عمل من هـذاً النـوع، حيث يكـونّ لشخصية السياسي وطريقة ادائه لعمله اهمية اكبر

منها في اعمال سياسية اخرى... ويعد ساعات من وصوله بدأ باتن بالتحدث الي الصحفيين الذين تواجدوا في بهو منزل الحاكم ولان هذا التصرف من قبل باتن لم تكن له سابقة فان

المسئولين عند القصر فشلوا في تركيب الإجهزة التي تجعل صوته واضحا تماما. ومن ثم سارع باتن للاختلاط بالمشاة في منطقة مونج كوك، التي تعد من اكثر المناطق ازدحاما في العالم، مما ادى لاحتشاد الناس حوله، وعندها قالّ

باتنْ.. «لم اقصد تقديم نفسي للنساس بهذه . الطريقة.. بل كنت اتصرف كسياسي قديم» وجريس بساتن الحاكم الجديث للمستعمرة البريطانية هونج كونج مدرك تماما للفرق الكبير بين عمله السابق والحالي. يقول «لاني لم انتخب فان الناس بحاجة لإن يكتسبوا الثقة بي وعلي ان

اكسب هذه الثقة ». والمؤشرات جميعها تؤكد انه يحسن صنعا. فبعد شهر واحد من وصوله اشارت استطلاعات الرأي الى ان ٧٢٪ من سكان هونج كونج يـؤيـدون اختيـاره حباكما لمدينتهم والموظفون الحكوميون السذين حذروا من مغبة حماسه الزائد في الالتقاء بالعامـة،

باتوا يمتدحون اليوم اسلوبه الجديد. وربما يكون الامر الاكثر اهمية، هو موقف باتن

السرعة لاستعادة المستعمرة في خلال خمسة اعوام. فقد اهان اولئك المسئولين سلف بساتن عبدة مبرات، حيث كانوا يلجاون مباشرة الى لندن لاتخاذ ايـة قرارات وان كانت ثانوية.

€ جريس باتن يريد أن يحيا حياة عادية في هونج كونج.

ولهذا حندر رئيس النوزراء البريطاني جنون ميجور بكين اذ قال لمسئوليها انهم لايستطيعون معاملة صديقه جريس باتن بنفس الطريقة. يقول باتن: قال رئيس الوزراء لبكين، بانهم يجب ان يعرفوا بانهم عند خلاقهم معي فانهم لايستطيعون القفز مباشرة نحو وزير الخارجية او نحو رئيس

من المسئولين الصينيين الذين ينتظرون على اجنحة

لكن الحزب الشيوعي الصيني يعتبر واحدا من اكثر الاحراب في العالم حيا لابقاءً الوضع على ماهو عليه. فهذا الحرب لم يكن مستعدا للتعامل مع قرار بريطانيا لاختيار ممثل لها في منصب رفيع كمنصب حاكم هونج كونج. ولهذا يبدو السئولون

الصينيون حذرين فيما يقولونه عن باتن. لكن جريس باتن مازال يعيش شهر عسله اذ ستكون هناك لحظة صدق عندما يظهر اسلوب العملي في ادارة شئون هونج كونج، ذلك الإسلوب الذي سيتحدث عنه في خطايه الـذي سيـوجهـه الى المجلس التشريعي في ٧ اكتوبر القادم ان غالبية سكان هذه المستعمرة البريط انية ينتظرون ذلك اليوم ليروا اذا ماكان لدى باتن افكار جديدة فعسلا

لتغيير سياسة الحكم. ويعترف باتن بقوله «هناك مخاطر وضع العديد من التوقعات، فاني لن ارضي الجميع. لكنبي ساحظى بالاحترام اللازم عندما اظهر اني سافعل

فمن جهة واحدة يحاول باتن ان يجعل انسحاب بريطانيا من هونج كونج انسحابا مشرفا. ومن جهة اخرى يحاول باتن ان يحول هذا المنصب المحاط بمظاهر الابهة والـوقـار الى منصب

عادي تستطيع اسرته من خــلالــه ان تحيــا حيــاة طبيعية الى حد ما. وبالفعل بدأت بسوابسات المنسزل الحكومي تفتح اكثر من اي وقت مضى لكي يخرج اقراد عائلة الحاكم الى المطاعم والإسواق والاهم من كل ذلك لارسال الصغيرة أليس «أصغر بنات باتن»



انها انتيغرا الجديدة .. رفيقتك الجميلة على الطرقات .. يقتنك جمالها ، وتمتعك قيادتها .. محركها DOHC سعة ١٦٨ لتر ذو ١٦ صـماما متأهب دائمًا للاستجـابة الفوريـة .





وتتمير بتصميم متقدم لفعالية قصوى. بإختصار انها قمة الاثارة وحلم كل

الأهدات عروس احلامك على الطريق

نبي ٢٨٤٢٤٦ الشارقة ٩٩٧٨٣٣ عجمان ١٩٥٤٣٤ الشارقة ١٩٥٤٣ عجمان ١٩٥٤٣ الم القيوين ١٩٥٤٣ الم القيوين ١٩٥٤٣ الم القيوين ١٩٢٥٤٣ الم القيوين ١٩٢٠٤٣ الفيرة ١٩٠٠٩٧ الفيرة ١٩٠٠٩٧

# مركسز آيـه. بي. سي للتسدر يب دورات نسسى:

● الطباعة ـ عربي وانجليزي ـ وتلكس ۞ الكمبيوتـر جهـاز معـالجة ومعـاينــة الكلمات ۞ دورات في نظم الكاتب ۞ دورات في الاختزال ● دورات مسك الدفاتر ● على أيدى اخصائيين مهرة في الجالات السابقة ● شهادات معتمدة من وزارة التربية والتعليم قسم التدريب الخارجي يقوم بتوفير اماكن للطلبة لـــلالتحاق في الجامعات

والكليات والمعاهد في الخارج. / نقوم بمساعدتك للحصول على وظيفة مناسبة لك. ش حمدان - بناية برخ المسعود - ت: ٢٢٧٦٥ فاكس ٢١٣١٩٦ ابوغلبي

# مدرسة الشموع الخاصة تعان إدارة المدرسة العاكم المدراسي عن استرار التسجيل العام 1997 - 1997 لكافة للراحل روضة مهيدي - إبتدا فئ التسجيل خلاك الدوام الرسمي أ يوظبي – شارع الميشاء - هاتف ١٨٥ ٢٢٦٥

# مدرسة الندي

# تاسست عام ۱۹۷۰

على الطلبة الجدد الراغبين في الاســـتفســار للتسجيل في المدرسـة في جميع المراحل من السروضـــة حتى الصف الثاني عشر عليهم التوجمه الى ادارة المدرسسة خلال ساعات الدوام من السابعة صباحا وحتى

تقدم المدرسة دروسا في العلوم - التجارة والاقتصاد والتاريخ لتهيئة الطلاب لامتحانات جامعة لندن (G. C. E. (O) Level & (A) Level)

> كما تقدم المدرسة اللغسات الأتيسة:

اللغة العربية - الاوردو - اللغة الهندية

واللغة الفرنسية

جميع دروس الطلاب الذكـور تتم في الفترة الصباحية

(حَدمة تـوصيل الطلاب بالحافلات الى جميع المناطق بدبي والشارقة وعجمان.

مجمع مدارس القرهود ۲۲۸۲۲۸ / ۲۲۰۷۱ دیی

القدمة المغلقة بالطاقية



بطاريات جي اس ذات الأداء المتفوق

القطيع السيارات قسم الإطارات والبطاريات

دبسي: ١٥٠٥٠٠ ، أبسوط بسي: ٢٧٢٧٧٣ ، السعسين: ٢٤٢٤٤٦

### ممكمة ابوظبى الاتمادية الابتدائية

اعلان الحكم الصادر في القضية المدنية رقم ٢٥٣٨ / ٩١ المرفوعة من: فراتسوا بول اوغسطين لاما

ضد: ١/ جورج مكريانيس ٢/ بيس كريستوني \_ وعنوانهما: بالنشر ليكن معلوما لديكما أن القضية المدنية المشار اليها قد حكم فيها غيابيها بجلسة ٣٠/٥/٣٠م قابلا لــلاعتراض خــلال مـدة اسبـوعين تبــدا من اليــوم التــائى

حكمت المحكمة حضوريا اعتباريا بالنسبة للمدعى عليه الاول وغيابيا بالنسبة للمدعى عليه الثاثي بأن يؤديا للمدعى بسالتضمامن منا يعسادل • • \$ر\$ ٥ \$رْ ٩ و وُ تسعة الاف واربعماثة واربعة وخمسون جنيها قبرصيا بالعملة المحلية للدولة في تاريخ ١٢ /٧/٧٨ زائداً المتاسب من المصاريف شامل الرسوم وثلاثمانة درهم مقابل اتعاب المحاماة ورفضت ماعدا ذلك من طلبات.

ونرفق لكم مع هذا الإعلان صورة من الحكم ومرسومه. منر بتوقیعی فی یوم ۵ من شهر ۹ سنة ۱۹۹۲م.

السبت ٢١ ربيع الاول ١٤١٣ هـ الموافق ١٩ سبتمبر ١٩٩٢م

للاعلان في هذه الصفحة ت ٢٣٢٥ ؛ لبوظبي ، مكتب حمدان سنتر ٢٣١٧ \* ١ ٢٦٦٦ دبي ، ٢٤١٤٠ العين ؛ • ٢٣٦٠ الشارقة ، ٢٢٦١ رأس الضّيفة

الثانية للغبيري الحصول على بثانوية بعدا الأناساب العامة الأردنية مسرأ بهوالمهلة الاعلادية الحامعة العامة ادورة تعلم قسين الخط العرب الميروت الأرزنية \*دورة بترايا المامة \*دورة الفتا علية العربية دوراة تبيوتر- دورات عاسبة على التجيير/ بوطبي باب ورايق المرية التعليم الم ٢٣٨١٩٦- ٢١١٢٣١

عملنه جير اللاسركليان والعسمرة ( **نقلن**) عن نظيم العمرة للراغبين دامعا يلاتنافس بفادق جيرة فيمكة المكمة والمدينة المنوره

العنوان: شاع الجدازات - بجوار وزارة الصحبّ ت ۲۹۲۹۶۲ - فاکست: ۳۹۲۱۸۸ - أبوظبي

# الظفرة العاليةللهلاحة

مِن البِسابِ الى البِسابِ تغليف ـ شحسن ـ تأمسين إلى مصــر ـ واعـادة المترانىزيت الىليبيسا والمفسرب العسربي تلفون ۲۱۲۷۲۸ ابوظبی

لتعليم اللفصة الالمانيصة لجميع الاعمار والمستويات اعتبارا من ٢٧ / ١٩٩٢م.

فعلى الراغبين الاتصال بناعلى هاتف ٦٦٨٦٦٨ من التامنة صباحا حتى الواحدة ظهرا

الدرضة الخانية في التوظيي

تطسن عسن بسدء دور تسطسا

# فرصة للدراسات الجنامعية ـ ضمان القبـول خـلال مـدة اسبوعين

الطبء الهندسة وهندسة الطيران والتجسارة والاداب يرجي من كاقة الطلاب والطالبات من حملة الشهادة الثانوية العامة القديمة والحديثة الراغدي مواصلة تحصيلهم العلمي الإتصال بنا عل هاتك: ٨٨١٠٥١ ــ ابوطبي، آخر موعد للتسحيل ٢١/١/١/١٠

تعلسن مؤسسة الكنساءة للتحديسات الأداريسة الوكيل المعتمد لدى الجامعات التشيكوسلو فاكية يواسطة مؤسسة الوردق براتسلافا عـن توفيــر فرص الدراســـات اخـــامعية باللغـــة الانجلــريــة في فـــروع؛

فيسلا سكنية مؤثشة/ دور ارضى بمنطقة الطوية بالعسين

شركة الزميل للشعن

تعلن الشركة عن توجه سيارة الى

القاهرة وجميع المحافظات

بتاريخ ٢٥ /١٩٩٢/٩

نقل اثاث للنازل وجميع

الأجهزة الكهربائية

التوصيل من الباب للباب بأسعار

مخفضة ۞ الشركة لنيها تغليف

ت ٢٤ ٢٥ ٨ ٢٧ / ١٥ ٠ ٢٨٦٧ / الوظا

البيدع

النادي السياحي / الحاج فوري

الصفحة الثامنة عشرة

إذاكنتم بمحتون عن مدرسة ا

• باللغة الانجليزية ومنهج بريطاني G.C.S.E. يميم

کومبیوتر • باصان مکیفت

• من الروحنة KGI إلى الصف السبايع Gr.VII كالمتيار كالأول • التزام بالتربية الإرسلامية واللغة العربية

مدرسة السلام الخاصة باللغة الإنجليزية

• لغات اختيارية (فرنسي / أوردر) تي / ٧٧١٣٨٨ أبوظبي

لطب وجراحة الفم والاسنان

اخصائى جراحة القم والفكين وألوجه

عن عودته من اجازته السنوية

ومباشرة عملسه بالعيسادة واستقبال

مراجعيه الكرام اعتبارا من السبت ١٩٩٢/٩/١٩

للحجز تليفون/ ٧٢١٧٥٣ ابوظبي

يلن) الدكتور موسى ابو زايسد

ت ۷۸۷۸۹ سيارة

نداء:۲۲۲۲۲۴

معهدالعودوطروس لتعليم العود لقاءات ودية وأمبيات جميلة الروام مساءً من ٢٠٩٩

أبعظبى - النادي السياحي - هاتف ٧٥٣٥٧ - نداء ٩٨٠٠٦٥١٩ تتزيلات نجوم (<del>Q</del>)

احدث الماركات العالمية من الملابس والاحدية الرياضية اديداس، ريبوك، بوما، لاجير، نايك

العين، الشارع العام - دوار الماعة تلغون، ٦٦٦٨٢٨

# • اراض للبيع •

الشاقة -الصناعية السادسة - شارع واسط م القرب من مكرزالجمية المتوفير

هاتف/۲۲۲۹۹- ناس ۲۲۲۷۱۹

المجتى) للبيع بجله والمفرق

وأسعار لايصتيق

۱/ ارض فی طریسق دبسس ابوظبی مساحة ٥٠٠٠ قدم مسموح بيناء ٢٥ دورا. ٢/ ارض بالقرهـــود مساحة ١٤٤٥ الف قدم مسموح ببناء ارضى + ٤ ادوار. ٣/ ارض بشــارع زعبيــل

فرمسة للاسستثمار

بابوظبى

للبيع لعدم التفرغ

محل تجساري وخياطة

بالرخصة بسعر مغر

بالنادي السياحي

نداء / ۲۲۰۳۱۲۹

🚆 مطوب ڪرتيرة 🚆

تجيد الانجليزية

والطباعسة عربي

انجليزي علي

الكمبيوتر/الاتصال

ت: ٥٥١ ٣٣٨ ـ أبوظبي

مساحة ٢٤١ ٣٠ الف قدم مسموح ببناء ارضى + ٤ ادوار. للاستفسار / نسداء: ٩٧٦٢٩١

فرصة ذهبية بنظام الايجار الشهرى

شستىق اسستوديسو جىدىسىدة

مكيفة تكييف سبليت يونت ومجهزة بالشلاجة

والبوتجاز بقيمة «١٠٠ر٢ درهم شهريا شاملة

للمعاينة والاتصال بهاتف ٤٤٨٨٤٤ أبوظبي

الماء والكهرباء بموقع ممتاز بوسط المدينة.

انش باى انس السيدات فقط



● مدربون مؤهلون متخصصون • صالة تدريب مجهزة بالكامل نأدى صحى ـ لياقة بدنية وجمال

خدمات خاصة الدوام من ٩ صباحا الى ٩ مساء

ص. ب ١٧٦ه شقة رقم ١٠٤ بناية محل الأطفال\_شارع زعبيل ت ۲۷۲۷۲ - ۲۷۷۲۹- د

انش بای انش برفامح خاص ا دون اجهاد او

تماربي مضنية

سليم انح تريم للياقة البدنية

للايج \* فلل تبدأ من ٢٠٠٠ در ٦٥ درهم شقق غرفة وصالة

وغرفتان وثلاث عادى ومركزى ومحلات وغرف عسزاب وبمصفح شبرات وغرف عمال الاتصال: ٢٨٧٧ ابوطبي

مطلوب نسورا

مهرضية للعمل في ابوظبي تجيح اللفحة

الانجليزيـــــة

# ت: ۷۷۰۷۲۱ ـ آبوظبي

# مطلوب فورا لمؤسسة مقاولات عامة خریجـــة ادارة اعمـــال او محاســبة

- للعمل بدوام كامل - تجيد الانجليزية والطباعة واستعمال الكمبيوتر. ـ عربية الجنسية

ترسل الطلبات الى ص. ب ٣٢٧ / ابوظبي الراتب يحدد حسب الخبرة والكفاءة

# فلل عدد (٤) ديلوكس منطقــة شرق | محل بحــامــد سنتر ٩٣٢٣٠٣٩ (٤١) أبـــوڤليـي ١٢٤٠٨١٠٠٠ /

مخازن بسللصفح ٧٠٧٧٥٥ أبـوطبي شقق فلل اراض ٤ ٥٧٣٠ أبوطبي

فيلا بالبريمي ٣ غرف نوم وصالــة و ٣ حمامات٣٨٠ • ١٥٣٠ نداء

غرقة لسيندة ٦٦٥٠٢٢ / ٧٢٨٢٨٨/ ٤ ۷۷۲۲۰ ابوظیي ■ ■

يـوجـد لـدينــا مجمـوعــة فلل بمختلف المناطق بايجار من ٧٥٠٠٠ ـ ١٨٠,٠٠٠ عادي ومركزي ١٤ /٧٢١٣٤٦ أبوظبي

بناية للاستثمار بدخل ممتازد الوسطاء يمتنعون ـ غرفة بشقة مــركــزي ۲۲۱۹۱۱ ايوظبي

غرفة بشقة لعسائلية او فتساة ٥٨٥ ٧٧٤ ابوطبي

غرفة مكتب بشركة ٥٧١٤٧٩ ابوظبي المُحْتَار للعقارات \_ يوجِد شَقَقَ غَرَفْتُ أَنْ

وثلاث نوم ۲۲ ۲۱ ۷۶۳۱ ابوظبي قلل لسلايجار ٣٣٨٥٩٦/ ٩٣١٦٦٢٩٠ ليوظبي ١١١١

بيت شعبي بالاثاث ـ اجـرة ٢٠٠٠ الف نرهم ١٦٩٦٠٥ العين ندفع ایجارك وتدفع شهریا ۲۹۲۱۲۰ /

مكتب سفريات جاهز للعمل بمنطقة بني

ياس د ۱۳۲۲۲ / ۵۹۲۲۲ ايوظبي غرفة مفروشية لأعيزب شيارع الطيار

القديم ۲۲۰۸۰۷ اپوظبي فيلا جنيدة بالخالدية ٥ غرف ومجلس وصالة طعمام نكييف عمادي بمايجار ١٠٠,٠٠٠ سهم ١٤ /٧٢١٣٤٦ ابوظبي

غرفتان وصالة وحمامان ايجار سشوي ٬٬۰٬٬ مع الإثاث بالنَّاديُّ السَّياحيُّ ٩٧٢٦٢٣ عيس

ارض بــالاستثمار ۱۵۰ × ۱۵۰ / ١٠١٢ه مصفح ۲۶ غـرفــة + شپرات + مستـــودعـــات

11.14مصقح كراج كبير للنقليسات ١٠١٣ه مصفح

دروس خصوصية مندرس ومندرسنة ابتندائي واعدأدي

٧٨٢٨٥٥ أبوظبي للابتدائي والاعدادي والثانوي ٣٤٦٥١٥ أبوظبي

مدرس ابتدائي لجميع المواد ٢٦١٩٢٦ انجليسزي لجميع المراحيل ٤٦٣٠٤٦ . .

مدرس للابتدائي والاعدادي ١٩٥٩٤ رياضيات لجميع للراحل ٢٣٤٢١٦

مىدرس ابتىدائي واعسدادي ٥٣ ٧٧٨٤ 250 رياضيات ، فيزياء ، كيميساء ١٣ ٧٨٨٩

مترجم ومدرس لجميع المراحل والعاهد ٢٨٧٣ه ٤ أيوطبي

/ ۱۱۲۰۵۸۲ فيوظبي

محل سکراب ۱ ، ۱ ۹۵۵ مصقح ...ابوظبي

بداعي السفر صالون بموقع ممتاز بالعدات + الرخصـة ٣٩٢٣٥٣ / ٥ ٢٧٧٨٧٥ أبوظبي (٩ ض ـ ١ ظهرا) (٥ ورق جدران بالجملة ومكيفات مستعملة عسادي وسبليت يبونيت وألات طبساعية

انجليزي جديدة كهربائية ماركة شارب ٧٨٨٦٧٧ أبوطبي

# جسامسا للكمبيوتسسر ش السلام بجوار العيادة السويدية للاستفسار /ت ٧٨٠٨٤ ابوظبي تابع دليل الاتصاد

التعامل مباشرة ومع الوكيل الثانوية الامريكية ولجامعة اسيوط والجذلاوي

♦ للانتساب الثانوية الامريكية ومهما كان المستوى الدراسي وبون السفر الخار
 ♦ دورات شاملة في الكمبيوتر والسكرتارية واللغات والتقضيل والخياطة
 ♦ تأمن القبول للجامعات الامريكية – الروسية والهنغارية والإربنية

نامي العنول للجامعة بيروت وجامعة الاوزاعي وجامعة السوط
 خدمات الانتساب لجامعة بيروت وجامعة الاوزاعي وجامعة السوط
 مروس تقوية لطلبة للدارس الحكومية والخاصة ومن بداية العام البراسي
 خدمات الانتساب للثانوية الاربئية والسورية ـ ترجمة قابزائية وطباعة بجوا

البعين التشارع العام وترب مسجد الشيخة سلامة

النقور: ١٥٧٧ مرة ـ ٢٦٣٣٦ ـ ، ١٥٨٨٧ ـ فاكس ١٦٦٢٨٣ ص. ب٢٧٧١

الدورات الصيفية المنفضة لعام 1991م

۹۹۹ درهما لا غیسر

● مقدمة لعلوم الكمبيوتر ● معالجـة الكلمات

● قــواعـــد البيانات ● الجـداول الاليكترونية

● نظم التشفيل DOS ● الإدارة المكتبية الحديثة

مطعم بمحتوياته ١٠٤٢ ٥١ ١٥ العين محل خياطة نسائية يــالكــامل مقنابا

دادا باي بالنادي السياحي ٢١٦٦١٢/ ٠٠٠ سهم لشركة أبـوطبي الـوطنيـة للمواد الغذئية ١٧٢٣١٣٥ تناء

مؤسسة الساحل للقينيس والكسيت بالبرخصية او يندون ۹۲۲٤۸۳۴ ٩٠٣١٣٢٠ ايوظبي شقنة غُنرقته وصبالته الإثباث • • •

الايجار السنوي ١٩،٠٠٠ / ٣٣١٧١٧ اثاث شلة كامل+سيارة هوندا سيفيك ۸۸/ ۱۸۶/۹۹ایوطپي

۲ ماکیتهٔ تبرید جستیدهٔ ـنـدا لدينا الزي الدرسي للشويفات وملابس وأحنية اطفال ماركات عالمية بأقل من سعس التكلفنة فألسفينننة لتجسارة الملابس الجاهزة بتناية بلومنارين مقابِل الْحِوبْنيوْنِ 🛒 🗯 🛒 .

محل بموقع معتاز جندا مقابل حمدان ستتر ۲۲۵۵۶ ابوطبي

مقهى بدخل جيدش للطار ٢٢٥٠٣٢ للبيئع محل تجاري بشسارع رثيمي EME - T/VYETT محل بالمعدات او بدون بمبوقع معتساز

الاتصال ٢٣٤٤٧٠ /٢٣٤٤٦١ ابوظبي رأِس تسريسلا مُسرسيسدس مسبوديل ٨٣ أسورويس وارد للانيسا ٦١٦٣٦٦ -

۲۸۶۶۱۲ دیي مطلوب

معرض ٣ ابـواب على شــَــارع رئيسي بابوطبي ١٠٩٠٠٩ مطلبوب سكسرتير تثقيسني عسربى الجنسية لندأثرة حكىوميسة يشترط

لجادة العربية والانجليزية سرعة الظياعة باللغتان استخدام معالجة الكلمات والحبرة في الاعمال للكتبينة . مرتب ومرايا جيئة أتبرسل السيرة الخاتيــة بــالانجليــريــة الى SQS. AGENCY ماتف ۲۳۰۰۰ / فاکس ٣٤٥٥٢٠ ابوطبي ـ من ٨ صباحا ٢٠٠٠

مبرس تنزيية رياضية للمنارشة الهندينة الحديثنة بندبنا الفجيرة ٤٤٤٠٧٤ / (٨ـ١) صياحاً

فورمن للنيوم وزجاج يقضل من لئيه رخَصة قيادة ١٤ /٣٣٨ الشَّارِقَة مطلوب سائقو ثقيل ٣١٣٨٢ بني ياس - الجنسيــة هنـــدي او بـــاكستـــانم

١٠٤٢٣ ٥٠٤٠٠ سيارة سكرتيرة وممرضة لعيادة اسنان ۷۲۱۷۵۳ بوظبي . . . . .

مندويو ومندوبات عقبارات ٤٥٧٥٦٦ ابوطبي عدد غرقة وصالبة لأسرة صغيرة ٢٣٢٣٠٩ ابوطبي === مطلوب کهربساني سيسارات ۷۹۰۷۵۰

ابوظبي ==# سكرتيرة تجيد الإنجليزية والعربيبة والعمل على الكمبيسوتسن الاتصنال ٢١٧٦٩ ابوظيي

شركة مقاولات مشاركة لتكملة بنياسة ومستودعسات استثميان ١٣٠٠ ا مندوبو عقارات من ديي والشبارقية سكرتيرة طباعة عربي انجليبزي ٧٢٠٤٧ ابوڅايي وفي ندوة استمرت يومين ونظمتها الأمم المتحدة في شأن آفاق السلام في

لشرق الأوسط وشارك فيها ممثلون لمنظمة التحرير الفلسطينية أعرب هبؤلاء

عن تُشَّككهم حيال نوايا الَّحكومة الَّعمالية الاسرائيلية الجديدة، ولفتُّ وا الى أن

هذه الحكومة يجب أن يحكم عليها من خلال «أعمالها وليس من خلال أقوالها»

وأعربوا عن الأسف لعدم حصول تقدم في المفاوضات الثنائية بين الفلسطينيين

لكن مشاركين عديدين في هذه الندوة ذكروا ان وجود أعضاء في الكنيست

الاسرائيلي وممثلين عن منظمة التحرير على المنصة نفسها للمرة الأولى يظهر أن

«الزمن يتغير»، وتحدث بعض المشاركين عن امكان عقد الندوة المقبلة في القدس

وسمحت الحكومة الإسرائيلية لنائبين بالمشاركة في لقاء لشبونة على رغم

قانُون يعـود الى عـام ١٩٨٦ ويعـاقب أى اسرائيلي يجرى اتصــالا بعضــو في

منظمة التحرير الفلسطينية، وأكد النائبان ابراهام بورج وهو عضو نافذ في

حزب العمل ونعومي هازان التي تنتمي الى حزب ميريتس اليساري عضو في

وقالت هازان الدّي تعمل من أجل السلام ان وجود أعضاء في الكنيست في هذا

الاجتماع يشكل مثالًا على «البادرات» التي تقوم بها حكومة اسحق رابين.

ولفَّتت الَّى أَن «تَغييرا في آلموقفُ في طريقه لأن يبصَّر النور في اسرائيل» ورأت ان

الحكومة قامت بـ «مخاطرات سياسية ضخمة» حين قررت «تسريع عملية

السلام واعداد الاسرائيليين لحقيقة ان السلام سيكون له ثُمَن في مجالُ التنازل

ودعا بورج من جهته الفلسطينيين الى عدم تفويت الفرصة المتاحة بوصول

وفي الجانب الفلسطيني أبدى كل من جميل هـ لال وهشــام مصطفى وهما

مسئولان في منظمة التحرير وعضوان في المجلس الوطني الفلسطيني اضافة الي

زياد أبوزياد مستشار الوفد الفلسطيني المفاوض الكثير من التحفظ، وأكدوا

مجددا الرغبة في اقامة دولة ووصفوا المقترحات الاسرائيلية بأنها غير كافية،

وأغربوا عن الأمل أيضًا في أن تلعب اوروبا دورا اكثر أهمية في مفاوضات

وقال مصطفى «يجب أن نستعيد كرامتنا وهويتنا قبل أن نمد اليد الي جارنا».. ووصف بعض عبارات بورج وخصوصا حول العنف بين

الْقُلْسُطينيينَ بَانها «مُهينةً» وَالقِّي الْسُنُولَية على الاحتلال الاسرآئيلي وندد بَّـــ

وأعرب السفير وليد السعدى باسم الأردن عن الأمل في زيادة الاتصالات بين

ورأى ويليام كوانت المستشار السابق للرئيسين ريتشارد نيكسون وجيمي

كارتر أن الـوضِّع الاقليمي والـدولي يقـدم فـرصـّة فـريـدةٌ منَّ نــوعهــأ لـدّفعَّ

المُفَاوضاًت الأسرآئيلية العَربية ولكنَّ ذلك لايدوم لأن «عامل البرْمن جـوهـرى

ربما» مشيرا الى انه «اذا كانت الصعوبات ضخمـة اليـوم فسيستحيل التغلب

العرب والاسرائيليين للبدء بـ «تطويـر ثقـافـة الســلام» من دون أن يصل آلى

حـرّب العمل الى السلطـة وأشـار الى ان ذلك لايعنى في الـوقت الحالي سـوى

المشاركون اعتبروه تغييرا جذريا

حوار مفتوح بين الفلسطينيين والاسرائيليين

اشراف الأمم المتحصدة في لشبيسونسية

والاسرائيليين التي استؤنفت هذا الاسبوع في واشنطن.

الائتلاف الحكومي الرغبة في الغاء هذا القانون.

التَّفُاوُض لِمُرحِلة انتقالية من الحكم الذاتي الفلسطيني.

الدعوة لتطبيع العلاقات بين اسرائيل وجيرانها العرب.

السلام وأن تكون للأمم المتحدة كلمتها أيضا.



# وزراء الاعلام العرب يبدأون اجتماعاتهم اليوم بالقاهرة اللجنة الدائمة للاعلام تعتمد رؤية جديدة للتعامل مع للتقيرات الدولية والخطة الاعلامية للدعم الانتفاضة

يَعْبُهُ مغربية تشارك ِّ فِي تَنْظِيمُ الاستَفْتَاءَ عَلَىٰ

. الريساط ـ الاتحاد: تكبرت مصسائر

والجُدير بالذكر أن عُددًا مَن القَانُونِينِ القرنسين كانوا قــد سِــامِمُوا قبيل الاستفتاء على السستور المغنربي يبوم السرايع من أغسطس للأضي، بشرح التعديدالات المعشة فيه عبر وسائل إلاغلام الرسمية بالمغرب، فَضُلِا عَنْ عِــدِ أَخْرُ مِنْ الْقَاتُ وَثِينِ ٱلْأُورُ وِيِينِ قَامُ وَا بتوضيح ايعاد التعتنيثلاث تقسها عبر وسائل أعلام بلدائهم ويمبادرات خُاصَـةً. وهو الإمر الذي تلقاه المغرب بارتياح.

اَتَقَاقَيةَ «ماستريحت» يفرنسا مطلعةً في الرباط امس ان بعثة مغربيةً تضم خبِّراء في ميانين التلخلية والاعتالام والسكن والبيئية والشيون الاسلامية والافقاف والأمن وتنظيم الانتخابات الى جيانب عدد من القيائب وندين وصلت الى بياريس على مثن طبائرة خياصية وذلك للمساهمة في الحملة الغرنسية للاستفتاء على اتفاقية «ماستريخت به غدا الاجد.

الهند تحصل قريبا على ٢٤ مقاتلة «ميج ٢٩»

موسكو دا ف بنة اقتالت وكتالية ءانترفَّاكسَّ» الروسية امسُ أنَّ الهُند ستوقع عقدا قريباً مع روسيــاً لشراء ٣٠ طائرة مقاتلة من نوع «مُنيج ٢٩». اضافت الوكالة أن اتفاقاً شفهيا لشراء ٢٤ طائرة مقاتلة و ٦ طائرات تتريب تم اثناء الرّيبارة التي قبام بها إلى موسِكنو وريس السدقياع الهندي شساراد بساوار وستوضع اللمسات الاخيرة عليه خيلال زيارة الرئيس البروسي ببوريس يلتسين الى الهند في يناير اللقبل مشيرة الى ان سعر المقاتلة الواحدة بيلغ ٢٥ مليون دولار.

三葉素

يدجنين

ماركات عاشا

ا ـ السفت . فاستانية

تاز جداف

بوضي

د ش للطار"

222

و بدورٌ بعالِهِ

j 111

بنيلين \_ استخلابه A de luch j

يسد درطان

القاهرة الاتحاد ووكالات الانباء تبدأ اليوم بالقاهرة اجتماعات الدورة الخامسة والعشرين لمجلس وزراء الإعلام العرب برئاسة وزير الاعلام المصرى صفوت الشريف.. وقد أقرت اللجنة النائمة للاعلام العربي في ختام اجتماعاتها أمس الأول التقرير الذئ سيرفع الى وزراء الإعلام واعتماد رؤية جديدة شاملية للتعامل مع المتغيرات الدوليـة.. كما أكـنت اللجنـة على أهميـة تنفيـدُ الحطـة

الأراضي العربية للحبِّلة. وأعلن ضو سويدان الأمين العام المشاعد للجامعة العربية لشئون الاعلام أن اللجنة الذائمة للاعلام العربي قد راجعت التقارير الخاصة بالرؤية الجديدة للاعلام العربي والتي تستند على أساس المطالبة باعبادة التضامن العربي، وأعرب عن أملةً في أن يحقق الاجتماع الجديد لوزراء الاعلام العسرب مريداً من التَّفَاوِنْ لَدَعُمُ التَّوْجِهِ السَّنَاسِي وَالقَّوْمِي فَي هَذِهُ الْمُرَحَلَةَ.

الإعلامية الَّخاصةُ بدعم الانتفاضة لِلفلسطينية لمواجهة الهجرة اليه وديــة الى

ويذكر أن جنول أعمال مجلسٌ وزُراء الإعلام يتضمن ٢٧ بشدا في مقدمتها وضع خطة اعلامية لمواجهة الهجرة اليه وديسة الى الأراضي العسريسة المحتلسة والتعاون الاعلامي الغربني والاقريقي ووضع خطة للتحرك الاعلامي على

ومن ناحية أخرى أكنت اللجنة الدائمة للاعلام العربي على أهمية تنفيذ الخطة الإعلامية الخاصة بدعم الإنتِقاضة القلسطينية.. ودعم العمل الاعلامي والثقاق في الأراضي العربية المُحتلة.

وقال أمين بسيوني رئيس اللجنة أن من أبرز القضايا التي تضمنها التقريس الخُتَامَى الصَّادرَّ عَنَّ اللَّجِنَةَ دراسة بعنوان (رَقْيَة جِدِيدة لَــُلاعــلام العبريي) وهي رؤية شَاملة تتعامل مع المتغيرات الدولية والتطورات التقنية المتلاحقة في وأضاف في تصريحات للصحفيين عقب اختتام أعمال اللجنة ان الدراسة

تحدد المنطلقات والأهداف التي يجب أن يركز عليها الاعلام العربي في تعامله مع العصر مما يؤكد مكانة الأمَّة العربية في عصر الأقمار الصناعية وبما يجعل الأعلام الغربي قادرا على الوفاء باحتياجات المشاهد العربي والمنافسة القويسة وذكر ان الموضوعات الهامة التي نوقشت موضوع الاستخدام الأمثل للشبكة

الفَضَّانُيةَ العربيةُ مَنْ حَيْثُ الاستَثْمَارُ لقَنْواتُ القَمْرُ الصَّنَاعِي العربي في تدعيم تبادل الأخبار والبرامج المختلفة أو من حيث تخفيض التعريفة في أستخداد القنوات القمرية لتشجيع أجهزة التليفزيون العربية على زيادة استخدامها، كمأ بَحِثْتَ اللَّجِنَّةُ قَضَيَةَ النَّدَّرِيفِ الْأَعْلَامَي فَي الـوطن العـرَّبِي وأكـدت على أهميــة حرص الكوادر العاملة حالياً في الإعلام العربي على متابعة كل جديد في عصرها حتى لاتتخلف عن المتغيرات المتلاحقة في مجال الإعلام.



O الشرطة الألمانية تحقق في موقع اغتيال السياسيين الأكراد الأربعة ببرلين (أ ف ب)

# غتيال؟ سياسيين أكراد في برلين

برلين ــ وكالات الانباء: قالت الشرطة الألمانيــة أمس ان مسلحين اثنين اقتحما مطعما يه نُبَّانُكًا في بِرَلِينَ اللِّيلِيةِ قِبلِ المَاضِيةِ وَقِتَلَّا أَرِيعِيَّةٍ مَن زَعماءً الْحَزَّبِ السيمقراطي الكريستاني الإيراني ومن بينهم أمينه العام صديَّق شرفكندي. وَّذَكرِ متَّحَدثُ باسَّمَ الشَّرطَّةُ أَنْ للْسِلحينُ بخلاٌّ مَّطعَّم ميكوَّنوس وفتح أحدهما نبران بِنْنُقِيةِ ٱلَّيةِ عَلَى السَّياسِينُ الأَكْرِادُ الذينَ كَانُوا يَجِلسُونَ فَي غُرِقَةٌ خُلِقْيةٌ بعد أن حضروا الجلسَّة الْحُتَامَّية لاجتماعات الدولية الاشتراكية. ولقى ثلاثة منهم مصرعهم على القور واصيب اثنان آخران بجروح خطيرة ونقلا الى للستشفى حيث توفي أحدهما متأثرا بجبراحيه، وقر القاتلان من مكان الحادث مع شخص ثَّالثَّ كان يُقَّفُ خارج المطعم خُلُالُ الهجومُ.

واستَّدعت الشَّرَطَّة محققَّينَّ من المُكتَب الَجِنَاثَيُّ الْاتحادي لاشتباههـا بـوجـود دوافع ياسية وراء عملية الاغتيال.

حِاكرتا\_ق نَ أ: انضمت اندونيسيا أمس الأول لماليزيا وسنغافورة في مطالبة الحكومة اليابانية بعدم مرور سفينة يابانية تحمل شحتة من البلوتونيوم بالمرور في (مضيق ملقا) لما يحمله نلك من خطر محتمل على الدول الثلاث التي تطل على المضيق. ونقلت وكالة الإنباء الأندونيسية عن وزير الخارجية على العطاس قوله انه تم بالفعل عقد اجتماع مع السفير اليأباني في جاكرتاً لشرح الخطر المحتمل اذا ما مضت عملية مرور السفينة قدما. واعرب الوزير الأندونيسي عن أمله في أنّ تسلك السفينة اليابانية (اكاتسوكي مارو) طريقا آخر في طريق عودتها لليابان وهي قادمة من فرنسا. وكان وزير العلوم والتكنولوجيا الماليزي لاو هينج قـ د صرح أمسّ بانــه

الأعضاء في اتحاد دول جنوب شرق اسيا (آسيان) لمسعى بــلاده الــرامى لاقتــاع اليابان بعدم مـرور سفينتهـا من هـذا المضيـق المزدحـم والضيـق، ووفقـا لم ذكرته وكالة انباء (بيرنامــا) الماليــزيــة فانَّ السَّفينة اليابانية تحمل شحنة تقدر بطن كامل من مادة البلوتونيوم للشعــة التي تعقرم اليابان استحدامها في مفاعلات نووية لانتباج الطساقسة

### لشبونة \_أ ف ب: بذل نواب من اليسار الاسرائيلي جهودا لكي يظهروا يومي الأربعاء والخميس الماضيين في لشبونة ان اسرائيل بدأت عملية تغيير من شأنها منح «فرصة ذهبية» التقدم نحو السلام في الشرق الأوسط ودعوا الفلسطينيين الى عدم تقويت هذه القرصة. الجامعة العربية تشرف

على استفتاء اربترما نيروبي ـ ا ف ب : ذكـرت الاذاعــة الاريترية الملتقطة في نيروبي امس ان الجامعة العربية وافقت على الاشراف على الاستفتاء حول استقلال اريتريا المقسرر اجسراؤه في ابسريل المقبل لانها تؤيد الاريتريين الذين قدموا دماءهم سنوات طويلة لينالوا استقلالهم.

وكانت السلطات الإريترية دعت في نهاية مايو دولا عدة والامم المتحدة ومنظمة الوحدة الافريقية الى ارسال مراقبين الا أن رد هاتين المنظمتين لم

لأنها تحمل شحنة من البلوتونيوم

# أندونيسيا تنضم لموقفي ماليسزيسا وسنغسافسورة

مؤسسة الامارات للاتصالات ـ اتصالات ـ Emirates Telecommunications Corporation - Etisalat

مجمع كليات التقنية العليا

يعلن مجمع كليات التقنية العليا عن الحاجة إلى

(عـــربـــ*ي -* إنجـــلــيـــزي)

يفترض ان يكون لدي المتقدم

١- مؤهل عال من إحدى الجامعات المعترف بها.

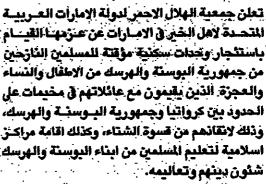
٢- خبرة لا تقل عن خمس سنوات في مجال الترجمة المتخصصة بن اللغتن.

٣- شنهادة عدم مماتعة من الكفيسل الحالي

ترسل الطلبات بالبريد، متضمنة صورا عن بيان السيرة، وجواز السفر، وشهادات المؤهل والخبرة، وصورة شخصية حديثة، في موعد أقصاه ١٠ أكتوبر ١٩٩٢م، على العنوان التالي :

مدير شؤون الموظفين

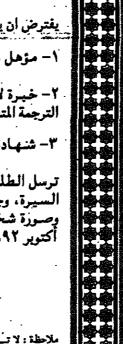
# <u>جعبة الاحبان الأحب</u> التوابسة أتمسارات الخريسية التجسيرة مشسروع ايسسواء لاجنسبي البوسسنة والمرسك قال تعالى ولن تنالوا البرحتى تنفقوا مما تحبون وما تنفقوا من شيء فإن الله به عليمه صدق الله العظيم.



۔ فرع بنی یاس۔ هاتف ۳٤٥٥٥

فمن يرغب من الاخوة للواطنين والمقيمين بالدولة تقديم العون وللساعدة لاخواته مسلمي البوسنة والهرسك أن يقدم ما تجود به نفسه من اموال نقديه في مقر الجمعية الرئيسي او في احد قروعها على النحو التالي: ــ ــالمقر الرئيسي.. منطقة النادي السياحي بجوار عيادة السلام ـهاتف رقم ٧٨٢٨٨٠ ـابوظبي ـ فرع العين ـ منطقة المرخانية الجديدة بجوار جمعية العين التعاونية / ت رقم ١١٥١٣ العين. ... فرع المنطقة الغربية ـ بدع زايد مقابل المزكز الثقاق هاتف \$ 2 1 8 \$

> او الإيداع مَنِاشِرة في حسابِ الجمعية رقم ٢٠/٤٠٥٢٥٠ و ٢٠/٥٢٠ بنك دبي الاسلامي بجميع قروعه. • تقبل الله عملكم خالصا لوجهة تعالى مع تمينات جمنينة المسال الاحسار



# جيب شـيروكي الأميركى الأصيل لا ينقصها إلا أنت لإكمسال مغامرته

تجرية لا تتلاشى ...

للتعرف على مميزات كيلب للليلوكي تفضلوا بزيارة معارضنا في أبوظبي

التوني النبادي السياحي ٧٧٧٩٠ - إم النار ٥٨٢٢٦٣ - العين ١٤٣٩٧٠ - ٢- ٢٠

**<b>⇔**Jeep

الرسوم العادية ٤,٢٨ درهم ۰ه,۷ درهم

ويسري تطبيق الرسوم المخفضة اعتبارا من الساعة التاسعة مساء وحتى الساعة السابعة صباحا في كافة أيام الاسبوع، فيما يستمر سريان هذه الرسوم طيلة اليوم في أيام الجمع والاعياد الرسمية.

اتصالات هي المستقبل Etisalat is the Future

اعسادة استمسداث خدمسة الاتمسال الدولسي المباشسر مسع لبنسان يسر مؤسسة الامارات للاتصالات (اتصالات) أن تعلن بأنه تم الآن أعادة استحداث خدمة الأتصال الدولي المباشر مع لبنان. الرمز الدولي الى لبنان

رموز المناطق الرئيسية في لبنان حسب التالي:							
٦	. شکع	٨	. جبيل	Α.	أبراهيم		
2	شهيم	4	جبيل	٦	اميون		
3	 الشويفات	1	الجنينة	1	انتيلياس		
1	شبخ	٧	جزين	A	اهميج		
v	مبيدا	٧	جرن	2	أيل		
٤	ضهور الشوير	A	جوثية	٦	ايهدن		
٨	طالع	A	جيتا	٦	البترون		
3	عيديلي •	2	جيه	٤	* بتقرين		
2	عبی "	٨	حالة	٨	بجي		
1	عربانية	3	حداثة الجبيب	9	بحمدون		
٦.	العنى	١.	حديث	· A	بدئايل		
2	عبن ظلطة	A	حرجل	١.	مِدور		
٨	عيون السمان	١	حزميه	٥	البرجة		
v	غرفة غزور	٦	حلبا	٦	بركيل		
Λ	غزير	2	جمأنا	٤	برومانه		
A	غوستا	`	خلد	٤	بسكنتا		
	غين	٨	خوربت كنفار	٦	بشری ٔ		
١.	فرن الشباك	\$	الدامور	١.	بعبدا		
A	فكرا	^	دلبتا	£	بعيدات		
٨	قرط <b>بة</b>	1	دورا	•	بعلكين		
2	غرنايل	٦	دوما	A	بطيك		
. ^	قرنة الروم	٨	دير الاحمر		البقاع		
١	كأحل	3	دير القمر	٤	بكفيا		
٩	كسروان	٨	رأس يعلبك	¥	بئت جبيل		
٤	كفر عقاب	2	رأس المتن	•	بيت الدين		
١ ،	كقر مطع	2	الراشميع	٤	بیت مدی		
٦ .	كوباية	٨	رياق	`	بيرحسن		
٦	كوسما	٨	رينون	1	بيروت		
v	لبنان الجنوبي	A	زحلة	1	بيروت الكبرى		
3	لبنان الشمالي	1	ڙعرور	٤	بيں دي بارجنه		
<u> </u>	متن موین	2	الزعرورية	٦	بيئو		
v	مرجعيون	7	زغرتا	٦	تانورين		
^	مزرعة كفردبان	٨	زوك	٧	تاير		
}	مزياره	λ -	ساغيين	٨	تبرجه		
^	مشفرة ا	•	سدريز	1	تربيولي .		
\ \frac{1}{2}	ميروبا	`	سن الفيل 	Y	جباع		
l ,	مينيح النيملية	-	سوق الغرب المنات	_	جيل لبنان		
Ň	اسمیه نهر	3	سير الضنية مات	2	<b>جنوب</b> - ا ا ۱۰		
Î	مهر الهرمل	- A	شبانية	٤	جبل لبنان شرا		
ï	مهر س وادي شنجر و ر	^	شتوره	-	شمال		
	232 9-3				-		

وفيما يلى الرسوم الحالية للاتصال المباشر بالدقيقة مع لبنان: الرسوم المخفضة

﴾ اثناء جنازة قتلي المؤتمر الوطني الافريقي في مدينة كينج وليامز «رويتر»

عشرات الآلاف شيع عسوا

بريتوريا ـ وكالات الانبساء: ردد عشرات الآلاف من عنساصر المؤتمر السوطني

الافريقي هتافات معادية لحكومة جنوب افريقيا العنصرية أسدى حضورهم امُسْ الْجِنَازَةِ الْجِمَاعِيةَ لِـ ١٥ مَنْ رَفْاقَهُم قَتْلُـوا الاسبِوعِ الْمَاضِي بِـرِصــاصُ الجيش في مدينة كينج وليامز بمحمية سيسكي السنوداء المستقلة اسمياً. وراقبت قوات شرطة جنوب افريقيا المدججة بالسلاح الموقف بينما احتشد

الْمَتْظَاهِرِونَ على بعد كيلوَّمْتِراتَ قَلْيلة من مَكانُ المُدْبِحَةُ التِّي اوقعت ٢٨ قَتْسِلاً

وعلى المنصة جلس نائب رئيس المؤتمر الوطني الافريقي وولتر سيرولو

رفيق الدرب القديم لنلسون مانديلا والجنرال بانتو هولوميسسا قسائد منطقمة

ترانسكي «أعلنتها بريتوريا مستقلة مثلها مثل سيسكي». المقرب من المؤتمر

الوطني والامين العام للحزب الشيوعي الجنوب افريقي كريس هناني. وخضر

الاحتفال ايضًا ممثلون عن سفارات غربية واثنان من المراقبين الدائمين

وكان انصار المؤتمر الوطني قد توافدوا على المدينة منذ الليلة قبل الماضية في

تعلن مزرعة زاخس للألبسان

عن بيع اباكير وعجلات وثيران

للتربيسة والذبسح

مختلفة الاوزان عدد «١٤» رأسا تتم

المعاينة بالمزرعة يوميا من الساعة ٨

صباحا الى الساعة ٥ مساء بمنطقة

زاخر وذلك خلال اسبوع من تاريخه

ويقدم عرض الاسعار بمظروف

مغلق وسوف يتم فتح المظاريف

يمكن الإستفسار على

تليقون رقم: ٨٢٩٢٩٣ \_

نشاء رقم: ٩١٥٢٠٦٦١

بتاریخ ۳۰/۹/۲۹.

التابعين للامم المتحدة.

مسيرات حاشدة تحمل الشموع.

في الاجمال حيثٌ اقيمت الجنازة في استاد رياضي تحت لهيب الشَّمس الحارقة.

# بعد شائعات عن احتمالات انهيار الحكومة حسر ب «السوطن الام» التركسي المسارض ينفي احتمال التحالف مع «الطريق القويم»

٠٠٠ يوم اخرى لان هدف دميريل هو البحث عن وسائل اخرى

واغسطس». واضاف انه «من الضروري

العمل بعمق في قبرص خلال الاسسابيع

وقبل زيارته الى اليونان قام ليـىسكم

بجولة قادته ال انقرة ونيقوسيا فأ

محاولــة «للحــد من الخلاف في وجهــات

النظر» والتوصل الى «تقسم سريع في

واعرب ليدسكي عن امله في ان يكون

زعيم المجموعة القبرصية التركية رؤوف

دنكطاش «مستعدا للتفاوض بجدية

حول المسائل المفتوحية» وقيال أن

مجموعة الإفكار المتضمنة في ثماني نقاط

للمفاوضات التي يجريها بطرس غالي

تشكل «طريقا صحيحا ومتوارثا لحل

وتقترح هذه الافكار وفق مسا ذكسر

ليدسكي «فدرالية قابلة للاستمرار

بمنطقتين ومجمسوعتين تتمتع فيهسا

المجموعة القبرصية التركية بسألشرعيسة

السياسية وبالامن وحيث يمكنها تحقيق

ازدهارها الاقتصادي وتستعيد فيها

المجموعة القبرصيسة اليونانية اراضي

وتحصل على اتفساق حسول مشكلسة

اما وزير الخارجية اليوناني فقد ذكر

بان اليونان «تؤيـد دائما افكــآر بطـرس

غَمَاني وَالْقَرَارِ ٤٧٤ الَّذِي تَبِعْنَاهُ مَجَلِّسُ

الامنَّ اخيرا من أجبل حبلُ دائم وعسادل

الكشف عن تحطم طائرة

سوفييتية تحمل اسلحة

نووية قبل ٢٠ عاما

حلية امس عن حادث سقوط طائرة حربية

وقالت صحيفة والجريدة الشعبية، التم

تصدر في سيبحيا ان الطحائرة سقطت في

شرق سييميا قرب قرية دتســاجـان اولاء فيمًا وراء البابكال، وإنَّ السلطات العسكرية

في المنطَّقة باشرت في حينها القيام باجسراءات

القضاء على النشاط الاشعاعي وازالة أثار

سرفيينية قبل عشرين عاماً كانت تحمل على

وفاعل للقضية القبرصية».

المفاوضات المقبلة في نيويورك.

الحُمسة المقبلة».

الشكلة القبرصية».

واعلن ارسين طارانوغلو نائب رئيس حــزب «الــوطن الام» في تصريحات صحفية انهم لن يقيموا تحالفا مع حزب «الطريقَ

تحفظات امريكية حول مستقبل المفاوضات القبرصية

اثينا \_ ا ف ب : اعرب المنسق الخاص لوزارة الخارجية الامريكية حول قبرص نلسون ليدسكي بعد لقـاء مع وزيـر الخارجيـة اليوناني ميشال باباقنسطنطينو امس الاول في اثنينا عن تحفظات فيما يتعلق بمستقبل المقاوضات حول المسألة القبرصية.

> التي يفترص ان تستانف في نيويـورك في ورأى ان «قسما كبيرا ومفيــ العملُ انجـز في نيـويـورك على طـاولـة

المفاوضات في يسونيسو ويسوليسو

المديرالعام وفائتبا لمديرالعام وجميعالعاملين

إلى السيدر

لوفاة للعفور لهار

معرض الشرق الأوسط الدولي الثاني

ــرى للأثاث والديكور من ٢٩ سبتمبر الى ٢ اكتوبر ١٩٩٢

مركز دبي التجاري العالمي

القاعة ٢ و ٣

انحاء العالم.



ليتدسكي يسعى للحد من الخلافات في وجهات النظر

وعبر ليسدسكي عن «املسه» دون ان يكون «بالضرورة متفاثلا» على حد قوله في نقدم المفــاوضــات بين المجمـــوعتين القبرصيتين اليونانية والتركية برعاية الامين العام للامم المتحدة بطرس غالي

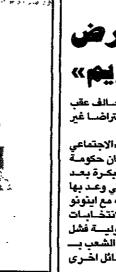
البقاءلك

شركمة البخلبى للعمليات لبترولسية البربت

يتفدمون بخالص العناء والمواساة

علىعتدالفادرالعيدروس

سائلين للدعزوع النعتدالفقيدة بواسع حمست ويسكنها فسيح جنات ومليم أهلها وذوميها الصبر ولساوك



☆ بعض الجوعي من النساء والاطفال في مدينة سيل جاراس الصومالية يبحثون بين الرمال عن الحبـوب والمواد الغـذائيـة التي تلقى بها طائرات الأغاثة الدولية. « ا ف ب ،

# بعد موافقة عيديد ٠٠٠٠ من «المارينز» وصلوا الى الصومال لحماية الأغاثية ٤ دول اخرى تساهم في القوة الدولية الشنّون الداخلية للصومال».

عواصم العالم وكسالات الانبساء: وصلت قوة من البحرية الامريكيسة «المارينز» قوامها ٢١٠٠ جندي الى المياه الدولية امام السـاحل الصــومـّـالى لــدعم عمليات الإغاثة الدولية ... وقالت مصاير الامم المتحدة أنه من المتوقع أن تسهم النمسا وبلجيكا وكندا ومصر بقوات في

عملية الإغاثة. ونقل راديـو «صـوت امــريكــا» عن متحدث باسم وزارة الدفاع الامريكية قوله أن وجود مثل هنه القوة ضروري لأن مهابط الطائرات في العساصمة الصومالية غير مزودة باعمدة الانارة كما ان مرافق الاتصالات غير متوفرة.

احــد طـــرفي الصراع على السلطــــة الصومال قـد اعترض في وقت ســابق على من السواحل الصومالية.

الاول عن متحدث باسم عيديد قوله انــه الشاطىء الصومالي.

واشار السراديو الى أن الطائرات العسكرية الامريكية بدأت هذا الاسبوع في نقــل خمسمائة مــن الجنـــود

انتشار القوات البحرية الامريكية بالقرب

تمت الموافقة على ذلك بعد تسلم عيىديــد تاكيدات بأن هذه القوات لن تنزل الى وكانت البحرية الامريكية قد اعلنت ائها سترسل عَلَى القور حَوالِي القي جنديَ

الباكستانيين الى مقديشيو كُلْفتهم الامم المتحدة بحماية شحنات الاغاثة المرسلة وكان الجنرال محمد فرح عيديت رعيم

وتقل رائيو صوت أمريكا مسساء امس

الى المياه الصومالية لمساعدة الطبائرات الامريكية التي تنقل قبوات الامم المتصدة الى الصومال ... ويذكر ان الجنرال عينيد

كان قد وافق بعد تسريد على نشر خمسمائة من قــوات الامـم المتحــدة في مقديشيو لحماية شحنات الاغاثة الدولية للشّعب الصومائي الذي يــواجــه خطر الموت جوعا بسبب الحرب الاهلية الدائرة في البلاد .

من ناهية ثانية قالت مصادر الامم

المتحدة انه من المتوقع ان تسهم النمســـا

وبلجيكا وكندا ومصر بقوات في عملية

الأغاثية التي تقوم بها الامم المتحدة في

الصومال للمساعدة في تدوريع الغداء

ولن تصل هـنه القـوات الجنيــدة الى

الصومال حتى آخر اكتوبس القادم على

اقبل تقديب روستنضم الى مفسرزة

باكستانية وصلت طلائعها الى مقييشو

وقالت مصادر الامم المتحدة امس

الاول ان القوات الجديدة ستشمل ٧٥٠

جنديا من كل من كندا والنمسا وبلجيكا

ومصر. واحَدْت الحرب الاهلية الجاريـة

في الصومال ترحف شيئاً فشبئاً عل

كينيا المجاورة التي تعتبر جنة قضماء

العطالات والتي كانت تمثل في ياوم من

الإيسام واحسة الاستقسرار في وسط

الاضطرابات في القـرن الافـريقيّ... وقـد

اصبح الجزء الشمالي الشرقي من البسلاد

في حسائسة حسرب تقسريبنا بسبب قيسام

ألعصابات السلحة تسليحا تقيلا والتي

تصاحب البلاجئين عنبد عببور الحدود

ومقال لذلك ما حدث في احمدى الليسالي

عندما هاجمت عصاية صومالية احدى

القرى الواقعة على بعد . • • ؛ كيلو متر

من الحدود وقتلت ١٣ شخصا يُصورة

ولا يمكن بطريق البرأن تصل الى

معينة جاريسا الافي حماية حبرس

وتقول صحيفة «ذا ديلى نيشــان» ان

نيران البنادق يمكن ان قسمعها كل ليلة

تزايدت الجريمة بصبورة ضخمة ممنا

جعل الشرطة هناك تقرض حظر التجول

وقــال رئيس الشرطــة المحليــة «ان

اللاجنين الصوماليين يعبرون الحدود في

اعداد ضَّخمـة بحيث يستحيل تفتيشهم

وفي تتطمور آخسر ابلغت مصساس

. الاطرّاف الصوّمالية المتشاهرة وكالمة

رويتر انـــه تـم الاتفـــاق بين المؤتمر الصومالي المتحد والجبهة الموطنية الصومالية وحركة البطولة الصومالية

لتوحيد الجهود لتشكيل حكومة قومسة على اساس النيمقراطية واحترام حقوق

جميعا بحثا عن الإسلحة».

وحشية معظمهم من النساء والأطفال.

الصومالية بنشر الخوف والعنف

في وقت سابق من ألشهر الحالي.

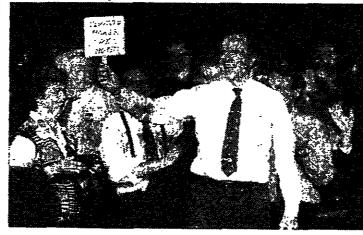
وقال راديو مقديشو ان الجناح الـذي يقوده الجنرال محمد فرح عيديث احسد طرفي الصراع في الصــومــال وافق على تمركز قوات بحرية امريكية قبالة الساحل الصومالي. ونقل رانيو مقبيشو الدذي استقبل بثه في نيروبي عاصمة كينياً عن عبدالكريم احمد على الامين العام للمؤتمر الصومالي الموحد قوله امس الاول الخميس أن نشر القوات يستهدف مساعدة جهود الإغاثة في الصومــال، واضــاف قــولــه ان القــواتــ الامريكية لن تتدخل في شئون الصومال. وتقل السراديسو عن احمد علي نفيسه لتصريحات نسبت لـه سابقاً خــلال

حالة مُجِيء القوات الامريكية. وقال الراديو «صرح الامين العام بان قسم الصسومال في هيئسة الإذاعسة البريطانينة قدم تقربسرا مشوها عن

واضاف الراديو قوله «قال عبدالكريم

حديثُ جاء فيها ان دماء كثيرة ستراق في

احمد على أن وجـود قـوات البحــريــة الامريكية في للياه الاقليمية الصومالية يهدف الى تسهيل المساعدات الانسانية المقدمة الى شعب الصومال المتأثس، بالحرب ونشر قوة «اللامم المتحدة» قُـوامهـــاْ ٥٠٠ جنـدي مكلفــة بحمايـــة الإمدادات الانسانية». «وقال ان الحكومة الامريكية لا تسرغب مطلقا في التسخل في



بوش يحمل شعارا للسخرية من كلينتون امام مؤيديه في اوكلاهوما. (أ.ف.ب)

# في استطلاع جديد للرأي العام: ٩ نقــاط بين كلينتــون وبــوش

وللرشح المبمقراطي للانتخابات الرَّئاسيَّة الامريكية الْلقبَّلة بيلٌ كَليَّنتُونَّ، حَيَّدً سَتَطَلاَّع جَدَيد لَّلرانِّي اجرته شَبكة تُلَّيفْرْيُون «كَيْبَلَّ نيوز"، وصَّحَيفة «يو أس تُـودايُّ» ان كلينتون يَتَقدم بـ أَ نقاط فقط على يُوش بعد أن كُنان الفارق ٥ أ نقطة في الايام الماضية. وحصل كلينتون على ٥ بالمائة من الإصوات مقابل ٢ ؛ بالمائة ليوش، وكان بمصيه. وحصل حيسون على ٢٠ بالمانه من الإصوات معابل ٢٢ بالمانه بيوش، وكان الاستطلاع السابق في الثاني من سبتمبر اشار الى تقدم كلينتون بـ ٤ ه بالمائة على بوش الذي حصل على ٣٩ بالمائة. بينما لم يحسم سبعة بالمائة موقفهم. وحقق المرشح الديمقراطي فارقا قدره ٢٥ نقطة على بوش في ولاية كاليفورنيا التي تعتبر مركزا اساسيا في انتخابات ثوفمبر المقبل. وقد واصل بوش انتقاداته لكلينتون وقال في كلمة امام مؤيديه في ولاية لوكلام ومنا انه سيخفض الضرائب، بينما سيعمل المرشح الديمقراطي على زيادتها، وأضاف بوش انه يشجع ويدافع عن القطاع الخاص بينما كلينتون يفضل التخطيط الاقتصادي باشراف الحكومة.

محذرا من سقوط الاقاليم الاسلامية في اوروبا نبائب البرئيس الببوسني يبدعسو المسألم الاستلامي للضفط على الفرب وصربيا لـوقف المذابح في بـلاده

الدوحة ـ ق ن أ: دعا الدكتور سليمان اوجلاينين ناثب رئيس جمهوريــة البـوسنــة العالم الإسلامي الى الضغط على الغرب وصربيسا لـوقف المذابح والاعتـداءات المتكـررة التي تُتعرض لها بلاده من قبل القوات الصربية. وَّقال في حَديثُ لَصحيفَة «الشرقّ» القطريّة نشرته امس ان هناك مصالح اقتصائية سِياسيةً لو استغلها الاشقاء المسلمون كورقة في صالحنا لنجحنا في الُحفاظ على

وحذر من انه بدون هذا للوقف ويدون تقديم الدعم العسكري للبوسنة قان هذه لجمهورية ستسط حيث سيتوالى بعدها سقوط الاقاليم الإسلامية في منطقة البلقان لينتهي تدريجيا الإسلام فيها. وحمَّل المسئول البوسني في حديثه على الولايات المتحدة والدول الاوروبية وقــال ان

ئذه الدول سمحت لصربياً بّان تقوم بهذَّه المجازر ضد المسلمين في البوست. والهرسك وبتدمير ممتلكاتهم واعتقال المئات منهم. واضاف ان هذه الدول ما زالت تعض ابصارها عما يجري في للنطقة وبطريقة تنذر اتساع الصراع الى اقاليم ومناطق اخرى مشيرا الى ان صربيـاً تـدفع الى اقليم السنجق بَّآلاف الَّجِنود النَّسلِحينَ بِالمُعدات الثقيلة التي لا قدرة لسكَّانَ الاقليمَ على مواجَّهتها .

ونوه للسثول البوسني في حديثه بالمساعدات العربية لبلاده لكنه قبال أن معظمها ستفاد بها الكرواتيون اكثر من مسلمي البوسنة والهرسك لانها كسانت تمر عبر مودعاً بهذا الصدد الدول العربية الاسلامية الى اقامية جسور احدادات مساشرة الى شعب البوسنة والهرسك مشيرا الى ان كرواتيا بدأت مؤخرا بمنع وصسول المساعدات

دولة الامارات العربية المتحدة

# وزارة الاشفال انعامة والاسكان

مكتب وكيل الوزارة

اعلان عن تمديد موعد فتح مظاريف مناقصة عامة تقديم خدمات استشارية هندسية لشروع دراسة وصيانة مجموعة من الطرق الخارجية والاشراف على تنفيذ صيانتها

«مناقصة عامة رقم ط/ ٢٦/ ٠٢٠ / ٢٨٢/ ٩٩»

تعلن وزارة الاشغال العامة والإسكان عن تمديد موعد فتح مظاريف مناقصة تقديم خدمات استشارية هندسية لمشروع دراسة صيانة مجموعة من الطرق الخارجية والاشراف على تنفيذ صيانتها «مناقصة عامة رقم ط/ ٢٦/ ٠٢ / ٢٨٧/ ٩٢» وذلك إلى الساعة السادسة من مساء يوم الاحد الموافق ٢٥ / ١ / ١٩٩٢م.

وترجو من السادة الاستشاريين المتخصصين في اعمال الطرق المهتمين بالاشتراك في هذه المناقصة مراجعة مكاتب الوزارة بدبي وابوظبي لشراء وثائق المناقصة.

وتلفت انتباه جميع المتساقصين الى بقساء الشروط والاحكسام الاخسرى السواردة في اعسلان المناقصة السابق نشره كما هي وبدون اي تعديل. ويعتبر هذا الاعلان جرءا متمما لشروط للناقصة.

وكيل الوزارة أحمد جاسم العبدولي



تشائلز للاتصال: صب ١٥٣٥٤ ـ ببي الامارات العربية المتحدة ماتف: ۲۲۷۹۲۸ ع۱۷۴ فاكس: ٥٥٧٥٧ ـ ١٧٧٤

الناقل الرسمى

طيران الامارات

اثاث منزلى

منسوجات

الإسرّة والشراشف

ورق الجدران

تحف فنية قيمة

اضباءة

رسم البخول: ١٥ برهما ~ ملحظة: الرجاءعيم اصطحاب الأولاد.

اطقم جلوس واقمشة بالمنتجات والافكار العصرية التي لا يمكنك الاستغناء عنها. ساعات العمل : يوميا من التاسعة والنصف هباحا الى الواحدة ظمرا ومن الذامسة الى التاسعة مساء الدخول مجانا لزوار المعرض من التجار والمهنين. يمكن الاتصال بادارة النكس ٦٦ على صدار ٢٤ ساعية يوميسا على هاتف رقم ٨٧٤٧٤٧ ـ ٩٧١٤ للمصول على تفاصيل وترتيبات السفر وحجوزات بسمح للجمهور بدذول للعرض بعد الظهر فقط ايام

يشارك في هذا المعرض الذي

يعتبر اكبر واهم حدث يعقد في

منطقة الخليج في عالم الآثاث

والمفروشيات، عارضيون من كافة

فاذا كنت مسؤولا عن الشتريات

او عن تحديد المواصفات الفنية

للتصميمات الداخلية او الاثاث

المنزلي، فان معرض اندكس ٩٢

يوفس لك مصدرا " فنيا غنيا"

الثلاثاء والاربعاء والضميس، وصباح ومساءيوم

مركزدني التجاري العالم DURAL WORLD TRADE CENTRE ايران تعارض اتفاق

اوسك الأخير

طهران \_ أ ف ب: أكسد وزيسر النقط الإيــراني غـــلام رضـــا اغـــآزادة أمس معارضة ايران لــلاتفــاق الــذي أيــرمــه

وزرآء الدول الأعضاء في منظمة السدول

الْصَـدرةُ للنقط (اويث) أول أمس في

جنيف وآلـذي يحددُ حُصلَة لَلْنَظمــة ﴿

الْسُوقَ بِـ ٢ رّ ٢٤ مليون برميل في اليـوم

\_ دون أن يحدد بشكل وأضبح سقف

الانتاج. وقال أغازادة للاذاعة الايرانية ان قرار

اويك «أن يسمح بـريــادة أسعــار النفط وهذه النتيجة ليس مقبــولــة بــالنسبــة و

وذكر أن أيران ترغب في خفض الانتاج

لـرفع سعـر بـرميلَ الْنفط الحاّم ألى ٢١

بولارًا، في حين قرر أجتماع جنيف تجميد

انتاج اوبك عند المستوى الندى بلغه في

شهر اغسطس الماضي. وأكد ان أعضاء اوبك لن يسعوا بشكل

جدى الى رقع أسعار ألشام، ورأى الوزير الإيراني أيضسا أن البيان الختامي لاجتماع جنيف لايشير بوضوح الى ما يجب أن يفعله أعضاء المنظمة كما أنه لم

بِشْرَأَىٰ كَيْقِية التعويض عن الفرق بين

السقف السَّابِق للاوبيُّك الدِّي بِلغُ ٥ (٢٣٠

مليون برميل في اليوم وبين السرقم ٤ر٢٤

مليتون بـرميل في اليــوم الـــدى اعتبره أغازادة بمثـابــة «سقف» ولا ألى الجهــة



# غدا يتحدد مصير الوحدة الاوروبية نتيجية الاستفتياء الفسرنسي على «مساستريفت» ستترك آثسارا بعيسدة على التطورات العالمية ووضع القوى الكبرى اقتصادينا وسيناسينا وعسكترينا

الكويت عنوا يتوجه الناخيون الفرنسيون الى صناديق الاقتراع للتصويت بالقبول او بالرفض على اتفاقية ماستريخت التي توصل اليها زعماء دول المجموعة الاوروبية يوم ٢٦ ديسمبر الماضي وتشكل نتيجة التصويت الممية بالغة لفرنسا ودول المجموعة الاوروبية ككل والعالم باسره اذ يتوقف على ذلك استمسرار السدول الاوروبية الثلاث غشرة في مسيرتها باتجام الوحدة او التخلي عنها. وولادة الوحدة الاوروبية المنطط لها عام ٢٠٠٠ أو انتهاؤها يترك اثارا بعيدة على التطورات العالمية ووضع القوى والكبرى الفاعلية اقتصناديا وسياسيا وعسكريا.

ً وتتكون الإنفاقيسة التي اتخذت اسمها من المدينسة الهوائسديسة

ماستريخت من شقين رئيسيين. الاول \_ يقضي بتحقيق السوحسة النقدية الاوروبية عبام ١٩٩٧ م وتبني دول المجمنوعية الأوروبيسة لعملية موحدة هي وحسة النقيد الأوروبيية «ايكيو» واشراف بنك مركزي واحد يُرجِح أن يكون في المانيا على توجيه سياستها التقدية.

الثاني ديقضي بتنسيق السياسات الخارجيسة للسدول الإعضياء في المجموعة الاوروبية وتطويس قوة عسكرية اوروبينة مشتركنة للبردع وتأمين السلام فيها وفي كل اورويا ان المكن تنطلق من واقع قائم هو الله واع الفرنسي الإلَّاني الْشَرَّك. وفرنسا التي تقرر مصير اتفاقية ماستريخت هي صاحبية مشروع السوق الاوروبية المشتركة واول من نادى بالوحدة الاوزوبية حيث دعنا

موظف فرنسي يدعى جون مونيـه الى ذَلْكُ فِي الخُمسِّينَاتَ وَتَبِني الفَكرة بعد ذلك حساك دياسور رئيس مجلس المجموعة الاوروبيسة والسرئيس القرنسي السابق فالبري حيسكار وكان هدف فرنسنا من انشساء الجُمُّوعَةِ الأورُوبِّيةِ تَجِنَّبِ حَربِ فرنسية -المَّانِيةَ يَتَسَبِ فَيهِــا

متطرفون المان خاصة وأن الدول الاوروبية نجحت في بناء اقتصاديات مرْدُهُرَةً بعد الندمارُ الذي لحق بها خلال الحرب العبائية الثبانيية كمأ كانت فرنسا تطمح من خلال الاتحاد مع جيرانها الاوروبيين في لعب دور قيادي ومؤثر على الساحة العالمية الى جَانْبُ الْـوَلايْـاتُ المتحددة التي تملك قوة عسكرنية واقتصادية هبائلية واليابان التي تشكل ماردا اقتصاديا

ويؤكد بعض المخللين بان تضويت الناخبين الفرنسيين ضد اتفاقت 

ظل الأضم إن الشامل الذي يستود كل

انصاء الأرض المحتلة في الدكسري

صعدت مجموعات الأنتفاضة

الضاربة من عملياتها ضد حنود

الاحتــلال، واختطف ٣ فلسطينيان

جنديا اسرائيليا وطعنوه في عنقه ثم

عُرْةً الْمُعَلِّلُ قَبِلَ أَنْ يَقْتُحُوا النَّارِ عَلَى

شرطي أخسر. كما أصبب ضسأنط

اسرائيلي بجروح عشدما انفجرت

عبوة ثنَّاسفة في سيارته. وجبرح

بالحجارةً في رام الله، في الوقت الدي

اشسارت فيته مصنادر اسرائيلينة الى

اتجاه جيش الاحتسلال الى تقليص

وقالت مصادر عسكرية أن الجنذي

وجوده في الضَّفَّةِ الغربية والقطآع.

عسكسري تساتث رشقت عسرنت

في القوا به من أحدى السيارات في قطاعً

العباشرة لذابح صبرا وشساتي

» رأساة

ن الساء

اء بمنطأ

من تساريد

-14

910

الاقانسقان

سرق الظريب

7/7P2 6:1P4

لاشتراك فالمن

واردة في اعلا

لان جزءامله

وزارة

﴾ لحد عمال البلدية الفرنسيين يقوم سازالية الملصقيات غير

المرخص بها والخاصة بالاستفتاء في منيئة بوردو «ا ف به.

ماستزيخت سوف يشكل نقطة تجول في تاريخ اوروبا يشيــه الى حــد كير موقفهم في عام ١٩٥٤ عندما رفضت الجمعية الوطنية الفرنسية اقامة حلف دفاعي اوروبي. وتشير استطلاعات الرأي العديدة التي اجريت حول موقف الساجين الفرنسيين الى تقارب نسبة المؤيدين

والعارضين للدرجسة التي جعلت الاوروبيين يحبسون انقساسهم انتظاراً لأعلان النتيجة رسميا. ويضم المعسكران المؤيد للاتفاقية والمعارض لها قوى سياسية متبايتة

القدس المصلة - وكالات الانباء: في الاسرائيل الاول اصيب بجـسروح تمشيط واسعة في القطاع واقسام

قرب مستوطنة نتزاريم في قطاع غزة

واضافت المسادر تفسها ان

الجُنْدي الذِي كِـان يشيِّر للسِيْـاراتُّ المَارة السَّركَـوبُ فيهنا قَـرب مـركسَرُ

عسكري، صعد في سيارة تجمل لوحة

أسرائبلية. ويعدّ أن أجتازت السيارة

حاجز مراقبة للجيش، طعنه ركاب

السيارة بسكين في عنقه قبل ان

يوثقوا يدينه ويترموه من السيارة

وهِـى ســائرة. كما استــولــوا على

يندقيته وزيه الرسمي. واوضحت ان عاملين في محطـــة

اسرائيلية قريبة عثروا على الجندي

في حالة سيئة ونقلوه ألى مستشفى

بئر السبع وان الجيش بدا حمل

مما يزيد حالة الارتباك المسطرة على

احتجاز زعيمين للمقاومة الفلسطينية في الاراضي المحتلة

الاحتلال يتجه إلى تقليص وجوده في الضفة والقطاع

الديمقراطية الـذي يـراســه فــالبري جيسكــارديستــان وهما حـــربـــان

آلاشتراكيين. أما جبهة الرافضين للاتفاقية

اسة عسكر يبن اسرائيليين في غسزة وجنين

للرئيس الاسبق جورج بومبيدو. ولعل الاكثير اهميسة من مسال القوى المؤيدة والمعارضة للاتفاقسة مننيان معارضان لسياسات والنِّيّ جمّعت في كل مُعسكر تيارات

فتضم الحزب الشيوعى الفرنسي

ويعد ساعتن من العملسة اطلق

مجهولسون النسارف اتجآه شرطى

إسرائيلي في وسط قطاعً غرة، وقسالت

المصادر العسكرية أن هولاء ربما

كانوا للجموعة نفسها التي هاجمت

وفي ألاطبار نفسيه، قيال مصيد،

عسكري اسرآثيلي ان جيش الاحتلال

يعتزم سحب بعض قواته وتخفيض

وجوده بشكل ملموس في الصّفة وغرة

نتيجة لتزايد اعمال للقاومة وبهدف

ضغط الانفاق.. لكن للصدر رفض ان

يوضح هجم هذا التحقيض، واشار

أَلَىٰ انْ عَدِدُ الْقُـواتِ لنْ يَعْـودُ الَّي نَفْسُ

معدله المحدود وقبل بدء الانتفاضة.

وفي الوقت نفسه اعلن جيش العدو

بزعامة جورج مارشيه والجبهة مراكز ومعاهد استطلاع البرأي وعلى الْرَاقَبِينَ المُعندِينَ بِالقَضَّدِةَ فَقَيَّ جَبِهَةً المُؤْيِدِينَ لاتفاقيـة مـاستريحَت يقف الوطنية التي يترعمان جان ماري لوبين ووزير دفاع فرنسا السابق الْـرِّئْدِسُ الْفُرِنْسِي فُرانسَّوا مِيْرَان ومعظم التيـــارات داخـل الحزب جانٌ بيير شيفنمون الذي يقود تيارا دَاخُـلُ الْحَرْبُ الاشْتَراكِـيُّيُ الْحَاكِـمُ بالاضافة الى جناح من التجمع من الاشتراكي الذي ينتمي اليه كما يقف الى جانبها حسرب التجمع من آجل أجل الجمهورية يقوده وزير شدون الجمهورية الذي يراسه عمدة بارس اجتماعية سأبق واحد الساعدين جساك شيراك والتجميع من أجل

يِّمبِنِيَّةُ وْيِسَـارِّيْـةٌ هَــو الحَّحِجِ الَّتِي يَبِنِي عليها كل منهما موقفه أغوَّيد او للعارض.

الفلسطينية أحدهما هو مستول

الجيهة الشُّعبية لتحرير فَلسطينَ في

الاراضي المحتلة واتهمهما بالتخطيط

لهجمات على الجنسسود والمدنيين الإسرائيليين في الضفية والقطاع

المحتلين. وقدال ناطق عسكري ان

الجيش ظل يسلاحق احمد سليمان

قطامش مسئول الجبهة الشعبية

لدة ١٦ سنة وأضاف ان قطامش

الذي اعتقل في اول سبتمبر الحالي هو

القَّأَنْدُ الْمُحِلِّ للجِبِهِـةَ، وان وثَـائقَ

كانت في حثورته تثبت انه ينوي

التخطيط لهجمات على الاسرائيليين

وهي الاتهامات التي نفاها قطأمش

الذي اكد امام قاض عسكري انه

عومل بشكل سىء وانه اصيب بضيق

في التنفس بعد أن اجبره المُحققونُ

الاسرائيليون على وضع قناع من

البلاستيك على وجهه منذ اعتق الله!!

كذلك اعلن بيآن للجيش انه تم ايضا

اعتقال لحمد السادات عبيداليرسول

الذي كان مطلوبا منذ ببداية العبام

لاتهأمه بالمشاركة في عمليات مماثلة. ووسط هـذه التطــورات استمــر

الاضَّرَابِ الشامل في الارَّاضي المحتلبةُ

استجابة لنداء القسادة الوطنية

الموحدة للانتفاضة في الذَّكري

السنسويسة العساشرة لمذابح صبرا

وشاتيسلا حيث تسوقفت الحركسة

التجارية وحركة للواصللات

واقدمت قوات العدو على اقتصام مسُّجد علي بِنَّ ابي طالبٌ بِمُّخْيم رفحُ وحطمت اثاثه ومحتوياته واعتـدت

على من فيه وصادرت مكيرات الصوت بدعوى أن المواطنين يستخدم ونها

للتحريض ضد جنبوة العبدو، بيّنمًا

تمكن شيآن الانتفاضية من آخراق

حسافلتين اسرائيليتين الاولى وسط

مخيم خان يونس، والثانية في قرية

بيت لاهيا، بينما حكمت محكمة رام

اللبه العسكسريسة على مسواطنسة

فلسطينية بأآسجن أأفعل أثهالاث

رئيسا الاركان الفرنسي

والبريطاني يزوران الكويت

لبحث التعاون العسكري

نهاية شهر سبتمبر الحالى رئيسا الأركان الغرنسى والبريطاني بندعوة من وزارة

الدفّاع الّكوّيتية لبحث مجالات التعاون

كما يتم خُلال الزيارة بحث الوسائل

التنفيذية الخاصة باتفاقيات الامن

الموقعة بين الكويت وكل من فرنسا

وبريطانيا خاصة مايتعلق بالمناورات

المشتركية بين قوات البلدين والقوات

وجدير بالذكر انه تقرر اقامة اول

تدريبات عسكرية فرنسية كويتية

مشتركة في نهايــة العــام الحالي في اطــار الاتفاقية الامنية الموقعة بين البلدين.

الكويت ـ ا ش ا: يصل الى الكويت في

سنوات بتهم أمنية.`

العسكرىمع الكويت.

الكويتية.

. . . . . .

والدراسة وامتنع ألعمال عن العمل.

★ طلاب من مؤيدي اتفاقية ماستريخت يوزعون منشورات أ

في مدخل محطة متروق في باريس تم تريينها بعلم للجموعة

ومساء الارتفاء الماضي رشق حوالى ٣٠ شَابًا حجارة على مبنى طالبي التي سنقوم بـنلك، ثم قـال ان «أبـران اللَّحِوء وتدخَّلْت الشرطة لتَّفْرَيقَهُم. ستحدد سقَّفُهاْ الانتاجيٰ للأشهر لَلقَبلُـةُ وفقا لحجم الطلب بالرغم من ان قــــرتها وُهُوجُم المبنى ذاته الاثنين والثلاثاء الماضيين بالحجارة من قبل متطرفين الانتاجية تُبلغ ٤ ملايين برميل في اليوم. يلتسين يزور سيول في نوفمبر المُقبِلُ السرئيس الكسوري الجنسوبس يعتسزه الاستقطاسة

لهم في قناء مدرسة بهامبورج (أ.ف.ب)

سيول - وكالات الانباء: صرح متحدث باسم الرئاسة في سيول أمس بان الرئيس الكوري الجنوبي روه تاي وو يعتزم الاستقالة من الحزب الديمقراطي الحاكم وتشكيل حكومة «محايدة» ويأمل روه ان تساعد هذه الخطوة في ضمان اجراء انتخابات رئاسة ننزيهة في اواخر العنام

وقال المتحدث ان تعديــلا وزاريــا سيتم في اوائل الشهــر للقبل بعد عودة الرئيس روه من اول زيارة رسمية يقوم

منصبه كرئيس فخرى للحزب الديمقراطي الليبراني. وكان كيم يونج سام مرشح الحزب الديمقراطي الليبرالي لانتَّحَابِاتُ الْرِئَاسِةُ قِدْ نَاشِدْ رُوهُ تَشْكِيلُ حُكُومَةً «محايدة» لتبديد اية شبهات في تدخل مسئولي الحكومة

بصورة غير قانونية في الحملة الانتخابية. وكانت الحكومة قد تعرضت مؤخرا للضفوط عندما اعترف مسئول سابق بانه تورط في عمليات التزويس التي شهدتها الانتخابات البرغانية الاخبرة في كوريا الجنويية.

من حسزيسه الماكم وتشكييل مكسومسة ممايسدة واعلن في سيول امس ان الرئيس الروسي بيوريس يلتسين سيقوم بزيارة لكوريا الجنوبية في الخَّامُسْ عَشْرٌ من شهر نوفمبر القادم تستغرق عدة ايام. واوضح المتحدث بأسم الرئاسة الكورية ان البرئيس الكورى ونظيره الروسى سيناقشان خلال اجتماعاتهما

علاقات التعاون بين البلدين. بها للصين وبعدئذ سيقدم الـرئيس روه استقالتـه من

التي حددتها الولايات المتحدة لتحسين العلاقات بين وقال المتحدث انب يتعين على كوريسنا الشمالية ان

عند من طالبي اللجوء الإجانب يقفون في الصفوف لدخول احد الاماكن المخصصة

لليلة الرابعة على التوالي

النازيون الجدد يعتدون على مبنى لطالبي اللجبوء

فيسمار ـالمانيا ـأ.ف.ب: قال ناطق باسم الشرطة الالمانيـة أن احـد ميـانــ

طالبًى، اللَّجوء في فيسمار - المانيا الشرِّقية سباقًا - كَان مَندفًا لهجمات من

وقَدُّفُّ شَيَّانٌ عَدَّيدونٌ قَنَابُل مولوتُوفَ على الْمَبْني الذِّي يضْم ٢٠٠ لاجيء.

واعتقل اعضاء وحدة خاصة في الشرطة عددا من المهاجمين قبل أن يعبود

المُتَطْرُفُنُ الْيُمِينُينُ الليلَّةَ قبل الْمَاضِيةُ للَّيلَةَ الرَّابِعَةَ على التَّوالَى.

واعتص المسعدة والم تشر الشرطة الى وقوع جرحى.

واضاف انه يتعين كذلك على كوريا الشمالية ان تعيـد جثث الجنود الامريكيين الذين قتلوا خلال الحرب الكورية وان تكف عن تصدير الصواريخ وان تحسن سجلها في مجال حقوق الانسان.

الوضع السياسي في شبَّه الجزيرة الكورية وسبل دعم

ومن ناحية اخرى اكد متحدث باسم وزارة الخارجية الامريكية ان كوريسا الشماليسة لم تلب حتى الأن الطسالب

تقبل باجراء تفتيش اكثر دقة على منشأتها النووية.

اجتماع وشيك بين كوزيريف وواتنابي ميسازاوا يسؤكسد ان روسيسا لن تنجح في السومسول الى اسيسا بسدون صل النسزاع مع اليسابسان أولا

الحكومة الروسية مع أحدى الشركات

في هونج كونيج والقاضي بتأجير جزء

من اراضي جزيرة شوكوتان وهي

النذى اعلنت قيسه وزارة الخارجيسة العامانية امس أن وزير الخارجية ميتشو واتنابي سيُجْتَمْع مع نَظْيره الروسي اندريه كوزيريف على هامش اجتماعات الامم المتحدة الاسبوع القادم لتحديد مسار علاقات البلدس اثر الغاء الرئيس بوريس يلتسين زيارته لطوكيو، اعلن رئيس الوزراء

زيارته لليابان.

وي العمال الكردى للحظائيون من حزب العمال الكردى للحظور هجوما بالصواريخ والـرشاشات على قـرـــة الوبهاجي في جنوب شرق تركيــا اسفــر عن مصرع ٤ من للدندين واصـــادـــة ٨ اخرين. كما قتلت امرأة كردية مسلحة في اشتاك بالنطقة نفسها. اشتّباك بالمنطقة نفسها.

مصرع امراتين خلال اشتباك في كابول كابول وكالات الانباء: اعلن مصدر عسكرى افغاني ان امسراتين لقيتا مصرعهما عرضا ضلال تبادل لاطلاق النار الليلة قبل للاضية في كاب وعلي بين قوات تابعة لوزارة الدقاع خيلال عملية نزع سلاح القصائل السلحة في للدينة. وقد استمر الاشتياك مدة نصف ساعة

اليّاباني كيتشي ميّازاوا امس أن روسيا لن تنجح في الوصول الى أسيا بدون فض النزاع مع اليابان اولا. السَّابِّ أَنْ النَّبِيكُ ون هنساك اي حل للمشاكل في المنطقة وسنقوم بدورنا ستواصل سيأستها بتقديم معتوثتة

انسأنية وتقنية لروسيا ولكن ستظل المساعدات لاجل طُويلٌ مُعلقة حتى يتم حل النزاع حول الجزر الشمالية. الاسراع ولن نهمل واجبنا في العلاقات مع روسيا وذلك ردا على سؤال حسول الحكمة من حجب مساعدة كبيرة عن روسيا في الوقت الذي تحرر موسكو تقدما دبلوماسيا في اسيا جراء زيــارة البرئيس البروسي ببوريس يلتسين المقبلة الى كوريا الجنوبية بعد الغماء

واشار ميازاوا الى ان اليسابسان ستمضى قدما بعقد مؤتمر دولى في طوكيو حول معونة لروسيا في نهاية

اوزال يدعو لوقف المصادمات في الاناضول

انقبرة ـ ا ف ب: قياليت صحيفية

بن جنود من حامية كايبول وقوات لجنرال يدعى بايلجان بعد الاستبلاء على ٣ مراكز لجناح بايباجان واعتقال ثلاثة من رجاله المسلحين.

الأسيامة فالمراد فالمسايطون ومرادا والمطار والمواد

طوكيو \_ وكالات الانباء: ﴿ الـوقت اكتوبر القادم. مصَّادر بوزَّارة الخَّارَجِيَّةُ الْقَـوْلِ انَّ واتنابى وكوزيريف سوف يبحثان خلال أجتماعهما المرجح عقده في ٢٣ سيتمبر سيل اعتادة العلاقات المتدهورة بين البلدين. واضاًفت هذه المصادر ان وزيـر الخَارِجِية الياباني سوف يجتمع في

نيويورك ايضاً مع الرئيس الكوري الجنسوبسي روتساى وو ووزيسر الخارجية الأمريكي بالانابة لورنس وابلغ ميازاوا الصّحقيين انه بدون ايجلبرجر. ومن ناحية اخرى جددت اليابان معارضتها للعقد السذى وقعتسه

> واضاف رئيس الحكومة أن اليابان وذكر ميَّأْزاواً اننا لا نحتاج الى

«حريبات» التركية ان الـرئيس التركي تورجوت أورّال دعا الى وقف اطلاق النارّ بين القوات التركيسة والمتمسرديسن الانقصاليين الاكراد في جنسوب شرق الانافول معريا عن خشيته من تحول الوضع الى عمليات ثارية. واشسارت الصحفة الى أن اوزال اكد على ضرورة ان تصمَّت الاسلحةُ لَبِعض الوقَّت وْايْلُغْ مجموعة من النواب الإكراد أنه يمكن اتَّحَاذُ بِعِضَ الإجراءات لَعَالَجة الموقَّف. وفي الوقت نفسه شنِ انفصاليون من

واحدة من الجزر الاربع السابانية التي احتلتها روسيا في أعقاب الحرب العالمية الثانية وتطالب اليابان

وقال مسئول في وزارة الخارجية اليابانية أن الخطبة الروسيسة ستعرقل مساعي اليابان الهادفة الى تسوسيع التبسآدل مع هدده الجزر ويتعدى الزيارات الحالية التي يقوم بُهَا اليابانيونُ الى مقابِّر اسلَّلاقَهُمُ

بدون الحاجة ألى تأشيرة يخول. ومن جانبها اعلنت وزارة الخارجية الروسية في موسكو بانها ترفض قبول اعتراض اليابان السذى صدر في موعد سابق من الاسبوع الجارى ضد تأجير بعض هذه الجزر مشيرة الى هذه الجزر تابعة للسيادة

جِـاهـُـدةُ من خــلال تحركــاتها لدبلوماسية ابعاد اية تهمـة قـد توجه لها من قبل شعـوب ودول العالم الاسلامي بالتحير السافر والمعلن للصرب المسيحيين ضب البوسنيين المسلمين، وبالتالي منع وصُولَ القضية الى مستوى حرب بِينَ مسيحيينَ ومسلمن، مما قُـد يبوقظ معه المزيد من مشاعر السخط لدى الشعوب الاسلامية، ليضيـف الَى الضغــــوط التــي تواجهها الحكومات الاسلاميــة في هذا الشأن من اجل التدخل بشكلَّ

لو كـان الصرب يعلمـون بـان موقف الدول الغربية جاد في وقف

عبدوانهم على مسلمى البيوسيية

والهرسك، لما تمادوا في عـدوانهم،

الذي بدأ ياخذ طابع حرب الابادة

الصرب يعلمون ، بل هم جـزء

ممسا يسدور، بسان دول الغسرب

تستخدم عامل الزمن في معالجتها لقضية البوسنية والهرسك وذلك

تحقيقا لعدة أهداف في أن واحد،

تلتقى جميعها عند منع قيام دولة

قدول الغرب تعمل اولا، خسلال

معالجتها الحالبة لقضية

البوسنية المعتميد عل التصعيب

القولي صد الصرب ولبس الفعلى،

الى توسيع هامش البرد لبديها في

صال اتهامها بالازدواجية

التعامل مع الصرب في البوسنــة

ومع قضساً بسا دوليسة اخسرى

قَيق دم ون انفسهم على أن

مساعيهم لم تتــوقف لإنجاد حل

فيه من التهديد ضد الصرب منا

وهي في الجانب الآضر تحاول

الشَّامَلَة من البر والُجِّو.

اسلامية في اوروبا.

مباشر لنصرة المسلمين في البلقان ضُــــد حملات الابـــــادة التــ يتعرضون لها. وبذلك تكـونَ دول الغـرب قـد تمكنت من تشكيل مظلــة دوليــة لتحركاتها لتمييع اي حل فوري للقضّية، يوقف العدوان الصربي ويعيد للمسلمين حقوقهم.

المشكلية في هنذا الموضوع، ان البدول والمنظمات الاستلاميت لإزاليت تصرعلى ان تترك لسدول الغرب حرية التصرف الكاملــة في معيالجة قضيية البيوسنية والهرسسك، وهسسي تسير سير السلحفاة على طبريق تترامى على جنباته اكوام من جثث واشلاء

عادل الراشيد

### مباحثات بحرينية. بريطانيسة حسول التطورات في المنطقة

النسدن - واخ: اجتمع وزيسر الخارجية البصريني الشيخ محمد ين ميارك آل خليقة في لندن أمس مع وزير التراث البريطانى ديفيىد ميلسر حيث استعرضا عدداً من القضباب ذات الاهتمام المشترك والاوضساع الراهنية في منطقية الخليج ومسيرة السّلام في الشرق الإوسط اصّافــة الى التطورات الدولية.

كما تم بحث العلاقات الثنائية ومجالات التعاون بين البلدين وسبل تعريرها في مختلف المحالات.

# تغيير كبير في اسعار موديلات ال سي دوو جميع انواع الدراجات المائية الكندية موديلات سي دوو متوفرة مع جميع الاكسسوارات تفضلوا بزيارة معارضنا واعقدوا صفقتكم الرابحة ورشة مجهزة بكامل المعدات

إنطلق إلى عالم المرح مع سي دوو اكسسوارات وملابس للتزلج على للاء ٥٠ معدات الكترونية وانظمة معلومات بحرية ضبط ممتاز للسكوتر من اجل السياقات ذات الاداء الجيد

بيع قطع الغيار ذات الإداء العالي لسباقات الدراجات للمائية

AL BOOM MARINE

ماتف : ۲۰۱۰ ماتف : ۲۰۱۰ ماتیف : ۲۰۱ ماتیف : ۲۰۱۰ ماتیف : ۲۰۱۰ ماتیف : ۲۰۱۰ ماتیف : ۲۰۱۰ ماتیف : ۲۰۱ ماتیف : ۲۰۱۰ ماتیف : ۲۰۱ ماتیف : ۲۰

وزارة اللاخلية اللاوارة العساسة للشطسة



تعلن الادارة العامة للشرطة/أبوظبي عن وظيفة (مدرس لغة انجليزية) وفقاً للشروط التالية:

- ١- تعطى اواوية التعيين لابناء دولة الامارات العربية المتحدة،
- ٧- أن آلا يقل عمر المتقدم عن (٢٥) عاما ٠ ٣- ان يكون قد عمل بتدريس اللغة الانجائيزية (كلغة اجنبية) لدة لاتقل
- عن (٥) سنوات.
- ٤- ان يكون حاصلا على دبلوم بعد الجامعة تخصص لغة انجليزية
  - ه- ان يجتاز الاختبارات والمقابلة الشخصية،
- ٦- أن يكون حسن السيرة و السلوك وغير محكوم عليه بجناية مخلة بالشرف والامانه .
  - ٧- ان يجتاز القحص الطبي المقرد،

على الراغبين في التقديم لهذه الوظيفة الحضور لقسم الشوون الذاتية بالادارة العامة للشرطة/أبوظبي مصطحبين معهم الشهادات العلمية والعملية وصورة عن جواز السَّفر وصورة شخصية.

مع تحيات ادارة العلاقات العامة





ايتمار رابينوفيتش قد اقترح عقد محادثات مع الوفد السوري

ونقل الرابيو الامريكي عن رابينوفيتش رفضه التدخل الامريكي للتقريب بين وجهات نظر المفاوضين. وقال ان دور

امريكا يُجِب ان يستمر كدولة راعية للمفاوضات، على ان تبقى المادثات مباشرة بين الاطراف للعنية.

ورشح المفَّاوضَ الَّاسرائيِّلِ مصر للَّقيام بهذا الدور. وقــال ان

لصِّرٌ مكَّانَة خُاصَّة في عُمَليَّةً السلام، لكُونَهَا الدوليَّةَ العَرْبِيَّةَ

وجسدد المفاوض الاسرائيلي شروط اسرائيل للحسديث عن الانسحاب التي يجب إن يعتمد استخدامها على سرعة ما تحققه

المفاوضات فيمًّا يُتَّعلَق بِالَّامِن والسلام. واستبَّعد في هذا الصدد

ان تنسحب اسرائيل من الجولان كما انسحبت من سيناء «لان

مصر ليست كسورياً، وسيناً ليست كالجولان». على حسد

وقُّ ال اسحاق رابين رئيس الوزراء الاسرائيلي امس، انه لا

مجال لمناقشة موّاضّيع اقليميّة قبل الإستجابة أشرطين اثنين

يتمثلان باقامة سلام وعلاقات دبلوماسية مع سوريا، وعدم

ربط هـنَّا السـلام بما يتم التـوصلُ اليـه مع وفـوْد التفـاوض

وَقَالَ رَائِينَ فَي حديث اناعه راديـو اسرائيل: «اننَـا لسنـا على

استعداد للحديث أو التعهد بالموافقة على أشياء لانقبل بهاء

لكنه اضاف انَّ المُفاوضاتُ لم تصلُّ الى درجُّـة الْجمود، وعلينًا

الانتظار لمعرفة كيف تنطور ألامور». ويأتي هذا المازق في الوقت الذي يشير فيه استطالاع للرأي

شر امس في صحيفة «يتيعـوت أحـرونـوت» اليـوميــة الى أنَّ

نصف الاسرّ البلدين بعد رضون اي انسحاب من مرتفعسات

الجولان مقابل السّلام مع سوريّا، بينما يُؤيد ٢٤ بالمائة اخرون تقييم تنازلات طفيفة فقط في موضوع الاراضي.

وْاظْهُرِ الْأَسْتَطِلَّاعِ الذِّي شَمَلِ ٨٢٥ شُخْصًا بِمِثْلُ وْنِ النَّهِ وَد

البَّالغُيِّ أَن ٦ بِالْمَانَة فَقُط مِن الإسرائيليين وافْقوا على تَقْديم

تنازلات تلبي المطلب السوري بانسحاب كَـامَل منّ مـرَّتَقَعــاتُ

الجولان الأستراتيجية التّي تُبلغ مساحتها ١٧٦١ كم، والتي

احتلتها اسرائيل في حرب ١٩٦٧ ويعكس هذا الاستطلاع تصاعد الجدل بين صفوف الـراي العام داخل اسرائيل بشأن القضية، حيث ينظم المستوطنون في

الحولان مسيرات ومظاهرات كثيرة لحتحاجا على رغبة رابين في

التُوصَلُ الى «حل وسط» بشأن الأراضي مع سورياً. و يقف كثير من كبار الحاخامات في اسرائيل مؤيدين لموقف

إبين على اساس انه على النقيض من الضَّفَّة الغَّر بيَّة، قَّــان

برِ تَفْعَاتَ الجولان ليستّ جـزَّءا مَن وارض اسرائيلُ الْمُقدسـة "

وأَنْهَا يِجِبِ انْ تُعادُ الَّى اصحَابِهَا اذا كُـانَ مَن شَانَ ذَلِك ان يِنْقَـدْ

" واكد وزيّر الـداخليـة الإسرائيلي ارييــه درعي وزعيم حــزب شاس» الدينى المتشدد لليهود الشرقيين «٦ فواب» والعضو في

الائتـالَّاف الحكُّـومي، أن اسَّرَأَئيل بِمكَّنَّهُـا أن تتَّحْلَى عَنْ هَضَبَّةً

وقال درعي عبر التليفزيون الإسرائيلي انه تلقى يوم الاربعاء اوامر من الحاخام عوفاديا يـوسيف الـزعيم السروحي لشـاس

بِأَلُواْفَقَةَ عَلَى عَمَلَيْةِ السَّلَّامِ الْجَارِيَّةِ، وَانْ كَأَنْ ﴿ثُمُّنْ ذَلَّكَ تَقْسَيْم

وقال برعي أن الحاخام عوفاديا يوسيف قال له ديجب تأييد رابين بشكل فاعل والمفاوضات مع سوريا لان حياة البشر

مُقْنَسَةُ اكثر من الارض.. انها اسمي القيم». وختم درعي قائلًا « يجب الاستفادة من فرصة السلام، والا

كيف سنجرو على ان نواجبه اطفالتا اذا لم نفعل كل شيء من

واتهم رئيس الوزراء السابق وزعيم المعارضة اليمينية

و المساق المسابق ورحيم المسابق ورحيم المسابق المسابقة المسابقة المسابق المسابق والمسابق والمسابق والمسابق والمسابق والمسابق والمسابق والمسابق والمسابق والمسابقة والم

وقالٌ شَامير "طالما ان أسرائيل توافق على الإنسماب من

الجولان ستبقى سورياً متمسكة بمواقفها ولن تقدم اي تنازل. ودعا شامير الحكومة ال استشارة الشعب قبل اي انسحاب من

وَ إِلَّ الَّوقَتِ الذي تَمر فيه المُفاوضات الاسرائيلية ــ الســـورســة

بِفَرَّةٌ جِدِّيــة مِنَّ الإضَّطَّـرابِ فَـٰانِ المُفَـاوضَــاَّتُ الاسرائيلِّيَّـة ــ

الفلسطينية تبدو في حالة ركود تام، وكذلك الحال بالنسية

وقد حاول الفلسطينيون منذ بداية الأسبوع الحصول من

الاسرائيليين على تعهد يتطبيق القرار رقم ٢٤٢ الصسائر عن

الاممُّ المُتَّحَّدَّةَ فِي المُرحَلَّةُ الحَالَيَّةَ مِنْ الْفَاوْضِاتَ عَلَى الضَّفَّةُ

الغربية وقطاعٌ غُرْة. لكن الاسرائيليين رفضوا ذلك بحجة ان

القرآر لايتمديَّث الا عن الوضع النهائي للاراضي، وليس عن

الفترة الأنتقالية التي هي موضع مقاوضات حالياً. وصرحت الدكتورة حنان عشراوي المتحدثة باسم الوفد

المفلسطيني في المفاوضات النَّفنائيَّة مَّع اسرائيل، بسأن الـولايسَّات

المتحدة تُحَاوُّل حَالِيا التأثير آيجابيا على عملية السلام في

قد قسال يسوم الاربعساء الآ العسراق اوقف

ود صان سرح أبر ... هجماته الجوية في الجنوب نتيجة حظر الطيران العسكري العراقي هنـــاك، الـــذي

فرضَّته واشتطنّ وحلفاًوُهَّا الشهر الماضيُّ

وقال مصدر كُردي عُراقي في طهران امس ان مؤتمرا يضم الحركات الرئيسية المعارضة للتظام العراقي قد يعقد

واوضّح للصدر أن وفداً من التنظيمين

الكُنْرِدْيِينَ الـرئيسَيِينَ فِي العَبْرَاقِ الحَرْبُ

الكردَّسَتَّانَي بُرْعَامةً مَسَّعـود البارزاني والاتحاد الوطني الكردستاني بـزعـامـة

جلّال الطالباني موجود حالياً في طهران لوضع اللمسات الاخيرة على تفاصيل هذا الاجتماع مع حركات المعارضة القيمة في

طَّهْران وَّالدِّي قَالَ المصدر أَنْهَا وَافْقَت عَلَى

المسارحة في الرسيل ضمن وقد يعقد هـذا الاجتماع في اربيل ضمن المنطقة الخاصعـة لسيطـرة المعـارضـة

الكردية والموجودة تحت حماية جوية

غربية، وأفادت معلومات متطابقة أن هذا

الأجتماع سيكسون الاول السدي يتم على

ررائعي المراهية. وعلى متن حاملة الطائرات «رينجس» اعرب قائد القوات الجوينة الإمريكينة

بجنوب أسيا وقائد عمليات القوات

الْجُويّة لَدولٌ التّحالف مايكل تلسـوّن،

عن ارتياحه للطريقة التي تم فيها

استبدال حاملة الطائرات ألامريكية

وقال في مؤتدر صحفيّ عقده على متن الحاملة آلتي تترابط في الخليج امس، ان الهدف من زيارته للحاملة منو التحدث

للضباط منسال حول المهام اللقاة على

عاتقهم من اجل فرض الحظر الجوي على

جنوب العراق، وكذلك نقل المعلومـــات الى

وَمَنْ جَأَنْبُ أَخْرٍ، طَالَبِتُ دُولَةَ الْكُـويِت

الوكالة الدولية للطاقة الذرية بسالضنغط

على النظام العراقي لحملية على الامتثبال كليا لتعهداته الرقابية لبرنبامج اسلحة

الدمار الشامل وتنفيذ جميع القرارات الدولية الإخرى الخاصة بوقف اطلاق

وذُكِّر عَلَى السَّعَيِّد مُسَاع د من دوب الكويت الدائم لدي الامم المتحدة في فيينا،

مجلّس محافظي الـوكــالــة في حَتــام اجتماعاته التحضيريـة للمـؤتمر العـام

الْمُعِيلُ الْلَمِلَةُ قَبِلَ الْمُأْضَّيَةَ بِأَنْ ﴿عَدُّمُ الْتَرْامُ

نظأم بغداد بالقرارات الدولية ليس شيئا

جديدًا على الوكالة والعالم، مشيراً في هذا

السياق الى استمرار النظام العراقي في

الماطلية في اطللة سراح الاسرى

الكويتين وغيرهم من المحتجرين.

القيادة المركزية ومنها الى واشنطن.

النار في حرب تحرير الكويت.

«اندېنىس» بالحاملة «رينجر».

للشاركة في الكؤتمر.

الاراضي العراقية.

الاسبوع المقبل في كردستان العراقية.

لحماية للدنيين في جنوب العراق.

الحولان مقابل السلام.

تَنازُل عن الأرضَّ في الجولان.

اجل تجنب موت الأف الأشخاص؟».

اليوم خُارُج ٱطآر جَلسات الْفَاوضات.

الوحيدة، التي اقامت سلاماً فعليا مع اسرائيل.

اجتماع للجهاز الفنى للخدمة الاجتماعية بالتربية

لناقشة خطبة عمل الادارة للعبام البدراسي الجديب

دبي ـ الاتحاد: يعقد الجهارُ الفني بادارة الخدمة الاجتماعية وزارة التربية والتعليم بعد غد الاثنين اجتماعا لمناقشة الخطة أَنْكُونُ لَهُ لَعُمَّلُ الْآدَارَةَ خَلَالُ العام الدَّراسَي الْجِدِيدِ. يعقد الاجتماع بمقر المكتبة العامة بالراشديّة بدبي وتراسه الأنسة عنائشة الجلاهمة مديرة الادارة ويحضره رؤساء الأقسام والموجه الأول و ٣٢ متوجّها ومّوجّهة للخّسّدمة الاجتماعية يعملون في كافة المناطق التعليمية بسالدولة، يتم خلال الاجتماع منَّاقَشَّة ماتم خلال تطبيق خطة الادارة في العَّامُ الدراسي الماضي لتحديث السلبيات لعلاجها والأيجابيات

للتركير عليها وربادتها، كما تتم مناقشة القرارات الصادرة في الاحتفال بيوم العلم، وتنمية الـوعي الانخباري لـدي الطـلاب شأن تنظيم المجتمع المدرسي وألعمل الاجتماعي بالمدارس والتنسيق بين أجهزة الخدمة الاجتماعية على كافة المستويات وكيفية تنفيدها على أفضل وجّه لتحقيق أهدافها. ﴿ للدارس والمناطق والوزارة. كُما يِناقشَ المجتَّمعونَ اللَّوضع الحَّالِ والخُطـة المستقبليـة فتح باب القبسول بمسراكسز

> تعليم الكبار برأس الخيمة رأس الخيمة -الاتحاد: تفتح منطقة رأس الخيمة التعليمية اعتبارا من صباح اليوم السّبتَ بِابّ الالتحـاق والتسّجيل بفصّـولَ محوّ الأميـة وتّعليم الكبــار للــدّارسّينُ والدارسات بالعام الدرآسي الحالى.

> التعليمية خلال الفة دُ الصيادية. وأشَّارٌ الى انهُ سيتُم اليومُ السَّبِت اعلان نتائج امتحانات الدور الثاني لمراكِر تعليم الكبَّارِ وَمَحَّو الأميةَ حُيثَ سُتعلنَ النتائجَ فَ المرآكرُ الموزعة على مَّخْتلف مُناطِّق الإمــارَّةُ والبِالْغُ عددها عشرة مراكز. وأوضح ان نسبة النجاح بامتصانات الاعادة والدور

# راشد عبدالله يلقى كلمنة الامسارات

● بقية المنشور ص ١

البحر المتوسط وتنقيذ اعملان المحيط الهندى منطقة سلام وقضايها التنمية والمخدرات والمرأة وحقوق الانسان. ويرافق معانى راشد عبدالله وفد يضم

### سعادة محمد حساسم سمحان المسدوب وعددا آخر منّ المسئولين.

● يقية المنشور ص ١ القوائد على الودائع والقروض بشرط ان تقوم الحكومة بخفض النفقات والمصروفات الحكومية وتحجيم المرتبات

والتحكم في التضخّم. ۗ وقيالتُ مصيادر الاستواق ان هشياك ضغُّوطًا على المانِّيا لِحَقَّضَ الْفَائِدة، صحوص في بمناطقة واعلن وكيل وزارة الخزائسة الامسريكي دافيد ميلفورد انه يتوقع ان تواجه المانيا ضغوطاً لاجراء حُقضَ آخر على الفائدة الَّا انه اضَّافَ أَنَّهُ لَا يَعْتَقَدَ أَنَّ الْبِنْكُ الْمُرْكَـزَى الالماني «البوند سبنك» مستعدا لتحقيق

الفائدةً حتى الآن. والجديس بالذكر.. أن الأمسريكيين اختَلَفُ وَا مَعَ الْإِلَمَانَ بِشَأْنَ ضَرُورَةَ خَفْضَ الفَّائدةً، ومَّن المُتَّـوقع أَن تَنْتَقَلَّ ازمــةً العمالات الأوروبيسة الى اجتماعسات صندوق النقد والبنك الدوليين التي تبدأ

اليوم في واشنطن. وقد حاول الآلمان والإيطاليون التأكيد على اهمية الوحدة النقيية الاوروبية واكد كلُّ من المستشار كول وجوليانو ان المسيرة نحبو اوروبنا الموحيدة لاعبودة القرنسي حول معاهدة ماستريخت.

وَقَالَ كُولُ: أَنْ عَقَد قَمَةُ اسْتَثْنَائِيةً لقادة المجموعة الاوروبية قريبا يعد امرا ضروريا قبل القمة بنصف السنوية التي

المتحدث باسم الحكومة الاسرائيلية جاد ــن أرى امــس ان الصين لم تتعهـــد وقال بن ارى في تصريحات صحفية ان

يستقبل قائدا امريكيا

مختلف مجالات التعان والتطورات في المنطقة والقضايا نات الإهتمام المشترك

بريطانيا بشأن السلام والامن في

بقية المنشور ص١ .

بيان وزعه امس، ان هذه الـزيــارة «تهدف الى التاكيـد لحلفــاثنـــــا التـــزام

واضاف انه يتطلع خلال هذه الجولــة الى واجراء محادثات مع المسئولين في هذه الدول بشأن استطالاع الجسالات التي بمكنَّ فَيْهَا لُلصناعَةٌ البريطانية انَّ تساعد في تلبيسة متطلبسات السدول الخليجية من معدات واجهزة». ومن حيانب أخر، قيالتُ المعارضة

العُراقية امس، ان جيش صدام كثف هجماته بالدفعية على المثيين في منطقة الجنوب، وخساصة في اهسوار العدارة والبصرة والناصرية خلال الإيام الثلاثة الْنَاضِينَة مُما اسفَر عن مقتل عدد من

. وكان الرئيس الامريكي جورج بـوش

### انباء عن بدء ايران برنامج تسليح نووي وكيماوي سريا نيـويــورك ـرويتر: ذكــرت شبكــة

طَيْفُرْيِونْ «سي، بي. اس» الامريكيسة اللَّيلة قَبلَ المَاضيَّة انَّ ايران بدأت برنامج تسليح نوويا وكيماويا. وثقلت عن مصادر مخابرات اسرائيلية

قولها ان حشد الاسلحة النذى يتم بشكل سري يعني ان ايـران ستشكلّ خطرا على اسرائيل والمنطقة اشد مما شكله العراق قبل حرب تحرير الكويت.

وذكرت الشبكة نقسلا عن مصسادر مخابرات لم تكشف عن هويتها ان الصين والارجنتين وباكستان تقدم الخبرات وللعسدات التي ستمكن ايسران من تغيير الهدف من للغساعـل النسووي الصينـي والانتقال الى تصنيع الاسلمية خسلال ثمانية اعوام.

واضافت ان الصينين تورطوا ايضا في مساعدة ايران على الحصبول على قندرات اسلحة جرثومية وإن مكونات الاسلحة الكيماويسة دخلت البسلاد من مساطق

مختلفة مثل الهند واوروبا. وقالت أن عددا من الشركات الاوروبية ذاتها التي قدمت مكونسات الإسلحسة الكيماويسة للعسراق يعتقسدانها تعد الإيرانيين الآن بنفس الأمكانات.

تعقد الندوة التثقيفيية والتعريفيية بمقر جمعية الاجتماعيين بالشارقة.

### «الاتحاد» تكشف عن شروط بوش ♦ بقية المنشور ص ١

وتخصم الحكومة الامريكية تكاليف استكمال الوحدات السكنية حتى اكتوبس من قيمة ضمانات القروض التي تمنح بواقع ملياري دولار كل عام لمدة خمسة

ونص بوش في التشريع الذي قدمه على حق الادارة في خصم اي مبلغ تسراه اقسرب

وتتحمل اسرائيل كافة تكاليف ومصاريفَ الجُصَول على القرض، ولا تتحمل الخزانة الامريكية دولارا واحدا للقرض الاسرائيلي ووصف مسئولون عرب تم اطلاعهم على شروط بوش لمنح الضَّمانات بان الأدارةُ تمسكتُ بتَّعهداتها بِـوقَف المُسْتُـوطنيـات دون تَمنِيـــز بِيْن مستوطنات سيـاسيـة او عسكـريــة كما

### مذكرة تفاهم سورية.تركية

انقرة \_رويتر: اعلن وزيس الداخلية التركى عصمت سيسزجين انسه ونظيره السورى محمد حربا وقعا مذكرة تقاهم في ختام محادثاتهما في انقرة امس والتي تركزت على امن الحدود الشتركة وحاجة سور يا من لليام. وقال أن حيرينا وصف

امن ترکیا بانه «امن سوریا». وقنال النوزينر السنوري في مسؤتمر صحفى ان بالاده ستعرز التعاون المشترك لحماية الاستقرار في تركيسا التي ستجد سوريا الى جانبها دا

وقد استعرض الوزيران اتفاقيــة تم التوصل اليها في دعشق في ابسريل الماضي تعهدت سوريا بموجبها بحظر نشاط مسلحي ضرب العمال الكسر يستكنى المحظور في تركيا وقال حسرباان السئولين الاتراك طمأنيوه بشأن تبدفق مياه ثهر القرات الى سوريا.

وزير الدفاع البريطاني يبدأ جولة في المنطقة

### ندوة حول الجزر المحتلة تنظم جمعية الإجتماعيين في السـاعـة

لصندوق التكافل الإجتماعي للعاملين بالوزارة وبحث كيفية تطوير اسلوب عمله والارتقاء بمستوى الخدمات التي يقدمها للاعضاء، كما تتم مناقشة مهام مجلس الخدمة الإجتماعية

بكل المناطق التعليمية. وكيفيّة تُنفيّدُ تجربة الوزارة لتطـويــر

النشَّــاط الدرسي بعَــدُ تَحُصيصَ حَصَّتَانِ اسْبِـُـوعِــا لَهَذَا النشاط، وكيڤية تتظيم رحــلات للطــلاب والطــالبــات ابنــاء

الإمارات الى الجزر النَّـانْيـة، واعداد المسْـابَّقـات الاجتماعيـة

والبرنامج الإذاعي الاسبوعي وللعرض الختامي للنشاط على

مستوى العولية واصبدار أدلية العمل الاجتماعي وتنظيم

السابعة من مساء الاربعاء الموافق ٢٣ سبتمبر ندوة عامة حول احتلال ايران للجزر الاماراتية. ستتناول الندوة الجذور التاريخية

للقضيبة والتطورات البراهشة والبدور الشعبي في دعم الجهــود السيـــاسيــة والدبلوماسية الرسمية، سيتحدث في الندوة عدد من الباحثين واللتابعين

### الدائم لدولة الإمارات لدى الأمم المتحدة وسعادة يعقوب الكندى السفير بوزارة

الخارجية وسعادة احمد عبدالله ابراهيم مديس مكثب البوزيس والسيند محميد الهاجري نائب مدير أدارة العلاقات الاقتصادية والتعاون الدولى بسالسوزارة

ايطاليا تعود لنظام النقد الأوروبي

ستعقد في ديسمبر في بريطانيا. وفي سوق لندن للعمـــلات.. واصل الجنيّه الاسترليني انخفاضه فيما يتوقع المحلّف إلى المقتصادييون ان تقسوم الحكومية البريطانيية قريبيا بخفض القائدة مسرة اخسرى، وقسد تسراجع الاسترليني الَّي ٤٤٠ أُ يولِأُر مقابل ٧٧٪ أُ دولار اوّل امس والي ٥٠٠٠ر٢ مسارك

وقد دافع جـون ميجــور عن آلبِــة الصرف الاوروبي.. واكد ان بريطانيا استطاعت أن تخفض نسبه التضخم منذ انضمامها اليها من ١٠٪ الى ٧ر٨٪، كما دافع عن وزير خزائته لامونت وقال: ان «سيّــاسّـةٌ لآمّــونْت هي سَيـــاستي وسياسة الحكومة البريطانية كلها، وان وَّزير المالية اتخذ الاجْرآءات المطلوبة و عَلَاجٌ الْأَرْمُة.. واضافُ اننا لم نفَّشُل قُ بريطانية بقدر ماهي أوروبية وعالمية. وقد استمرت الأسهم والسنسدات في يورضة لندن في الاستفادة وارتفع مؤشرً الفايننشيال تأيمز للمائة شُركة ١ و٨٣ نقطة وسجل عند الإغلاق ٦٧ ٢٥ نقطة. اعام المارك الالماني من الآثار أ عسارك الى 19ر1 مسارك كما ارتفع ايضسا سعسر

اونصَّة السَّدَهب اقل منَّ دولار بن وبلغ

وقت لاحق انّ المترجم الصيني السرسمي

للسوقسد اخطأ في الترجمة وانّ الصين لا

تستبعه مبيعهات الاسلحهة للشرق

الاوسط وقسال ان بيسان الحكسومسة

الاسرائيلية سببه هذا الخطأ في الترجمة.

وارجع مسئولون صينيون يرافقون

جيان الدى اختتم زيارته لفلسطين

المحتلة امس التصريحات المتضاربة الى

خطـأ في الترجمة. وقــد رد جيـــان على

الاسئلة باللغة الصينية، لكنه يَقْهُمْ

وقالت مصادر قريبة من السفارة

اللغة الانجليزية.

### خطأ في الترجمة وراء تضارب التصريحات تل ابیب: بکین لم تتعهد سوقف مبيعصات الاطحصة للشرق الاوسط القدس المحتلة \_وكالات الانساء: كشف لكيشين ابليغ الصحفيين الإسرائيليين في

لاسرائيل بوقف مبيعات الاسلحة الصَّينيَّة الَّى دول الشرَّقَّ الاوسط مشيرا الى اعلان مكتب رئيس السوزراء الإسرائيلي اسحق رابين بأن وزير الخارجية الصيني جيــان كيشين ابلـغ رابين أن الصين لـن تبيع الاسلحة بعد الآن الى دول المنطقة. المتحدث بأسم الوفد الصيني المرافق

# نائب امير البحرين

البحسرين الشيخ حمد بن عيسى ال خُلْيِفَة في النَّامَة أمس نَانُبِ رئيس هيئية الاركان المشتركية ببالبولأسات المتحيدة الادميرال ديفيد جيرميته ألذي يسزور البحرين حاليا

العلاقات الثنائية القائمة بين البلدين في

الصّينية في تل ابيب ان الموقف الـرسمى للصين هـو الموقف الـذي قندمته وزيتر الخارجية الصينى يسوم الاربعساء في القــدس المحتلــة مع نظيره الاسرائيلي

الاستقرار في الشرق الاوسط للخطر.

واضافتُ المصادر ان الصين تعهدت فقط عدم بيع اسلحةً في هذه المنطقة الا .لحاجات دفاعية وفي كميسات محدودة بشكل لا تعرض فيه هنده الكمينات

# شيمونبيريز.

# المنامة \_ واخ: استقبل نائب امير دولة

. وقد تم خيلال المقابلية استعراض

روضــة ـ ابتـــدائی ـ اعــدادی من استما "-المدرجة المديشة الغاصة

تعلسن عن استمرار التسجيل للعام الدراسي ١٩٩٢ ـ١٩٩٣ المنهساج . منهاج وزارة التربية والتعليم كاملا مع مادة لغة انجليزية مكنفة. • كمبيوش

برامج للارشاد النفسى والتربوى والرعاية الصحية

# الاستعالىة باختصاصيين

لعلاج صعوبات النطسق والتخساطب عند الاطفسال المحواد الافتياريمة • لغة فرنسية .. سباحة .. انشطة رياضية وثقافية متنوعة مواصلات مكيفة ● مواعيد التسجيل: ٩ ـ ١ ظهرا ـ ومن ٧ ـ ٩ مساء

رابوطبي - امتداد شارع النجدة - قرب بوابة الدفاع ت ٢٣٢ ٧٧٠

# ● تقية المنشور ص١ وعلمت «الاتحاد» ان الوفد السوري سوف ينتظر ماتسفر

الشرق الاوسط. وقالت ان الجانب الإمريكي قدم مقترحات بناءة عنه الجهود الامريكية قبل الاثنين، وكان رَئيسَ الوقد الاسرائيلي

واضافت في تصريحات لـراديـو عمان امس ان الاسرائيليين يحاولون فرض وجهات نظرهم من خسلال اليسة معينسة للمفاوضات، وبذلك فانهم سيتحملون مسئولية تعثر

المفاوضات. واوضحت ان الوفد الفلسطيني لايريد تطبيقاً فـوريــا لقـرار مجلس الامن البـدوتي رقم ٢٤٢ وانما يـريــد التـرامــا اسرائيليــا بالانسحاب من الاراضي المحتلة بمقتضى هذا القرار. بالاستدام من اراضي المستد بالمستى المستراب و وكر راديو عمان أن الوارد جبرجيان مستاعد وزيسر الخارجية الامريكي طلب من المسئولين القلسطينيين قبول القراح اسرائيل بتأليف لجان عمل بشان سلسلسة من للوُضُّوعاتُ. واشُسْارِ الَّى ان اسْراتُيلِ وافقُت على اقتراح فلسطيني

بتأليف لجنة حول حقوق الانسان. بناميت بناء عول معوق النسان. ووزع الوفد الإسرائيلي المشروع الذي اقترحـه في مفـاوضـات الخميس بشأن الحكم الـذاتي، وهــو ينص على تشكيل مجلس اداري لإصلاحيات سياسيـة لـه، بينما يـريـد القلسطينيـون نتخآب مجلس تشريعي يكون بمثابة برلمان.

ويشترط المشروع الاسرائيلي أن يتم انتضه الإدَّارِي، من بينَّ الْفُلْسطينييِّنِّ للقَيْمين فِي الاراضي الْمُحتَلَّة، وانَّ يضم ١٥ عضوا، وان تكون مهمته متّعلقة بمسائل البنيّـةٌ التحتيبة التي هنساك اتفساق بشانها، على ان يتم الاحتفساط بالسائل للتعلقة بالاراضي والمسائل الجغرافية الى المفاوضات

حول الوضع الدائم. وتُص المُشِّروع الإسرائيلي على أن يتولى المجلس أدارة القضاء، واداَّرة الإحوالُ ٱلشَّحَصِّيةَ، وَادارَة شَنُونَ الرَّراعة والْبيئة والمال والميزائية والضرائب والصحبة والصنباعية والتجبارة والعمل والتترطة النحلية والنقل المحلى والاتصال والشئون البلدية

وَّالسُّنُّونَ الدينيَّةِ وَالرفاد الاجْتَمَاعي والسيأحة. أما المسائل المرتبطة بسالامن والعسلاقسات الخارجيسة والاسرائيليين و «المُصْالح الْحيوية للاسرائيليين» في الأراضي المحتلة فستبقى بين ايدي الاسر البيليين. وجاء في المُشروع "حين يتحقق الاتفاق حول مفهوم المجلس الاداري الفلسطيني، تقترح اسرائيل اجراء الفاوضات حبول ترتيبات الانتخابات في ديسمبر ١٩٩٢، والمفاوضات حبول سلطات المجلس في فيرايس ١٩٩٣ ويمكن عنسئذ أن تجري

الانتخابات في ابريل أو مايو ١٩٩٣ ه. ومن جانب اخر قال المتصدث باسم الوفد الارىني مروان للعشر أن الوقد اتَّفق مع الوقد الإسرائيلي على ادراج مسَّالة الْمُيَّادُ على جدول اعمال المفاوضات الثنائية، واضاف يقول «لقد توصَّلُنا أَلَّ صِيغَة مشِّرَكَة بِشأَن مسالة الْلِياه، الآ أن اللَّسَاكِلُ

الآخرى مازالت معلقة مل وكانت المفاوضات بن الطرفين تأخرت بِسَيْبٌ خُسْلافهما على وضّع جسدول اعمال مُشترك بِلُسرَمهما بِمِناقَشَة مايرد فيه من نقاط يرغبان في تجنبها. واستنادا ألَّى الأردنيين، فام الاسرائيليين يريدون على سبيل المُشَّال بحث مُسَالَـة السَّلاجئين بشكل مُحَسَور، عَلَى السَّعُم مَن وجود منات الإلاف من الفلسطينيين في الاردن الذي استقبلهم في

اعقاب الحروب العربية .. الاسرآئيلَية أَنْتَعَاقَيْهُ مِنْذً ٨٤٨، ' وحُولِ الْحَدُ مِنَ الْإِسْلَحِـةَ ذَكِّرَ الْمُعشَى انْ الوقدينَ نَاقَشًا مَكَانِيةُ التَّرْامِهِمَا بِعِيمِ استَحْدَامِ اسلَحَهُ الدَّمَارِ الشَّامَلِ. وقـَّال المُتَحَّدِثُ الأردني «لا نُستطيع الحديثُ عن أي تقــدم جدي، الا ان المفاوضات ليست في طريقٌ مسدود. كل بلدّ يحاول انْ يِأْخَذُ فِي الْاعتبارِ ما يثيرُ قَلقَ الْبِلدُ الْاحْرِ»

وبالاضافة ال ذلك اكد مصدر اردني ان الدولة العبرية تأخذ كل مُبِاَّه نهر الإرَّدن ولاتترك له سَّوى جَـزء مَن البرمَـوَك، وهي تِمنع سـوريـا والأردن من اقـامـة سَـد يطّلق عليــّه اسّم «سَـّد الوحَّدة، عَلَى هذا النَّهر. اما الإسرائيليون فيقوَّلون أن السوريين يملُّكون ٨٠ ألى ٩٠ في الَّمَائَة من الْمَياَّه عَنْدَ مَنَابَعَ البرموك، وليسَ عن مصلحتهم بناء «سد الوحدة».

وكانت قد عقدت في الإيام الاخبرة في واشنطن محادثات متعددة الإطراف حول آلياد، وجرى تكليفٌ لجان لتحلية مياه البحر وتنقية مياه المرفّ بالتوجه الى الأردن وقطاع غزّة. وقالت صحيفة «علهمشمار» الإسرائيليـة امس أن سبوريـا راغبة في التوصل ال اتفاق مبدئي مع أسرائيل في غَضُون شُهّر ونصف الشهر ينص على انسحاب شامل من الجولان حيث يتم

نَشْر قوات امريكية مَقَابِلٌ معاهدة سلام. وَرِداً عَلَى سَوَّالَ لوكالَّةَ مقرانس بِرسْ ، رفض المتحدث بـاسم رِ ئَاسَةُ مَجِلُسَ ٱلوزرَاءَ ٱلأسرائيلِ تَأْكَيْدُ هُذُهُ الْعَلُومَاتِ او نَفْيهِا. ونقلت الصحيفة للقربة من حرّب «ميريتس» اليساري العضو في الائتلاف الحكـومي عن بعض كبـار السنـوايِّن السّيـاسيين السرائيليين قولهم ان سوريا تريد التوصل الى اتفاق شامل قبل موعد الإنتخابات الديناسية الإم يكية مطلع بوقمير اللقيل. وذكرت أن اقتراح دمشق كأن قد تمت مناقشته أثناء

مفاوضات السلام الثنائية في واشنطن بين الـوفـدين السـوري والاسرائيلي، وكذلك خلال اللقاء بين الـرئيسين المصري حسني مبارك والسوري حافظ الاسد الاربعاء للماضي في الاسكندرية. وينص الاتفاق الذي اقترحته سوريا ـ حسب الصحيفة ـ على الاعتراف بالسيانة السورية على هضَّبَة الجولان، وعلى آنسحام اسرائيلي من هذه المنطقة وبعدها سيتم نشر قوات امريكيـة في الجولان لضمان تامين الاحتياجـات الامنيـة الاسرائيليـة، على غرار ما تم في كوريا على طول خط العرض الثامن والثلاثين.

الكويت امس أنها ستزيد انتياجها من النقط الخام إلى ١١٤٥ مليسون بسرميل العام الحالى لتصل بذلك آلى مستوى حصتها التي كانت مقررة لها في اويك قبل الغزو العراقي.... وقال وزير النفط الكويتي حمود الرقية انه يتوقع ارتفاعا كبيرا في الانتاج خسلال شهسر سبتمبر الجارى بفضل اعادة تشغيل نسلاشة الجارى بفضل اعادة تشغيل نسلاشة مرأكزٌ جُنْدِيدَة لِتجميع النفط.. وتجيء هذه التصريحاتُ بعد يوم من انتهاء اجتماع اوبك امس في جنيف ومن ناحية اخرى.. اكد وزير النَّفط السعودي هشأم ناظرَ انه لا تُغَيِّرُ في السياسـةُ التَّفطيـةُ

حنيف وكالات الأنبياء: اعلنت

التركيسز على رفع الاسعسار وقسال للصحفيين امس: أن السعودية قالت مرارا ولاتنزال ثقول ان السعر تمليله اسأَسْعاَت السوق.

للسعسوديسة ولم يحدث تحول نجسو

واضاف ناظر: ان بسلاده لم تغير

# استمرار القتال في اقليم ابخازيا ١٨ قتيسلا وجسريما في معسارك كسارابساخ روسيا تتولى حماية النشأت في طاجكستــانر

AL ITTIHAD

بعد انتهاء اجتماع اوبك

الكويت تزيد انتباجها الى دارا مليون بربيل

السعودية تؤكد عدم تغيير سياستها النفطية

الطريقة التي تدخل فيها الاسعبار ضمن

وقد ذاءت هذه التضر بدات في النوقت

الذي تحدث فيه المحلل ون عن هَلَاقًات

بِينَ آعضَــَاء أُونِيكِ فِي ٱلْاحْتُمَاعُ الْاحْمَر

خاصة وانه صدر بيان صحفى غير أموة

عِن الاجتَّماع.. كمَّا أَنَّ الإكــُوانُورُ أَعَلَنْتُ

احتمال انسحابها من اويك، كما إعلنت

ايبران عدم رضاهنا من قبران الاجتماع

تَجْمَيد الانتساج عن مستسواه الُحالي

وتطالب ايران بجفف اكثر للانتاج لرفع

وقال وريس الطاقية الجزائري حسن

مفتى انه بيامكان اوبك ان ترفع سعر

بسرميل التقط الى ٢١ دولارا أذا لم يعمسر

الأعضاء الى زيادة انتاجهم الحالي، واكد

وزير البترول القطرى عبدالله العطية أز

اتَّفَاقُ أُوبِكُ الآخير سيسأعد على تبدعيم

الاسعار في السوق خلال الربع الاخير من

العام وامكانية تحقيق السعر الستهدف

مسارداكبرت. وقسال وريسر السدفساع

الاثربيجـــّاني راحيم جـّـازّييڤ ان بـنلادهً ليست عازمه على مبادلة الارض بالسلام،

وقال ان التسوية في كساراباخ ستكون

واقعية بعدآن تقوم ارمينيا بسحب

قواتها من الاراضي الآذربيجانية، في وقتْ

كازاخستان نور سلطان نزار بييف وجه

دعوة للسنيسين الارمني والانربيج أني لاجراء لقاء ثلاثي في الما أتا، واضافت ان

اَدْرِيْدِهِان ردت عَلَى الدعـوَّةُ بِـَالْإَيْدِابِ بينما رفضتها ارمينيا، واستمر القتال

بْيِّنْ القُواتَ الْجَوْرِجِيَّة والْقُواتِ الْايخَارِية

في سوخومي وجاجرا، لكن لم تعلن آي

تُقارير عن عدد الضحايا، بينما اجتمع

الـزعيم الجورجي الوارد شيف ارتسائرة امس مع رئيس البعثة الـدوليـة لتقصي

الحقائق التأبعة للامم المتحدة وعرض

معه مسالة انقصنال اقليم ابضاريا عن

**جـورجيّـاً. واعلنت تـركيـاً أنها سَتَقَـوُمُ** 

فيماً يطرح أسم الحص لتشكيل حكومة مصالحة وطنية شاملة تشارك فيها

المعارضة، كما يطرح اسم الحريري لتشكيل حكومة تحقق المصالحة مع

للعارضَة، وتتَبُسُمْ بَالتُوارَنَ والكفائِـةُ فَيُّ

الأضَّطُ لأع بمهماتُ الاعمارُ والمعالَّجاتُ

وفي الوقَّت نفسه رجحت انباء صحفنة

في بِرِّوتُ احتمالُ عَقَدْ قَمَـة جَـديـدة بيِّن الهراوي والأسد لبحث العلاقات الثنائية

والأوضاع العبريية ومسالسة تشكيل

الحكسومية الجديدة بعيد طي ملف

الانتخابات النبابية، وقال تقرير أوكالة

الانساء القطنرينة أن اتصبالات مكثفسة

تجرى داخل لبنان ومع سوريسا التي

يزُورها عدد من البُوزُراء والشَّخْصياتُّ السيناسيـــة اللبنـــانيـــة لبحث شكل

وقِالَ بويزُ بِٱلْمُسْلِسِية • ان ليسانُ يُقِّف

اليسوم على مفصل تساريخي من مصير منطقة الشرق الاوسط، ومقساوضسات

السلام قائمةٌ في الوّلانات اللّحدة، ولاشك

انُ على هذه الوَّزارة السُنُوليــة الكبرى في

استرداد الحقوقُ اللبنانيةُ، واصافُ يويرُ

بازمة سياسية وكنا تتمنى لو لم يغرض

عُلِيه هَذَا الْمِتْحَانِ فِي هَذَهُ الأُوقَاتُ المُوقَاتُ الحَرِجة. وعلمت «الاتحالة» أن اتصالات

تشطة تجرى مع فأرس بويــز وبطـرس

حرب وبيار دكناش ومع بعض اوساط

المعارضة لاقساعهم بالشاركة في

انتخابات كسروان، وأن البحث يتطرق

في المرحلة الرَّاهَبُّة آتى تصويبات بهذا

انِ لَبِنَـانَ عَلَى الْسَتَـِوىَ السَّاحَلِي يَتَخُبُّ

الحكومنة للقبلنة وحجمها وسوعي

لاويك ألى ٢١ دولارا للبرميل.

الاسعار لحل مشاكلها الاقتصادية

موسكو .. وكالات الانباء: تـ واصلت المُعَارِكَ فِي اقلَّيمَ ناجورَثو كاراباخ، وادى تبادل القصف بين الارمن والانربيجانيين الى سقوط ٦ قَتْلَى وَجِرْح ١٦ أَخْرَيْنَ، كُمَّا استمر القتال في اقليم ابخازيا الجورجي. لكن من دون الإعلان عن حصّياــة لُـعّــد

وفي طَلجكستان، وضعت القوات الروسية المرابطة هساك كافة المنشآت الأستراتعجت تحت سبطرتها بعبدان اهتلت قوات مؤيدة للرئيس الستقيل رحمن نبييف مدينة نـوركـآن. واشــارت لنباء صحَّفية الى ان حـوالي ٥٠٠ مسلَّح سيطروا على المدينة، بينما أصدر الرئيس المؤقت اكبر سكنتروف تعليمات مشتددة لحراسة المنشأت الحيوية والحؤول دون

تعرضها لاعمال تخريبية. وَّ فِي كَارَابِاحُ نَكِرِتُ الْآذَاعَةِ الارمنيـةِ انَ قواتها اسقطت مروحية قسالينه ثناني الْدَفعي بين الجانبين ادي الى مقتل ستــة

بارسال مساعدات انسانية عاجلة لاقليم ابخاريا، وقالت ان طائرات عسكرية ستقوم بثقل ١٥ طنا من المواد الغذائية اشخاصُّ وَجرحُ ٢ُ ۗ ٱخرُّينَ ۗ واشاَّرت ال استمرار المعارك قسرب العناصمــة والادوية لسكان الاقليم.

### الهراوى: اتفاق الطائف سينفذ بمذافيرة ● بقية النشور ص ا بالمواجهة مع المعارضة حتى النهاية،

 الانطلاق في عملية البناء والإعمار لأن العبور إلى ألسالم الداخل يقتضي تطوير البني الاقتصادية والاجتماعية والإسكانية والخدماتية تطاويسرا يبد العبون والسياعية ألى اه تملك مؤشرات كنافسة على ضُعان نجياح

أستحقاقات مهمة ينتظرها لبنان.

 حكومة جديدة انتقالسة برئاسة رئيس الحكومة الحال رشيد الصلح، مُهمَّتُهَا المضي قدما في الاشرَّاف على تنفيُّد

الحص رئيس الحكومة السابق، تكون مهمتها الاساسية العمل على اعادة ترميم

ديناميكيا يقود الجميع ألى اعادة الثقي بِٱلُوطِّنِّ وَاللَّشَّارِكَةَ فِي عَمَّلِيَّةَ صَنْعَ الغَد. ۗ نَجِديدِ العافية لدور لبِنَانَ اقليميـا ودوليا لأنَّ شروة لبنانَّ هي دوره، ومن ودوب من حرق هذا تتجدد اهمية الأسهام العربي في مد لَبِنَـانِ. وعلمت «الاتحاد» أن الحكومية

الانتخابّاتُ الفرعيَّة في دَّائرة «كَسرُوانَّ الفتسوحُ» يسوم ١ ١ أكتسوبسرُ المقبل، وأنّ الاتصــــالات النُتقلت الى الْبحــــث في شكبلُ الحكومة الجديدة القي سيتم تشكيلها

ويجرى التُّداوَل في بيروت بُنْسلات صيغ حكومية لاستكشاف الاوفر حظيا

السورية. ٥ أو حكومة برئاسة الدكتور سليم

الاقتصادى ـ المالي من المارق. واشارت اوساط سيساسيسة على صلـة بالملف الحكومي الى انه لم يتم التوصل بالملف الحكومي الى انه لم يتم التوصل الى قرار شابت او نهائي بشأن اختيسار الصيفة الحكومية الملائمة للمرحلة

الحُكومةُ المُقبِلة هو الذي يحدد رئيسها، وان الصلح سيبقى رئيسا للحكومة اذا كسان الحكم اللبساني يعتسره المضى

امرأة مسلمة تبكى بين ولديها وهي تراقب دفن زوجها الذي قتل بالقصف

### الصربى الوحشى على سراييفو. «رويتر». مفاوضات جنيف تفثل في جمع الأطراف

الصربى، وقالت شرطــة سراييفــو ان

سر أييف و امس بانها الاسوا في جحيم الحرب منذ اندلاعها، واكنت أن القوات البوسنية شنت هجمأت جديدة على بلدة ايِلْيُـدَرُا التِي يحتِلُهُا الصّربُ، لكنَّهُا لم تتمكن من استردادها.

وفيانس جمّع الاطّراف المتشّـازعــة فيّ البوسنة على طاولة مفاوضات واحدة فيّ جنْيَف امس، الآ ان محاولتهما بساءتٌ بِالْقَشْلِ، فعقد الوسيط أن عند ذلك مُباحثات ثنائية مع كلُّ وقد على حدة للاتفاق على خطوات أجرائية لتنليل هذه المشكليَّة، وّرأى مستوليوّن لن هنساك احتمالا بدفع الاطراف لاجراء مفاوضات

وبدأ اوين وفانس ومعهما الدبلوماسي الفَلَندي مَارَتَي اهْيَتَسَارِي مِباحثُ اتَهُمْ مع زعيم الكروات مات بنوبان ثم مع ب ديدر الصربي رادوفان كارارنرتش، بينما طلب المشل الدوسني هارس سيلانريتش تاجيل للساحثات ال حين حنيف للانضمام ألى الوفد. وكرر كارارزديتش موقف الصرب

بقية المنشور ص١

قذائف آلمورتر ومدفعيسة التبابات الصربية أستهدفت على مدى اكثر من عشر ساعات منطقة فوجوسكا وقريتر هراسنو وبوتشا ساتوك الجنوبيتي بينما قالت انباء اخرى ان معارك عنيقة وُقُّعت في ياتيش وبيَّهاتش وديـُرفنيتَّا. وقالت مُتحدثَّة ان مقر الامم المتحدة الذي يقع قسرب مطسار سراييقسو تعسرض لاً صَابِتَيْ مَبِاشَرَتِيْ. ووصفت اذاعة البوسية المعارك في

وقد حاول الوسيطان الدوليسان اوين

وصّـولَ مسدّولين مسلمين آخــرين آلى

لداعي الى تقسيم البوسنة، مشيرا الى انه ليس مضطرا للتـوصل اليحل وسط، واقترح سلاما فوريا ومن دون شروط

وبدء مباحثات مع الكسروات لأنهم يملكون أهدافا في البوستة، بينما كشف رابيو لندن نقلاً عن مصادر تبلوماسية ان الصرب عـرضـوا صفقـةٌ سُــلّام عَلَى الكروات تتضّمن تبادل الاراضي بين الجانبين واستبعسساد المسلمين في اليوسنيَّة. وقسسال هسسؤلاء ان الصرب يغتّقنون ان مثل هـنه الصّفقـة ستجّبر حكومية سراييفو على القبول بتقسيم البوسنة، لكن الولايسات المتصدة اكستُ على لسان المتحدث بساسم وزارة الخّارجية رّيتشارد باوتشر معارضّتَهَّا

وحذّر وزيس السدفاع الامسريكي ديك

بَشْيِنَي ٱلْمُوجُودُ فِي لِنَدِنَ مِنْ اِنْ ٱلْتُوقَعَاّتَ باستعداد الدول الفريية لإقامة منطقِـة حظر جوي فوق البوسنة غير دقيقة، وقالَ أنَّ لَلَّفَاوضَّات مُستمرة مَيَّع فرنســا وبريطانيا بهذا الشان لكنى لست واثقا مَنْ تَنْفَيِدُ ذَلْكُ خَلالِ وَقَتْ قَرِيْبٍ. وفي آلامم المتصدة تسوصل اعضساء المجموعة الاوروبية الىاتفاق حول

مشروع قرار يحرم الاتحاد اليوغس لأفي من المشاركة في اعمال الجمعية العامـةً للامم للتحدة، ويلزم بلجـراد بـالتقـدم بطلب جديد للحصول على عضوية الْنظَّمَةُ الدَّولِيةَ، وثلَّكَ للضَّوْولَ دُونَ استخدام الصين وروسيا حق القيتو على قرار طرد يوغُسَلافياً، وأشار ببلوماسيون اوروبيون الى ان مشروع القرآر سيطرح على التصويت في مجلس الامن اليوم او بعد غد الاثنين، وبعدها يكون القرار النهائي للجمعية العامة.

# بعد منتصف أكتبوبسر لسلاشراف على

اعضائها، والتي مازالت الاتجاهات تميل الى تشكيلها من قبل رشيد الصلح رئيس الحكومة الحالية، على ان تكون غير موسعة ومتماسكة ومضمونة لمواجهة منها لادارة شُئون البلاد في الرحلة المقبلة الأستحقاقات للقبلة على السياحتين المحليلة والاقليميلة بنالترغم من طرح أسماء احرى لرثاسة هذه الحكومة. وقد جسرت امس عمليسة التسلم الْخُطُّوات المُقْرَرة حَتَّى ٥٧ نوفمبر المقبَّل، ومن بينها اعسانة انتشسار القسُوات والتسليم لجقيية وزآرة الخارجية بين الوزير السَّتَقِيلَ فَأَرْسُ بِـويــرُّ وتَصريُّ للعلوف وزير العِدل الكلف بالخارجية،

> علينة الوفاق السوطني التي اصيبت الانتخابات النيابية. 0 أو حكومة تبرئاسة رجل الإعمال رفيق الحريري لدفع حركة اعادة الاعمار وَّالْبُنَّاءَ الْيَ الْإَمْـَام بِهَدف أخـراج الـوضع

المقبليَّة، وإن القَّـرَّارِ الإخيرِ رهن بنتَّـاثج الاتصالات المفتوحة على الجميع. وتسرى مصسادر مطلعسة أن شكيل

على صعيد آخر انفجرت عبوة ناسفة ليلة امس الأول قرب احد مثارل مخدم الرشينية القلسطيني في صور لكنها لم تسفر عن اي اصابات.



لغات وسكرتاريا وخياطة وكمبيوتر ت:

خدمات ترجمسة

جبوسبب للترجمة القيانبونيسة

عربي \_ انجليــزي \_ فــرندي \_ الماني

سعيد للادارة والترجمة ت: ٢٣٥٩٤٩ -

ترجمـة قانونيـة وعانية ت: ٦٦٣٤٦٦

الوكيل للترجمة القانونية ت: ٢١١٤٩٧

الموسوعة للترجمة القانسونيــة ٥٧٨٥٥٥

بيع وصيانة الات مكت

النجم الجديد ٢ ٢٤٤ ٣٤ ابوظبي

بيع وتصليح ألات التضوير والطباعة

لكافة الطلاب والطاليات ت: ٢٦٣٤٦٦

مندرس انجليزي للجميع بسابسوظبي

انجليسزي لجميع المراحل بسابسوظبى

انجليــــزي لجميع المراحل ٦٦٧١٠٨

مدرس ومدرسية لكيافية الأواد والمراحل

سدرس انجليسزي للجميع ١٣ ٧٨٠١٤

تسابع صفحسة الاعسلانسات المبسويسة

الكسوت لإدارة العقبارات ت: ١٦٢ / ٧٧٥

لدينا فلل للايجار ٥٧ ٧٨٧٩ ابوظبي

السدار للعقسارات شقق وفلل ٧٢٧٨٠٥

فلل شقبق ٢٦٢٧٨٠ \_ ١٦٤٩٣٩

شقق\_فل\_اراض ٤ ٧٧٧٧ ابوظبي

...

FYVPITP MBM

ابوظبي

٥٤٧٤٥ أيوظيي

دروس خصوص

فاکس۲۷۲ ۲۹ دبي

۲۲۱۰۲۲ آبوظبی

٧٤٤٥٥٢ العين

تصوير الحفلات اصلاحالاجهزة الأن مهما كان الثمن

تليفون ٦٦٥٣٢٧ ۵۰۱۰۰ عدبسی

♦ جميسع الافسلام والمسترحيات والسلس العربية والاجنبية والهندسة ● مصارعة ● رسوم متحركة للأطَّفْال ● كسرة قس

دوار رمادا عماتف ۲٤٨٩٧ مــ٤٤٤٤ م دسي

常常龄 فيديو النجوم ۲۱۱۶۷۸ ایوظیی شسارع الجوازات

> المتنبط وللمووليط جسع الإخبرة الالكار وتنت والإناث arting (Local), (Local) (Local), (Social) T.West Water

الخلاقي للتجارة ـ بيع وشراء كساقــة السيارات والمعدات ومحركات البدينزل ـ ِ غُدُنْهُ ٥٥٣٦٦٩ ابوظبي

شراء وبيع وتصليح آلات التصبويسر \_\_ والطباعة ٧٨٧٥٨٣ ابوظبي

نشتسري ألاثباث الستعمل ابوظیی ۲۰۱۲ - ۲۱ ۲۳۹۱ ا

مؤسسة الوهيبس التجارية استبدال الإجهزة الإلكار ونية بالتقسيط لثاث باسعار خاصة للاعراس ٣١٣٣٠٣ أبو ظبي

شركة القنسي ـ ورق جــدران ـ ستــاثر ـ سجاد / ۷۸۸٦۷۷ اپوظیي

بالاقساط للريحة للقروش 🚉 والادوات َــ ﷺ الكهربائية ابو مشعل ٢٥٤٦٩٤ ابوظبي

مفاجأة الموسم : بالأقساط للريحة يحيس نساصر للالكترونيات مكيفات، تلفزيونات، ثلاجات، فيبيوهات يك شيرة ١٥٢٢٥١ ابوطبي

黑龙草 مؤسسة عبر الإقسمسار الصناعبيية ــ INTER.SAT تركيب وضمان اجهزة 🔌 فائقة الدقة لاستقبال نظام الستى لايت. ٧ محطبات ـ ٣٠ محطبة ــ ٤٩ محطة /

🚁 💆 ۲۰۵۲ه ایوظیی ـ فاکس ۲۰۵۵ تابع في صفحة الاعلانات المبوية

إ للعمل في شركة قطع غيار سيارات ــ أمين

صندوق ـ امين مستودع ـ خبرة في مجال العمل ٢٣١٨٥٩ ابوظبي

محاسب بخبرة ورخصة قيانة ٧٤٣٦٩٨ ايوظبي

تبابع صفحة الاعلانات المبوبسة

يانة مكيفات وثلاجات

وأوال مكيفات وغسالات ٧٢٥٢٧٨ ـ ٧٢١٢١٨

ايوظبي الملال الفايد - صيانة المكيفات المركزية المكيفات المركزية

والعادية والفسالات الاوتوماتيكية والفسالات الاوتوماتيكية الكهرباثية ۷۷۶۲۰۸ / ۷۷۹۰۹۰۰ ابوظبی

لزيائننا الأعزاء : تايعوا معنا المسلسل/ • مهمساكسان الثم ١٩ كاسيت .. لكل يوم شريط

كامسلا ♦ أنت ولآ احد مهرجان القاهرة السينمائي ١٥ ● جزيرة اللب

● مع السلسل المعرب.مهما كان الثمن ● حفل سلمان خان بدبي ● اضحك مع السيد / بنز ا و ٢٠ مع الضحك والمرح في الكاميرا الخفية السعودية الجزء الثاني ، سميرة سعيدٌ ومحمد الحلو وغيرهم من الفنانين في حفل اضواء المدينة

۷ أشسرطة فيديسو اصلية بـ ۱۰۰ درهـم

نداء ۹۰۳٤٤٥٣ و لكزس م ٩٢ وكاديلاك م ٩٢ / ٧٨٧٧٤ سيارة / ٦٦٢٧٨٧ العين/ ٩٤٧٢٧٨٧

نیسان بترول ۹۲ قطعت ۱۵٬۰۰۰ کم

مرسیدس ۶۳L ه. م ۸۸ بسعر مقر - ۹۰۳۱۳۲ / ۹۰۳۲۳۲۰۰۰

فورد ٩١ لينكوان بصالحة ممتازة ٣٣٦ُ٨٦٣/ ٧٢٤١٨٣ ابوظبي

شفروليه كابريس ٨٩ ابيض اتوساتيك

وارد امسریکسا قطعت ۹۰٬۰۰۰ کسم /

222

بویك لیسابـر م ۸۳/۲۰۸۲۰ ابوطبي

سيسارات مختلفهة بسامسات بيك أي

بكالوريوس انجليزي ـ محاسبة طباعة

سوري مهنسس مىنى خبرة ٥ سنوات

...

سبائق خفيف سوري ليديسه سيسارة

شاب سوري يتقن اللغنة الانجليزينة

اداري تموين لبناني رخصنة الامارات

اليطل للستــــاثر وتنجيــــد الكنــي

**# # #** 

الروضة للمفروشات ــ تنجيـد وتصنيع

اطقم الكنب ـ ٧٧٦٥٠٣ ابوظبي

جاد وس

لتجار الجملة.. مجموعة فريدة من

السحاد وأقمشة الستاثر والتنجيب

الامريكية بأسعار مناسبة /٢٣٤٦٠٠

لخوان خنجى ـ تنجيد الكنب والحالس

ب وظائف

۲۰۲۱۷۸ / البريمي ـ نظارات اليمامة

فيات ريجاتا ٨٨/ ٩٧٢٨٢٨

بعد الواحدة والنصف ظهرا

باللغتين٦٦٥٩٧٢ ــابوظبي

٩ ٩٥٠٩٧ أبوطبي

2۷۸۰۱۳ أبوظبي

٤٥٤٨٧٤ أبوظبي

/٤٣٤/٥١ أبوظبى

ت ۵۷۶۶۰۳ أبوظبي

طباعة ١٤ ٠٨٧٤ أبوظبي

٦/٣٣٤٣١٢ الشارقة

ابوطبي

مرسیدس SEL ۵۰۰ اسود م ۸۷ مطلوب ۱۱۵۰۰۰ درهم ۴۷۳۴۸۸ سیارة / نداء

شقق فلل اراض ابوظبى 931377 اسكــــان\_فلـل وشقــق/ ٦٦٦٢٥/

مازدا ۲۲۳ مسودیل ۸۵ / ۷۸۷۹۲۷ ابوظبى تايلوس ـشقق ـفلل ـ اراض ١٥٤٩ ٧٩ تعلن ورشة كوجك عن وصول محركات مــرسيــدس مستعملـــة مــن المانيــــا

ابوظيى

اســوان ـ نؤجـر ونســتاجر ٦٦٦٨١٦

شـــقق.فلـل.محــلات ۳۹۳۰۳۳ ابوظیی

دائرة الخدمات الاجتماعية والباتى التجارية . قسم الايجارات شارع النصر ـ بناية ناصر بن حويليل المنصوري مقابل مكتبة للطبوعات ت: ۲۱۰٤۱۱ \_ ابوظبی

الصوابس للعقسارات بيع شراء تأجير ۸۶ ۷۸۸۱ ابوظبي

---

ابراهيم للعقارات ٢١٥٩٣٤ / ٣١٦٢٨١ ابوظبي

النسورس لادارة العقسارات ٧٥٦٩٥٧ ــقق ـ فلـل ـ ١٥٢٥١

ابوظبي 医性肾 النجم الاخضر \_شقــق فلـــل اراض ٢٥٧٥٦٦ ـ أيوظبي

馬里里 المزروعي عقارات علاقات / ٧٤٣٧٩٩ ابوظبي 

شقق فلل معسارض ٢٣٢٢٤١ ابسوطبي تسابع صفحة الاعلانات المبسويسة

ستسائر الاحسلام ـ ديكسور وتنجيــــد ۳۲۲۱۶۸ \_ابوظبی

باريس للستائر والسيكسور ـ لاعمال الستائر والعيكور والتنجيد وتصنيع الجلسات العربية وتنجيد الكنبش الكترا مقابل الاسواق الوطنيسة ١٠٨١٠٥

نةل

هـادي بن هــويــرب \$٥٦٣٦ أبوظبي فاكس٢٤٣٣٤٢ هـ= معرض وتقليبات الصحيراء دالمعرض ٣٢٨٢٨، ـ النقليات ٣٢٨٨٨٨ ابوظبي-فاكس٨٨٨٤٤٣

طيران خليجية ٢٤١٠١١ أبوظبي

<u>بحث ان</u> مدریون و مدریات ت: ۲۲۳۱۵

الامسارات للسيسدات والسرجسال ت:

الرأس الاخضر ـ مدربون ومدربات عرب ۷۲۲۸٦٤ ابوظبي 

الضباعي ٣٣٧٠٩٧ ـ أبوطبي الشامسي ـ مدربات ومدربون ـ سيارات

حديدة ٩٢ ـ ٣٣٨٦٧٧ ـ أبوظبي

العامري ـ لتعليم القيادة ٢٩١٠٤٠ العمران مدربون ومدربات ٧٢٧٥٣٥ ۷۲۷۱۳۴\_ابوظبی

المقدم للسيدات والبرجسال ٧٧٤٧٥٠

ليندا كار \_مدريون ومدربات ٣٢٣٥٧٥

خفيف وثقيل ٢٣٧١٩٠

السلام ـ مدربون ومدربات ٧٤٢٨٢٨ ابــو فیصـل ۲۲۸۲۲۸ ابـــوظیـی /

3777175

**直開車** جوهرة الخليج ـ مدربون ومدربات ٥٩٩٠٥ أبوظبي

الليلة الكبيرة للاعراس كافنة الخدمنات ىالتقسيط ٧٨٤٩٥٧ / ٧٨٤٩٠١ ابوظبي

> المساغ مسين لخبيسم الاعسراس خيم للأعسراس مكيفة

مركريبا بجميع المقاسات مع المغاسسل والاضساءة كوشة ممانا لكل مفلة ت: ۲۸۲۹۹ ابوظبی

مؤسسة هادى عبدالله للتحارة تأجير خيام مكيفة مركزيا ـ كوشات وبطاقات افراح .. حجر بالفنادق ـ اوازم للاعراس والحفلات ٤٩٤٧٧ ]\_

١٩٤٢٥٦١٦ - ٥٠٤٢٥٦١٦ أبوظبي مؤسسسة الخليج للافسراح خيام ملوثة ومضاءة ومكيفة مركزيا ومفروشية مع المغياسل والقياسيات سبب الطلسب ٢٥٨٨٦٦ العين ا ۱۶۱۷۶۴نداء

ليسالي لتجهيسزات الاعسراس ٤٧٥٦٦٤ ـ ايـوطيسـي

مؤسسة القيصر للأفراح ـخيام ملـونـة ومكيفة مركزيا -استعداد تام لكافة تعهدات الافتراح ٦٦٦٩٦٦ العين نسداء

٩٢٣٢٠٣٠ ـ سيارة ٧٢٧٣٧٤

ريم ــ لأفخم الكوشات ٧٢٣١٧٧ ابوظبي

هديسة للأعسراس سبسة العبيد الوطنسي للامسارات مع تأجير الخيمة ١٠٠ صُورة او ١٠٠ بطاقة او كـوشـة فحْمـة او تصـويـر فيديو مجلال احجر ثلاثة والرابعة مجانا استوديو ابتسام تليفون: ٦٦٤٠٦٨ -ابوطيسي

ريبسة لحدمات الإفراح وعمل الكوشات والخيم ٣٤٨٦٧١ ٣٤١٩٣٧\_ ابوظبي

سؤسسة سوارين ـ كـوشـات وخيـام ٧٧٤٠٩٠\_٧٨٥٥٣٠ ابوظبي

القنسان فريسسند حافسط مطربات ـ مطربون ـ جميع التعهدات فرق طيران خليجية نسائية ورجالية ٣٢٦٩٣٢ / ٩٧٢٠٢٦١ ابوظبي غيسم للأعسسراس

مكيفسة مركزيسا وبجميع المقاسات مع المغاسل والاضاءة مؤسة المدينة الاولى ت ۱۹۹ ۵۸۷ ابوظبي

عــالم الفن\_تعهـدات حفـــلات\_اشهـــر المطربين والمطربات ولكافة المنسسسات

تعلب قسادة السيارات

لينا نشتري للجوهرات والساعسات ٧٨٢٧٤٧/ ٣١٩٦٨٠\_ أبوظبي

مجوهــــرات (متـــی) نشتری ونبیـــع ۲۳۲۲۱۶ ایوظبی

امكو ٤/ ٣٣٨٩٣٣ ـ البرج ٧٧٠٣٥٣ لتأجير السيارات / ابوظبي 225

النسر لتــاجير السيـــارات ٢٥١٦٧١ ٢١١٦٧٦ ابوظبي

362 صماري لتأجير السيارات هادي بن حويـربت:٥٦٤١٧ أبوظبي ـ فأكس £0TTEY

هبـة لقاجير السـيـارات: ٣٩١٦٤٢/٩

المللا \_سيارات او توماتيك ت ۲۷۷ ۲۷۹ ابوظبی۔نـداء ۹۲۲۷٦۹ 888 بن كردوس لتأجير السيارات ١٩٥٩٥ 五宝宝

بن نصرة لتباجر السيبارات ٧٨٨٨٤٠ ابوظبى

العالي لتأجير السيارات ٢٩٩٦١ ابوظبي

الصياد لتأجير السيارات٣٩٣٧٦٧ ابوظبي الجزيسرة لتأجير السيسارات ٧٢٧٤٤٩ ابوظيي

فاس لتأجيسر السيارات ۲۰۲۵۹۷ ابوظبی ۱۵۵۵۹۳ \_فاکس الرويس ـ خـدمـة ٢٤ ساعـة ٥٩٩٥٧ ابوظبى

رويال لتأجير السيارات ٤٦٢٠٣٣ ابوظبي الوادي لتأجير السيارات ٢٣٤٤ ٢١ ابوظبي

العتيبسي ٧٩٥٥٧٧ ابوظبي سيارات حديثة ٩٢ باسعار خاصة الديار ـ اسعار مغرية ٧٧١٧٠١ ابوظبي

الشعلسة لقاجير السيسارات ٢٢٧٢٢٢ الدلو ــاسعار مناسبة ٧٧٣٠٣٦ ابوظبي العصرية / صالون، استبشن، باصات م ۲۲

ت ۲۲۹۰۹ ليوظبي فاکس ۲۲۸۹۰۷ الظاهرى لتلجير السيارات ٤٥٢٥٥٤

أبوظبيء كابريس ددا درهماء كورولا ١٢٠ درهما ـ الدفع باربع عجلات ٣٠٠ المفتاح الفضي جميع أنواع

السيارات ۱۹۹۲ / ۷۸۹۹۹۲ ابوظبی الاسد سيارات اتوماتيك ٧٨٧٣٣٧ 

زامل ـ اسعــارنــا منـــاسبـــة ١٩ ٥٨٥٩ 600 ايوظبى المشرف بسادارة اليكس صفير ٩٠٧٧٩ 222 ابوظبى

عيسى بن حـويـرب لتاجير السيـــارات ۲۲۲۲۳/ بني ياس ـ ۲۲۲۲۱۱ / ۲۰۰۰ 

فارس لتأجير السيارات.٧٢٣٨٨ ابوظبى

**بىن علىسى** ٣٢٥٧٤٧ أبوظبى رسيارات امريكي للاني ياباني باستعار عفرية ابن الكندى لتأجير السيارات

ت: ٧٨٦٢٦١ ابوظبي الريسف لتأجير السيارات

سيارات حديثة ١٩٩٢ ـ خدمة ٢٤ ساعة ت ۲۶۰۰۰۷ ئيوظيي/بداء ۹۲۲۰۰۰۴

الرعال لتأجير السيارات لكراس، مرسيدس رخدمة ۲۶ ساعة ۲۶ ۲۸۰۴ أبوظبي ۱۲۱۷۱۵ و القمسر لقاجير السيسارات ٣٩٣٧٤٧ ابوظبى

بلسوتسو لتأجير السيسارات ٧٢٨٨٨٢ ايوظيى المسافر ٣٣٧٨٣٣ ابـوظبي/ ٣٣٤٣٤٧

فاكس صيانة عامة وعقارات الخيباري للصيبائسة العسامسة وادارة

العقـــــارات/ / ٧٩١٥٤٩ ابــوطبي ATTEVIA مؤسسة الشليلسة لادارة العقبارات والصيانة العامة وخدمات التنظيف ٧٤٣٣٦٦ ابوظبي

مركز البورصة للاراضي والعقبارات بيع وشراء وايجار واستنجسار الاراضي والعقبارات ت: ۲۷٤۷۱۱ ـ ۲۲۹۶۲۳ الشارقة فاكس: ٣٧٦١١٥

مركن الخليج والكويت للعقارات بيع وشراء وادارة العقسارات ٨٨٠٥٤ / ٣ خطوط فاكس ٣٧٣هه ؟ عجمان

كـــوافير ــ نقش حنـــاء ٣١٩٢٨٨ ــــ کسس کے۔ ۱۰۵۰ ۴۵۴ ابوطبی۔ ۱۳۵ واحة الجمال ـ حمام زيت شهري ١٠٠ درهم ٤٦٣٩٣٧ ـ أبوظبي

بن حبروش لتأجير السيارات ٧٧٧١١٥ اتعامــــة النرجيس خالمات وعمال ٢١٢١٢٩

خاىمات اندونيسيات ٣١٧١٤٢ ابوظبى الكنيبسى ٣٢٦٦٥ ابوظبى

77274° ===

مؤسسة نزيه التجارية

تأمين لوازم الصالونــات ٢٢٧٧٧ دبي

اسعار مخفضة ـ دورات تعليم خياطة ـ

... ارتـــين ٢١٦٢٦٦ ابوظبي الزبـــارة ٧٢٧٩٠١-ابـوطبــي

الركـن الذهبـي ت: ٣٣٩٩٥١ - ابوظبي ----البزرافية سخسادمسات سعمال ٢٦٥٧٧٧

أبوظبى العبرب للعبلاقيات وجلب الخداميات ت ۷۲۱۳۲۰\_ابوظبی خدمــات من جميع البلــدان ت ٧٢٢٧٦٩

ابوظبى خورى للخدمات والعبلاقيات ٣٤٥٠٩٩ الشامسي للعلاقــات ٥ / ٣٣٧١ ٢١٦٨١٣

مطن للخندميات العيامية سالشهبامية - ·07 / TTTOA - ·0·ETITAY ٩٢١٨٤٨٦ ـ ٩٣١٩٩٨ ـ أبوظبي خادمات فليبينيات ـ سيرلانكيات ٥٤٧٨٤

البراحــة ـ كل المهـن ٧٩٣٦٧٧ ابوظبي

غانم للخدمات - مسربيات - عمال

888

السلامـة للخـدمــات ٢٦٦٩٦٠ العين.

جميع المهن ـ الفلبين ـ سير لانكا ـ المغرب

مؤسسة غنتوت لدينا خدمات ـ والايـدي

التكامسل ٧٢٩٣٧٦ أبوظبي

الفلبين، سريلانكا، اتنونيسيا، كافة اللهن

شقق وفيلات للايجار

شركة السرميثي للعقسارات شقق قلل ت:

خلفان آل يعقوب للعقارات سبيع وشراء

وتاجيرت: ١٣٩١ه٤ ـ ٢٢٢٨٨ ١٠٥٠

البستاني للعقارات ٧٩٣٣٩ ابوطبي

شَــقق فلـل اراض

ابوسسندة للعقسارات

بيع وشراء وتلجير واستثمار بنايهات،

قلـل، شقـق، محلات، اراض، مـــزارع،

ابوطبی۔ ۹۰۲۳۹۱٦...۷۹۲۳٤٥

الفهد للعقارات ت ٢١٢١٥ ـ ٣٣١٢٢١

صَيَاحُ لُلعقبارات ٣٣١٥٤٧ ابسوطبي .

ايـــو السعـــود للعقـــارات/ ٧٨٧٧٦٥

السرمسادي للعقسارات / ٧٩ ٢٨٧٧

الُهمَامُ / مُقق \_ فلل \_محلات ؟٧٢٣٢٣ ـ

البراحية للعقسيسارات ٧٩٣٦٧٧

الحامدي للعقارات ٤ • ٧٨٧٧ ـ ٩ ٤ ٢٧ • ٣٨ ـ ٩

828

المروج للعيقارات ٧٢٢١٥ ابوظبي

تأجير شقق ـ فلل ـ محلات

شُركة الفيحساء ـ تأجير ـ ادارة عقسارات

الرجائية للعقسارات

التنامات، فلل، شقق ، مملّات، اراض،

سع وشراء وتسسلجير واستثمار

سارات وادارتها ۲۲۱۹۱۱

448

العاملة والتوظيف ٧٢٧٢٤٣ ابوظيي

البرق \_ فلبينيــــات \_ سيرلانكيـــ

۲۲۷٦۲٤ ابوظبی

ـبنجلاديش 🔞 📆

۰۰ ۲۷۷۱ ـ ابوظبي

775...

ابـوظبي

اببوظبي

ابـوطبي

ابـوظبي

ابـوظبي

شقق\_فلل\_اراض

ايوظيى

النهام -جميع المهن ٣٣٦٦٢٢ ابوظبي القبيسي العالمية ـ خدامات ـ تـوظيف ـ ايندى عساملة ٢١٥٣٤٦ ابسوظبي

سؤسسة عقباب خبادميات عمال ٣١١٧٣٣ أبوظبي دقاكس ٣١١٧٣٣ اليسر للخدمات ـ جميع المهن ٤٥٧٧٧٠

مجموعة السوق العالميـة ـ خـدم ـ عمال ۲۲ • ۷۷۸ ابوظبی الشامري / ۷۸۷۲۱۱ / ۷۸۷۸۱۱ ابوظبي جلب الايدى العاملة القلبين ـ سيرلانكا 

۵۰ ۳۳۳۹ ـ أبوظبي

نَفْتَح أيام الجمع ٢١٢٤٦١ سايوطبي/نناء ٢٢١٦٢٨٢ «الجسابرى»مارتينسايزنىك الافضــل.. عنايـة بتنطيـف الملابس

ليوظبي٧٢٣٤٨٧ ـ نداء ٩٢٢٧٧٤٩ نقسل اثسسات

٩٠ در هما فقط متنظف السجاد موكيت -كنب / الجسيمت ٣١٩٤٨٥ أبوظبي

الانشراح للتنظيف ـ اسعـار منـافســة ٧٨٩٢١٦ \_ ٧٨٩٢١٦ ابوظيي MEE TYTTIVA المختار للتنظيفات ٩٧٣٢٩٠١/٦٥٧٨٧٢ 

النور الإخضر ـ سجاد ١٣٠ درهما سيــارة\_کنـب۱۰۰/ ت ۹۱۳۵۵ ابوظبي 

تنظيف عام + حماية المفروشات مع الضمّان سنتأن ت ٣٣٦٤ و٣٣٦٤ أبوطبي 

بن هندي للتنظيفات /٢١٦٣٦٦ ابوظبي فرحين للتنظيف ٧٢٧١٦١ / ٧٤٣٤٣٣ / ٩٢١٩٤٢١ ابوطبى

التونسيسة للتنظيف ومسوكيت كنب سطرّات ـ ازالــة غــراء ـ رش حشرات مكفول ٧٠١٢٩٩ / ٧٨٤٩٨٦ ابوظبي

الوقار للتنظيف ٢٧٢٢ ٧٤ ابوظبي 田 育 田 ١٠٠ درهم لتنظيف السجاد ـ كنب ومبيدات / القهد ٢١٢١٥٣ / ٢٢٢١

عارقة: ٣٢٢٣٠ ♦ راس الخنف ٢٢٠١٢٠ ﴿

صالون سناء للسيدات ابوطبي الخالدية

م واحدة الحطية ١٩٦٤٥٢ جميع انواع المأكولات الشرقية والخليجية والمازات اللبنانية. خرفان محشية، بوفيه مقتوح الجمعة، استعداد تام للحفلات واعياد الميلاد، صالة لَــ و و و مُذَكِّن، خُدمة للمنازل ، تاجير طاولات وكراسي لجميع المناسبات محطة الباصات فأكس: ٢٩٣٦٢٢

يقدم أشهى المأكولات الايرانية ألخليجية الباكستانية ـ جَلُو كباب، تكة بالروب، دجاج شاشليك، وروست روبيان -، يرياني مكبوس. سمك

شْ الفَلْاح ٥٧ كُرُ ٢١٦ /شُ هـزاع بن زايــد ٥٧ ٢٤٠ \_ ابوطبيّ **مطعم وكافتيريا صنيين** فخر الضيافة البنانية صحن يومي ـ مشاوي على الفحم ـ سندويتشات منوعة \_ عصير وكوكتيل طارج -طلبات الي المنازل

والمسحوش أشهى دجاج تتدوري وروبيان وخبز التنور الطارج \_مشاوي وشاورما على الفحم وخروف محشى وأطيب المقبلات اللبنانية خُدمة للمشازل - ابوظبي تلقون: ١٩٨٢٨/٩

شارع حمدان ت ۷۷۷۱۰۱ ـ ۲۵۷۴ ک ـ ابوظیی

محمصة زهرة لبنان : تقدم هدية فاخرة مع كل كيلو قهوة لبنانية او خليجية ـ مكسرات طـازجــة \_ اجبــان ـ البان ـ زيتون ـ نقانق، بسطرما. لانشون، وكافة المنتجات اللينانية، جودة ونظافة، ش السلام خلف بنك الدم ٧٨٤٠٨٠ ابوظبي

مؤسسسة لبنان للتنظيف ابـوظبــي ٧٧٠٧٤٩ \_ ٧٢٥٥١٧

الرافدين ت ٦٦٤٣١٣ أبوظبي

سنامر للتنظيسف ١٩٣٩٥ (۱۰۰ غسیل موکیت شقه) (۱۰۰غسیل

ت ۲۵٬۹۲۲ ابوظبی ۲۵۱۲۴ بنی یاس أرواد لخدمسات التنظسف

شركة العسد للتنظيف

موكيت شقة او كنب او سيارة او رش حشرات /

الحآمدي للتتظيف ٤ ٧٨٧٧- ٩ ٤ ٢٧٠٣٨

الصليخدي للتنظيف ١٠٠ يرموكنب موكيت شقق سجاد سيارات رش حشرات/ خدمــة ۲۶ سـاعة ه ۲۶۹۵ ابوظبی

السماح لتنظيف مقاعد السيارات ٣٧٧٩ع ابوظبي

\_مبيدات مكفولة \_خدمة ٢٤ ساعة

مىندات مكفولة / ١٩٩٤ه \$ أبوظب

السسمة للتنظيف/١٠٠ تنظيف

موكيت ـ كراسسي المسيارات ـ ستاثر

مُؤسِسِسة الْحُتِسم ٧٢٧٠٨ تنظيف رش مبيدات ابوظبسي

خدمات ومعدات التنظيف

الصقس للتنظيف والمبيدات / خبرة بالعمل ٧٢٢١٦٨ ابوظبي

سیارة) (۱۰۰ رش حشرات بکفالة) (۱۰۰ تنظیف کتب) وتنظیف ستائر ـ ابوظبی امواج للتنظيف ١٠٠ سجاد ـ كنب

تنظيف سجاد \_ كنب \_ سيارات

بانواعها عسيل ستجاد كنب

«ديوراكلين» المعروفة عالميات ٧٢٣٩ ٢٥ أبوطبى مكافحة الحشرات وتنظيف 

وحدة حجساج للتصويس ت ٣٢٢٤٤١ المرشـــد مصــورون ومصــورات ت :

ســـجاد ـ كنـب ـ ســيارات W 25 37 ستوديو ريسم مصورات للمفلات كوشات ـ بطاقات افسراح ٧٢٣١٧٧ ٧٧٤٤٣٤\_ابوظيى

ابوظبي

۳۳٤۱٤۹ ابوظبی

/ ۹۲۲۸۱٦۹ ابوظبی 忽器后 الأمين \_ لجميع المنساسبات ٣١٤٠٦٥

ستوديو ابتسام ـ تصوير ـ خيام

کوشات ۱۱۴۰۱۸ ـ ۲۱۸۷۰۸ ـ آبوظیی

通风器

الدانة ـ مصورون ومصورات ٧٨٢٥٢٢

ييع وشراء آثاث مستعمل علاء الدين لــلاثــاث المستعمل ٣٤٣٠٨٤ فخري للاثاث المستعمل / ٤٥٦٢١٤ ت

التضامن للاثاث ت: ٧٢٨١٢٧/ أبوظيي

ابوعلى لـلاثـاث المستعمل ت 20179 ك كيرالي للاشاث المستعمل ت ٢١١٣٥٩

ابوطيى النجم الاخضر أسلاثسات ٧٩٤٥٧٧ المنسارة لسلائسات والترحيل ٢٩٧٤٦٩

شعيان لللاثاث المستعمل ٤٥١٥٦٧

بــلـوط (بيع وشراء واستبــدال) ت:

۷۷۹٦۷۰ ـ ۷۸۳۲۱۱ ـ آبوظبی

النمر لللثاث والترحيل ت: ٧٧٣٤٨٨ 880 الإعرام للاثساث المستعمل ت: ٤٥٦٠٣٠ نفرتيتي ۲۱٤٣٠۳ ـ ۳۳۳۹۱۶ ابوظبي الشربحي للاثاث المستعمل / ٤٥٧٨٩٧ 医整束 المقطح للاثباث المستعمل ١٩٥٥٦ع 열 만 길 البرحيل والترحيل لبلاثساث ٧٧٩٥٨٧

ابراهيم للاثباث المستعمل ١٢٠ ٥٥٤ ايوظبى العون للاثاث المستعمل ٢٩ ٥٢٩ ابوظبي المدائن للاثاث ١١٨١١٧ ابوظبي

جيمات وهندات التصلف غرناطسة للصيانسة والتنظيسف

تنظيف جميع المباني والإثباث المنسزلي

الشاطر للافاث ٤٠٧٧٠٤ / ٩٢١٨١٨٥

سجاد موكيت كئب ستــائر رش هشرات ولصياتة جميع المباني ١٠٤٣١ العين بادة يبطرسية

اخصائيون بعلاج جميع الحيوانات ت: ٢٦١٦٢٨ ـ أبوظبي

مزارع بجميع انحاء الامارات ۲۲ ۰ ۲۲ ابوظبی / ۸۲۰۰۹۸

ال بـ: • ابوظبي: ٤٥٢٣٣٥ • مكتب سينتر حميدان ٣٣١٧٦٣ • دبيسيي: ٢٦٦٦١١ • العسين: ٦٤١٤٦ • الشي

الإمير للعقي

۲۶۶۸ ۳۱ ایوظیي

و ۲۳۱۲۲۱ لبوطبي

الفهد لصيانة المكيفات ٢١٢١٥٣ /

ستطيع القسول ان مسا أكسب وكسالاتُ السيسارات من بيع قطع الغيار يوازي اضعماف دخلها من

تـدل على نلك، وكل من تعسامل مع

وكالات أأسيارات سواء الياءانية أه

الإمريكية او الأوروبية اكتشف هذه

الحقية ... الرة ويحدث بلك في

الــوقت الــُذي تتقنس فيسه تلك الوكالات ببالأعبلان يشتى السيل

عما تسميه «خدمة ما بعد البيعة.

وهي تعلم علــم اليقين أنها لا تُحْدِم الستهلك يعد ان تبيع له السينارة

الارتفاع الجنوني في اسعار قطع وهي ظاهرة يُعانى من قسوتها كُلُ

والجشع والأستغللال في وكسالات

السيارات حدالا يوصف، وصيارت اسعار قطع الغيار الهاجس النذى

تَتَفَاوِتٌ مِّنَ امَـارِةِ آلَىٰ الصَّرِّى لَنَّقْضُرُ للوديَّــالاتُ من النَّسيـــاراتُ، وَهُـنَّادُ يعنَّى أن السَّلُولِينَ عَنْ تَحديثُه بُلُكِّ الاسعبار هم اصبصاب البوكبالات

عندنا وليست للصبائع في الخارج كما يدعون.. والغريب أيضا أن الوكالات لا تسمح لصغار التصار

«مُنّ الباطن» بالاتّجار بِقَطْعُ الغَّيارُ

احدى الوكالات بتفكيك أحسدى

السيارات قطعة قطعنة وساعتها

كقطع الغيار باسعبارهنا الحالينة

لِكَانَ الدَّخُلُ يُوارِّي ٣ أو £ اصْعَاقِ

فن الوشم ..

عل طابع بريد

حول من الوشم طُرحت ميئة البريـد في مدينة بولينيازى الغرنسية طايعي

لتخليد ذكري الفِنان «رونـوي» اول من

انخل تقاليد هنا الفن في للدينة. اما

الطابع الثاني فهو الفنانية «بريجيت»

التي تخصصت في احد قروع فن الوسم

على الايدى على عكس ورونوى» الذي كأن

يرسم الوشم على مختلف لجزاء الجسم.

سُعر السيارةُ ثَالَتُها!؟..

38

- -

السوق الذي يدر عليها النهب! احد الاحوة قال معلقا: لو قيامت

ييع السيارات ذاتها!!

ماذا يفعل رجال المرور في امارة رأس الخيمة، أكثر مما فعلـ وا للحـد من ارتفًا معدل الحوادث المرورية التي يرتكبها الشباب المستهتر والطائش والغير مسنوراً

لقد استَخْدمـوا حميع الإسلحـة وجميع الـوسـائل التي من خـلالها يتم الـردع المطلوب للقضاء على ظاهرة «حـوادث الموت» المتعثلـة في الحوادث المروبية، ولم يظحواً، ولم يتوصلُوا الى نُتيجة مُرضيـة تريح النفوسُ والقَّلوب وتُـوقَّف هـُـذا يستون وم يوضعو المستون وعلى الشوارع الخارجية . المزيف الذي يسيل في الطرقات وعلى الشوارع الخارجية . اجهزة الرادارات المزروعة لم تعد تخيف المستهترين والمتاكسين بالنظام والقواعد المرورية وحملات التفتيش لضبط المخالفين والطائشين بالت ايضا لاتحد من ظواهر الاستهتار ولاتحد من الحوادث المرورية .

وحتى فرض الغرامات المالية التي استخدمها رجال المرور لم توصلهم الى الهدف المطلوب في تقليل وتخفيض معدل نسبة ارتكاب حوالث المرور الكبيرة في الامارة. ولم يغفُّل ايضًا رجالَ المرور في رأسُ الخيمة عن استخدام عقوبياتُ رابعـة ﴿ جِّرْ رُخْصَةً ٱلقيادَةُ ولَحِيانًا ٱلسَّجْنِ للذينَ يتلاعَبونَ كثيرا على النَّظام وٱلقانورَ لمروري، ورغم ذلك وكل هَذه الوسأنلُ والطَّرقَ الرأدُعَـة، إلَّا ان الْمُستَهتَرينَ لارْالُـوا يرتكبون أبشع حوانث المرور، ولازالت الارواح تتساقط بين الحديد ولازال السم نْزَفْ فُوقَ الطَّرِقَاتُ والشوارع. ولنَ نَذَهَب بِعيدا ولنَ نقولَ اكثر من احصائيات رجال المرور، التي دونوها

علنوها وهي مقرعة، وخطرة للغاية، وتدق ناقوس الخطر وضرورة اخذ الحيطة والحرص من أرتفاع وقوع حوادث المرور في الامارة والتي وصلت الى نسبة ٨٠٪ وتقول الاحصائية انه خلال ٨ اشهر وقع ١٩٩٠ حادثًا، توفي منهم ٢٥ شخص ٥٠ اخرين نتيجة السرعة والتهور والاستهتار والتلاعب بالقواعد

والْحَقِّنَّقَة انها احْصائْيةٌ مفزْعة ومروعة، راح فيها عدد كبير من المواطنين، نحن حوَّج اليَّهم في خدمة البلَّاد ومصلحَة الوطن، ولايجَب ان يذهَّبوا هـدراً وهبَّاء بينّ الحوج اليهم في حدادت الطرق، والذي يجب أن نقوله ونذكر به أن اسباب هذه كتل الحديد وفي حوادث الطرق، والذي يجب أن نقوله ونذكر به أن اسباب هذه الحوادث المرورية التي تقع في الامارة، ترجع الى قلة الوعي وسوء التربيبة من قبل مؤلاء المستهترين ومن قبل اولياء امورهم، والذين يجب عليهم أن يسلكوا طريقاً

بان هذه هی اول مسرة

في العالم تحلق طائرة

بدون احد محركاتها،

وارجع سبب التأخبر

الى عدم اتزان الطائرة

يسبب نقص المحسرك

الذي يــزن ٣ اطنــان،

وهنو منا ينؤثسر على

عمليتي الهبسوط

# واقعة لم يسبق لها مثيل مصري يقود طائرة يثلاثة مح ك

بيروت. وقد استغرقت القاهرة ـ الاتحاد: في الرحلية التي قطعتها اول رحلة من نسوعها الطائرة ٧٥ دقيقة في العالم عبادت امس بزيادة ١٥ دقيقة عن الى مطار القاهرة المعسدل الطبيعسي الطسائرة المصريسة بوصول الطبائرات بوينج ٧٠٧ قادمة من النفائسة من بيروت الى بيروت بثلاثسة محركيات فقط بعسد نزع المصرك البرابع

النذى احترق بعطار

اخر في تربية ابنائهم ويحرصوا عليهم اكثر..

وصرح الكابتن سيد

المفارقي قائد الطائرة



<del>বুলুটি</del>ই ঠুক *টার্ল্ডা (টু চন*্ত) প্রতিক্রী (১১) الاستان المسايدي وهوا المسائع الشويهي بالعاط مصعاة الابتطاعية كالمسموي وا

رئيسة التحرير: عبلـة النويـس

الثمين : خمسية دراهي

حافية والنشير والتسوريع - ابسوظبسي

رئيس مجلس الادارة

خلفان محمد الرومى

مدير التحرير

عبيسد سططان

اللفظار

التوزيسع: ت١٦٧٠٥

0 <del>مكتب بي . ي: ١١٢٢٢٦</del> الإعلانات: ٢٤٢٤٢٤ \_ ٢٧٧٢٢٢ فأكس ٦٦٢٦٣٥ ـ القوزيع ت: ٦٦٢٧٩٧ ـ ص.ب ٢٤٤٦ ـ

ص.پ ۱۷۷۷ مكتب رأس الخيمة: ב־17 וֹדְיִץ וֹצָשׁענֹטב: 1 13 77 ٥ مكتب العسسين: ت١٥٦٥١ الاعلانات والتوريع ت: ٦٤١٤٦٠

 مواطن من سراييفو اصيب يصدمية وفقد عقليه بعيد دميار منزل الصربي الآخير الذي طَّالُ للديِّنة يرقد مستلَّقيا في نزل اقيم للاجئينَّ. ويذَّكر أنَّ العنيد من مُواطِّني الَّبوسنة فقدوا منَّازلهم وشردوا نَّتيَّجة للاشَّتْباكات السَّفَّرَا

لجير آلان ليسيوتر وهو لحد كبار تجلر القن الباريسيين للعسروفين في ميدان الفَنَ الْتُرْدِينَي عَلَى أَنْ يِدِيعَ فِي الْمُرَادُ الْعَلْنَى مَجْمُوعَتُـهُ الْتَشْكِيلِيـةُ مَنَ اللّـ وحَـاتَ الحديثة والمعاصرة التي تقدر قيمتها بين ٥٥ وخمسين مليـونِ قربتك فرنسي (بِين تُسعَّة مـلايين وعُشرة مـلايين دولار) بسبب الصعـوبـات للاليــة التي

باربارا بولاية فلوريدا الامريكية ويعد هنذا السزواج الخامس لجورج بيبارد والاول لقرينته لورا تيلور. يعتبر جورج يبارد احد اكبر ممثلي هوليوود وهو من مواليد ديترويت (ميتشجان) عام ١٩٢٨.

0000000

المرأة العربية والإبداع.

أعلن اتحاد الكتاب اللبنانيين برنسامج

اعمال نسدوة «المرأة العبرييية والابسداع»

التى ستعقَّد في بيروت بُـدُّءا من الثَّـانُّر

وِالعَشرين من آيلُولَ / سبتمبر وَتشاركُ

فَيها اليّبَاتَ مَنْ مُخْتَلَفُ الْبِلَدَأَنِ ٱلْعُرِيبِــُهُ

اصَّافَةَ الى عَدد من كاتبات لبنَّان

ومبدعاته. وتستمر اعمال النسوة التي

بنظمها اتحاد الكتاب اللبنسانيين

بالتعاون مع الاتحاد العام للكتساد

العرب خسمة آيام وتوزع على شلاشة

محاور.. يشمل الأول تقديم الحاث عن

ابداع المراة العربية في حين يشمل الثاني

مُحِمُّوعَةً من النُصُوصُ العَربِية تقدمه

الشُــاْعـراتُ المشتركات ويُشْمَل الشالث

شهادات ومداخلات حول التجربة

الإبداعية في الشعس والبرواية والقصّية

الزواج الخامس

لمثل مخضرم!!

تزوج المثل الامريكي المخضرم جورج

بيبارد (٦٣ سنة) من لورا تيلور (٣٣

سنة) وهي تعمل في احسد البنسوك

الامريكية. وقد تم الزواج في مدينة سائتا

وبين اللوحات واحدة لفلاميتك واخرى لسيسلى وثائثة لدو يوفى. وسيجسرى للزاد في الرابع والعشرين من تشرين للثاني/ نوفمبر لدى صالة دروو ونتان.

انخفاض هائل في محصول الشاي

# المريطاني يتدلك ور؟ كيادونيرام سنويا.. والأباني ٢٠٠ بسرام والنسر نسي ٢٠٠ بسراسا!

ادى الجفاف الذي اجتاح مؤخرا بعض الدول المنتجة للشاي وهي الهند والصين وسريلانكا وكينيا الى انخفاض انتاج الشاي باراضيها خلال الشهور السنة الاولى من هذا العبام بنسبية ٢٥ في المائة و ٢٠ في المائة و٩ في المائة على التوالى. وكسان انتاج الشاى في العالم قد سجل تراجعا خلال العام الماضي حيث وصل الى مليونين و٢٦٥ الف طن بانخفاض أربعة الاف طن عما كان عليه في عام ١٩٩٠. وقد انخفض استهلاك بريطانيا كبرى الدول الاوروبية المعروفة باستهلاكهـا للشــاي ليصل الى اربعــة كيلوجرامات للشخص الواحد في العام ويذلك انخفض الاستهلاك بحوالي ٥ر٣ كيل وجـرام في خــلال خمس سنــوات اي من عــام ١٩٨٦ الى ١٩٩١ ويذكر أن الدول الأوروبيـة تستهلك كميـات أقل كثيراً من الشــاي ففي المانيــا لاتتجـاور الكميـة ٣٠٠ جــرام للشخص في العام وفي فرنسا ١٢٥ جراماً للشخص في العام اما اسبانيا واليونان فبيلغ معثل الاستهلاك في كل منهما ١٠٠ جــرام للشخص في العام. وتحتل مصر المركز الرابع في الدول المستهلكة للشاى بعد الهند ويولّندا وإيران.

> ابحاث نرويجية في اعماق المحيط الهندي

تقوم مجموعة من الساحثين والعلماء النرويجيين بمجموعة من الابحاث والاخْتَبِـارات العلميــة في اعماق المحيط الهندى ليحث استغلال الثروات المعدنية المنقونة في اعماق المحيط على عمق ٠٠٠٥

استئصال الثدى المصاب بالسرطان قديصبح قريبا .. شيئا من الماضي

قسال علماء بسريط انسسون أنهم سيتمكنون قريبا من تحديث جين معين يتسبب بمرض سرطان الثدي. وأوضحت دراسة علمية نشرت في لندن أن تحديد هذا الجين سيجعل بمقدور العلماء معرفة درجة خطورة تطور هنا المرض من خلال قحص للدم وذلك خلال عامين

ويأمل العلماء ان يساعد الاكتشاف العلمي الجديد في جعلَ عملية استثصال الثدى شيئا من الماضي.. وتركز الدراسة الجديسة على التعسرف على لحتمالات الاصابة بسرطان الندى في اطار العائلية الواحدة ثم على امكانية عزل الجين المذكور واحتمالات تسبب عوامل بيئية في الإصابة بالمرض رغم هذا العزل.



مروحيات ضخمة لتنفيذ المهمة

روسيسا تبحث عن مخلفاتها ائية في أفسراف سيبريد

بِنات السلطات الروسية حمالة لجمع مخلفات اطلاق سفنها الفُضَائية التي كانت تسقط في اطراف سيدييا عقب كل عملية اطلاق من المركز الفُضائي بلستسك. وقد فوجيء سكان تلك البقعة النائية من روسيا بطائرات الهليكوبتر العملاقة وهي تقف لتنفيذ اضخم عملية لانتشال تلك المخلفات تقوم بها روسيا، وذكر الجنرال يورى يوراقليف وميخائيل كوزيدين للسئولان في المنطقة عن تنقيد العملية أن الإيحاث التي قامت بها السطات الروسية للختصة على هامش العملية اثبتت عدم وجود لية آثار لاي نوع من الاشعاعات ذات التاثير الخطير

وتقوم السلطات الروسية حاليا بسراسسة الكيفية للثلى لاعسادة معسالجة تلك للخُلقاتُ الفضائعة.

قالت دراسة بابانية نشرت نتائجها امس ان عددا متزايدا من الشبان ممن تتراوج المالك لراسه يابالية مسرك لتداعيه السن ال علم السياحة الل المحل وغيلاء العمارهم بين ٢٠ و ٢٠ عاما يفكرون بالرحيل عن طوكيـو بسبب متباعب العمل وغيلاء المعيشة. واشارت الدراسة الي خيية امل الشيان في العاصمة المكتظمة بالسكـان حيث لايمكنهم امتلاك شقة أو تحمل البجار باهظ ويفضلون اي مكان اخر. وتبين أن احلام الشيان تنجرت بعد أن عاشوا عدة سنوات في اغلى مدينـة بـالعـالم وهم يْرَينونَ العوْدة الْي مُنازِلُهمْ والْبحثُ عن عمل اخر في الْأَريافَ. وذَّكر أن ٩ ٩ في المائةُ مَّنْ الْعَانَدِينَ سعدًاء لتركهم طَـوْكيـو ومتـاعبِ العملُ وَالْعَيْشَـة فَيهـا والتي اصَّبحت لِاتَّطَاقَ منَّ شَّدة الرَّحام في الْقَطَارَّاتُ وَتَهَافَتَ السَّكَانَ عَلَى الْمَالُ ورفع ٱلاسعَّار

الاسْجَار او مَجْرد هواء نُقَّى بعيدا عَن الصَّحْبِ والضَّجِيجِ. 

# مهاز لاستنصال «ذاكرة التدخين»

وازآء ذلك يستعد كثيرون للرحيل الى حيث يجدون مسكنا مريحا وسيارة وبعض

انتجت لحدى الشركات الالكترونية الالمانية جهازا يعمل على تحريس السلسوك الشخصي لدى اللدخنين مما يساعدُ على اقلاعهم عن عادةُ التدخين. واطلقُ على الجهـ أن اسم «ذاكرَة التدخين». وتقوم فكرة الجهاز على نُظرية تــؤكـد وجَــود «ناكبرة تــدخين» معينة لدى كل شخّص منخّنْ تنمو وتزداد مع مروّر الوقّت لذلك يقوم الطبيب النفسي. بجلسات هادئة مع المدخن لاعادة تركيب ذاكرة المدخن من جديد والتاثير عليه لنبد عادة التدخين المتأصلة في نفسه منذ رُمَنْ بعيد.

«حنيقة في اوفير » التي رسمها فانسان ئان جـوخ في تعوز/ يـوليـو من عـ ١٨٩٠ وتُمثّلُ المرحلة الإخبرة من اعماله ستعرض في مزاد علني في السادس من كانون الأول/ ديسمبر لسدى دروو في بساريس. وعلم لدى أدارة المساحق الفرنسية إن اللوحة جرى تصنيفها كحزء من التراث الوطئي بموجب مرسوم صادر في الشامن والعشرين من تموز/ يوليسو ١٩٨٩. واوضح حان كلود بينوش مفوض الزادات العلنية لدى نْرُوُّو أَنْ اللوَّحَـَّةَ تَسَـاوَى ٣٠٠ مليـونَّ فَـرِنْكَ فَـرِنْسَي (حــوالى ستين مليــون بولار) لو لم تكنُ سجينة ولم يقط أي رقُّم في شأن سعر لوحة لايمكن أنَّ يسمح لَّهَا مُمَّعَادِرَةَ الراضَى الفرنسية.

# تورة في مجال رياضة

# المراكست الشسراعية

قام المخترع النسرويجي «تسوري لينجهـٰولم» بَتطــويــَّـرَ شُرَاعِ المِاكَــَبِ الشراعيــة بحيث تتمكن من مقــاومــة الريباح والمختول في دائرة التيارات الهوائية الشديدة الثناء رحالات المراكب والذَّى يعد تورَّة في مجال رياضة المرَّاكب

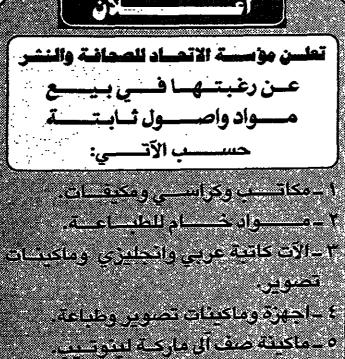
المسروبية وجدير بالذكر ان الشراع للعتاد كان يعدل في مجال ٣٠ درجة ضد الرياح بينما الأبتكار الجديد بجعل بامكار الشراع أن يتحرف في مواجهة الرياح بمقدار ٣٥ درجة.

قناة طولها ٢٥٠٠ كلم تربط نهري مين والدانوب انتهى مؤخرا العمل في قناة تصل بين فهرى مين والدائوب واحتفلت مديثة بلنجريز القريبة من نورمبرج بالتقاء مياه النهرين لتكتمل القناة التي تمتد

٣٥٠٠ كيلـــومتر وتعبر عشر دول مـن هولندا الى موادوف التتبع القرصة للقوارب للابحاري أوروبا بأكملها. وقد تقرر أن تنفع البواخر التجارية رسوما مقابل استخدام القناة عند منفذي نهر مين ونهر الدانوب أما السواخر غير التجارية فانها تمر بدون رسوم.

.. واطول نفق في العالم .. وفي اوسلو .. تقرر ان ينتهى العمل في .. وي وسنو.. حور س ينتهى العمل في الشاء اطول نقق في العالم خلال العامن القادمين في غربى النرويج.. ويبلغ طول هذا النقق ما يقرب من ؟؟ كيلومترا بينما يليه في الطول النقق المقيام في سويسرا ويبلغ طوله ١٦/٣ كيلومتر.





● ملاحظة: جمع هذه الاصناف مستعملة قعل السراغيين في الشراء الحضدون الأميت للؤمسنة الجديد للمعايثة وتقديم عبروض الإسعار لقسم المشتريات في خيلال ١٥ يبومنا من تاريخ نشر هذا الإعلان.

صحيفة سياسية جامعة تصدر عن مؤسسة الاتحاد للصحافة والنشر والتوزيع الإمارات العربية للتحدة ص. ب ٧٩١ ـ ابوظبي هاتف وهوهه٤ \_قاكس:١٦٥٣ ه٤ \_برقيا الاتحاد

TELEX 22984 ITPRES - EM ABU DHABI 49495 ITTIHAD - EM DUBAI

ابىسوطېى:تە٢٣٣ە٤ فأكسس : ٢٦ ٥٥١٤ مكنتين اعيسيلانات (حمــــــدان سنــــــتر) \*\*1777\*\*

● طبعت بمطابع مؤسسة «الاتحاد، بابوطبي تليقون: ١٠٠١،٥٥٠ •

() مكتب الشارقة: ● مكاتب الإتحاد تْ ۲۳۳۳۰۰ فَاكـــس: ۳۲۸۰۰۰ في النيارج ٥ القاهرة: ٣٤٨٤٩٣٤ ٥ الربسساط: ٧٦٦٦٨٧

O عدسان: ۱۹۳۶ واشنطن: ۲۹۳۰۹۳ ٥ بسيروت: ٨٦٥٩٦٠ ٥ موسسكو: ٣١٠٧٠٥١ ٥ الخرطوم: ٣١٠٧٠٥١ ٥ يمشيق: ٩٠٤٠٥٤ ٥ باريس:٢٧٢٥٣١٨ ٥مسقط: ٧٠٦٥٢٢ ٥ لئـــــن: ١٥١٥٥٧٧

Ó العمسسن: « ريالاتِ ٥ ياكستان: ١٢ روبية ٥ انخلت ١: ٧٠ بنسا 0 السودان: ١ جنب ٥ سويسرا إهرا فرناة ٥ مصــر: ٥٠٠ مليم ــر ـ ريالان ٥ اليونان: ٧٠ براخعة 0 لبنان: ١٠٠٠ تيرة ٥ قــيرص: ١٠ ده بلب 0 الأردن ٢٠٠ في آس ٥ امريكا: تولار وريغ 0 ســـوريا: ٥ ليرات ٥ كسنا: نولار وريع

●اسعار بيع الجيحة في الخارج ٥ السيغودية: ريالان ٥ الهند: ١٠ روبيات ٥ الكويـت: ٢٠٠٠ قَلْس 0 البحرين: ٢٠٠ قلس O عمان: ۲۰۰۰ بیسة ٥ تـونس: ٢٠٠ مَـيم 0 المغـــرب: درهمان